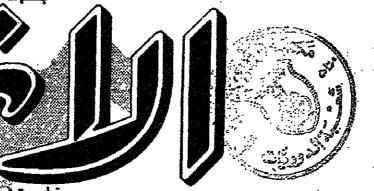
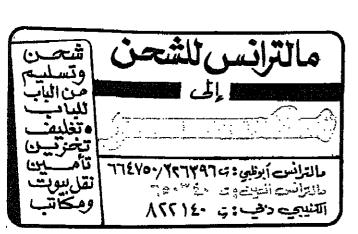
### إعلان يَعَلَيُ مَرِكِرُ الطَّغُولِيةِ عِن فِتح بِنابُ الاشتراك

في الرسم الحر ايام ٩ ـ ١٠ ـ ١٠/١٢/١١ لإتامة معرض رموم الاطفيال من سن ٤ يـ ١٠ سنوات بهناسبة احتنال المجمع بمعرجان الطنونة الشأتي وذلك بدءا من الساعة ٥٠٠ مساء

الاستغمار يرجى الاتصال ت: ٣٨٥٢٥٧ صباحاً







في ذكرى الانتفاضة

ملك يثيب بندعم الأصارات بقيادة زايست

لانتفاضة الثهب القلطينى والقضيعة الظعطينيية

رئيس مجلس الادارة: خلفان محمد الرومي

#### مَّ حَطَّفُوهُ وَلَا عُمْ مُعْمُ لِلْمُعَافِّمُ ﴾ [ فَيَسْفُونُ ٤٩٦] خَالِسَنَةُ الدَّالِثَةُ وَالْعَشْرُونَ (العدد ٢٠٢٨). وفد الكونجرس الامريكي يشيد بسياسة زايسد الحكيمة

## حمدان بن زايد يطالب الكونجرس بممارسة

### الضغوط على اسرائيل حتى ترضخ لللارادة الدولية موطَّفَىٰ ٱللَّجِنَّةَ ٱلقَرِّعَيَّةُ لَشَنُونِ الشَّرِقَ الاوسَط وآوروَّبَّ انْـهُ

للشئون الخارجية الكوتجرس الامريكي على ممارسة الضغوط على اسرائيل حتى تخضع لارادة المجتمع الدول والقرارات الدولية التي تنص على الانسحاب من الاراضى العربية المحتلية والاعتراف بالحقوق المشروعة للشعب القراسات

وقال سموه شلال اجتماعه مساء امس مع وقد موظفي

يجب على اسرائيل الا تضيع القرصة التاريخية الراهنة المتمثلة في عقد مؤتمر السلام في مدريد وواشنطن، وأن تكف عن وضع العراقيل أمام المؤتمر، وأنَّ تتعَّامل بـوَّاقعيَّة مع النظأم الدولى الجنيسد السذى تبلسورت مسلامهه الآن، والسذى 



وواقق للجلس على كتاب معالي وريس المواصلات بشأن ندمة بيع مظاريف البريد المتاز ومستلزمات هواة جمع

الطوابع بالهيئة العامة البريد ودلك بسعير التكلفة مضاف

اليها نُسَّبَةً ٢٠٪ كما اطلع اللجلس على كتاب معالى حميد ناصر العويس وزير الكهرباء والماء حول نتائج ومداولات المؤتمر

واطلع للجلس على كتأب معالي سعيد غباش وزير الاقتصاد

والتَجارَةُ حول نَتائَجَ اجتُماع النورة اَلثانية لَلْجَنَّةُ المُشتركة

بِّنِ دُولُهُ الْأَمَارَاتِ الغُرِيْيَةِ الْتُحدةُ وَجِمهِورْيَةَ مُصرِ العربِيـة

والذي عقد خسلال شهر ثنوفمبر المُأْضِي في البوطبي. وسَاقش للجلس عبدا من للوضوعات المنرجة في جندول اعماليه واتخذ

العالمْي للطَّاقَةُ النَظْيَفَة والذي عقد خلال شَّهْرُ نوفْمْرِ المَاضِّي.

#### في اجتماع مجلس الوزراء برئاسة مكتوم الموافقة على الهيكل التنظيمي لوزارة المالية والصناعة انشاء محطة ارسال تليفنزيوني بحمرية ابوهيل بدبي

عقد مجلّس الوزراء اجتماعه الأستوعي بديــوان الــز تاســة صباح امس برخاسة صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد ال مكتوم تائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء، ويجصــور سُمِو الشِيخُ سَلِطَانُ بِن رَايِدَ الرِّنهِيَانِ بِالْدِ رَبْيِسَ الْمُحِلسَ. وَقُذَ وَاقْقُ الْجَلِّسُ عَلَى مُشْرَوعَ قُرَّانَ الْهَيْكُلِّ الْتَنْظَيْمَى تَوْرَارة للالية والصّناعة ونّلك في صُوءً اللّكرة الْقَدْمَة من مُعَالّي سُعيد العَيث وزير السولـة لشنّـون مجلس الـوزراء رئيس مجلس الخدمة الدنية، ومن أبرز سمات الهيكل انبه يتكون من ه قطاعات اساسية هَي: موارَّد لَليرانية، الحسابات والرَّقَّابِـّة،

الإملاك والمشتريَّات، أَلصنَّاعَة، وَنَّظمَّ المُعلوماتُ والاَّدارَّة. كما وافق للجلس على مشروع محطة للأرسال التلفريوني في طقة حمرية ابوهيل بعبي بتكلفة ٢٥ مليون درهم وذلك في

تـوجد بنانخ

" to 131

ترغر له بعنا

بالمانية المواداة

ت يز ينافز

رياخاصالح

ز انخ<u>ب</u>ول<sup>ۍ</sup>

فنسلات فصمنه

ة وتعمد <sup>بر أ</sup>

ية في النسط

في النمانية في

زوجت

clei

ال وجة (الخ النقال

ضوء كتاب معسال الشيخ حميسد بن احمد المعسلا وزيسر جورباتشوف يعارض الكومنولث الثلاثي.. ويرفض الاستقالة

## عير الناهة النولية الوليدية بالأن العالم واشنطن تعديمساعدة أينظام يخلف الاتحاد السوفييتي

موسكو ـ والاتحاد، ووكالات الانباء: رفض ميخائيل جورياتشوف رئيس الاتحاد السوفييتي المنهار الاستقالة من منصب واعتبر اتحاد الكومنواث بين روسيا الاتحادية واوكرانيا وروسيا البيضاء غير ملزم بعد ان أبلغه بـه الـرئيس الـروسي بـوريس بلتسين نيابة عن زميله الاوكراني ليونيد كرافتشوك ورئيس روسيا البيضاء ستانيسلاف شوشيكيفيتش.

موسكو .. احمد الخميسي:
التفاصيل هي التي تصنع الإصداث والإبطال في الفن، ومنها يتراكم النسيج الحي الذي يقودنا للنتائج، التفاصيل هي جسم الحدث وخلاياه. ويبدو ان هذه الحقيقة التي تصبح في الفن تصح ايضا في السياسة. فما قيمة الحديث عن مصبر الدولة السوفييتية الآن، وانهيار محاولات جوريانشوف الاتحادية، دون معرفة الدولة السوفييتية الآن، وانهيار محاولات جوريانشوف الاتحادية، دون معرفة التَغْيِراتِ النِّي تَأْكُلُ الْمَجْتُمُعُ السِّـوفَيْيْتِي مَنْ ذَاخْلَــة النِّي تَجِعلَّــه يُرَّنْح دُون مقاومة للتحلُّل الذي يصيبُ الدولة؟

اسرائيل في الاراضي الفلسطينية المحتلة بما فيها القدس

اليوم في الأيقار

**۵** بعث متميز لحمد بن صراي:

99999

تفجير الجامعة الأمريكية في

بيروت .....(ص٩)

● المرأة والجتمـــــع

.....(ص۱۳)

الُجِمْهُورِياتَ السَّوْفَيِيتِيةَ الثَّلاثُ الْكَبْرَى صَّفَةَ رِسَّمِيـةَ على

فراغ في نَّادى القوى العالمية، تامل المجموعة الأوروبية انَّ

تَمَلَّا بِتَطوِيرَ سِيْاسَة خَارِجِية وأمنية مَشْتَرِكَة لِتَتَسَـاوَى مَع قوتها الاقتصادية. كما اعظى انهيار الاتحاد السوفييتي للزيد

بتوقيت الأمارّات ـ وبعد تأخيرٌ ٣ ايأم جولة مباحثات السَّلاٰ

الْتُنَانَّية وسط مخاوف من قشل ميكر، وتحذيرات عربية

وامريكية من محاولات اسرآئيل اضاعة الوقت ووضع العقبات

بعدما اعلنت امس من جديد وعلى لسان رئيس وزرائها اسحق شامير معارضتها أي خطوة للفصل بين الوقدين الاردنى

والفلسطيني، واصرارها على التفاوض مَعْهَما كُوفْد واحد،

تقدم في مرحلة المباحثات المباشرة.

حَين نبهتُ سُورِياً أَلَى أَن أُسْرائيلُ تَريدُ القَفْزُ الْي مُرحلةً المُفْأُوضْات حولٌ ٱلْقَضَايا الاقليميَّة دونَ الانسحَاب او أحراز

وبينما تستعد اطراف مفاوضات واشنطن للاجتماع اليوم

اكنت الامم المقحدة ان جميع التدابير والاجراءات التي اتخذتها

#### سورياتهدد باللجوء الى مجلس الأمن إذا فشلت المفاوضات الثنائية تشكّل عَّانُقَا خُطِّيرا اماّم الجهوُّد الرامْية لْتَحُّقْيق سلمُ شـامل

في ٧ قرارات شجبت اقامة المستوطنات والممارسات الاسرائيلية

محادثات واشنطن تبدأ اليوم وأمريكا تتعهد بدعم عملية السلام

وعــادل ودائم في ٱلشرقُ الأوسُطُ بــُالاَضَــافـة آلَى انها لــُــدابير واجراءات غير قانونية. . وشَّجبت الَّجمعيَّة العامة تمادى اسرائيل في تنفيذ هذه التدابير وخاصة اقامة المستوطنات في الراضيّ الفلسطينية المحتلة بما فيها القدس والراضي العربية المحتلة.

جاء ذلك ضَمن سبعة قرارات اتخذتها الجمعيـة العامـة للامم المتحدة امس في ضوء تقرير اللجنة الخاصة المعنية بالتحقيق في المارسات الإسرائيلية التي تمس حقوق الإنسان والتعب الفلسطيني وغيره من السكسان العسرب في الإراضي

وطالبت الجمعية العامة للامم المتحدة اسراثيل بالكف فورا

اشاد سعادة خَالَدُ مُلكُ سَعَرَ عَوَاءً فَلَسَطَنَ لَدى الدولة بالدعم الـذي قدمتــه يَوْلَهُ الْإِمَارِكَ يَقْيَادُهُ صَالَحَتِ السَّمِ وَ السَّيَّ وَاليَّد بِنَ سَلَطَــانِ الْ تَهْيــان رئيس الدولة لاتتفاضلة الشَّعَبِ الفَلْسَطَينِي والقَّضَية الفَلسطينية. وقَــالْ فِي كلمية وَجَهِيّـا إِمْسَ الْ الْنِسَاءَ الشَّعَبِ الفَلسطيني يــدولــة الإمـــارات بِمناسِبة تَجْوِلُ الْاِنْتِقَاضَيْة الْفَلسطينية عامها الخامس امس أن صناحب السمو الشيخ زايد بن سلَّطان آل تَهْدِ إِن رَدْسِ الدَّولَـة اعِلنَ فِي اكثـر من مساسبـة ان فسطين هي قضية الإماراتِ وإن الإنتقاضة الدِّاركة يجدِ ان تستمـر واعطى كل

الشرقي يمثل رئيس الدولة في اجتماعات داكار

## النفوق الاستان مين المستور من مستان المستور من مستور من المستور من

### التركيز على ضرورة تعزيز التضامن الاسلامي وتحقيق السلام العادل بالشرق الاوسط

داكار ـ وكالات الانباء: بدأ المؤتمر السادس لقمة دول منظمة المؤتمر الاسسلامي أعماله أمسٌ في داكار عاصمة السّنغّال، وافتتّح المؤتمر آمير دولة الكويت الشيخ جابر الاحمد الصباح بصفته رئيس الدورة السابقة وينوب عن صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة في رئاسة وفد الامارات صاحب السمو الشيخ حمد بن محمد الشرقي عضو المجلس الاعلى

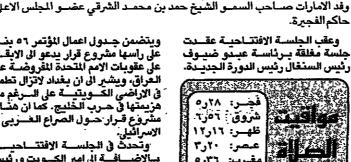
ويتضمن جـدول اعمال المؤتمر ٥٦ ينـدا على راسها مشروع قرار يدعو الى الابقاء على عقوبات الامم اللتحدة المقروضة على العراق، ويشير الى ان بغداد لاتزال تطمعً في الَّارَآضَيُّ الكَّـوَيتَيْـة على الـَّرغمِ منّ هزِيمتها في حسرب الخليج. كما أن هَنْسَاكُ ستروع قرار حبول الصراع الغسربي ـ وتحدَثُ في الجلسـة الافتتــاحـــة سألاضسافسة الى امير الكسويت ورثيس لسنقال، السرئيس الايسراني على اكبر

ويشارك في القمة ملوك ورؤساء دول

الإجتماعات. وقال امير دواسة الكويت أن النظسام

واشاد بموقف منظمة المؤتمر الاسلام

وقال الوزيس انه تم اقرار مشاريع القرارات البالغ عدها ٢٠٢ مشروعا حولًا المسائل السياسية الراهنة وعدد من القرارات الاقتصانية والنائية المتعلقة بالدينون الخارجينة ومنطقته الساحل الافريقي والدول الآقل تقدما ودعم البنك الإسلامي للتنمية الذي تقرر زيسادة رأس



معرب: ٣٦ره عشـاء:

وحكومات وممثلون عن ٦٤ دُولة عضو في منظمة المؤتمر الأسلامي. وقد افتتح المؤتمر بسايسات من القرآن الكريم. وتم نشر عدد كبير من قوات الأمن فِي الْعَاصِمَةِ السَّنْفِاليَّةِ، وَخَاصِةٍ فَي «مجمع الملك فهسد» حيث تعقسد

العراقي مازآل يتحدى القرارات والإعراف السولية ويتنكس للقيم الاسسلاميسة والمبادىء الأنسانية، اذ انبه يحتصر في سُجْونِه حتى الآن الإقامِن المرتهدين والاسرى بينهم منسات من النسـ والاطفال كُلُّ دُنبُهم انهم كويتيون.

من ازمة الاحتلال العراقي ووصّفه بانــة



صاحب السمو الشيخ حمد بن محمد الشرقى عضو المجلس الاعلى حاكم الفجيرة اثناء افتتاح قمة داكار محاطأ بوزير الخارجية معالي راش عبد الله ووزير الاعلام معالي خلفان الرومي

#### على هامش القمة الاسلامية بداكار

#### حمد الشرقي يجري مشاورات مع أميري البحرين والكويت وولي عمسد السعسوديسة وتطسر ووفسد بلطنسة عُمان

وقام صاحب السمو حاكم الفجيرة بزيارة لسمو الشيخ حمد ين خليفة أل ثاني ولي العهد وزير الدفاع بدولة قطر الشَّقيقة ورئيس الوفد القطري الى القمة وذلك بمقر اقامته في داكار. وتم خلال اللقاء الذي حضره اعضاء الوفد القطري بحث سبل التعاون والتنسيق بين البلدين بشأن القضايا المطروحة امام القمة الإسلامية.

وقد قام صاحب السعو حاكم الفجيرة امس بسزيارة لصاحب السمو الشيخ عيسى بن سلمان أل خليفة امير كما زأر صَّاحَبُ السَّمو الشَّيخ حمَّد بن محمد الشرقي بعد

وتم خلالُ اللَّقَاء الـذي حضره سمو الإمَّير سعَّـود القيصل

وجرى ضلال اللقاءات استعراض وسائل دعم التعاون والتَّنْسَيِّقَ بِينَ دُولِ مجلسُ التعاونَ لدولُ الخليجِ العُربِيةُ فِيَّ المُؤْتِمرِ والقَضَايا المطروحة على جدول اعمال القمة الإسالامية

دولة البحرين بمقر اقامته بفندق داكار. ذلك صاحب السفو الشيخ جابس الاحمد الصباح امير دولية

الوفد السعوديُّ ألَّى القمة وذلكُ بمقر اقامتُه في داكار. "

ويم حبر النصاء الساي مساي مسوري ويريد المعودي استعراض وزير الخارجية السعودي واعضاء الوقد السعودي استعراض عدد من القضايا الاسلامية التي تهم البلدين الشقيقين بصفة خَاصة والعالم الأسلامي بصفة عامة. كما تناول اللقاء التنسيق والتعاون بالنسبة للقضايا المطروحة أمام القمة الإسلامية.

داكار \_ وام: اجرى صاحب السمو الشيخ حمد بن محمد الشرقي عضو الجلس الأعلى حاكم الفجيرة رئيس وفد دولة الامارات العربية المتصدة الى مؤتمر القمة الاسلامي السادس اتصالات ولقاءات مع رؤساء الوفود

حري... كما قام سموه يزيارة لصاحب السمو الملكي الامر عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد النائب الاول لرئيس الوزراء ورثيس الحرس الوطني في المملكة العربية السعودية الشقيقة ورئيس

حضارة ماجان تشمل الامارات وعمان وجنسوب شرقيي ايسران ● البقية ص ٢١ عمود ١ • الاسلاميَّةُ الى المؤتمر. على بسن عيسى السرماني:
 التحوي الحكيم القمة الاسلامية تقر جميع التوصيات ● وزير الداخلية الكبويتي داكار ـ أ.ف.ب: اعلن وزير خــارجيـ يتحسين السسلاتحاذا السنغال بجيبوكا اللبلة الماضية انه تم في جلسة مغلقة تلت الجلسة الإفتتاحسة ...... (ص ۲) للَّقمة الاسلامية في داكبار اقرار جميع ● قضسايسا وأفكسار التوصيات المقترحة. .....(ص ٧) في الرسائل تحقيق عن الابعساد السياسيسة خادث السياسيسة خادث المساسيسة الم

## ﴿ اللَّهُ الْمُوارِّدِهِ تَبِحَثُ فِي الْتَفَاصِيلُ الْصَغَيْرَةُ ة الانميسار السسوفييتي

والتركو مساورت بيوريد والمساورة التي تنتقل من الاقتصاد الى العبلاقات باعتبارها المظهر السراع السياسي الآن لملازمة التي تنتقل من الاقتصاد الى العبلاقات القومية الى الصراع السياسي الى هياكل الدولة. ولايكاد جبور باتشوف يلاحق حرارة الجسم المريض، فما أن يقوم بتنزيل الحرارة في منطقة الصراع على السلطة ● البقية ص ١٩ عمود ١٠

وتتركز محاولات جوربانشوف المستمينة الآن على التصدي لانهيار الدولة،

حتى ترتفع في منطقة اخرى، وهكذا. وحرارة الجسم السوفييتي الآن ترتفع في منطقة انهيار الدولة. بعد ان مر يوم الخامس والعشرون من الشهر الماضي دون ان يوقع القادة السوفييت على المعامدة الاتحادية في نوفو اجماريه في و و الحيات الْمُعَاهِدةَ لبر لمانات الجَمَّهوريات، ثم خرجت اوكُر آنياً مستقلةٌ بنفسها قبل ان

ر ـــــم تغطيطى لمواقع السوفود فى تمة ماستريخت

الرئيس رود توبيرز

#### وحضر اجتماعها في الكسرماين امس رئيس كازانستان شور سلطان شرار باييف الذي ايد جورياتشوف قائلا انه لاتَـزال هنــّاك حــاجــة السه مشيرا الى ان مقتركات الكومنواث الجديد سيتم بحثها الى جانب مقترحات جورباتشوف بشأن معاهدة اتحاد جديد وأتخاذ موقف موحد

ومن جانب و طالب وزيـر خارجيـة زوسيا بان يسلم جوريـاتشـوف جميع سَلَطَاتَهُ، وَوَعَدُ بِأَيْجِادٌ وَطَيِفَةً لَهُ فَي أَطِارً نظام جديد. واعلنت الـولايـات للتحــدة انها ستساعد أي نظام جديد ينبثق عن الاتحاد السوفييتي السابق. وقد ابلغ يلتسين كبلا من السرئيس

بوفييتي جورباتشوف ورئيس كارْاخْسَتَّانْ نُوْرِ سَلْطان نْزَارِبْايِيفْ بِقُرار الغاء الاتحاد السوفييتي واقنامته اتحاد كومنولث محله يتألفَ من دول مستقلة وتكون عاصمته مدينة مينسك عاصمة رَوسَياً البيضاءِ، وامتنع رئيسا اوكرانيا وروسيا البيضاء عن حضور الآجتماع وكلفا يلتسين بان يتحدث نيآبية عنهما ونكرت «تــاس» أن رئيس أتربيجــان عياض مطالبيوف ورئيس طاجكستان رحمن تبييث انضما الى الاجتماع قبيل

وقال إندريه جراتشيف المتحدث باسم البرئيس السَّوفييَّتي أنَّه جبري ضلالً اللقاء بين حسور بالتسوف وبلتسين وبزار باييق مناقشة امكانية اختيار رئيس للمجموعية الجدييدة واوضح ﴿ البقية ص ٢١ عمود ٧٠

#### التربيسة وافقت عسسلي اجازة الخميس والجمعة

نبي «الإتحاد» اخطرت وزارة التربية والتعليم وزارة التولية لششون مجلس الوزراء بعوالقتها على اجبارة الخميس والجمعة للمنارش الحكومية والخاصة بالدولة ولم تقييم وزارة الصحة او الهيئة العامة للبريب اي رد بشان الاسر حتى الآن، وينما اقترحت التربية في ردها انتهاء اليوم الدراسي السناعية الشادسة والتصف يعد ظهر اينام الاسبوع من السبب للاربعاء وطلبت الوزارة بوفر . السامستات السلازمية لنقل الطسلاب والطالبات كل على حدة بيدلا من نظيام الدورتين المعمول به حاليا.

وليس البرلمان الا وروبى أتيريك بارون كريسيو <sup>چى</sup>، انيبال كافاكو سيلفا لوكنسمبورج الغاء الاتّحاد السُوفَييتيْ أعّمال مؤتمر القعة التاريخيّ لّـدول 🦏 جون ميجور المجموعة الاوروبية، حيث يجري رؤساء الدول والحكومات بريطانيا اندريوتي الْاثْنَتْي عشرَةٌ مُنْأَقَشَاتَ عَلَى مَدِّي يَـومين غَـايتها تحويل المجموعة الى اتحاد اوروبي يشكل قوة عظمي جديدة. ويتضمن مشروع الاتحاد أيجاد عملة أوروبية موحدة قبل نَيْ ويلفريد عام ٢٠٠٠، وسياسة خارجية مشتركة تقود على للدى القصير ماريئز الى دفاع مشترك، وإذا كان الجميع تقريبا يتوقعون حدا ادني بلجيكا مَن النَّجَاح يسمحُ بِتلاقي فَشُل كَبِيرٍ، فَأَنْ ثَقَـاط خُـلاف كبِرةٌ لاتزال قائمة. وحتى لو كان الجميع يؤكد انبه يريد انجاح القمة، فإن الجميع ايضا شحد اسلحته تمهيدا لقمة بخشى ان چ چول سلويتر تضطر الى تمنيد أعمالها حسبما تقول بعض الشائعات. فقد بدأ الزعماء الاوروبيون يوما من العمل الشاق بوضع جميع القضايا للعلقة في مشروع معاهدة الاتحاد السياسي والنقدي الدي يقع في ٢٣٠ صفحة، وكانت فترة الراحسة هلموت كول المانيا الوحيدة لهم مأتبة غدَّاء اقامتها الملكة بياتريس ملكة هولندا. وَّقَّد اضَّفَى زُوال الاتحاد الســوفيدِّتـيَّ اللَّــذي اعلَّنتــه

يرافق كل زعيم وزيرخ وارجيته عند منافشة السائل السياسية

ووزير ماليته عند منافشة المائل المالية

ميتسوتاكيس اليونان

#### القمة الأوروبية تبدأ أعمالها وسط خلافات كبيرة بسريطسانيسا تسرفض اتفاذ القسرارات بسالأغلبيب الزعماء يبحثون اقامة اتحاد يعوض الغاء الاتحاد السوفييتي ماستريخت ـ (هولندا) وكالات الانباء: افتتحت امس وغداة

من الاهمية للجهود التي تبذلها المجموعة من اجل أن تصبح قطب استقرار في القارة الاوروبية يحول دون اندلاع للزيد من المناسبة التيار التيارية التيارية المراسبة المراسبة التيارية ا النزاعات العرَّقيَّة والقومية.

وقد افتتحت القمة بكلمة تقليدية القياها رئيس البرلمان الاوروبي ايرُك بارون كريسيو واشتراكي اسبائي، انْتقر فيها بشدة نصوص العاهدة فيما يتعلق بسلطات البرلمان في المستقبل، أخداً على الدول الاثنتي عشرة عدم تدوسيع صلاحيات برلمانها نما فيه الكفاسة، مخاطرة سنتك تنسا وحدة من دونٌ رقابةُ ديمقّراطية حقيقية. واكد انه اذا تم تُبني مشروع الوحدة السياسية بحالته الراهنة فان تلك سيقود البرلمانُ الاوروبي الى الانتَّحار السياسي. وهـو لن يعضّي في الموافقة على ذلك.

وَمع رغية اغلبية اعضاء المجموعة الاوروبية في ان يكون للبيئان حق الاعتراض فقط، قال بارون ان هذا ليس الا لجراء معقدا يكاد يكون عبنا، ولايهدف لشيء سوى الريد من اسكات شاهد مزعج، ولا أقل من ذلك.

وعلق بارون ايضا على مسألة اخسرى مثيرة للجسدل يتعين حلها، الا وهي ادماج سياسات الخدمة الاجتماعية بين الدول الاثنتي عشرة الاعضاء. وقال فيما اعتبر انتقادا لموقف بريطانيا بشأن هذه المسألة انه اذا ما استبعدت القمة العوقف البقية ص ٢١ عمود ٦٠

دبى ـ شارع المطار

ورافق صاحب السمو حاكم الفجيرة في الزيارتين معالى راشد

عبدالله وزير الخارجية ومعالي خلفان الرومي وزيس الاعلام

والثقافة وسعادة عيسى حمد بوشهباب سفير دولية الإمبارات

كما استقبل صاحب السمق حاكم الفجيرة بعقر اقامته وفد

وحضر هذه اللقاءات اعضاء وفد دولية الإميارات المرافق

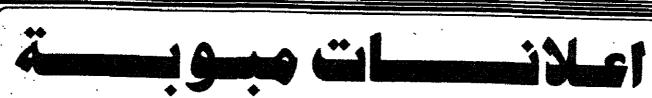
لصاحب السمو حاكم القجيرة واعضاء وفود الدول الخليجيسة

سلطنة غُمان الى المؤتمر برئاسة معالي قيس عبدالمنعم الزواوي

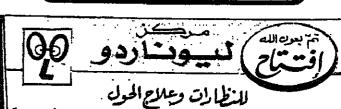
لدى المغرب والسفير غير المقيم لدى السنغال.

نَائب رئيس الوزراء للشئون المالية وَالاقتصادية.





سعر السنتيمتر × عمسود = ٢٤ درهمسا



أخصائيون في : علاج الحول - فحص البصر - عيرات لليعقة بأنواعها • نظارات ذإت تضميخ المن للمغال



أنتاج مصنع الزيد العللي للاسفنج والمواد العازلة واللاصقة.

الشار قة النطقة للمستاعية الأول هانف: ٢٣٠٤٣٦٢ - ٢٣٦١ فاكس: ٢٣٣٠٢٧ لبوظليي: مؤسسة للريض للمقاولات والتجارة مانف: ٧٧٧٨٢٧

مدد ۲ سیارة بر سسیدس ، ۲۰ اس ای لـون ابیض مـودیل ۸۷ واصفات خليجينة للعماينة مقابل شسركة نظيسات دبسي

مُعَالَح حرارياً ممُعَقَّم

بالرُّرض والساتات.

ارجُودُ أنواع الأسمدة العضوبية :

٥ خالمن آلاعشاب والحشائش والأمراض الضارة

٥ مِعِباً فِي آكياس زية ٥ كجم و١ كجم وسالب فلله، ٥ أسعيار مناسبة.

ريد. واحت ۱۱، ۱۲ واسه ۱۶۱۵ ۱۲

عمم عرضة وعرفتان بديف والشارقة ن ۱۱۱۲۲/۹۹/۲۲ رب ت ۲٦٨٨٤٠ -الشارقة

ت: ۵۵۵،۵۵ ـ دىسى

الشارقة /شايع الملك فيصل/فوب مغروشات الحذيفية.

عن ١ اغلاق دفيها بروارالساعة

شارع الملك فيصل

نعل نظام الحادية المشتكة الى بويسودان

ه شحن جويب الى الخطوم إسبوعيا

وتسليمن الباب الحالباب بجهوبة مصلمين

والانتقال الى المكستب الرثيبيي

حيث مازالت تقدم خدماتها الىعمل ثها الكرام

• يعلان منتظمة برًا وبيرًا الى يويدودان للسالة والفلائع

عن تنزيسلانسطا الكبسرى على أحدث الموديات للأزياء النسائية الاوروبية الراقية

السوق الجديد تليفون ١٧٨ ٣٣٥ أبوظبي والفرع الجديد حامد سنتر الطابق الثاني

الحارة الأزياء

9561547

كميّه محدودة من أجوَد أنواغ

غذاءملكات لنحل

من مزرعكة خكامتية

تخفظ تحت درجة لصغرمن التبريب

منعاً للإحراج: إبيع بالتجزئة فقط

يَسْمُ مُحَتَّاجُ إِنْ كَافِلْ م هاتف، 7/25510.

مؤسة النبيل لأزرق ا

◆ 🎝 ۴ / مراير • اقطان • مطرزايت • أصطف

أ بوظيي/ السوف الحديد/مقابل) يوب - بجانب الريباق

بندرب انابت فب

لشركة (روسة عالمينة

عل التقدم إن يكون لديه رخصة سواقة كتاذره مر

الإمارات وإن يجيد اللغة الادخليزية كتابة ومخابكة

ترسيل الطلبات الي ص.ب ٢٤٨١ دبسي

CIES/17777 73117

عن قيام بافريقاً أحمد سيلال ٢ والمبهة الى بورتسورات مباشق يضائع عامة وحاددات وسيارة مَارِيخ الوصول 11/10/19 قاريخ المغادرة ١١/١٤/١٩ ميناءالتحميل: عجمان/الشارقة الحجز الانصال بمكاتنا: الشاقية : شاع الميثاً و/خلف آكسبوسابقًا /مقابل مغروشات السلطان ٢٧٦٣٨٨ - فاكس ٢٧٦٣٨ - قلس ٩٠٠٥ - تعكس ١٨٠٥ - تت ، م

للسادةالمقاولين مكيفات حائط ومكيفات سبليت يونليت رد بالتقسيط ) لمؤثلاثة أشرم \* كذلك الموكية والسنائر مع التركيب

٥١/١٥٧٧ - ١٤٥ ٧٨٧ آيوطبي

سفارة عربية بصاجحة الى **موظفة** تجيد الطباعـة والكتابة بباللفتين العبربية والانجليـزيـة ويفضل مـؤهل

جـــامعــي مــع خبرة اناريـــة ممتــــازة. \_ للمــــراجعــــة = ££V1 . . / ££A0AA / 5

أبوظبي من الساعة أ- ٢ ظهرا لمل أزيساء وخيساطة

 معلم تفصیل خیاطـــة خياطون نسائية وخياطات • بائعة ألبسة الخبرة ضروريسسة للجعيع تلىفون: ۲۹۱۲٤٤

۹۷۲۳۰۸۲ - أبوظيي

للبسيسح أو الاستشمار ١ \_ملحمة مجهزة بكامل المعدات

تعمل بشكل جيد بالنادى السيلحي وبموقع مميز ۱ \_ مطلوب معلم معجنات

ت: ۲۶۶۲۶۴ مابوظبی

هماسب بسامعس يفضل الالمام بسالاعتمادات تليفون 341801 أبسوظبى السييد عاطيف

الواعلى هادة ٧٧٦٦٢٥ واكس١٦٦٢٧ والساقة يعلن عن وصول إحدث تشكيلة من أطقم الجلوس الحفر باسعارتنافس

٣٥٥٠- شارع المطاد القابيم

شركة الشاريع العسامة ، ابوظيي القصم البحسري «جيكسوهساريس»

نفتح ايام الجمع ١٠

● تعلن الشركة لعملائها الكرام ● والذين لهم قوارب او مكائن بحرية بالشركة بطرورة تسديد المتحق عليهم واستلام معداتهم قبــل يــوم ٢٥ /١٢ / ١٩٩١

التاريخ ويكون من حقها بيع هذه المع المزاد العلني للحصيول على مستحقاتها لمعلومات اخرى نرجو الاتصال بتليغون ٧٧٢٨٦٧ ابوظبي

معكنة لوطيني الترعية استدعاء القصل في وعوى وقصية جنبية وأن 2011 / (8) الودالان غازين ليمنا تتريف سيامستاني المنسنة العبتران جنول الإقانا ببال البعى وتعامعه شلع جاحي تحدد اسلم دوكسا الي الحصية الدو علت بمرى الطفر يسمه وافتح عروت فالتجريف بالمحتى المناز فك برظي الشرعة ورياسمة وتار معتموناه والساعة الثبت مساة اليوم للوافق ١٤٠/ (١٩٠) و للأحانة على الدمو ي (١١١) فيناني وبعائز التاريخ للتكن فاجدد تتؤجر بلاط المراوين اوغيران في كار أي وتلكي أوبيت تغلموا يلاعهم والحاكة أشاه والمهبور والتاريخ للحنين لإناء شوقت أهمال (: الدعوى (( هيتك مسر هنا يتوليني وختم للحمية ﴿ البِيهِ الرَّاقِ هُ ١٩٥٧ / ١٩٥٥ عِيدُ القائض واحدد اوا فيرعيسن

● مطلبوب لمؤسسة تحسف وهدايسا

ه غرف سوم

تشكيلة جديدةمن

الأشاث البوازياي

عيلى جميع الاستأن

الشافِرَ امترادهُ إع الوجوة /هالق ٥٩٠١١٧/٣٣٣٩٥٩

و المتكيبُ والْتُتُومِينُ مِجَانُ ا

. أسعار خاصة للجملة

بانمسات يجدن العربية والانجليزية.. ترسل الطلبات مرفقة بصورة شـــخصية الى

ص. ب ۲۵۷۲۷ أبوظبي

فقدت السيدة أسماء عبدالحميد محمد مصرية الجنسية جسواز سقرهنا رقم ١١٩٨٣٦ عصادر عن جمهورية مصر الصريينة يبرجى ممن يعثر عليه تسليقه الى السفارة للصرية بأبوظبي.

يعتل تجاري كيبير تغضبار من لها خبرة سابقة والبيعات بالمحلاق التجارية اللوبالغة الإجلوبة الفائة عل العائلة

عز الراعدات في التقدم عزم الوطيقة (تضال من الساعة ١٠ صباحا وحتى ( بعدالتله الاتصال مهاتف : ٢٦٨٩٨٨ - العين

REQUIRE URGENTLY

Biomedical Engineer for a Medical Company holding valid U.A.E. driving licence. Knowledge of Arabic and English essential.

Contact Dubai: 622728

بأتوظبس توفقرعل العلنين الكبرام

الوقت والجهد

اعلانيات ابوظبی / ۲۳۳۰ه

ىنى / ١١٢٢٢٢ العسسين / ٦٤١٤٦٠ الشـــارقة / ٣٣٢٣٠٠ س الخيمة / ٢٦١٢٣

معدات للبيع بأبوظبي ـ \$ D كوماتســو 155A موديل ١٩٨٨ مطلوب ۲۰۰۰ در ۷۰۰ درهــم ۱ ـ8 D كاتر بلسر موديسل ۱۹۸۱ مطلوب ۲۵۰۰۰ ۲۵۰۰

ت: ٥٥٥،٦٥ تاصفح

شيرة أو مستودع

بمساحة ٢٠٠ م مربع تقريبا منطقة مزيد أو الصناعية في العين تلفون: ١٨٨٥٤٢

للإبحكار

ستودع مزوّد بميكاتب وهاتف وفاكس ويلاجة للمراجعة الانصال 9551247/=

مخانفهات الطهاعسة والحربصهات

تعلـــن مؤســ للصحافة والنشسر والتوزيسع

عن طرح مزايدة لبيع مخلفات الطباعة (ألواح الطباعة الالمنيوم، الورق الدشت والقصاصة وبواقي الرولات) والغلاف الخارجي للرولات كما تعلن عن قبول عرض اسعار لبيع المرتجعات من صحف ومجلات وافلام نيجاتيف ـ والفكسر ويمكن معاينة المواد اعلاه بمقر

تكتب العروض على عنوان المؤسسة باسم السيد / مدير الشئون المالية والادارية او تسلم باليد، علما بان آخر موعد لتلقى الطلبات هـو ١٥ يـومـا من تاريخ النشر.

#### اعتماد فريق كويتي شارك في عمليات اطفيساء الابسسار

المستقل الأن المستريقي في تصريح لمتنقلة السياسة الكوينية وجود نية لدي شركة نأفط الكويت لاستحداث شركة كوينية لاطَّفَاء لَيسَارِ ٱلَّنْفُطُ عَلَى عُسِرارِ ٱلشَّركَسَاتِ الحشية المُخْصِمة في هذا المُجَالِ، وذكر ان فُرِيقَ الْأَبِلَقَاءَ الْكَوِيتِي لَلْكُونَ مِنْ ٢٩ عضوا سيكونَ مِن السهل است دعياؤه في اي زميان ومكان لمواجهة اي طارىء مستقبلا.

#### وزراء العمل الخليجيون يشاركون في ندوة بالقاهرة

المنامة ـ واخ: يشهارك المكتب التنفيه ذي لجلس ورراء العمل والسندون الاجتماعية يدول مجلس التعاون الخليجي في إعمال الندوة العلمية انتقدمة التي ستعقد في القاهرة في ديسمبر الحالي، وتاني الندوة في اطار المهدود الرامية أن تطوير الادارة العربية وتمكينها من اداء وظائفها بجدارة العربية وتمكينها من اداء وظائفها بجدارة واقتَّدَارِ، كما تَهْدَفُ النَّــدُوَّةِ إِلَى الْتَعْــرِيفُ بأهداف وخصائص الادارة الآستراتيجيّة والفساهية المرتبط بها، والتحطيط الاستراتيجية الاستراتيجي واختيار ببائل استراتيجية يتقييم الاستراتيجيات للطبقة وصياغت الاستَّرَاتيجِية للسُّتَقِبلِية، وَكَذَلْكُ سُراسة كيفيَّة تُطْبِيق للنَّهِجُ الْعلمِّي والتَّحلَّيلِ في اعداد السياسات واتخاذ القرارات الادارية.

#### 

رُرُ بِلكِيا \_ رويتر: لقى شلاشة اشخساص مصرعهم واصيب اكثر من مائة بصروح

تتيجة لتنافس مسنمر منذخمس سنوات يُبِن ثلاث مجموعات طلابية في صراعها بن اجل السيطرة على اتحاد الطللاب في كلية مراهاد اباد، وقد نقل ١٢ شخصا إلى المستشفى لصلاجهم من اصسابسات





أنتهزوا لفيصة وأضيغوا إلى مغازلكم لمسة الأناقة

أجمال النهايي والتركاد

رفعها إلى الوالد

نهار مسفرالجاسم

الروك فراحت

سمن آبيم الديسك ولغضروف وعرق

كحرام ٥

غ بالشر<sup>ي</sup>ة

سنه للعلم يتعقن

#### المقاومة الوطنية تقصف مقر قيادة لحد الجيش اللبناني يواصل خطته الأمنية الجديدة الحسيني: لبنان على أبواب تنفيذ القرار ٢٢٥

بيروت ـ «الاتحاد» ـ ووكالات الانباء؛ واصلت قيادة الجيش اللبناني امس عملية اعادة عَجْ وَنَشَرَ الْوَيَةَ الْحِيشَ حَسَبِ الخَطَّةَ التَّي اقرها مُجلس الْوَزَراء الاسنُّوعِ الْأَضَيُّ في اطار خطه أمنية جبيدة تشمل جميع للناطق والقيام بحملات مناهمة بحثا عن أسلحا وقد شملت المرحلة الأولى من نشر الجيش اللبغاني التي بدأت يوم الاحد، تبديل الوية الجيّش ونظها الّ مناطق آخرى في بعض قرى اطّيم التفاح ومدينة صيدا والنبطية بجنّوب لَبِنْأَنْ وَمَنْطَقَةُ حِبِيلِ بِشُمَالِي بِيروتُ وَبِاقِي الْمُناطقُ فِي عاليه وَالجَبِل وشَمَالُ لِبِنَانَ وَبِيرُوتَ. وقال مصدر عسكري وللاتحاد» أن عملية الإنتشار التي تستغرق عشرة ايام متواصلة. تهدف ألى الامساك برَمام الامور تماما، بعد أن اظهرت الاجراءات المتخفدة وجود عفرات في

س من مستقد التبديل المسلم الله عملية التبديل المسلم الله المسلم الله المسلم الله المسلم الله المسلم وحدات الجيشُ على نحو شامل وترتبط الى حد بعيد بتعزيز قندرات الكثَّ الْبُ الْمُوجِـوْدة فَّى

وعلمت «الاتحاد» أن توقيت البناء بسلجـراءات الجيش اللبنساني وتــدابيره الجميــدة في الجنوب ومختلف للناطق عشية افتتاح المفاوضات النَّنائية في واشنَّطن، هو بَمثابة رسالـةً لرادت من خلالها الحكومـة اللبنــانيـة ابــلاغ «من يعنيهم الامــر» انها قــادرة على الــوفــاء بالتزاماتها ازاء صَبط الوضع الامني في للفاطق التي ينتشر فيها الجيش اللبنَّاني.ً وقَال حسَّين الحسيني رئيس مُجلَّس الضَّواب اللَّبْسَاني امس، أنْ عَمَلِتْ تَطْبِيقَ قِـرار مجلُّس الامن النولي رقم ٢٥٥ الخاص بانهاء الاحتسلال الاسرائيلي لجنوب لبنان، باتت وشيكة وقد لاتتعدى الأشهر القليلة المقبلة. وقال الحسيني في تصريح للصحفيين امس ونحن على ابواب تنفيذ القرار ٢٥٥ لان

للف اوضات اللبند الله الإسرائيلية لاتهدف الا الى تعليق قسرار مجلس الامن والجيش اللبناني سيبقى في «طهربيا» لان من مهماته الانتشار في كل بقعة من الاراضي اللبنانية غير خَاضَعَةً للْأَحَتُلْلُ الاِسْرَائْيلِ، وَلَذَا فَانَ الْجِيشِ اللَّبْنَـانْي سَيْنَتَشْرَ فِي وَقْت غَير بعيد في كلّ مناطق وجود القوة الدولية». وتحدث عن موقف الأمين العلم للامم للتحدة خافيير ببريز دي كويسلار السرافض لبقاء

الجيش اللبناني في بلدة «طيريبا» فوصفه بسانيه «مـُوقفُ حُسَاطَىء وَمَحْالَف لَنصَّ القُرار ومن ناحية اخرى قصفت قوات الاحتلال الإسرائيلي والميليشيا العميلة لها يعض القرى للحررة في الجنوب والبقاع الغربي. واطلقت للقاومة اللبنانية شلاشة صواريخ من طراز ،جراًد» عَلَى ثَكَنَةٌ مُرجَعْيونَ مَركَزُ قَيادة ميليشيا لحد، كما اطلقت ٣ صواريخ «كاتيـوشـا»

مصرع ثلاثة أشفاص في مصادمات بين طلاب الجامعة ببنجلاديش

على مواقع للميليشيا في ابو قمحة وزعلة وزمريا.

سُنْتُ وُمِدْ خُلال اسْتِبَاك دار بين تُسلات مجموعات طلابية متنافسة في جنوب بنجالاديش، وقالت الشرطة ان الطلية قد هـوجموا من آبل مسلحين مؤيدين لجناح. متطرف في حزب جماعة اسلامي وذلك عندما كانسوا يمارسون لعسة الكبرة الطبائرة في داخل ري الحرم الجامعي. إ واشارت الشرطة إلى أن القبلاقل كانت

بالرصاص. وكان من بين القتلي زعيم طلابي محلي ينتمي لنرابطة عسوامي



ابوظبي ـ العَين

أبوظبي : شارع المطارلقيم رت : ٤٠٠ ٧ ك ك العين: دوارالساعة - شاع لتخطيط - فوق البنك العربي - ت: ٦٤٢٦٩٨

تشكيلة وأسعة من أفخروا زقى الأشاث المودرن والكلامسيك ولمستة الأشاقة والجمال في التشكيلة الواسعة من الستائر وللوكت والقطع ذات المقها ميسع المحديثة من السجاد الصسيدي

(عالم المفروشات

### وزير الداخلية الكويتي يتحدث الى «الاتحاد» : نقوم باعداد الكثوفات تمهيدا للانتخابات المقبلة لجلس الأمة الفزو العراقى أحىدث خليلا في التركيبية السكيانيية للكبويت

اكد الشيخ احمد حمود الجابر الصباح وزير الداخلية الكويتي ان الغزو العراقي

الغاشم لدوَّلَة الكويت اثرٌ على مُخْتلف مُجالَاتُ الحياة في الدوَّلَة، وَخاصه في التركيبُّ السكانيّة التي بدأت استراتيجيتها منذ فترة طويلة، حيث كانت و زارة الــدَّخليــة من اكثر الرزارات التي يقع على كاهلها ضبط التركيبة السكانية.. كما صرح بأن الداخلية الكويتية تقوم حالياً بترتيب واعداد كشوفات جديدة لانتخابات مجلس الأمة. وحسول دور وزارة السداخليسة في عمليسة

وقال الوزير في حديث «لسلاتحاد» أن ر— ق التخطيط قد يداً بعد الغَرو بسالعمل على تحقيق التوازن السكاني بحيث يكون هنساك تـوازن مـابين الكـويتيين والـوافنين، حيث لايعقل أن يصبح الكويتيون قلة في بلدهم. أما بالنسبة لأجراء تعديلات على قانون الجنسية فَانَ القَوادَيْنَ الوصْعيـة ليست مقدّسـة، وأي قانون يُحتَّاج مَن فترَّة لِاخْرى لعملية تعديلُ او تغيير وفقّ للستجدات على الساحة.

وحول التنسيق بين الكويت ودول مجلس التعاون بعد التحرير قال وزيس الداخلية الكويتي: لاشك في أن تعاون دولة الكويت مع شقيق أتها في دول مجلس التعاون يضرب جِنُورِه في اعمَاق التاريخ من قبل اقامة مجلس التعاونُ الخليجي، حيثُ كان هناك في كل وقت تعاون وتنسيق، كما أن هناك تبادلاً للزيارات والخبرات وللعلسومنات بين الاجهسرة أمسال وأهداف واحدة ومصير مشترك، وان للجلس ساهم بقدر كبير في التقريب بين المسسولين في الكويت ودول المجلس، وان الازمة قد زادت من التلاّحم بينّ الاشقاء، حيث كان الاحْوة في دول مجلس التعاون في قمة التعاون والتضّحيــة،

منصات «سكوده والمدافع العملاقة العراقية

ان قدرة العراق على اطلاقٌ صواريخ باليستية

موجهة دمرت تمامًا. وتم التأكد بشكل شَامَل

من تُدمج كُل ما اعلن العُراق الله يملكه من

قدرة باليستية بما في ذلك اجزاء مدفع عمــلاق

ببلغ عياره ١٠٠٠ مُلليمتر ألى جيائبُ التحققُ

مَنْ آزَانَةً ٣٣ موقعا ثابتًا لاطلاق الصواريخ إ

و في الوقت نفسه بدا فريق تحقيق دولي اخ هو العريق الرابع والعشرون الذي يـرسل ا

العراق لضمان التزامه بقرارات وقف اطلاق النار، مهمة جديدة امس للتقتيش عن اية صواريخ واسلحة ذاتية الدقع يمكن أن يكون

النظام العراقي قد لخفاهــا. وقبيل مغادرت ا البحرين ــ المقر الميداني لفـرق الامم المتحدة المكلفة بالبحث عن اسلحــة الــدمــار الشــامل

المعلقة المحملة المحملة المساور المساور المحملة المساويجي فيجارو المريتش رئيس الفريق الكشف عن تفاصيل جنول المعالمة في العسراق واكتفى بالقول أن فريقة الذي يضم ٢٩ عضوا

سيمضي ١٢ يوماً هناك. ويقول مستولون بالامم المتحدة ان من للرجَّح أن يشتمل التَقْتُيش على زيارات لواقع

صُوَارِيخ دَأَتية الـدفع لَم يعلنُ عَنْهَـا للبّحثّ عن أي مَـواد ربما لم تُلحظهـا فَـرقُ التَعْنَيش السابقة. وقالت «رويتر» ان المطلين الغربيين يعتقدون ان هنساك تعسارضنا في الآرقسام الدّ

أعلنتها السلطات العاراقيانة فيما يتعلق

بصواريخ سكود وان بغداد ربما لايزال لديها

العمليات الميدانية للجنبة الامم للتحسدة التي تراقب تدمير اسلحية السمسار العيراقيية بأن

الفريق سيراقب تنفيذ العبراق لقبرأرات الأمم

غرب العراق و٨٨ منصة اطلاق غير مجهرة

صُرب نطاق لمني حول للنطقة التي يتم قيهاً تفجير الالفام والذخاش، وذلك حتى لايصاب احدمن جراء هذه المتفجرات. واعلن أن وزارة الداخلية تقوم بحملة اعلامية لتسليم الاسلحة غير المرخصة، وكان التجــَــاوب كَبْيرا من المواطنين، وسلمـــوا اسلحتهم غير للرخصـــة. كما وافق المجلـس الوطني على مشروع مرسوم بشأن الاسلحة والنَحْآثُر. وقال في نَّهاية حديثه أن الـدولـة تقوم هاليا بترتيب كشوفات جديدة للاستعانة بها في الانتخابات المقبلة لمجلس الامة، خاصة وأنّ الكشوفات القديمة للدوائر

تطهير البلاد من مُخْلَفَات الالفَــام قُــَال: لُقــد خلفت القوات للندحرة وراءها كميسات كبيرة

من الاسلحة والدَّخائر والألغام، وقد وضعَّت

الدولة خطة عاجلة لتنظيف السلاد من هـده

للخلفات الخطيرة وتنظيف رمال الكوبت

ومياهها من المتقبرات والالغام. وان وزارة

الداخلية تقوم بدور هام في توعية الجمهـور

حتى يبتعد عن الاماكن التّي يشتبه في وجود الغاّم فَيها، كذلك تتعاون مع أجهـزة الامن في

بعثة ازالة صواريخ سكود أنهت عملها

العراق لم يعد قادرا على اطلاق صواريخ موجهة

بعد تدمير المدفع العملاق و٢٢ منصحة ثسابتسة

ىتية بقيامه لخيرا بتفكيك لجسراء متدفع

عُملَاقَ بَيِلْغُ عَيارِهِ ٢٠٠٠ مم. واوضّح انه تمّ

اللَّعالج كانت في قاعدة الإسكندريــة على بعــد

٠٠ كمَّ جنوبَّ بغـداد. وقــال أنَّ العــرَّاقيين

قطعوا مفاصل الانابيب وكل مسايمكن أن

ستخدم لتركيب المدفع كما تم تدمير مكايحة

لم يصبها تلفّ شُديد، على الرغم مَن الــدمّــارّ الذي لحق بكافة منشأت الدولة. ووْقَقُواْ وقَقَةَ رَجِلَّ واحد حتى أنْبحرت جيوْش الغدر والخيانة من على أرض الكؤيت الطيبة.

القاهرة ـ «الاتحاد» ووكالات الانباء: اغرق الغيضان أربع قرى مصرية غـرب الاسكنـ دريـة. وقدرتِ الْحَسِائرِ المَادِيةِ الْمُبِيثِيةِ بِحَوَّالِي ١٥ مَلْيُونَ جَنِيهِ. وقال المهندس عصام راضي وزير الري المصري «الاتحاد» ان الامطار الت ال ريادة الضغط على محطة الصرف في ادكو، فاندفعت للياه لتغرق للناطق المجاورة للمصرف.

الاراضي الزراعية بمنطقة النهضة غرب النوبارية. وتشارك القوات المسلحة للصرية في اعمال الاتقان، وبدأت تحقيقات لتقدير حجم الخسائر وتبحث السلطات المعنية امكانية مواجهة الخطر الذي يهدد مساحات جديدة من الاراضي

الفيضان يغسرق أربع قسرى مصريسة ١٥ مليون جنيـه حجم الخسـائر المبـدئيــة

وذكر تقرير أوردته وكالة انباء الشرق الاوسط المصرية ان لليَّاه غمرت سبعمائة فدان من

بين عمان وفرنسا مسقط ــ ا ش ا: استقبل الفسريق

أول على بن ملجد للعمري وريس شئون مكتب القصى بسلطنسة عمان امسس الإدميرال حساك لِانْكُسَّــاو رثَّيس اركَــان القِوات السلحة الفرنسيــة الــدي يــرور مسقط حالياء وذكرت وكبالبة الإنساء العمانية أن القساباسة تناولت العلاقات التناثية بين

التعليق على احتمال وجود صواريخ اخرى

وقي واشنطن كشف تقريس سري اعسده ضو الماني باللجنة الخاصة للكلفة بازالة

اسلحة النَّدُمَّارُ الشَّامَلِ العَراقِيةُ عَنْ انْ

شركات المانية امنت العراق باجزاء كثيرة من

صواريخ سكود العراقية التى تم تطويسرها

#### ايميلسدا مساركسوس وابنهسا ينفيسان ٩ تهم بـــالتهــسرب من الضرائب مشاورات عسكرية

مانيلا - وكالات الانساء: بدأت امس محاكمة ايميلدا ماركوس، سيدة الفلبين الأولى سابقًا بتهمة التّهرب منّ الضرائبِّ، وقد أنكرت ايميلدا وابنها البذي يحمل نَّفْس اسمَّ ابيَّه، النَّهمَّ الْمُوجِهة اليَّهمَّا امامً

المحاكمة بدأت امس وتستمر ٩٠ يوما

المحكمسة الدّي عقسدت في العساصمسة وَقَــدَ احتشــد مئــات من الانصـــا والصحفيين في القاعة الصغيرة للمحكمة الْتي راسهاً توَّماسَ تاديو قاتَّني مـدينــة

مرافقة المحارث واعة السيما مساع المرابع المحارث على مساء المحار

الثامنة والنصف مساء الخميس ١١/١١/١٩

أمس، تم الإعلان رسميا عن وفاة

الاتحاد السُوفييتي بعد غيبوبة دامت حوال أربعة أشهر، غابت

خلالها هُذَه الدولة «العظمي» عن السوعى بكل شيء، وظلىت اتحادا

اسميا بدون مؤسسات ولا أعضاء،

غــآب آلاتحاد الســوفييتي عن

الحضور حتى داخل جمهورياته،

باستثناءً مدريد، وذكريات حول دور مأسوف عليه في قضايا الشرق

وغناب الاتحاد السنوفييتي عن

الوعى حتى من قبل روسيا التي أسسته لتبنى باسمه امبراطوريــه

ترث امبراطورية القياصرة وتزيد

عَلْيِهَا قَلْيِـلاً، وَنَلْكَ بِـالـرَغْمُ مَنْ أَن

رأس جـوربـاتشـوف كــان يشم

الهواء، بوعود دبلوماسية وهمسة

مـــن اصــــدقــــائه الاوروبيين

والامريكيين المنين لم يجدوا مفترا

من التخلي عنه، بعـدُ ان سحبــوا

رجليسه آلى مسأصل بسالاتحاد

السوفييتي من لقاء مع مشواه

فـــالاتحاد الســوفييتي ــاذن.

اصبــح في خبر كــــآن.. الاتحاد

السُوفِيتَى، بُقُوتِه وَجِبرُوتِـه ونفوذه وسلطاتِه الـواسعـة على

نُصفُّ العَالم، اصبح جرءا من

للاضي لأنسه «لم يعسُّد قسأتما فيَّ

القانبون البدولي والجغيرافيسا

السياسية، حسَّبِما جاء في الَّبيَّـان

الثلاثي الذي وقعته كل من روسيا

واوكرانيًا امسَّ الَّاولَ، بينماً تتمتع

كل الدول على الخارطة السياسيــة

العللية بكل تلك الميزات القانوثية

والجغِّرأفية الدولية. الاتَّحاد

السوفييتي الذي كان يسيطر على نصف العالم اصبح لايسيطر حتي على نصف مبنى الكـــاتـــدرائيـــه

الأنسريسة النبي تتصسدر الميسدان

فسيحان الله مغير الاحسوال

الـذي صـدق حينما قـّال «.. وتلك

الايام نداولهاً بينَ النَّـاس، وليُعلم

مباحثات في سيول

حول مستقبل الكوريتين

عادل الراشد

شهداء والله لايحبّ الْطَّالِمِيّ».

الاتحانيسة وروسيسا البيض

ولا ميرانية.. ولا أكل!!

النسية بعياعن المرينة

وكررت السيندة مناركتوس اجنابتهنا بقولها «غير مذنبة» سبع مـرات بعـد ان تبلا حباجب المحكمية عريضية الاتهام للسجل فيهنا امتنهاعهنا عن قتح ملف لضريبة الدخل وفقا لما تقول الحكومة انه حدث قبل و بعد هروب اسرة ماركوس الى هسسساواي في ١٩٨٦ وتلسك في تروة

الانقلاب الدي أيسده الجيش كما اعلن

فرديناند الابن أنه غير مدنب في تهمتين موجهتين اليه. وقال القِاضي تاديـو ان محاكمـة اسرة ماركوس سُوفٌ تستُّمرُ بِصُورة متصلة في جلسات صباحية ومسأئيسة اعتبسارا من يـوم السـادس عشر من ديسمبر الجاري

وستتوقف فقط يبوم عطلتة عيند الميبلاد ودلك لصن انتهاء للحاكمة في غضون ٩٠ وقال تاديو ان من غير المحتمل بصورة

كبيرة ان يبودع افراد اسرة مباركبوس السجن في حالة ثبوت التهم ضدهم نظراً لان مُكتّب الضرائب التداخل كيان يشجع على المصالحة طالنا تم دفع الضرائب والغرامات المرتبطة بها. ٠

سيول \_ ق ن ا: اتققت الكوريتان الجنوبية والشمالية على عقد الجولة الخامسة من مباحثاتهما السياسية على مستوى عال يومي الاربعاء والخميس المقبلين في سيول، ويحضرها رئيسا وزراء البلدين، وقالت مكالة انساء ومع نهاري إن حدول إعمال لباحثات يتصدره مضمون الاثقاق الخاص بالمصالح وعدم الاعتداء والتبادل والتعاون بعدات واعدام (حداد) والعبون والمسون المشترك. وكان الشطران الكوريان قد عقدا عدة مباحثات على المستوى العلمي حول مضمون الاتفاق في قريبة بـانمـونجــو الحدوبية منذ انتهاء الجولـة الـرابعـة من المُصادثُات، الا انهما لم يتمكنا من تضييقُ الهوة بشأن العديد مم النُقَّاطُ الرئيسية.









النظام كاملا سيكون تحت التصريبة

لدراسية امكانيية تعميمه على كيافة

وَأَكِدُ مِنْيِرِ الْبِلْدِيَّةِ بِالنَّبِائِةِ انْ تَطْيِبِةٍ

واوضيح ان الامسس للخلي الخافر

بالتراخيص التجارية وتعديلاته ببد

أصبح لا يتناسب مع الطروف التجاري

السأندة بالإمارة حسالياً.. وقد اعدت

البلدية امرا محليا جديدا يغطى انشطة

التراخيص بالامآرة بالاسترشاد يقانون

للفاملات القجارية الاتحادي وبالاتفا

مع جميع بلنيات النولية على الشكرُ

القانوني للاوامر المطلية التي تنظ

اصدار وتجدت التراخيص التجنارية

وسيتم عرض هذا الأمر على سمو حــاكم

ببي وسمق رثيس البلدية لاتِحَادُ القرِا المُناسب،

هذا النظام حاء بعد تطويع برامع كمبيوتر بالبدية للتطبيق بحيث يسمح

بِالنَّحِسِدُ لأي فَتَرة رَمنيةً مَنْ سَنَة وَح ٤ سنــوات حسب رغبــة صــــأـد

التراخيص التجارية..

الترخيص نفسه..

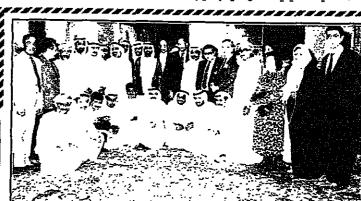


#### سلطان القاسمي يستقبل مدير لجنة الشرق الأوسط بالخارجية الأمريكية

استقبل صاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن مُحمد القاسمي عضو المجلس الاعلى حاكم الشارقة بقصر سموه صباح امس السيد مايكل فان دورن المديس العام للجنة الشرق الاوسط واوروبا بوزارة الخارجية الامريكية والوقد المرافق لله اللذي يرُور البلاد حالياً في اطار حولة له في دول المنطقة.. وجّرى خُلالَ المقابلة استعراضً عَلَاقَاتَ الصداقة بين البلدين وعدد من القَصَابِ السراهنية في منطقة الخليج والشرق الاوسط.. وحضر الْمُقابِلَة السَّيْدُ جوزيَّف لابروَّن القَّنصل الَّامريكي العام فِّي دَّبِّي..

#### استعراض العلاقات مع تشيكوسلوفاكيا

احتمع سعادة السفير سيف سعيد ساعد مدير ادارة شثون مجلس التعاون ودول الخليج بوزارة الخارجية امس مع السيدة جان باسكوف مديرة فسم الشرق الاوسط بوزارة الخَّارُجية في الجمهورية الاتحادية النشيكية والسلوفَّاكية التي تزور السلاد مَالَياً فِي اطارٌ جُولةً لها فِي عَدَّ من دول المنطقة.. وتَّم خَلال الإجتَّماع تَبَّادُلُ وجهَّات النظر حُولِ النَّطُورِاتُ الرَّامِنةِ فِي النَّطْقَةِ اضافةِ الَّي بُحث سَبِلْ تَدعيُّمُ الْعَـلَاقَـاتُ بِين البلدين.. وحضر الاجتماع السيد جوزيف بوزالكا القائم بأعمال سفارة الجمهوريـة الاتحادية التشيكية السلوفاكية بالنيابة لدى الدولة..



### نهیان بن مبارك يستقبل وفد ساتذة جامعات مجلس التعاون

ستقبل معالى الشيخ نهيان بن مبارك آل نهيان وزير التعليم العالى السرئيس الاعل جامعة الامارات والدَّكتوّر غَازَي ابّوشقرة المستشار الاقليميّ لمنظمة اليونسكو. و زيادة بساحات الرقّعة الزّراعية في الدولة. كما تناولت المقابلة عددا من المُوضُّوعات المختلفة والمتعلقة بالبيئة.

السعانة سوقُ الكرامة ت:٢٠١٠ O الشارقة: نهارا ـ صبدلية علياء شارع العروبة ت:٩٧٥٦ هـ صيدلية الصادو شارعٌ جمال عبدالناصر ت:١١١٥٥ ـ ليلاً \_صُيْدَلَيْة الاطباء شارع الخليج العربي ت:٣٠٩٨١٣ ـ صيدليـة بيروت شــارع



صقر القاسمي يستقبل السفير السوري حاكم رأس الخيمة بمكتبه بالديوان الاميري صباح امس سعادة مصطفى عمران



راشد المعلا يستقبل السفير السوري استقيل صاحب السمو الشيخ راشد بن احمد المعلا عضو المجلس الاعلى حساكم اد القيوين بمكتبه بالديوان الاميري ظهر امس سعادة مصطفى عمران السفير السوري

وحضر المقابلة الشيخ خالد بن راشد المعلا رئيس الديوان الاميري بأم القيوين..

#### تضاعف عدد الموظفين المواطنين بىالتربيسة خييلال المنسوات الخمس الماضييسة

دبى ـ ايهاب الخضرجى: تضاعف عدد الموظفين المواطنين بوزارة التربية والتعليم خلال السنوات الخمس الماضية، اكدت ذلكُ احـَدتُ الاحصَــأَءًاتُ التَى أصــدُرتها آدارة المُعلَـ ومــاتٌ والبحــوثُ بالوزآرة حول تطور اعداد موظفي الكادر الادآري المواطنين ونسبهم لاجمالي الموظفين.

واوضحت الإحصائية أن عدد الموظفين المواطنين الاداريين بلغ عام ٠ ٩/ ١٩٩١ ـ ٢٢٦ موظفاً ومُـوطفـة، من بينهم ٤٥٩ مسوطفسا، و ١٦٧ مِــوظفــة، وذلك من أجمالي الموظفين البيالغ عددهم ١٣٥٦ موظفا وموظفة. وبسذلك تكسون نسيسة الموظفين والمُوطَفَّات المواطَّنَين ٢رْ٦٦ في الْنَائَةُ،

المائة ونسبة الموظفَّات ١٦٦٦ قَى وذكرت الاحصائية ان عدد الموظفين المواطنين في عام ٨٦ ـ ١٩٨٧ بلغ ٤٨٣ موطَّفًا وَّموَطَّفَة، من بينهم ٣٣٣ مُوطَّفًا

تَعِنْمًا نَسِيَّةً ٱلمُوظَفِّنَ فَقَطَ ٢ُر٢٤ فَي

ر ١٥ مـوطَّفـة، وذلكُ من اجمالي ٩١٩ موظفًا من بينهم ٨٣٠ مُـوظفًا و ٨٩ موطَّفَة، وذلكُ بِنُسبِة ٨ر١٤ في المائة للاجمال، و ١ ر ٤٠ في المائة للموطفين و ٣ر٧٥ في ألمائة للموطفات. كذلك ذكرت الاحصائية انه في عسام ٨٨ ـ ١٩٨٩ كسان عسدد الموظفين

المواطنين ٦٢ ٥ موظَّف ومـوظفَّة، منَّ بينهم ٤٤٦ موظفًا، و ١٢٠ مـوظفـة، مَنَ اجْمَالَى ١٧٦٤ موظَّفًا وموظفَّـة من بينهم ١٠٥١ موظفاً، و ٢١٣ موظفة، وذلك ينسبة اجمالية يلغت ٥ر٤٤ في الَّمَائِيَّةِ وْ ١ رُ ٤٤ فِي الْمَائِيَّةِ لِلْمَــوظَّفِينَ، وَ ٣ر٥٥ في المَّائة للَّموظفات.

١٩٨٧ قد بلغ ٤٨٨ موظفاً وموظفة، و عـام ٩٠ ـ ١٩٩٦ بلغ ٢٢٦ مـوظفــا

وبسذلك يكسون عسدد الموظفين المواطنين خلال الخمس سنوات التي تمت فيها المقارنة بالآحصانية قد تضاعفٌ تقريباً، أذ كان عام ٨٦ ـ

حامعة الإمارات تشارك في مؤتمر يقطر حول تدريس الانجليزية تشارك جامعة الامارات في جلسات

المؤتمر الدولى الذي تنظمته حيامعية قطر ابتداء من اليوم الثلاثماء وحتى يوم الخميس القادم. ويتناول المؤتمر موضوع تطورات تدريس اللغة الانجليزيية في منطقية الخليج كلغة اجنبية في جــامعــاتها. ويمثل جامعة الامارات عددا من

اعضاء الهيئة التدريسيــة في مــركــرّ التعليم الجامعي الاساسي السذين يعرضون تجربة المركز وخبرته وتشارك في اعمال المؤتمر جامعات دول مجلس التعاون لــدول الخليج

العربية الى جانب عدد من الجامعات العالمية في امتريكنا والمكسيك وبريطانيا وهونج كونج وغيرها. ويستهدف المؤتمر تبادل الخبرات ف مجال تدريس اللغة الانجليزية

والاطلاع على استاليب التندريس المتبعة فيجامعات المنطقة ونظيراتها الاجنبيات. (وأم)

مركز أد القيوين الصحى ت:٢٥٦٤٢٢ 0 الفيعرة: صيدلية الفجيرة الجنيدة الشفة من المنات الغرفةت: ٢٢٤٨٢٠ 0 دبا: صيدلية الشرق الاوسط

. ... ٥ خـورفكـان: الصيـدليـة المركـزيـة

٥ كلباء: صيدلية بن موسي شارع

٥ رأس الخيمة: صيداية الوليد شارع

٥ عجمان: صيطية عجمان الجديدة

٥ أم القيوين: صيدلية أبن سينا أمام

شارع الشيخ راشد بن حميد ت: ٢٠٣١ \$ ٤

الصيـاح ت:٢ ٣٢٥ ـ صيـدليــة الخليج

السوق المركزي ت:٣٨٦٢٧٧

شارع عمان ت:۲۲۸۰۵۱

الشبيخ حمد القاسمي ت:٧٧٦٦٦٧

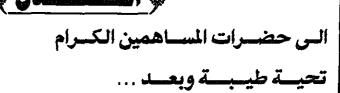
للحامعة مساء امس وقد اساتذة جامعات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربي المشاركين في الندوة الخليجية العربية حول (التربيـة البيئيـّة والأعّـلام) والَّتي بـُـدَأت اعمالها آمسَ في فنَّدق هيلتُون العين. وحضَّر ألمقابلة الدكتُورَّ محمَّد عيد مُصَّطفَّي مُديـر واشاد الإسّاتذةَ المشآركونَ فَي الْنُنُّوةِ خَلال المُقابِلَـةَ بِـالإَهْتَمام الكبيرُ الـذيُّ يـوليــه صاّحب السمو الشيخ زايد بنّ سلطان أل نهيان رئيس الدولـة للمحــاقظـة على البيئــة

O ابوظبي\_نهارا: صيدليــة الشفـــاء مقــابل مستشفى الجرريــــرة تـَ:٣٣٨٨٩٩ ـ صيدلية بنى يأس شيارع حمدان ت:۷۲۷۸۳۷ دليلا ـ صيدلية الرضا شارع بني ياس ت:٧٢٥٥٩٧ ـ صيدليــة المنــارة شارع خليفة ت:٢١٣٣٦٦ ـ صيدلية الوثبة الحديدة بنى ياس ت:١٢٠ ١٥٥ -

٥ ىبى: صيدلية بن حبيب شارع عصر بن الخطّــاب ت:٩٥٩،٦ ٢ ـ صيــدك

0 الذيد: صيدلية خالد الجديدة شارع

## الخليسج للصناعات الدوائيسة





يسر مجلس الادارة دعوتكم لحضور اجتماع الجمعية العمومية غير العادية المقرر انعقادها في مكاتب الشركة بمنطقة الـدقـداقـة ـرأس الخيمة وذلك الساعة الـرابعـة والنصف من بعـد ظهـر يـوم الاحـد الموافق ٢٩ / ١ / ١ ٩٩ م وفي حال عدم اكتمال النصاب القانوني يتم الاجتماع يـوم الاثنين الموافق ٦/١/١/١٩٩ وذلك للنظر في جـدول

والتصويت نيابة عنكم.

ـ تعديل مواد النظام الاساسي لتتوافق مع قانون الشركات التجارية وعليه يرجى عدم التخلف واصطحاب مايثبت ملكيتكم لهذه الاسهم واذا تعذر عليكم الحضور فبامكانكم توكيل الغير للحضور

والله ولى التوفيق

مجلس الادارة

تحت رعاية قرينة رئيس الدولة دورات تدرسته بحمعية المرأة الظييانية بالبطين تحت رعاية قرينة صاحب السمو رئيس الدولة سمو الشيخة فاطمية بنت مُبَّارِكُ رِئْيُسَةَ الْأَتْحَادُ النَّسَائِي العَّامَ تعلن جمعية نهضة الرأة الظبيانية فرع البطين عن بدء التسجيل في عدة دورات

وهندُه الندورات هي دورة الخيساطية والتفصيل ودورة الطبساعسة عسريسي وانجليزى وسكرتارية وفاكس ولغة عربية لغير النطاقات بها والتطريس الالى والكومبيوتر واللياقة البدنية وتنسيق زهور وسيراميك.

تدريبية خلال الفترتين الصباحية

اقتصادية بالإمارة حتى ؛ سنوات..

اعلن ذلك امس سعادة قاسم سلطان

مدير بلنديسة نبني بسالنيسابسة في مسؤتمر صحفي بمكتب وقسال أن الامسر المحلي

الخاص بضرورة وجسسود وكيل محل

مواطن لغير مواطني الدولة الذين لـديه

ترَّاحْيُّص مَّهَنيَّة وحَّرفيَّة بِـدبِيَّ جِـاءً فِيُّ اطار قانون المعاملات المدنية وتعديلاته

رقم ٥ لسنــة ٥٥ وقانـون الشركـات

التجارية رقم ٨ لسنة ٨٤ وتعديالاته

وبهٰدفُّ حمَّايةُ المواطن من حأَّلات مَّروب

الاجسانب والسديسون التي تترتب على

الانشطة المهنية او الحرفية التي كأنوا

يمارسونها. . كما ترك الأمر الاتفاق على

البلغ الستحق للمواطن نظير وكألتبة

للمهني او الحرفي بين الطرقين وسيكون هذا النظام بديلاً لنظام الكفيل وسييدا

تطبيقه بمعرفة البلنيية عقب نشره

وأوضَّت انَّ اصَّدار الامر المحلي يتسوافق

بع اتجاه بلديات البدولية لتغميم هنذا

النظام.. وأشـّار ألى ان السماح بتجّمديــد تراخيص ٨ انشطة اقتصادية حدد هـنه

الأنشطـة على سبيل التجـربّــة ونظــرا

بالجريدة الرسمية..

ندوة برأس الخيمة بعد غد حول دور المعلم في العمل الوطني

رأس الخيمة ـ «الاتحاد»: بشهد اللواء الشَّيخُ سلطان بن صقر القياسمي نائب حاكم رأس الخيمة وقائد لواء بدر الثاني مساء بعد غد (الخميس) الندوة التربوية التى تنظمها جمعيه المعلمين بسراس الخيمة تحت عنوان «دور المعلم في العمل الـوطني، وذلك بـالتعـاون مع مُـركـــز

#### ندوة التربية البيئية والإعلام تستعرض∨ أوراق عمل

استعرضت نيوة التربية البيئيسة والاعلام التي تنظمها كليسة التربيسة بالتعاون مع منظمة اليونيسكو أمس عُـدداً مِن أوراق العمل تضمنت دور المؤسسات التربوية والاعسلاميسة في التوعية البيئية بدول مجلس التعاون، الاعسلام ودوره في تغيير السلسوك تجاه المشكلات البيئية، سبل تلافي اللَّـوثـات المدمرة للتوازن البيئي. العلاقة السببية بِينْ حَالَةَ تَلُوثُ البِينَّةُ السَّكْنِيةَ بِجِنَّةً ونموذج الانتقال المسكني، معايير التلوث البصري للمدينة العربية المعاصرة كيف تنمى التربيسة البيئيسة الانتماء البيئي، جه ود حماية البيثة والإعلام البيئي في دولة الإمارات...

#### تراخيص جديدة لمزاولة مهنة الطب

وافقت لجنسة التراخيص الطبيسة في اجتماعها امس برئاسة سعادة الدكتور سعود كايد القاسمي وكيل وزارة الصحة على تجديد تراخيص مزاولة مهنة الطب بالقطاع العلاجي الخاص داخل السولسة لأربعين طبيبا في جميع المناطق الطبية... كُما وافقت اللَّجنـة على منح ٧ أطباء تراخيص جديدة لمزاولية المهنية في العيادات والمراكز الصحية الخاصة..

#### يتم توقيعها اليوم اتفاقية للتعاون بين كلية الطب ومنطقته العين الطبي وافتتساح مبنى لتسدريب طلبسة الطب بمستشفى العين

بتوجيهات من مكتوم

تيسير اصدار وتجديد التراغيص التجارية والمنيئة والحرنيسة بسدبي

تــانــون الــوكيل المطبي للمهني يستهــدف همايـــة المواطن من المنسوليـــة

اصدر صاحب السمّو الشيخ مكتوم بن راشد اَل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي تعليمات لبلدية دبي بتسهيل انجاز معاملات التراخيص التجارية والمهنية والحرفية.. وجاء في هذا الاطار الامن المثل الذي اصدره

سعو الشَّيْخُ حَدْانَ بِنْ رَاشِدِ وَزِيرِ المُالِيةِ وَالْصِنَاعَةِ وَرَئِيسَ البِلَدِيةِ بِشَأْنَ السَّفَاحِ بِاصِدارِ وتَجِيدِ تَراخَيْصِ ^انشَطَّةُ

لتمييزها واعتبارها انشطة قويسة

اقتصانيا وقادرة على دفع رسوم تجنيد التراخيص لـــ ٤ سنوات متتالية وفقا

للنظام الذي حدده الآمر المحلي موضحا

ان البلديدة سوف تتخَد الأجسر اءات

القَانُونِيَة عبر الشرطـة وللحـاكم بالإضافة لإسلار صاحب الترخيص

مرتين ثم اعلاق للحل ووقف النشاط في حالة ارتداد شيكات تجديد التراخيص

لأي سنَّة من السَّنوات الْاربُّع.. ويَذكرُ انْ

منظام تجديد التراخيص وفقا للامر المحلى

ىتطلب شىكات مۇچلىة بتارىخ تجىيىة

وقال أنَّ البلدية لها الحق في اضافة أي

انشطة اقتصانية جديدة للفئات

الاقتصادية الثماني مستقبلا ووفقا

لتطور الإنشطة الاقتصادية.. كما يُحق

لأي صَّاحب ترخيص تجاري خارج هذه

الإنشطة مراجعة مدير البلدية لتجديد

ترخيصه لنَّةُ ٤ سنوآتُ بشرطُ ان يتعتَّع

بذلك ووفقا مُا يرأد مدير البلنية.. كما ان

بوّضُع تجاري او اقتصادي يسمح ا

الترخيص تستحقُّ للبلدية..

يقوم معاني الشيخ نهيان بن مبارك آل نهيان وزيـر التعليم العـاني الـرئيس الاعلى لجامعة الامآرات ومعالي احمد سعيد البادي وزير الصحة صباح اليوم، بالتوقيع على اتفاقية للتعاون بين كلية الطب والعلوم الصحية ومنطقة العين الطبية، وذلك بمستشَّفي العين بَحضَور عَدد من كُباَّر المسنُّولين بالوَّزارتِّين وجامعة آلَّاماراتُّ..

ويعقب التوقيع افتتاح مبنى التدريب السريسري الجديد لطلبة كليسة الطب والعلوم الصحية داخل مستشفى العين هذا المجال.. كما تتضمن الاتفاقية اعتبار الاساتذة ومبنى عيادة عود التوبة بعد الآنتهاء من تطويرها..

تتضمن الاتفاقية مسوافقسة وزارة الصحــة على ان يكسون لموظفي وزّارة التعليم العالي المعينين في مجال الرعاية الصحيــة الحق في العمل بـــالاقســام السريرية والعالآجية بمنطقة العنأ الطبية لإداء واجب أنهم المهنيسة، وأنّ تتحمل الوزارتان مسئولية تقديم الرعاية الصحية والخدمات التعلىمسة لدارسي الطب في مرحلة ما قبل التخُّــ وبعدة، وتتحمّل وزارة الصحـة بصفـة عَاْمَة المُسْتُولِيَّةَ ٱلشَّامَلِيَّةَ عَنْ تُقَديم الرعاسة الصحية واسلوب تقعيمها وتتحمل وزارة التعليم العانى المسئولية

عن التعليم الطبي والبحـوث العلميـة في

ورؤساء الاقسام الاكاتيمية بكليلة الطب والعلبوم الصحية رؤساء لللاقسام المناظرة المعنية بمنطقة العين الطبية، وفي حالة عدم توافر قسم مناظر بكلية الطب والعلسوم الصحية يشولي رئاسة القسم السريري بالمنطقة الطبية عضو من القُسم نَفْسَةً لُديه التَاهِيلُ والتَـدريبُ والخبرات والقدرات الادارية التي تؤهل لتَّـولي هـذا المنصَّب، امـاً تـوابُّ رؤَّسـاء الاقستام العلاجية السريسرية فيتم تعيينهم من وزارة الصحـة ويتحملـون مستولية الانشطة التعليميية والبحثي والسريرية وشئون ادارة اللوظفين ضفن

التنسيق بين مركز الانتساب الموجه بأم القيوين والدوائر الحكومية والمحلية يعقد يوم الحميس المقبل بمقر مرك الانتسابُ للوجيه في أم القيبوين اجتماع بِينَ المُستُولِينَ فِي المُركِّرُ وَكَعِالَ ٱلْمُستُولِينَ فِي الدوائر المحلية والاتحاديثة والمؤسسات الحكومية بامارة ام القيوين يتم حالاك ننسيىق التعساون بين هسنه الجهسات

للتعسرف على المتطلعيسات الضروريسة للمجتمع والاستقسادة مسن الخبرات والكفاءات لرقع مستوى العمل.. مبيرة مركز الانتساب للوّجه وقالت ان 🕝 😅 مرد هذا اللقاء سيحضره ايضا الدكتور سي خبرالله عمبت كليبة ألتربيبة بجنامعية الامّــارات والدكتـور سمّنر عبد العــال المشرف على مـراكـر الانتســاب الموجــه ومدراء مراكر الانتساب في الدولة اضَّاف الى عدد من أعضَّاء هُملًّا

## تشكيل لجنسة لاعبداد قسادة العمسل بالمعسكرات الطلابية والتدريبية

دبى - الاتحاد: اعتمدت سعادة السيار تشكيل لجنة اخرى لـ لاشراف الدكتورة عائشة السيار وكيلة وزارة والمقابعة لليدانية على المعسكرات التريبة والتعليم المساعيدة لقطياع الانشطة التربوية والمركزيسة امس قسرارا بتشكيل لجنه للتخطيط لاعمال المعسكرات يهدف اعتداد قتادة العمل

بالمعسكرات الطلابية وللعسكسرات التسريبية ومعسكرات الأخصائيات وتضم اللجنــة الســـادة: عـــانشـــة الجلاهمة مسديسرة ادارة الخدمسة الاجتماعية رئيسا، وليلى الزوادي رئيسة قسم النشاط المدرسي تنائبنا للنريس، والدُكتور مصطفّى عبدالغفار موجّه أول العلوم، والدكتور ثابت ادريس الخطيب

موجه أول اللغة العربية، وعبدالعظيم جاد موجه الخدمة الاجتماعية، ومحمد صالح عمارة موجه الخدمة الاجتماعية، واحمد تاج الدبن سليمان موجه الخدمة الاجتماعية، وامال محمود حجازي موجهة الخدمية الاجتماعيية، والنجدى احمد حجسر مشرف النشساط المدرسي سادارة الخدمة الاجتماعيسة، وعليساً . سويدة مشرفة النشياط الدرسي بسادارة الخُدَّمة الإجتماعية اعضاء.

#### كما قررت سعادة الدكتورة عبائشية تحديد مواعيد صرف المساعىدات الاجتماعيسة بـــامـــارتي رأس الخيمـــة وعجمان

يبدأ مكتب الشئون الاجتماعية برأس الخيمة يوم السبت القادم صرف المساعدات الاجتماعية لجميع مناطق رأس الخيمة، وذلك عن شهر نوفمبر الماضي.. وذلك على

 ★ لُحِنة (1): رأس الخيمة \_ المدينة \_ الصرف للرجال يوم السبت القادم ولمدة يومين، وللنساء يومُ الاثنينُ القادمُ ولمدة ثَلاثة ايام وذلك في مركزُ التنميــة الاجتماعيــة مَقَــابَل دائرة للحاكم، الجزيرة الحمراء يوم الخميس ١٩ /٣٠ ولمدة يوم واحد.. \* لجنة (٢): شعم ـ الجير يوم السبت القائم ولمدة شلاشة ايام وذلك في بنك رأس لخيمة الوطني ــ فرع شعم، خور خوير ــ غليلة يوم الثلاثاء القادم ولمدة ثــلَاثــة ايــام

وذلك في بنك رأس الخّيمة الوطني \_ فرع شعم.. \* لُجِنة (٣): شوكة ـ كنرى يُوم السّبت القادم، مسافي ـ عسمة يوم الإحد القادم، أذن الغيل يوم الأثنين القادم، حُت يوم الثلاثاء القادم، الحمرانية يـوم الاربعـاء ١٨ /٢١، الدقداقة ــ الخران يوم الخميس ١٩ /١٢، الحيل والفحلين يوم السبت ١٢/٢١ ونلك في نادي رأس الخيمة الرياضي ـ فرع الحيل..

مناطق \_السيح \_الزهراء \_العريبي \_النخيل \_القصيدات \_الغب \_شمل \_جلفار \_ المُعيريض يوم السبت القادم ولمدة اربِعَة ايام.. مَنَاطَقَ: ٱلغُب والسيح والرهراء والعريبي والنخيل وشمل والقصيدات يوم الاربعاء ١٢/١٨ ولمدة يوم وثلك بمركز الصرف بالغب. المُعْيِرِيضَ وَجَلَفُ السِّومِ الحَميسَ ١٩/١٩ ولمدة بسومين وذلك بمسركسرَ الصرف

#### .. وقسى عجمسان

ويبدأ مكتب الشئون الاجتماعية في عجمان صرف مخصصات المعونة الاجتماعية الى ستحقيها في امارة عجمان عن شهر نوفمبر الماضي اعتبارا من يوم السبت القادم.. ويكون الصرف في مدينة عجمان للرجال بوم السبت في بنك الخليج الاول وللنساء في مركز التنمية الاجتماعية ايسام السبت والاحد والاثنين وفي مصفوت يتم الصرف يسوم السبت من بنك ام القيوين الوطني في حتا.. وفي الحميدية والحليق والزّهراء يومي الاربعاء والخميس من بنك الخليج الاول وفي المنامة يوم الثلاثاء في مركز شرطة المنامة..

اما الْمُتَخْلَقُونَ والتَّوكيلات فسيتم الصرف لهم يـومي الإربِعـاء والخميس ١٨ و ١٩ ويبلغ عند الحالات المستفيدة من هذه المعونة ١٦١٤ حالة وتبلغ قيمتها مليونا





والاستفادة مثها اكبر فترة زمنية ممكنة

دون مشاكل فنية وذلك تحقيقا للاغراض

ضمان الاستمـــرار والانتفــاع

بالمشاريع بتأدية الخدمات التي انشئت

من اجلها والحقاظ على مستوى عـال من

0 الحفاظ على الثروة الهائلسة

والاستثمارات الضّخمـة التي صرفت

عليها لانشياء البنية وحتى نظل هنذه

0 الحقيساط على الشكيل المعماري

الخارجي والعناصر المعمارية المكونة

للمشروع ليتناسب مع الوجه الحضاري

تحقیق وفر مائی کبیر وذلك باطالــة

للعمس الافتراضي للمشاريع الإتحاديية

وهذا الوفر المالي يتحقق في الفرق المالي بين

تكاليف اعادة انشاء المشروع بالكسامل في

حالة انهياره قبل العمس الافتراضي

كما اوضح التقرير الآثار السلبية التي

اهمال صيانة الإعمال الكهربائية

يؤدى الى حريق تؤثر على سسلامية المبنى

0 عدم تنظيف مصارف المطار

للاسطح يؤدي الى تجمع المياه في الاسطح

الامر الذي يترتب عليه اتلاف الطبقات

تحدث نتبحية اهمال اعمال الصبيانية

المشروعات موضع فخر للدولة.

لدولة الإمارات.

وتكاليفالصيانة.

العازلة للاسطح.

الأنــوار «اللبنانيــة»:

0 عدد الاطباء وآلمرضَـاتُ الطلـوب

توافرهم لتقديم خدمسات الصح

مدارس وممرضة لكل مدرسة..

للسيسة، وذلك بسواقع طبيب لكل ؟

نسمية الإمراض الخمسة الاكثر

انتشارا بن الطلاب، وذلك من واقع احصائيات العام الدراسي الماضي.. احسائيات العام الدراسي الماضي.. اعداد التطعيمات الطلوية بناء على

اعداد الطبلاب، وكبنك عبيد البوصقبات

الطبيسة للصروفسة في أخسر سنتير

دراسيتين، بالإضَّافة الى أعداد للترددين في

العام الدّراسي الماضي على عيادات المداّرسُّ والعيادات المركزية للضحة للدرسية.

٥ عدد للختبرات والاجهزة للطلوبة

لهاء وكنذلك عسيد المختبرات والاجهسزة

بالنسبة للمناطق ألتي ليست بها

٥ تقريس شامل عن مساني الصحة

المدرسية مع بيان ما اذا كانت قديمــة او

مؤجرةً أو بحاجة الى اضافات وغيرها من

البيانات الاخرى..

### م زايسد قاد أنجح تجربة وحدوية في التاريخ المعاصر انجازات عملاقة على الصعيدين الداخلي والخارجي

خصصت صحيفة والإثواري اللبثائية عدة صفحات بمناسبة العيد الوطنى العشرين لدولة الاسأزات، البررت قديما الانجازات التي حققتها البدولية بقيارة صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان أل نهيان رئيس السنولسة، وتضمن الملف عرضاً شَّامُلا لَفعاليات الاحتفال بالعيد الوطني، وتصدرته كلمة صاحب السب رئيس الدولية التي القياها نيابية عن

المعاصر. واضيافت «الإنيوار» أن السيرة. ·\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

#### فطحة خمسحة للتنمسة الصحد والصحة المدرسية تبسدأ العنام القنادم وطالبات الصف الاول الابتدائي..

تبدأ ورارة الصحة في اعداد الخطة فمسننة الحديدة للثنمينة الصحينة اعتبارا من منتصف الشهر الحالي.. فقد اصدر معالى احمد سعيد السادي وزير الصنحة قرآرا آمس باستضافة الاستاذ الدكتور فوَّري جَادُ اللَّهُ الحُبِيرِ السابق بمنظمة الصحة العالمية مجالات التخطيط الصحى خبلال آلقترة

وسوف يسارك الخبير السرائر تحضير ووضع الخطة الخمسية للتنم " الشهر الحالي..

اولى مسراحل الاستراتيجيسة والخطسة الخمسية القادمة للصحة الدرسية وذلك للسنوات من عام ١٩٩٢ الي ٩٩٦..

عرن الكشف الشمامل والتطعيمات والتتقيف الصحي، اما من الناحية العلاحية ءُ فيجبري العمل بجديـة لـربط الدارس غرز بالراكر الصحية القريبة منها. عنبي وطلب الدكتور عبدالغفار محمد عبدالغفور مدير أدارتي الصحة للدرسية

الصحــة المرسيــة في أجتماعهم الاخير بَيِّنِّيٍّ موافاته بالبيانات التألَّية في موعد اقصام ٢٠ ديسمبر الحالي: 🔾 عدد المُدارِسُ المتوقع كل سنة وذلك حُسلال الفَّترة مَنَّ عَسام ١٩٩٣ الى عُسام

من ١٥ ديسمبر آلحالي ولمدةً ٦ ايام.. الصحية حيث تبينا لجنبة الخطية احتماعًاتها خالال النصف الثاني من

من جهة آخرى بدأت الادارة المركزية للصحة في اعداد

وعلم منسدوب «الاتحاد» ان الخطسة ستتركس في المقام الاول على النساحيسة الوقائيلة، ويشمل ذلك تطبيق بـرامج

سُدرً والرعباييَّةُ الصَّحييَّةِ ٱلْأُولِيَّةِ مِنْ مُدرَّاء

١٩٩٦، وكذَّلك نسبة ألـزيـادة في عـدد الطلاب للسنوات الخمس المقبلة اكل المراحل التعليمية مع التركيس على طلبة

سموه، سمو الشيخ سلطان بن زايد ال البوحيويية ببدولية الإمبارات تكتسب عظمتها ليس فقط من نجاح استمراريتها نهيان نائب رئيس الوزراء. وقالت «الإنوار» إن الإحتفال سنكم ي وانما من شموخ الانجازات العملاقة آلتى العيد الوطني العشرين لقيام دولة الامارات العربية المتحدة، يجسد ثبات حققتها على الصعيديين السداخلي والخارجي، حتى اصبحت هذه التجرب التجرِّبة الوحْدُونِة التي تُعَد من انْجح اليوم نمونجا يحتذى فيبناء التجمعيات الثُجَارُبُ الوَّحِيوِيَّةِ العَرَّبِينَةِ فِي النَّارِيخُ الوحدوية العربية التي قامت في وطننا

الغربي بعد ذلك. وقالت الصحيفة ان قيام اتحاد دولية الامارات أثبت بالدليل القاطع أن الم ادة الوحدوية الصلبة قادرة على تخطي اي عقبات تعترض طريق العمل الوحــدوِّي، وانه بالعمل الدءوب والصبر والقدرة عل التحمل والايمان بالامداف، يمكن تحقيقً الكثير من النجزات الوطنية، خاصة وأن اتحاد دولة الامارات كان شرجمة عملية لأواصر القربي وصلات الرحم بين ابناء

وقدمت «الانوار» عرضا شاملا لمراحل قيام الاتحاد، وقَالَت انَّ اعلان قيام دُّولــةٌ الأَمأرات العربية المتصدة في الشاني من ىيسمېر عـــام ۱۹۷۱ لم يــات كحــ اريخي عابر، وانما كان تتويجا لجهود اربعة أعوام من العمل المضني واللقاءات المستمرة، حتى امكن تجاوز الصعوبات الكبيرة التي أعترضت طسريق وضع اللبنات الاولى والتي تحطمت امام عزائم الرجال الذين تصدوا للمصاعب بروح وحدوية وأزالوا العوائق امام اقامة البناء

وفي تقرير حول مرتكرات السياسة الخَّارِجِيةٌ لَلْاماً رات قالت «الانوار» ان

تحرير الكويت وتوقيع أعلان دمشق.

اتحاد الإمارات كان خطوة شجعَّتْ علَّى قيام مجلس التعساون لسدول الخليج

سربيب وركترت الصحيفة على دور الامبارات القاعل في كل القضبايبا التي تهم العبالم العربي والاسبلامي، وأبيرزت دورها في

#### بمنياسية احتفالات العييد البوطني رأس اخيمة عماد عبدالباري:

شهد صاحب السمو الشيخ صقربن محمد القاسمي عضو المجلس الإعلى حاكم رأس الخيمة مساء امس المهرجان الفني الذي نظمه مسرح رأس الخيمة الوطنى بمناسبة الاحتفال بالعب

الرسى بساسبه المحدال بالديد السوطني العشرين. كما حضر الحقل سمو الشيخ خالد بن صقر القاسمي ولي عهد ونبائب صاكم رأس الخيمة والسواء الشيخ سلطان بن صقر القاسمى نــائب حــاكم رأس الخيمــة وتسائد لسواء بسدر النسانى ومسدراء الورارات والدوائر وجمه ور غفير من المُواطَّنِينَ وَالمُقْيِمِينَ. وَقَسَّامُ سمَّسَوَ الشَّيخُ خَالِد بِنَ صَفِّرِ القَّاسمي بتبوزيع شهبادات التقحيب عآر المشتركين في الدورة القدريييــة التي اقسامهــآ للسرح خُسلال الفُتَرُةُ من ١٠ اكتوبس وحتيٌّ ٦ نـوفمبر الماضيّ كما قام سموه بتوريع شهادات التقديس على اعضباء فيرقُّ الفنون الشعبيـة المشَّاركة في المهرَّجْانِ. وَيَقَام مسَّاء

اليوم مهرجان مماثل للنساء

قبراير وتنتهي بعد ثلاثة اشّهر وهي بعثـانيـة فترة تقتش عام على جميع المدارس الخاصة والحضانات بهدف ارشاد وتُوجِينَهُ اصحابُها أَلَى اهميته الالتزام والتقيد بشروط السلامة.. كما سيطلب منهم أزالة الاشياء التي تساعد على اشتعال الحرائق مثل القصول الخشبية والقوصيلات المهربيت المرابعة المسانية وهي حصر المدارس ويعدد ذلك تأتي الفترة القسانية وهي حصر المدارس ومعرفة مدى تقيدها والتزامها ببرنامج الوقاية والسلامة،

وستمنح المدارس الاكثر التزاما جوائز تقديرية، اصافة ال

جاء ذلك في تقرير اصدرته وزارة صقر القاسمى يحضر ممسرجيانيا فنبييا التخطيط عن أهمية الصيانة وأثرها على المنشأت الحكومية. كبيرة ذات تكاليف هائلة. واوضح التقرير ان قيام دولة الامارات العربية المتحدة قد اقترن بحركة عمرانية وإسعة شملت انشاء البنبية الإسباسيية

العديد من المبانى الحكوميـة الاتحاديـة المتطورة والتي أستثصرت فيها مبالغ طاثلة تعتبر ثروة قومية هائلة لرفع مستوى المعيشة للسكسان وتسوسيع القاعدة الانتباجيية في السولية واقبامية المشروعات الثقيافيية والاعتلاميية حيث بلغت جملية تكاليف هذه المشروعات خللال الفترة من ۱۹۷۲ حتى ۱۹۸۹ ما يقسرب من ١٠ مليسارات و ٢٥٨ ملتونا و٧٠٠ الف درهم بالإضافة الى ما قامت به الدوائر المحلية من انشاء مشروعات

وزارة التخطيط تطالب بخطة زمنيية لصيبانية المباني الحكوميية

وتقترح تحولي الحوزارات أعمال الصيحانسة الفاصحة بمشروعهاتها

ساعدت على ربط الإمسارات بعضهسا

البعض واذابت الحدود بينها وانشاء

واكد التقرير ضرورة صياشة الاعداد الكبيرة من المشروعـات التي شيـدت قبل عام ١٩٧٢ ومازالت تقوم بأداء الخدمات المنوطة بها خاصة وأنها تعثل شروة قومية تستوجب للصافظة عليها

## واسعة من الطرق الداخلية والخارجيــة

كما ستحصل المدارس الفسائزة على بعض التسهيسات من المؤسسات والبلدية تقديرا لها..

واضَّافُ المُقدَّم على السيد بانه بعد الانتهاء من المدارس الخَّاصة سيبدأ تُطبِّيق للسَّابْقة على المدارس الحكوَّمية..

وطالب مدير الدف اع للدني بدبي من للدارس ضرورة التعاون مع الدفاع للدني لتسهيل الهنة ورقع درجــة الوقاية في الدارس الخاصة.

من جسانب أضرتم الانتهاء من مسح ١٢٢ مصنعا من مجموع الصانع البالغ عندها ٠٠٠ مصنّع بنبي واصبحت المصانع المسوحة على قدر كبير من الوعي والحيطة بكيفية تجنب الحرائق.. ولازال المسح مستمرا في باقي المصانع.. وقال أن الهدف من كل مدا مو المصافطة على الارواح والممتلكات وهـذا لا يتحقق الا بتعـاون الجميع سّــواء فيّ الدفاع للنني أو الجمهور..

#### تطبيق مسابقة الوقاية والسلامة على المدارس الخاصة بعدبي دبي - «الاتحاد»: تبدأ ادارة السفساع المدني بسدبي اعتبارا من أول فبراير من العسام القائم تطبيق مسابقة منح المدرسة التي تغوز ثلاث مرات متتالية درع التفوق،

للدولة والتي تتمثل في انشاء شبكة

كتب عبدالله الطنيجي:

طلبت وزارة التخطيط وضيع خطسة

زمنية مشاسبة لإتمام اعمال صيانة

المبانى الحكومية باعتبارها ثروة وطنية

يجب الحفساظ عليهسا وعلى طسأقتهس

واقترحت السوزارة ان نقسوم السورارات

المعنية في الدُولة بعمل الصيانة الدورية

لمشروعاتها بواسطة وحدات هندسية

وذلك تخفيفكا على وزارة الاشغسال

والاسكان وحتى تتقرع للاعباء الكبيرة

المتمثلة في أعمال الشروعات.

الانتاجية قبل نفاد عمرها الأفتراضي.

الوقاية والسلامة على المدارس والحضائات الْخَاصة. صرح يثلك المقدم على السيد مديس ادارة السدفاع المدني بدبي واضاف ان هنساك ٢٠٠ مدرسة وحضانة سيشملها الأجَّراء وذلك على مرحلتين: المرحَّاسة الاولى تبنداً من اول

 تأكل السطح العلوى من الاسقلت للطرق قند يتؤثير على طبقنات الإسناس نتيجة لتسريب المياه. تأكل الشواطىء وارصفة الموانىء.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* عيد خميس المهري

### الهلال الأحمر تسام بسدور فعسال في خسدمسة المجتمع وتأهيل عدد كبير من المدنيين للعمل الانساني التطوعي

أكد سعادة عيد خميس للهيري نائب رئيس مجلس ادارة جمعية الهلال الأحمر بالدولة ان ما حققته الجمعية من انجازات قياســا بامكاناتها المادية المتواضعة أصدق دليل على ما بذل من جهد وعرق وكانت أكبر المكاسب التي تحققت هو العدد الهائل من المتطوعين والمتطوعات من ابداء الدولة الأوفياء واشقائهم المقيمين على أرضها الطبية الذين تسابقوا للانضمام الى عضوية الجمعية ليكونوا



شركة الجلاف للتجارة ص.ب: ٢١١٩٣ - ابوظبي - ماتك : ٢١٢٩٣ م ص.ب : ١٣٥٩ ـ العين \_ هَاتَف : ١٢٥٤ ـ ١٣٩٧٠

بسم الله الرشن الرحيم

الوطنيسة بسسلازا

بالاسكندرية

● ترخيـ ص بسناء رقم ٥٥ لسسنة ١٩٩١

• مكونات المشروع: جراج وأرض وتسعة ادوار

● ثم الانتهاء من الاساسات والجراج

والأرضي المرحاكة الاواسى

البناء على حوالى ٦٠ ٪ من

ي مسطح الارض الكلي.

للمحتاجين أينما وجدوا والقيام بأعمال الإغاثة في المناطق التي تتعرض للكوارث والنكبات في مختلف انتصاء العالم فقط، بل أن له دورا في المجتمع لايقل أهمية عن هذا الدور الذي يقوم بنه خيارجته حيث تعمل الجمعية على تعزيز جهودها داخل المجتمع من أجل الوفاء بمهامها والتي تشمل الإسعافات الأوليسة وتأهيل أفسراد الخدمات الطبية وتهيثة المعدات الطبيسة عن طريق اقتناء وتخزين المعدات الطبية وأجهزة الانقساذ والمهمات الضروريسة للعمل في مختلف الطـــروف وضمان سلامتها والإطلاع المستمر على تكنولوجيا هذه للهمأت بالإضَّافة آلى تشكيل فرق الاغاثة التي تقوم بالاعداد للعمل في حالات الكوارث بهدف انخاذ النسداسر اللازمة لاجسراء التخطيط يقصب تبخل مختلف أجهزة الاغاثة وبكل الطرق الكفيلسة لانقساذ الأرواح البشريسة كما ان هناك بعض المحاضرات الدراسية لتثقيف وتأهيل أكبر عدد ممكن من السكان المدنيين لاتخاذ كافة التدابير السلازمة في حال وقوع الكوارث والاعداد للعمل

الانساني التطوعي. وأضاف سعادته ان الجمعية لها دور ايجابي وفعال في مشروع كسافل اليتيم بالدولة من خلال تدبير احتياجات الأيتام الغنذائينة والكسنائينة والصحيبة والتعليمية والخدمسات السوقسائيسة والتأهيلية التابعة لها بواسطة مندوبين من الىدولىة يعساونهم فى ذلك مـوظفـون

متحصدون. وقال ان المشروع يكفل كل طفل يمتد عمره حتى الرابعة عشرة وفقد والده او والديمه معا سواء كان ذلك بالموت الطبيعي أو الاستشهساد في سبيل اللسه سيحانة وتعالى وتعطى الأولوية لابناء الشهداء، مشيرا الى ان هناك تعاونا مع الجمْعيــة مـَن قبلُ بعـش الهينُـــاتُ والوكـالات الإسـلاميـة من أجل احتيـار الابتام النين تنطبق عليهم الصفة

وأُضَّافُ سُعَالِتُه ان هَنَاكُ براسة للتعرف على المجتمعات الإسلامية التي تعــانَّى منَّ حـــــالات الفقـــر أو المرض أوَّ التشرد نتيجة الكوارث والنكب الطبيعية وغبر الطبيعية وتقييمها وتلمس الحاجة الملحة لمساعدة المسلمن بَها، وقد تم تشكيل هيئة تنفيـذيـة الْجِمِعِية للأشرافُ على تَنْفِيدُ هَذَّا الْمُشروعُ

### السبيد: هنري مجار - مدير مجوهزة الماج حمل ما صاحبالبطاقة قِم: ١٠٩٨ وفاربجائزة بسحبالأوّل: مرسيس ٢٠٠ اي وفازت البطاقات النالية

الخائزة وتماليطاقة نوع الجائزة ينم قيم البطاقة نوع الجائزة اسم الفائر ۲٤٣٣ فيديوسامسونج سعيدعبدالمجيد ۲۰۰۸ کلفزیون سابا ۱۶ ۳ ١٠٢٦ | تلفزيون سابا ١٤ " ا ٨ ١٩٧١ ثلاجة سامسوني ۸۸۸ دیسوندا ۱۱۳۰ تاغزیون سابا ۱۶″ ٢٤٣٨ أكليجة بسامسونح عفر وسعيدعا بد ١٠١٩ ستيريوسامسوني بخيت المنصوري ۲۰۶۸ قیدیو سامسونی اسلطان يويف خوري ۰۰۲۰ ستربوسامسوبح ۲۰۷۸ فیدیو سا مسونح علی المبارك | ۱۱ ا سامح عمارعیت



\* سيري لسحب بإشراف لجنة رحمية وستعلن السّائح في لمحملية \* للاشتراك في هذه المسابقة: ما عليك سوى شراء زجاجة عطر بلانسياجا أومستحضرتجميل بوبا بسعر ٥٠٠ درهم تتحصل على كوبون بسحب المجايي

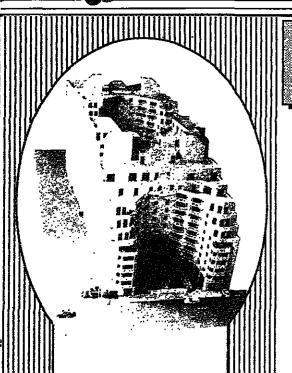
الوكيل الوحيد: المؤسسة المسدولية للنتوزسيسع عَلَى تماع البطاقات في: حممت ما المعترون جمعية المستدف متعة في المتسوق

> الشبيركة الوطنيسية للاستنشمارات العقبياريسية (ش م . م) المركن الرئيسي. عمارة منازة شموحة «تقسيم القضاة ـ اسكندرية ـ تليقون وقاكس ١٩٥هـ ٢٠ ـ ٤٢ ـ ٤٢ ـ ٤٢

### تعلن عن طرح شقق ومحلات للتمليك بالاسكندرية

- يقع المشروع بشارع شعسراوى في حى لسوران السراقي بسالاسكندريسة بسالمنطقسة مسابين طريق الحريسة والترام محاولية جسريد من العسودة الى الطسسراز المعماري الاصيال لمدينا السكنان مرياة في اطسسان عصري
- مشروع متكامل يشتمل على شقيق بمحاخل خساصية وجسراج وحبديقية اطفيال وحمام سبساحية ومصاعد ومبوليدات كهس بسائيسة محلات تجاريه بنظهام حديث يجعل من التسهوق متعهة وبمسطحهات تفي كهافهة الاغهاض
- شقق سكنية بمسطحات مختلفة تبدأ من ١٣٠ مترا وحتسى ٣٠٠ متر وجميع الغسرف صحينة والتشطيبات حسب الطلب • مسداخيل وبسسلالم رخسام وانتركسوم وايسريسال مسركسزى ونظسام خساص للصيسانسة بعسد الاستسلام منع تسرتيبسات الامن والنظسافسة

للاست علام والحجوز يتواجد المهندس علاء البسيوني رئيس مجلس الإدارة والدكتور يحيى ابو ستيت مستشار الشركة بأبوظــبي فنــدق شــيراتون تليفــون: ٧٧٣٣٣٣ \_ وذلك أيام ١٠ و ١١ و ١٢ و ١٣ ديسمبر ١٩٩١ ● بدبسي فنسدق شسسيراتون تطيفسون: ٢٨١١١١ \_ وذلك ثيام ١٤ و ١٥ ديسمبر ١٩٩١



#### ٩٠٪ من المواد الفذائيسة والاستملاكيسة توزعها ٢٦ تعاونية في المعافظات البعيدة

بلغ عدد التعاونيات الاستهلاكية في مختلف محافظات الجمهورية ٢٦ تعاونية تقوم بتوزّيع ٩٠٪ من المواد الغذائية والاستهلاكية لثلاثة ملايين نسمةً في المناطق البعيدة مَنْ ٱلْمُنَّ الرئيسيَّة مَثْل لغبوس في سانع وليودر ومكيراس بمصافظة أبين والْعبَر في محافظة من المناطق البعيدة محافظة حضر موت والمناطق البعيدة

ذكر ذلك احمد سالم عوض نائب رئيس اتحاد التعاونيات الاستهلاكية بمحافظة عدن واوضح ان التعاونيات تقوم بييع هذه المواد الغذائية باسعار شابتَة في جميع المناطق الريفية البعيدة متساوية مع المن حيث تقوم التعاونيات يتحمل اجـور النقل لهذه المواد لكي تصل الى المواطن خالية من اية زيادة في الاسعار للحد من عملية اخفـاء

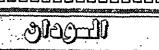
واشار بأن هناك خططا مستقيلية للاتحاد وذلك بغرض القيام بتوفير المواد الاستهلاكية ألى جميع مناطق الريف في عموم المحافظات داخل الجمهورية بالأضافة ألى السعى للقيام بعملية الاستيراد المباشر لهذه التعاونيات والعمل على تمويلها بشكل مباشر ّ من شَرْكة التَّجارة الدَّاخلية والمؤسسة الاقتصاديّة العسكرية.

#### حفر ٤ آبار للرى في مركز سيئون

تم في منطقة الحميرات الشرقية بمركز سيئون محافظة حضر مـوت تشغيل البئـر الاولُ الَّتِي قامت بحقَّرها المشاّريّع اليَّمنيّة ـ السَّوْفييتية بوادى حُضرٌ موت للاُستفادة مِنْهَا في عَمْلِيةِ الرِّي لَبِعْض الْإِرْاضَيِّي ٱلرِّراعِيةِ الْتَــَّابِعَـةُ لَلْدُولَـةَ وَالْتَي ستورَع على الزارعين المنتقعين بعد تركيب المحرك والمضخة لها. واوضَّح الوكيلَ المساعد لوزارة الرزاّعة والموارد الطبيعية بأنه قد تم مؤخراً الانتهاء من حَفْرِ الَّبِيْرِ َ الثَّانِيةِ في منطقَّةً مَـدودَّةً بمـرَّكَـزَ سَيئـوْنَ وتَجْرِي حــالْيــا اعمال الضخ التجريبي لها بينما يجرى العمل علَّى حفر بنرين في كلُّ مَنْ منطَّقتَى مريَّمـة والحميراتُ

الغَرِيّيَةُ لَيصبحَ بِذَلِكَ عَدَّ الإِبارِ التَّي يقَرَّبِ انْتَهَاءَ العَمَّلُ مِن تَجِهِيزُهَا ۚ ٤ أَبارُ فَ المُركَّرَ .. موضحاً بأن عمليات حفر الإبارِ في كل مديريات مراكز وادى حضرموت ستتواصل وفقاً للبرنامج المعد من قبل اللجنة المختصة. وتجدّر الاشارة الى أن النبئر الواحدة من تلك الإسار ستغطى ٦٠ فداناً تعنج لــ١٢

000000000000000000000



#### قفزات متواصلة فى أسعار العيادات الخاصة

قفرَت اسعار الكشف الطبي في العيـادات الخاصــة من ١٥٠ جنيهــاً ال ٢٥٠ ثم ٣٠٠ جنيه انتظاراً مؤقتاً لمزيد من القفزات، ولا ندرى ماهو الجديد في الامراض التي جعلت الاسعار تتصاعد الى هذه الحدود المخيضة ومن هي الجهنة التي تنوافق على مثل هنذه الزمادات وغاذا يزج المواطن بدخله المحدود في متاهات سعرية تذكرنا بالسوق الاسود.

#### في ذمة الله

الحاجة زينب عبدالجيد عبدالحميد - ام درمان / الثورة، احمد عباس بدر - لخرطوم ر الرياض / حلفا، نعيمة سيد زعلة \_ الخرطوم / الرياض، على الجاك على حسين \_ ام درمان/ابوروف، الرسالة موسى احمد ـ حلة عبدالعزيز، عبدالـرحمن السيـد عيسى ـ الجويساراب، نفيسة ابراهيم رُهـري باشيا ـ الخرطـوم «٢». حسين احمد سليمان ـ الجموعية، الحاجة شريفة عابدون ابوزيد - الشمالية /جسزيسرة مقساصر،



## واكسسر

#### ١٦ يناير اجازة نصف العام يحامعة الاسكندرية

وافق مجلس جامعة الاسكندرية في

اجتماعه الأخير برئاسة الدكتور محمد سعيد عبدالفتاح رئيس الجامعة على بدء لجازة نصف العام بكليات ومعاهد الجامعة بانتهاء دروس يوم الخميس ١٦ يناير القادم، تستعسر الأجازة لمدة أسبوعين على أن تستانف الدراسة يوم أول فيراير القيادم، كما وافق المجلس على تُحويلُ النَّعهد العَأْلَى لِلتَّمْسِيضُ أَلَى كُلْيَـةً التمريض، وترقية ٢٣ عضواً من اعضاء هيئة الشدريس، ووافق المجلس على منح درجة الدكتوراه لنحو ١٤ عضوا من هيئة التدريس والماجستير لنحو ٢٧ عضـوا في كليات الجامعة. وقرر المجلس قبـول كل النح والتبرعات العينية والنقيية وقدرما مليون جنيه، وكنان قد صندر قسرار جمهوري بمد خدمة الدكتور محمد سعيد بدالفتاح رئيس الجامعة حتى يـوم ٣١

#### البقاء لله

المهندس على السيد سرحان ـ سرحــان

ـُبُنَّى سُويف، الْحاج على رُعير ـ أَلَ رُغير ـ باب الفتوح. مريم خليلٌ عبدالشهيد ٦ ش الشيخ الطواهري ـ شيرا، سعد وديع مقار ـ سامي وديع ـ شيرا مصر، أ. أنيس مسيحية يعقبوب أنيس ـ شبرا، بشرى متری ایدراوس ـ سوهاج. د. نبیه صبری غنام \_ آل غنام \_طلخا، الحاجة زنوبة القدم ٣ ش على ابراهيم ــ كوبرى القسّة ــ القاهرة، صبرية زيتون، اللواء متقاعد غالى غَبور ابْرَاهْيَمُ ١٣٢ ش خلوصي شَيرًا، عُطْيَةٌ عَبْدالْسَيحِ ـ ابا الوقفُ البِلَّد، مريا مجلى - وليم واخوسه - شيرا مصر. بشوندی رزق الله ـ سمیر بشونـدی ـ مَحرَم بِكُ ـُ الْاسْكِنْدريــة، دُّ. أَحمد زَاهــرَ . أسواًنْ، محمد محمّد الحبروك ٢ (أ) ش بهجّت على - الزمالك.

بورسعيد، سميرة كيرلس برسوم ـ مقبل

## بدء امتحانات نصف العام بالمدارس

مدة لجازة نصف العام الدراسي، كما تقرر عدم تداخل مواعيد امتحانات نهاية العام في صفوف النقل بالمراحل التعليمية المختلفة وموعد امتحان مرحلة التعليم الأساسي مع مواعيد امتحانــات الدبلومات الفنية ودبلوم المعلمين والمعلمات والثانوية العامة

#### التشتنان بيضون آيحد مطلسب زيسادة السرواتيب

تبني وزير للوارد المائية والكهربائية محمد يوسف بيضون مطلب نقابة عمال بمستخدمي كهرباء لبنان لجهة تصحيح اجورهم اسوة بموظفي القطاع العام وطلب من ادارة المؤسسة اعطاءهم سلقة شهر تدفع لهم قبل حلول الاعياد. وطلب من مؤسسة كهرباء لبنان وضع جدول مقارسة بين سلسلية رواتبها وبين

وطلبب اعطساء يلفسة شهيسر للعب

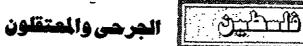
سلسلة رواتب الملاك الإداري العام، كما أقرها القانون، وقد تسلمت هذا الْجدول وتبين ئي ان هناك فروقات كبيرة مِين رواتب وظائفٌ الفئات الماثَّلة، الامر الذي اوجد خللاً غير طَبِيعي في مقاييس الروائد المُعتَمدة سَابِقاً لفترة طويلة. فطلبت من الأدارة في وزارةً الموآرد النائية والكهربائية أعداد كتاب ال مجلس الوزراء لعرض الـوضع عليــه بغيــة تصحيحية مما يعيد الشوازن بين سلسلة رواتب اللاك العام وسلاسل رواتب الْمُؤْسِسَات العامة الْخَاصُعة لُوصِابَّة مختلف الأدارات العامة.

وقد كان تحرك نقابة مستخدمي وعمال مؤسسة كهرباء لبنان بدافع من هذا الـواقع الستجد، خصوصاً بعدما سمعوا أن موظفي الإدارات العامة سوف يقبضون الغروقات قبل الأعياد ويقبضون الرواتب الحديدة.

#### مساهمة الطلاب المالية في مدارس التعليم المهنى مستوى البكالوريا الفنية: ٥٠٠٠٠ ل.

حدد وزيس التربية قيمة مساهمة الطلاب الماليية في الصندوق المالي في مستوى الكفاءة المهنية والتكميلية مدارس التعليم المهنَّى والنقني الرَّسمية. المهنية: ٣٥٠٠٠ ل. ل. ولا تستوفي مساهمة النشاط الرياضي وجاء في القرار: تحدد قيمة مساهمة الطلاب في الصندوق المدرسي المالي في مدارس التعليم للهني والتقني الرسمية اذا كَانَتَ الْمُدْرِّسَةَ لِا تَقُومُ بِهِذَا النُشُّاطُ يحدد رسم التسجيل لسلاشتراك في بحيث تصبح أعتباراً من العام الدراسي ١٩٩١ - ١٩٩١ وفقاً للمستويات المحددة مباراة الدخول لمدارس التعليم المهنى

والتقني الرسمية بمبلّغ ٥٠٠٠ ل. ل. 



 الجرحى ـ بيت لحم: حميدة فرهود
 الوحش ـ قباطية: محمد خالد ياسين أبوالرب وعلوان احمد علاونة وعلى احمد جبر زكارنة وحسين راجى زككرنسة ومحمود عمر يدوى أبوالرب ومحمد فهد أبوالرب وقاطمة مصطفى كميل وايمان أمين صالح أبوزيد وعطا أبونسيم كميل وآمل محمد غبدالك زكارنية وآمنسة تحسين كميل. ـ الخليل: شاهر شريف بصل ـ ديــر البلح: يــوسـف محمــود أبوشاهين ـ الشُجّاعية: أكرم العيد

ادناه کما یلی:

مرسى \_الدرج: سماح أحمد الهندى. ٥ ألمعتقل ون - بيت صفافا: خالد سليمان زواهرة - قباطيـة: حسن سعيـد نجمة ومشرف على سباعنية ومحميد عبدالله رُكارت وناجح احمد برجس ومحمد حلمي نزال وياس تيسير كميل وحسام يوسف محمد كميل ومحمد ناجي توفيق زكارت ومؤمن سمير زكارتة وواثل بدر زكارتة ومنتصى عطأ جعفر كُمْسِلُ \_ قَلْقُنْلِ \_ ـ ةُ: نَصْسَالُ اسمَاعِيلُ

أبوالشيخ ـم. الشابورة: سمير أبوعمرة.

الحاج أحمد محمود حسن الأسود ٥٠ عاما - كفر اللبلد - طولكرم، زهدى عبدالرزاق الشهابي \_القدس، عبدالغني مصطفى أبوغريبة \_أبومصطفى ٨٤ عاماً، رام الله، عبدالله محمود الحاج غبن الحماوي -أبوماجد ٨٥ عاما حجة -نابلس، عبدالله خليل طه أبومايلة ٢٩ عاماً ـ شُعفاط، الحاجة أمنة محمود عودة الطيب ٨٠ عامـا ـ ارتـاح، محمود اسماعيل سرحان \_أبومحمد ٢ £ عاما، طه محمد البرجعي الحريبان \_دورا \_

#### عدهمشاق يونسى اهالى العامرية فحسكارتة مصرف النعير ويندد بإهال كجيج المسسسنولين عن الصرة دكتورادق الري تخصص مصائ دكتورادق الري تخصص مصارف المعامرية

عن الأخبار المعرية ○

## قبل الاجازة بعشرة أيام على الأكثر

أصدر الدكتور حسين كامل بهاء الدين ورير التعليم قرارا، بشأن تحديد مدة العسام السدراسي وبدء اجازة نصف العام بالندارس بهدف اصلاح نظام العملينة التعليمينة قرر السوزيسر بسنة امتحانات نصف العام في صفوف الحلقة الابتدائية من مرحلة التعليم الأساسي ومدارس التعليم سمحات مسى المام في عصوف الصحة البدستية من مرحلة المعلم الشاشي وهدارس المعلم الشاشي وهدارس المعلم القفي، ويور المعلمين وللعلمات وامتحانات الفصل الدراسي الأول بالإعدادية ومرحلة المناشوية العامة قبل بدء الجازة أو عقب دروس يوم ١٦ يناير القادم، كما قرر الوزير تحديد مددة المدراسة الفعلية في الجائقة الإبتدائية من مرحلة التعليم الأساسي ولاتقل عن ٢٤ اسبوعا وفي الحلقة الإعدادية المناسات المناسات

ومرحلة التعليم الثانوي وما مستواط ٢٣ اسبوعاً. وتقرر عدم لحتساب لجازات الإعياد الرسمية وفترة امتحانات النقل والامتحانات العـامـة عن

## شكراً.. عفواً!!

e francis de la grap de proprieta de la companya d La companya de la co

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

المراج ووارد ورد

The same state of

المناعر القعاد

ولد جه عد

يها والدول للعرب

---

يتنوز بسيالية

يونياز جويدة. يرفيوز جويدة

BEE MAN

يَهُوْ مَنْ تَقَعَ مُستَوْ

إلفترف في سنو

يترعنا لفارق

أينقيز الصرجيداة

يتفوز وبعد سير

خ کنر س

ين نبير وورد

وز عور ، وكسل خا

وإدبعة تقضيه

بضادي عذد شقساد

پنجائشو، ب

بِنَقِي قَدْ عَلَبٍ عَن صَدَ

يُنهُ عَدِي. نَصُ

ريد<u>ا</u> نفت سا

بروقو عن ظهر الب وإنشر وتقدر يوضنوه عساده يُصَلَّى وَكُرُ مُفْتِ يتزندند كا د ه • <del>نظا</del> دد د وتدهره ومبد جلمايل سوهدد س شتاء طفتوعت أسأ گوک کی لاستوں سے يزونه ونستدر الراتيخ ونعلياه پې څنه و ت المكتبا تعالت

ستوز بفسد

بالخداج شبنات ميتناه الثوق حدد

فنسرعز وقت وإ

ادًا كان بعض الناس يشعرون بيرد واحد شعيد في هذا للتَحَفِّضُ الْجُوْيُ الذي تمريه الإنسانية، فانتي أشمر ببرتين فأرسين: بسرد الشنا أويسرودة العلاقات المهنية بين البشر؛ مرحت بمهجب بین سیسر. برد انشتاء آمره مطول: کنرتسان مُن ومزيد من التدفشة في البيت، فَالتَعَوُّد مثالك مشكلة.

أما برودة العلاقات الانسانيية هده التي تقم الأرض فالنها تحرّ ق نفسي. وتشعرني بالأسف الرير.. اذ لا أجد لها حلا سوى أن اثير موضوعها أينما حللت وإنسا واثق من أن ذلك يلفت انتيساه وست وسى س ست المساط الكثيرين من أمثال المثين يهمهم دفء التواصل الوجداني بين بني البشر. الترح عليكم من أجل أن نبسط

الوضوع أن إبدأ التوضيح بتالبحث عن كلمتي: شكراً.. وعفوا.. ٥ يوصلك سائق ما، مثلًا، الى عنوان تقصيره، فتدفع له يكل تهنيب أكثير من الرقم الذي أشآر اليه عداده، وأنت تقول لهُ شكراً، لكنَّه يأبي ألا أن يضن عليك بكلمة معقوأه أو بعبارة، لا شكر على وُاجِبٍ، فَتَعْانُرِ السَّيَارَةَ وَانْتَ سُادِمُ عَلَّى تَصرفك، تسائل نفسك: مساذا جسري لبعضٌ النَّاس؟ أينٍ هي مَشَـَاعُـرُهُم؟..

هل تحولوا الى جمادات؟ تتوقف عند البقيال وأنت عيائد ال بيتك لتشترى لأولادك لبنأ وجينا وزيدا وأشياء من هذا القبيل، وتحاسب دون أنَّ تَدُّقَقَ الْحَسَـانِ، وَتَقَـولَ لَـهُ شَكَرٍاً، لكنه يظل صــامتــا ينظــر البك بــاهتــأ، وكانه لم يعرف في حياته أن لهذه الكلمة

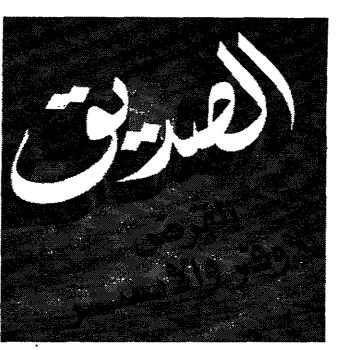
. 0 تعطى مكساتك في البساص وانت الرجل العجوز لسيدة أصغر منك بكثير جُنَّداً، واقدر على النوقوف بكثير جنداً لمجرد انها امراق فلا يكون منها ألا أن ترمقك مستغربة، لتحس بأن اسان حالها يقول لك بـوقـاحـة ليس من داع لشكرك، أن هذا وأجبك. 🔿 يسالك عاسر سبيل أن تعله عل

عنوان لايعرفه، فتتبرع بالسير معـه ال أن تتاكد من حتمية وصوله، فيهز رأسه . قائلا: عرفت.. عرفت.. أما نين هي كلمة وشكراً، قلا أحد بدرى. ينطفىء محرك سيارة لحسدهم،

فيترجل منها، ليحاول أن "يبدفشهاه فتَّهرُ ع لساعدته، ومناهى الا دقائق حتى يقفز آليها، ويبتعبد بها عنك، حتى دون أن يهز لك يسده من النسافيدة تعبيراً عن شَكْرُه، فتضطر لأنّ تقول لنفسك الــــثنبّ ننبي لانني ساعتته.

حسين زاجي تشرين السورية





## والآن --- عربون صداقة جديد فرض بقيمة راتبك عن ٢٠ شهراً ، بلا كفالة ولا كفيل

الصداقة الحقيقية قوامها الثقة. ولأن الصديق يسعى الى اقامة صداقة حقيقية ، فهو يأنيك الآن بقرض أهم مافيه انه يعتبرك كفيل نفسك .

انه عربون صداقة جديد في شكل قرض سخي يرتكزعلى

- الحصول على مبلغ نفتدي بقيمة الدخل الشهري الثابت مضاعفا

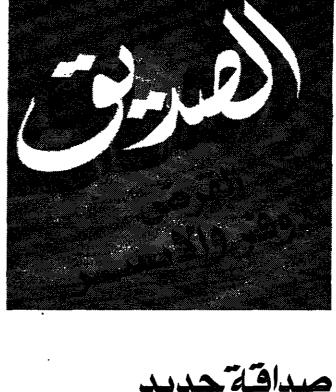
.) مرّة ولحد أهمى ... ١٠٠٠ درهم ، يسدد على دفعات ستهربية متساوية في مدة أفصاها ٥ سنوات. ـ يفيد من هذا القرض مواطنو دوله الامارات العربية المتحدة ،

العاملون هي المؤسسات الحكومية أوسنبه الحكومية مسن ٣ سىنوات على الأفتل" . - يحصل على القرض من كان دخله الشهري الثابت ...،٥ درهم وما فوق. ايداع الدخل السهري الثابت في سيتي بنك هو الصمان الوحييد

وللحاجة الى كمنالة أوكفيل ، فأنت كفيل نفسك .

انه عربون جديد نصداقة متجددة... ولاتسى: فيمة راببك عنى شهراً. تفضل بزيارة أي من فروع سيتي بنك اليوم أوانصل بسا على هاتف ٤٠٠٠ ـ ٨٠٠ آنيد من العلومات .

سبيتي بنك يحتفظ لنفسه في جميح الحالات بحق منح القرض.



#### دائرة الخدمات الاجتماعية والمباني التجارية شئون المبانى التجارية

نقتح ايام الجمع

#### مناقصة عامة رقم ٢٣٦ صيانة عامة «المجموعة ١٣ / ٩١» أ. ب. ج

تعلن الدائرة للسادة مقاولى الصيانة المؤهلين والمسجلين لدى الدائرة لـــــلاشتراك في منــــاقصـــة عـــامــة لإعمال صيانة عامة لدة سنة للبنايات للوضحة بشعبة المناقصات وذلك وفقا للشروط الخاصة بذلك والمؤجدودة

#### شروط عصابسة:

لا يحوز للمقاول الاشتراك الاف مجموعة واحدة فقط

١ \_ تقدم الاسعار لكل بناية على حدم ٢ ـ يقدم مع العطاءات كفَّالـة بنكية بمقدار و١٠٠٠، درهم فقط وعشرة الاف درهم، كتامين لـ لاشتراك في المناقصة سارية المفعول لمدة لا تقل عن «• ٩» تسعين يوما من تاريخ اغلاق المناقصة وتجدد تلق أنيا لمد

٣\_على الراغبين الاشتراك في المناقصة المنكورة اعلاه مراجعة مكتب المناقصات بالدائرة بمقرها بشارع الكورنّيشُ بِنَايَّةُ الشيخُ محمد بن زايد «الرّجَاجِية» الطَّابِقَ الثالثُ عشر، وذلك لَدفع الرسّومُ للقّررة وقدرهــــ خْمَسُمَانَة دَرَهُمْ غَيْرِ قَالِلَة للرد واستلام جميع الشروط والوثائق الخاصة بالمناقصة وذلك خــلال مــواعيــد

٤ \_الدائرة غير ملزمة بأقل الإسعار.

ه \_ ترفق مع العطاء صورة من شهادة تسجيل المقاول بالدائرة وتستبعـ د العطـاءات غير للستـوفـاة لهذا

٣ \_ تُقدم العطاءات باخل مظاريف مغلقة ومختومة بالشمع الاحمر ويكتب عليها من الخارج اسم ورقم ٧ - اخر موعد لدفع الرسوم واستلام المستندات في الساعة د١٢ ، ظهر يوم الثلاثاء الموافق ١٩٩١/١٢/٣١.

٨ \_ لخر موعد لتسليم للظروف الساعة د١٢ ، ظهر يوم السيت للوافق ٤ /١ /١٩٩٢م والله الموفق. رئيس الدائرة سيف بن احمد الهاملي





## خواطر مع الأيام مل للضمير حنسية.. او مسويسة

ذ. ميلاد حنّا

الماديء الإخلاقية في ايامنا..، كانت قد اهتدت اليها الحياة

للضربة قبل الوقت الذي ابتدأ فيه العبراتيون وأي اليهود»

تجاربهم الاجتماعية برمن طويل، كما كانت تلك الماديء

الأخلاقية المصرية موجودة فعلا في فلسطين بصبورة مدوئة

خلاصة القول، هو ان مفهوم «الضمير» هو مصطلح مصرى

قديم جاء نتيجة للعقيدة واليقين بالحداة الأغرة بعد الموت،

وقد جسدوا ثلك وفق تفكيرهم وممارستهم في تجسيد

المعنويات والرموز بأشياء ملموسة، فكان ان اصبح والقلب

هو مكان «الضمير» وقد سجل ذلك «آني» في

لوحة شهيرة في مؤلفه «كتاب الموتى» والذي

صور محاكمة بعد اللوت في شكل «ميــزان»

وقد وضع «القلب» في كفية وريشية في كفية

اخرى، تجسيداً لفكرة ميازان الضمير اي

حساب حسناته وخطاساه، ولازالت هـذه

المفاهيم سائدة في كنافية انصاء السوطن

العسربي، بل وانتقلت الى اركسان الارض

الاربعية وبخلت مصطلحيات مثل «قلبي

فبرحسان، «قلبي منقبض» و«لا تكسر قلب

الرجل».. الخ وعندما يعبر كاتب ـ في اي لغة

ـعن أن انساناً ما قـد فقـد القيم والإخــلاق

والمشاعر يقال بأن «قلبه قد مات»، واحيانا

يستخدم «الكيـد» للتعيير عن «الجوف» الى

الان، ومنذ وقت الفراعنة، فتصرخ الام عادة

وتقول «يساكبدى يسا ابنى» تعبيراً عن

مشاركتها لصغيرها الذي يتألم وقد وردت

مثل هسده العبارات في بعض قصص

· وهاهي الايام والقرون تمضي، ونعرف مؤخراً أن القلب مــا

هو الا عضلة وانه يمكن تغيير بعض الصمامات يه، واحبانيا

يتم تغيير القلب كلسه، ولكن ذلك لا يغير من ضمير ووجسدان

وفكر وذاكرة الشخص الذي تغير قلبه، ومع ذلك سيظل تعبير

القلب هو مصدر المشاعر والعاطفة والوجدان، لإن دقات القلب

كثيرا ماتريد وتتأثر بالعواطف المقرونية بمواقف الفرح

والحزن، والتصور العلمي هو أن مصدر كل ذلك هـو في العقل

ويظل السؤال قائماً: هل للضمير جنسية او هوية؟

ممتدا حول، تعسريف: النفس - السروح - العقل - المخ -

والواقع أن ضمير البشي يختلف باختلاف البشي، فمنهم من

هـو صالح ونقى الضمير والسريرة، ومنهم من هـو طـالح

«ويضمر» الشر لاقاربه وجيرانه، وحتى لنفسه ومن هنا فقيد

أصبحت «صباغة الوجـدان اوالضمير» دراســة وفنــاً تتقنــه

الدول وتسخر له كافة المؤسسات التعليمية، والإعلامية

واماكن العبادة وما الى ذلك لكن الذي يصيغ الضمير والقيم هو

المجتمع ذاته من خلال الياته المختلفة والتي تبدأ بالمنزل من

الاسرة وتنتهى مع التلفزيون والى ان يتم الغزو الثقافي من

وهذا التمايز بين الآفراد في الضمائر ، منا هنو الا انعكناس

للتباين في شكل الوجه، وعلى الـرغم في ان وجـه كل انسـان لها

المكونات من عينين وانذين وانف وقم وشكل جمجمة وشعر

ولكن في تصوري - فَأَن احدى معجزات الخالق، في أن الوجه

الخارجي في كثير من الاحيسان يعبر عن «الحوف السداخل أي

«الْقَلْبُ أَوْ الْضَمْير». ولذلك فانت ترتاح لشخص معين بمجرد

رؤيته الى ان تتحقق من «حــدسك» وتتعــامل مع أخــر بتحفظ

وحرص لمجرد ان وجهه لا يعطيك راحــة، وتضعــه تحت

والشعوب ايضاً لَّها حُصائص مشتركــة، فكل شعب متأثــر

بتراثه وتاريخه والذي يتراكم ويترسب مع الـزمن في «ضميره»

عن السـوداني وعن الليبي.. ولكن رغم ذلك تـوجـد «ارضيــة

مشتركة» بين شعوب العالم العبربي فهي في مجملهـا متاشرة

بقى ان نقول أن هناك ،ضميرا عليا، وهو المسطح المشترك

الذي تَقَفَّ عليه «ضمائر» الشعوب المُختلفة، لانسا في نهايـة

للطاف كلنا بشر نحب الخير والعنل والسلام، ومن هنا جاءت

مواثيق حقوق الانسان كتعبير عن هذا المسطح المشترك، وكلما

اتسع هذا المسطح كلما سعدت البشرية وارتاحت «الضمائر».

التقط هذه اللحفة فسا الخاصة عورا مع بولاروبيد، لها عوراً لك،

متوفرة فيضاً في مجلات الالكثرونيات وآلات التصوير .

الاختبار قبل ان تفتح له «قلبك».

بمجمل الحضارة العربية – الاسلامية.

لهَا يَا الفورية هي فكرة بولارويد

مالك بهنستة الخاصة مجموعة بولارويد ١١٥ والتكم لله مسورة

كتب كرنيم عَلَيْ هَنِيمِ فِي تَلْمَ بِولَا رَبِيدِ الْمُفْلِينَ كُلُمَا أَشْكُ وَالْمَالِدِينَهُ •

أُعِمَا الْمُطَالِّةُ الْمُعَلِيدِ فِي اللهِ الدِّمَانِيدِ وَلِيمِ الدِّمَانِيدِ وَلِمِعِمَا عَلَيهِ الْمُعَال هَ هُمُهُ فِي الرَّانِيدُ النَّهِ فَي الرَّبِي عِلَيْنِ مَعِنَويِ على على ماشتاعه التجميل تلك، اللّه عَمَالَتُ السِّلَةِ عَلَيْهِ عَلَيْنِهِ عَلَيْنِهِ عَلَيْنِهِ على على على السّاعة على النّه جيل تلك،

من - خاند المراجعة ا من المراجعة المراجعة

عنونية من كالسَّوَا دُولُا رُونِيد .

وان كان الحوار سيظل

منذ قرون عدة عندما استوطنها العيرانيون».

هـذا التساؤل المطروح الان في مصر، وفي غيرهـا من المواقع ينتقل الى العالم الأخر. تساؤل مشروع، ووارد وردا عليه تقول: ويستخلص برسند من كل ذلك: «أن النتائج الاساسية التي قامت وستقوم عليها دعامة

نعم للضمير جنسية وهبويية، طبالما هنباك حيدود ليبدول واساليِّب لتعليم، وهوية لحضارات، وقيم وممارسات لابيان، وانتماءات لقوميات ولوطان، لان الضمير والـوجـدان في نهايــة الامر، يشكل وفق التفكير والدين والوطن والهوية والفكير وحتى

ولكي افسر للقاريء لماذا كان التسائرل ولماذا كسانت الإجسابية لابد لي أن ابدأ القصة من اولها:

الشاعر قاروق جويده له دواوين شعر معروقة ولكته علاوة على ذلك كاتب بـــالاهـرام ومستـول الصفصة السماة «دنيـاً الثَّقَافَة ، ولانه شاعر، انفعل وجدائبه بما يجرى في مصر وكتب مقالاً بعثوان «احياء الضمير المضرى..

مستولية من ؟ \*. وقد جاء هذا للقال ليعجر لسدى المثقفين خسواراً يهدف الى فصص الاسبساب التي ادت لظهور عسدة وقسائع سجلها الشاعر فاروق جويدة في مقالبه على عشرة اعضاء في مجلس الشعب تدور

حولهم شبهة التجارة في للخدرات وتحميهم القبة العربقة. عمید معهد عـال یسمح بسفـر جمیع اساتذة المعهد الى الدول العربية ويتبعهم في

اعارة اربعة شهـور ويترك ١٠ الاف طـالب . مجموع من شباب جامعي يهاجمون

بنكأ لسرقة مليون جنيه ويقتلون مديس البثك ومن معه. ويتساءل فاروق جويدة:

هل هذه هي مصر الثقافة والفكـر والعقل والسلوك؟ وعلى من تقع مسئولية هذا. هل هي مسئولية احهزة الدولة.. ام مستولية الشعب؟ هل هـو التسيب.. ام خلل في الضمائر.. ام انصراف في السلوك؟

وفور نشر هنذا المقال في «اهرام»، ١٣ / ١٠ / ١٩٩١. قسامت جماعة من المثقفين للصريين بالدعوة لندوة ثم الحوار حول هذا التساؤل وبالفعل وبعد شهر بالتمام والكمال كان اللقاء بين د. مصطفى الفقى سكرتير الرئيس، والدكتوراحمد كمال ابوالمجد استاذ القانون الشهير ووزيرز الاعلام في اوائل السبعينات، وكاتب هذه السطور، وكسان اللقاء مثيراً. نشرت عنه الصحف والتلفَّريون واصبحت القضية مثارة على المستوى العام

وليس قصدي من هذه القدمة الطويلة نسبياً، ان انقل للقراء لَ الامارات ملخصاً للندوة فهـذا عمل صحفي تقليـدي، ولكن دـ حسيران مصطفى الفقي قدعقب على كلمتي والتي اشرت فيهما الى تساريخ وتطور الضمير مصرى. فكأن أن قسال بأن الضمير «مفهــوم عالى»، ولعله كان يقصد بأن المبادىء العامة للأخلاقيات متفق · عليها في كل موقع على ظهر البسيطة، فالصدق والنفاء والإمانـة والإخلاص في العمل واتقانه والوفاء للاسرة والزوجسة والسوطن وما ال ذلك من مبادىء عامة وهي ليست مـوضـوع خـلاف على الستبوي العالمي، ولكن مفهوم «الضمير» في رأيي شيء أخبر، لذلك أثرت ـ من ياب مشاركة العرب في حبوار مصرى لـ م نكهـة خاصة أن اطرح القضية امام مفكري «الخليج»، لأن في ذلك اثراء للحوار وليزيدنا تقاربا وفهما لبعضنا البعض فوحدة الفكر تسبق وتمهد الطريق للوحدة السياسة.

كلمة والضميرء بمفهومها الشبامل للـوجـدان والإضلاقيات والقيم والاعراف أي الاصور التي تتعلق بالخير. والشر، كلمة تَديمة، اول مِن عَرِفْهِا أَوْلَسِّأَتَجْنَيَّهُا كَانَ لَلْضَرِيُونَ القِيمِنْآءَ، مِنْـدُ عَهُودَ مَا قَبِلُ الْتَارِيخُ ، وَلَعَلَهُا قَدْ تَبِلُوْزَتُ يُوضُوحَ فَي عَهِدُ الْاَسْرَةُ الثالثة من الدولة القديمة اي معاصرة لحقية انشاء الإهرامــات، و يشرح ذلك تَقْضُمُلاً أَلْعَلَامَةَ الْإِنْجِلْيَرْيُ الْـدِّي اَفْنِي حِساتِـه في در أَسْةُ المصر بات وسجل مشاهداته في كتب عديدة ولكن منا بعتينا هنا هو كتبايبه السمى «قَصِر الضَّمَير» وقد شرحِمه الى العربية منذ سنوات المرحبوم الاثسرى الشهير سليم حسن، ننقل

 اقد كان للمصرى القديم تصوره الحاص لطبيعة الإنسان ويتضور ان شخصية الإنسان التقيقية في الحياة، تحتوي على الجسم المادي والطباهر و فضلا عن القهم الساطن ومقره ـ في اعتقاده …هو القلب او «الجوف».

 عندما يبتدىء المتوفى حياة جديدة في الاخرة لا يعرفها، كان يساعده في ذلك ملاك يحرسه يسمى «كـا» يظهر في الـوجـود مصاحباً لكل انسان من وقت ولادته ويراققه في كل حياته حتى

أكد الدكتور حيدر عبدالشاقي رئيس الوقد القلسطيني لمؤتمر السالم في مـدريـد و تعقيبه في الأول من نوفمبر ١٩٩١ على كلمات الوفود «ان مبدأ الأرض مقابل السلام يمثل صلاحيات المؤتمر ومصدر السلطة القانونية للمؤتمر ومفاوضاته، كما جاء ذلك في الدعوة، ورد الفعل الإيجابي لشعب فلسطين كافة، السبّب فيه هو الإعتراف بهذا الالتـزام وتعيير هذا الالتزام». وأضاف رئيس الوفد «أن جوهر القرار ٢٤٧ كما جاء في دييـاجـتـه هُو عَدَّمْ جِوازٌ احْتَلَالَ الْاراضِي عَنْ طَرِيقَ الحرب، وَبَالنَّالِي فَهِنَالِكَ تَعْسِرِيفَ دَأَخْلَ مُلنزم فِي هذه البيباجة لايمكنّ بطبيعة الحال أن نغير من تفسيرهاء. وتابع قائلًا «لقد جَّنَتَا هُذُ لتنفيذ هذا القرار لا لآجراء شروح على المتونّ او تقسيرات بشأن اللُّغة ومفرداتها. ان هــذا ليس مطلباً عربياً وفلسطينياً فحسب بل هو طلب الأسرة الدولية واحتبار الإجازة للعهد الجديد في السياسة الدولية.

مجيدي مسيسه منويد. وشدد الدكتور حيدر عبدالشباق على أن «ما جهاء في القرار ٢٤٢ ينسحب أيضا على القدس الشرقية لائها ليست أرضاً محتلة فحسب بل هي رمز عالمي وموثل للابناع الثقافي والإشراء الروحي والتسامح الديني». و «أن بوابات القدس يجب أن تقلل مفتوحة، القدس المسينية هي وسيلة لتعريف الدات الفلسطينية ولتأكيد وجودتا المتواصل على وكآن اسحق شامير رئيس الوزراء

لْشَارَكَيْنَّ فِي مؤتمرَّ مَدريد فِي ٢٦ اكتوبس ١٩٩١: ونحن الشعب الـوحب الـــذي عاش ق ارض اسرائيل حوالي ٤٠٠٠ عام دون انقطاع، ونحن الشعب الـوحيــد الـذي تمتع بسيادة مستقلة في هــند الرض بـاستنساء مملكــة صليبيــة سَتَمَــرُت فترة قصيرة، ونحن الشُّعُب الوحيد ألذى كبائت عناصعتيه القبس الشعب اليوحيد النذى لاتوجد مَاكِنَهُ الْقَدْسُةُ الْأَقْ ٱسْرَائِيلَ ۗ وَيَـنْكُـر في هذا الصدد ان استّحق شــّامير اشـّـار في ٢٦ يوليو ١٩٩١ الى انه «لايؤمن بالتخلّي عن الارض» وإضاف قائلًا: «افضل أن انهم بإعاقية السالام على أن انهم بانني بعث القدس و. وزيـر الخارجيـة الأسريكي ألّى الجانب الفسطيني مذكرة بخصوص الضمانات الإمريكية للفلسطينيين ومماجـاء فيهـا



وفي رده على مذكرة الضمائلة الأمريكية اكد السيد فيصل الحسيني في 70 اكتوبسر 1941 على ما يل بشأن القدس: «... نحن نفهم موقفكم (الأمريكيين) بأن الكونف برالية ليست مستبعدة كنتيجة محتملة للمفاوضات في هذا السياق. بانقابل فنحن لاتلغي حقنا في مبدأ الدولة المستقلة.

مؤمن مسلماً كأن او يهوديا أو مسيحيا فهو مشدود أل الساجد او اللعايد والكنائس».

-- وَتَضَّم مَدينَة الْقَدَسَ بِلَدِّية القُدِّسَ الحَالَية، بِالإضافة الى َّالْقرى والبلدان المحيطـة بها، بحيث تكون أبو بيس أقصاها شرقا، وبيت لحم أقصاها جنوبا، وعين كارم اقصاها غربا «بما في ذلك أيضًا المنطقة المبينة في موتساء وتكون شعفاط أقصاها أممالا. (٢) أن تُطلب، في سبيل هذه القاينة، من مجلس الـوصـايـة.. أن يتم اعداد النظـام الإساسي للقدس... وذلك دون لجحاف بالبادىء الاساسية لنظام الحكم الدولي في القـدس الذي ورد في قرار الجمعية العامة رقم ١٨١، حيث الخلت تعدم الات بقصد مها الحاد

الإسرائيلية في الاراضي العربية المحتلة التي عقدت في والنبط البريل ١٩٨٥ قدم الدكتور القلسطيني مهدي عبدالهادي دراسة حول القبس واقترح ما يلي: ١ --- لابد من وجود قدس عربية وقدس اسرائيلية على أن تمارس كل منهما السيادة الكاملة داخل اراضيها ولكن دون حواجر بينهما أو عوائق تعترض حرية الانتقال

ان تحدد وتعرف دور كل منهماً فما يختص بمجالات المصالح للتبادلة والمتضارية. 2 — لابد من وجود ممثل لـلامم للتحدة ليراس هيشة دائمة من الختصين والخبراء يكون موقعها في القدس لا كحاكم ولكن للاضطلاع بالواجبات التالية: (أ) النَّنسيقِّ بين البِّلنية الفلسطينيَّة والبلدية الأسرَّائيلْية بمدينَّة القدس المفتوحة.

(ب) الاشراف عَلَى كل المؤسسات الآجنبية والجمعيات سالمينة وتمثيلُها في حالات للصالح للتبادلة أو للتضاربة أمام البلدية الإسرائيلية أو القسطينية.

و مجلس الأمر. 9 — أنا ما افترضنا ان جرءا من الحي اليهودي المنشأ حديثا بالقدس القديمة سـوفـ يبقى على ما هو عليه، فينبغي ان يكون للقلسطينيين الحق في اعادة بناء قرامم والسكني في هذه القرى الواقعة في نطاق القدس مثل لفتة وبيت صفاناً ويالو وعمواس وبيت نوية والمرى النسع والعشرين الآخرى التي يمرتها سرائيل في الفترة بين عامي ١٩٢٨ و ١٩٦٧. ٦ — لابد من السماح لـلاجئين في منطقة القدس بـالعـودة الى ديـارهم واستعـادة 

يخضعون للقوانين العربية وفي حالة الاحياء العربيّة والافراد العرب داخل نطاقً القدس الاسرائيلية فانهم يخضعون للقوانين الاسرائيلية.

ُ (بُ) يَجِب أنْ يُكُونَ للجَالَّيةِ اليهـُونيـةُ في القَّدس العـربيـة الحق في العيش والعمل الايجار والشراء والبيع على قدم المساواة مع الطسطينيين دون ادنى تمييز وان تكور للَّجَالِية الْعَرِبِيَّة فِي الفِّنسِ الاسرائيلِيَّة حقوق العيشَ وَالْعَمْلُ وَالْاِيجَارِ وَالَّبِيعُ والشراء

واضاف: «انه امام فَدْه الأدعاءات وأمام للوقف الفلسطيني والعربي والاســلامي افضل طريق لحل المشكلات الصعيــة هــو تقسيم للدينــة لاجــزاء بحيث يقبل كل م ويتحقق له هدفه المنشود ولذلك أقترح نموذجاً للتقسيم الثلاثي لتسوية أهم المشكرات ويتحقق لم هدفه المنشود ولذلك أقترح نموذجاً للتقسيم الثلاثي لتسوية أهم المشكرات المركزية والتي تحمل في ثناياها الغاما لتفجير المداولات، يقوم على الاسس التالية، السرائيل خلال ١٩ عاماً واقيمت فيها عاليية للؤسسات مثل مؤسسات جبل هـرتسل سرائيل خلال 19 عامًا واقيمت فيها غَالبيّة لَلؤسُسـاتُ مثل مـؤسسَّات جبل هـرتسل يمتحق بادوشيم والكنيست ومكاتب الحكومة وبيت الرئيس الاسرائيلي وبـالامكـان ان تُضيف لذُّلك التلَّالُ التي تُحيطُ بها وألتي لحَتَّلت عَاْم ٦٧٩ٌ. ` ٢ -- القبسِ الشَّرقيَّةُ التِّي تَشْمَلُ جمِّيعَ المُناطقَ الْعربية خارج الإسوار والتي يقطنه

### السيناريومات المنتلفة لوضع القدس

الامريكية للفلسطينيين ومما جاء فيها والمريكية للفلسطينيين ومما جاء فيها والمريكية للفلسطينيين ومما جاء فيها والمولايات للتحدد الاهمية القصوى التي يعلقها الفلسطينيون على موضوع القدس يعلقها الفلسطينيون على موضوع القدس للفاوضات لن يوشر باي حال على مطالبتهم بالقدس الشرقية، ولن يؤثر أو يقدم حكما مسبقا أو يمثل سابقة بالنسبة المتالية المالية الما

ايضا فأن موقفنا ثابت بشأن ان القدس الشرقية هي جيزء من الإراضي الفلسطينية المحتّلة، ينطّبق عليها كل اتفاق يتّعلق بهذه الراضي. ونحنْ ننظر بعين الاعتبار الى عدم اعترافكم بالضم الاسرائيلي للقدس الشرقية ونشير ألى ما يسببه اي اجراء شرعي منفرد

اعظرافكم بالمعام المراحيي مسمى المراح والمورد والمدور في عملية السلام».

من تدمور في عملية السلام».
وفي التحقيب السوفييتي على كلمات الوفود في مؤتمر محريد قال وزيسر الخارجية السوفيتية بوريس بانكين بشأن القدس: «ينبقي ايجاد الحل المناسب والمقبول من طرف الجميع لمسألة القدس، ان موضوع هذه المدينة ترتبط به كافة المشاكل المطروحة واظن البحث عن قاسم مشترك لمواقف الإطراف من هذه المسألة استطاب وقتا طويلا وعملا دويا واضعالها بالمسلمة». واضاف: «ان كل دويا واضعالها المساحدة المساف: «ان كل المساحدة المساف: «ان كل المساحدة الم

اصدرت الجمعية العامة للامم المتحدة يتاريخ 9 ديسمبر ١٩٤٩ القرار رقم ٣٠٣ حول عاية تأكيد وضع القدس تحت نظام دوني دائم. ومما نص عليه القرار: دفيما يتصل

بالغيس: (١) اعلان غايتها (الجمعية العامة) في وجبوب وضع القسس في ظل نظام دوني دائم، يجسد ضمانات ملائمة لحمانة الإماكن للقسسة، داخل للقسس وخسارجها، وان سؤكد. يالتحديد الإحكام التالية من قرار الجمعية العامة رقم ١٨٨١: — ينشأ في مدينة القدس كيان منفصل تحت حكم دولي خاص، تقوم على ادارت الامم …

-- يعين مجلس الوصاية ليضطلع بمسئوليات السلطة الإدارية.

بيعقّر اَطْبِة ْ اكبَر. وَلَنْ يَسْمَح مَجلَس الْوَصَائِة بِأَيَّةَ اعْمَالَ تَقَوْم بِهَا آيِة حَكُومَة او حُكومُات حيد ولى يستى سبس سوستية بيه اعمال تعوم بها ايه حدومه او حكومات مهتمة بالأمر لتحويثه عن تبني النظام الإساسي للقدس وتنفيذه.. وضعن مجموعة براسات وبحوث قست خلال الندوة الدوليية حـول المستـ وطنــّات

\* • حجب أن يتم الاتفاق على اراضي القدس العربية من خلال المفاوضات بين الفسطينيين واسرائيل ويجب أن تكون اراضي القدس العربية واقعة داخل منطقة منفصلة في أرض فلسطين في حين تكون القدس الإسرائيلية واقعة داخل منطقة منفصلة

٣ٌ — يُتعَيَّن انشاء بلدية عربية وبلدية اسرائيلية مستقلتين عن بعضها البعض وعلى

(ج) ارسال التقارير للامين العام للامم المتحدة مباشرة في حال وجود سراع لم تتم سويَّتُه، مع تقهم جميع الاطراف لوجوب احترامها لأي قرار يُصدر عن الجمعيَّة العامـة

لطريق لبناء ثقة متبادلة واحترامها للحقوق بين الفلس والأسرائيليْيِّنَ ولاعطاء دَفْعة لــ«التعايشْ» بينهم آقتر ح ما يل: (أ) اذا ما وجدت الاحياء اليهودية أو أشخاص يهود ضمن تطاق القدس العربية قانهم

للجائية الغربية في العنس الإسرائيلية حضوق العيش والعمل والايجار والبيع والشراء على قدم المساواة مع الإسرائيلين دون الني تمييز عنهم. وعلى صعيد آخر طرح الكاتب الإسرائيلي ابراهام بن يوشع في ١ نــوقمير ١٩٩١ افكـارا جنيدة لحل مشكلة القسس. وقال يوشع: «أنه بتكرر الادعاء السياسي في أقوال زعماء كتلة الليكود، فهم يقولون بما أن هناك اجماعا قويا بشأن القدس وكونها موحدة تحت سيادة اسرائيل وبما أن القلسطينيين لن يتنازلوا عن السيادة على القدس الشرقية، فانه لايمكن التوصل إلى اتفاق سلمي معهم والوضع القائم هو البديل المكن الوحيد».

حوالي ١٩٠٠ الف فلسطية على مسمل بسيم بمناطق المربية حارج السوار واللي يعطيها حوالي ١٩٠ الف مواطن منهم ٢ ـــ البلدة القديمة داخل الاسبوار حيث يعيش فيها حبواني ٥٩ الف مواطن منهم خمسة الاف يهودي والبقية من العرب وهي مقسمة لاربعة احياء -- حسب النياشة -- وهي اليهودي وللسلم والمساحي والارمني.
والحل للطروح بشكلة القدس هو عمليا الحل المطروح للصراع الاسرائيلي -- والحل المراع الاسرائيلي -- القدس علنه ما النحه الذالية: القاسطيني ويأتي على النحو التالي: -- ان تكون القدس الغربية بالإضافة للاحياء اليهـوديــة التي ينيت وضعت للقـدس

عاصمة لاسر النيل مثلمًا كانتُ منذ قيام اسرائيل. عنست براسي سند منت من سيم الريم. — القدس الحربية خارج الإسوار تكون عاصمة الدولة او للقاطعة الفلسطينية اذا ما تكونت فيدرالية اردنية — فلسطينية. — البلدة القديمة وهي قلب القدس التاريخية فيتم اخراجها من ايـة سيـادة قـوميـة وتوضع تحت سيادة دينية بهودية تشارك فيها الديانات الاخرى، والقصـد هـو تحويل

البلدة داخل الاسوار بكل أحياثها مثل الفاتيكان وان تحمل طابعاً غير قبومي لتصبّح مركزا لنسانيا وروحيا للديانات الثلاث». وكان الدكتور أسامة الباز وكيل وزارة الخارجية المصرية ومديير مكتب الرئيس

المصري للشئون السياسية قد اقترح حلا لوضع القدس في سبتمبر ١٩٩١ يقوم على ما يني: «.. أن وضع القدس وضع مركب ومعقد وانه أذا كانت اسرائيل تتحدث كثيرا عن القدوق اليهودية في القدس فأن للعرب حقا متساويها ومتكافئها مع الحق اليه ودي في القدس ان لم يكن أكثر من النواحي الدينية والروحية والثقافية والحضارية» وتحدث الباز عن صيغة جديدة وصفها بأنها «خلاقة» لحل مشكلة القدس التي تعتبر عقية كبرة في طريق حل الدّراع العربي — الاسرائيلي وقال: «انه يمكن الوصول الى صيفة خلاقة بمقتضاها تعود وتسترجع الحقوق التاريخية والقانونية والثقافية والروحية للعرب في المدينة دون أن يُترتب على ذلك تقسيم المُديثَة .. واضَّافُ قولَـهُ: • ولكنُّ يمكن التصور أنه مع هذه الوحدة في ادارة المدينة فأن السيادة عليها تكون مجزأة، حرَّء خَأَضُعُ للسيادة العربية». وقال: «أنَّ القنس هي جزء من الصَّفَة الغُّرِبية الَّتي أَحْتَلَتَهَا اسرائيلُّ في ١٩٦٧ ولا يعكن إن تعامل غير للعاملة التي تلقاها الإراضي العربية الإخرى وبالتحديد في الضفة الغربية فهي جزء من الضفة الغربية ولا يمكن أن تُعتبر الآ أرضا عربية محتلة. وأنهى الباز قوله: «أن هذا الحل قد يكون البديل المناسب للسزاع حـول مستقبل معينـة القدس، المدينة التي اعلنت اسرائيل أنها عاصمة لها ولا تقبل أي تجزئة لها، بينما يطالب العرب بالقدس الشرقية كعاصمة للدولة الفلسطينية. أن العالم لايرغب في تجزئة المدينة آخذين في الاعتبار الوضع القديم لمدينة برلين وما نتج عن ذلك من مشاكل».

فقط الدولة المضيفة، بل الدونة التي لها رأى يسائد رأى لست في حاجة الى أن أقول ان مؤتمرالسلام في مدريد قد سحب كلَّ الأضبواء اليه.. وأصبح من الصعب على أي المجتمع الدولي الذي يساند الحق. كاتب، خصوصا الكاتب العربي أن يُحَمِّب الى مكان آخر ليكتب.. والعالم حافل بالأحداثُ التي تحتاج الى الكتابةُ عنها، والتعليق عليها!.. ولكن أحداث الدنيا سواء ماهـو ظاهر لنا.. ومَاهُو قَادِم النِسَا مع الأيسام.. تسوارت الى الظل

اسرائيل.. على الشياطيء الآخب

أمام ما حدثٌ في العاصمة الإسبانية مدريد.. وهي من

عــواصم حلف الأطلسي.. ومن عــواصـم دول الســوق

الاوروبية المشتركة، وهذا أمر لله دلالته!.. ولسنا الآن في

مِعْرِضْ الحديثِ عن الدلالاتِ وتجليلها، لأن ذلك ليس مهما

كثيرا، ويمكن التغاضي عن الهم من أجل الأهم، كما انتا

لسنَّا من هـواة الحديث في الإجبراءات والسدلالات لأن ذلك

سيجعلنا نسبح حتى الغرق في بحر المتاهات.

كما انسى لا أريد أن أتوقف كشرا أمام

التهديدات الاسر أنبلية بالانسكاب من

المؤتمر اذا ثبت ان أي عضو من الوفد

الأردني ـ الظسطيني المشترك له علاقة

بمنَّظمة التحرير، لأنَّ اسرائيل تعلم مثل

غُيرهــا ان كلَّ قَلْسطيني في الــوفــد هــو

قلسَّطيني أولا وقبل أي شيء، ونسيت

اسرائيل أن الذي يفاوضها في مدريد هو

شادية أبوغـزالــة، ولا أحــد ســواهــا..

شاديّة أبوّغزالّة في اسّتشهادهــا الّــرائـع

الذي أصناب اسرائيل «بالترويع» لأنّ

اليهود في فلسطنُ المُحتلةُ، وجِدُوا قَتَاةُ

تنسف «اوتـوبيّسـا» أو حَـاطُلـة أو

«باصا» وتموَّتْ أكثر من ٣٠ صهبونياً

فلسطين الآن الالاف من أمشال شادية

أبوغـزَّالــة، والاف من الــذين يـريــدون

الاستشهاد من أجل القدس، والمُلايين من

العرب والمسلمين على استعداد للجهاد

من أُجِلُ المسجدُ الأقصى الذي باركُ الله

حوله.. والمسلم ون المؤمن ون يعلم ون ان شهداءهم في

الجنه، وقتلى الأعداء في النار.. وأصبح لايهم الآن ان

اسرائيل تملك من السلاح النووي ما يكفى لقدمير العسالم

العربي مرات! لأنَّ ما تملَّكه اسْرَائَيل لنَّ يدمس الآ أسرائيل،

التي أقلقها.. وحرك ذعرها وسعارها مجرد «حجارة» في

أيدى الأطفال، ولأن ذلك يعني غياب الأمن عن الذين جاءوا

من كل التدنيبا للتوطن الموعود، أو منا يسمنونه بأرض

الميعاد!. نقد كنا فيمًا مضى نضحك كثيراً من تلَّك المقولاتُ

التي تقول: ان الاتّحاد السّوفييتي يملكُ من أسلحة الدمار

الشَّامل ما يكفي لأن يموت العَّالُمُّ كُلُّه مـرة واحـدة!.. أمــاً

أمريكا فهيّ تملُّك مَنَّ هُـذه الأسلحـة مـا يكفّي لأن يمـوت

العالم عشرات المرات!!.. ومهما يكن الأمر.. فَالْمُفَاوَضَّات

التي تجرى الأن بين العـــرب واسرائيـّـل انما تجرّى بين طرفين.. طرف تسنده القوة في المفــاوضــات، وطــرف معــه

الحَّقُّ والعدَّل، فاسرائيل لَّديهًا القوَّة، ونحن ٱلعـرَّب نملك

أنا أقول بمثل هذا القول.. وأعبرف انني لست من هـواة

لرومانسية السياسية، وأول من يعرف أن القوة هي سند

عظّيم لكل مفاوضًا... كما أعرف أن كلّ مفاوض يريد أن

يصلُ بمطالبه ألى أعلى سقف، ثم تكون بعضٌ التنَّازُلْآت منْ

وليس غريبا على المفاوض العربي عراقيل ومطالب

اسرَّائْيلُ التِّي تريد أَن تحصّل على كلّ شّيء، بـدُونَ مقابلُ

لأى شيء!.. فَهِيَّ مثلًا تريد السلاّم مقابلٌ السلام، ونحن

نريد الأرض مقابِّل الســـلام.. ولكنَّ وزيــر خــارجيــة مصر

البارع عمرو موسى قال في كلمة مصّر خُلّال افتّتاح المؤتمرّ

فْ يُومُّهُ الْأُولُ: أَنْ السَّلامَ يَقَابِلهُ السَّلَامِ، وأنَّ الحقَّ يَقَابِلُـهُ

وهذه اشارات واضحة الى وجبوب الالتنزام بما جباءت

الوفود كلها من أجله .. ومن أجله أيضا جماء الرئيس

الأمريكي بوش، والرئس السوفييتي جورباتشوف، وكذلك

رئيس هذه الدورة لدول السوق الأوروبية المشتركة ممثلا

لاوروبا وزير خارجية هولندا.. كل هؤلاء جاءوا ليـؤكـدوا

معنى الالتزام.. الالتزام بقرارات المجتمع الـدولي والارادة

الدولية ممثلة في قبرارات مجلس الأمن ومنها القبرار رقم

٢٤٢، والقــرار ٣٣٨ والقــرار رقم ٤٢٥ الخاص بجــلاء

اسرائيل عن جنوب لبنان، هذه القرارات تدعو للالتزام بها

من أجل السلام، وتدعو الى عدم جواز احتلال أرض الغُر

بالقوة، وتدعو الى انسحاب اسرائيل من الأراضي العربيـة

التي احتلتها عام ١٩٦٧، ولبنان عام ١٩٨٧، وأصبح من

الواضح الآن ان الدنيا في جسانب.. واسرائيل تقفُّ على

ولايفوتني الاشارة الى كلمة فيليب جونزاليس رئيس

وزراء اسبانيا في كلمته الترحيبية الدي أكد على ضرورة

الالتزام بقرارات مجلس الأمن، وبذلك تكون اسبانيا ليست

الحَقِّ.. ولكن السَّلام أيضًا يقَابِله الالتزَّام.

وليس غريبا على المفاوض العبربي عبراقيل اسرائيل.. وحججها، وتفسير اتها للقرارات!.. فهي حتى الآن تـؤمن بأن قرار مجلس الأمن ينص على الإنسداب من «أراض».. وهي بالفعل -أي اسرائيل - ترى انها قامت بتنفيذ القرار بِالْانسحاب من «أراض» أو ٩٠٪ من الأراضي.. فهي أعادت سيناء الى مصر.. وسيناء تمثل ٩٠٪ من الأراضي التي احتلتها!!.. كلَّ ذلكَ لا يغيب عن ذمن المفاوض العربي، وهنا يتأكد معنى كلمة أولى العرزم.. أي ان أعضاء الوفود العربية في مؤتمر السلام هم من أولى العرم من المقاوضين.. لأن معنى أولى العـزم..

الذين هم من أهل الثبات والصبر. أعتقد ان اسرائيل تعرف اننا في عصر التغير السريع.. وما كان يقبل به العالم من قبل.. لايمكن أن يقبل به في ظل نظام عالمي جديد بعد انتهاء الحرب الباردة! وأعتقد أن اسرائيل تعرف مع غيرها أن قَادتَها اليوم وهم من الحرسَ القديم في طريق الافول.. وان جسلا من قيادة اسرائيل قادم.. وهؤلاء القادة سيكونون من الذين يؤيدون أفكار الـذين قــامــوا بالمظاهرات يسوم ٢٥ اكتسوبس الماضي، وكانت شعاراتهم تقول: لايمكن أن أن تستمر جيل بهذا الفكر القديم يحكم

اسرائيل، ولايمكـن لجيـلَ المستَقَـلُ أنْ اسماعيل النقيب يقبل بأن يستمر جيل في احتلال أراضي واذا توقفنا قليلا أمام كلمات السلام عند شامير.. وكلُّمة السَّلام عنَّد الـذين تحدثوا عن السلام من الجيل الجديد الذين ساروا في مظاهرات ٢٥ اكتوب الماضي.. نجد ان كلمة السلام عند شامير.. ورجال الحرس القديم هي المقدمة والنتيجـة!.. أمـا كلمـة السـلام عنـد الجيل الجديد في اسرائيل تعنى «النتيجية فقط».. وأظن ان أهل السياسة ليسوا بعيدين عن قول أهل المنطق والفلسفة الذين يعرفون ان المقدمات السليمة تؤدى بالضرورة الى نتائج سليمة، وان المقدمات الخاطئة تـؤدى بـالضرورة

الى نتأنج خَاطئة. اذن، فكلمة السلام كما يعرفها الجيل الجديد ويعرفها العالم كله تعنى ان السلام هو نتيجة سليمــة لمقــدمــات سليمة، والمقدمـات السليمـة هي الجلاء عن كل الأراضي العربية التي احتلت عام ١٩٦٧، بما في ذلك القدس الشرقية، والالتسرام بالحقوق المشروعة للشعب الفلسطيني، وحقه في تقريبر مصيره، واقامة دولته المستقلة على أرضه، والسلام هـو النتيجـة الحتميـة اذا قامت اسرائيل بتنفيذ كل ذلك بالإضافة الى ما استولت عليه اسرائيل في جنوب لبنان.. ومنا تسمينه الحزام

وأظن ان كل الدلائل في ميؤتمر السلام تشير الي رغبة العالم كله في السلام.. وأن ذلك ليس رغبة عـربيـة فقط، وكنذلك على اسحق شامير أن يدرك ان الدنيسا تعترف بفلسطين شعبا وأرضا وحقوقا عادلــة.. وهــذا يعني ان الشعب الفلسطيني ليس شعبا زائدا عن حاجـة العـالم كما كأنت تدعى اسارئيل ومازالت تدعى، ولعل تصريحات جولدا مائير مازالت ماثلة في الأذهان عندما قالت يوما فيما يشب السفال الاستنكاري: هل هناك شيء أسمه فلسطن أو الشعب الفلسطيني؟! بدأت العراقيل

لقُد بدأت أسرائيل العبراقيل في مؤتمر السلام.. ففي العوم الثاني عندما تحدث شامير.. حاول الحديث عن بناء الثقة.. دون الحديث عن الأرض، وقال: أن الحديث عن الأرض قـد يعـرض المؤتمر للفشل! وطـال بنقل المحادثات الى الشرق الأوسط.. وهو يعلم ان ذلك سـوف ينسف المؤتمر، ولكن فاروق الشرع وزيس خارجية سوريا بادر بالرد على شامير في ذلك الصدد، الأمر الـذي يعكس عدم ثقة العالم العربي في اسرائيل، لأن ما أعلنه شامير وهو في الطريق الى مدريد.. واعتبرناه بوادر مشجعة، عاد ونسفه في خطابه، وكنا نتوقع ذلك، وسنظل نتوقع ذلك .. لأن المفاوضات ستستغرق سنوات وستكون شاقة وتحتاج منا الى أولى العرم.. أي أهل الصبر والثبات من المفاوضين!!

غايرهايمن ثزى التسعينا المورع الوحيد لقه لي هسلز

دبي ، تليفوڻ : ٢٨٥٤٥٤ متوفر لدى المحلات الرائدة لبيع العطور

ملالينالية.

ستوفياة لهاا، انع اسم لالم. 441/11

Ċŝ

السريــة القــرنسيــة، ويضيف: كيف

نُستطيع أن نضع جماعة السوكا في دائرةً

الاتهام، في وقت يقتسح السرئيس ميتران:

ابواب قصر الاليزيه لاستقبال رئيسها

يل ان المسئول المذكنور لا يتواني عن

التاعيج الى «العلاقة الخاصة والحميمة»

القَائمَة منذ صيف ١٩٨٩، بين رئيس

السوكا وروجة الرثيس مُيْتَرَانَ، الثي

تساعد في ارّالة كل العراقيل الادارية التيّ

سواء الثقافية او الاجتماعية او جتي

تعترض الانشطة اليابانية في فرنس

الاقتصادية احيانا.. علمًا بأن رُوتُ

الرئيس تتباهى علنا بالمساعدات المآليسة

الضحمة التي تتلقاها من جهات ياباتية

دعما لمؤسسة وقرتسنا الاقترارة التي

تراسها هي شخصيا.. مع الاشارة ايضيا

الى ان السيدة ميتران تعمدت زيارة منزل :

ايكيدا بصورة لافتة خبلال المرحلية التي

قامت بها الى اليابان في مارس / اذار من

اوساط رئيسة الحكومة الفرنسية

اديث كريسون، تنفى نفيا قباطعبا إن

يكون قصر ماتينيون هو مصدر الحملة

المضادة للمحفل السابساني.. كما تنقى

يصورة خاصة ان يكون في الامراي

خلفيات عرقية او سياسية. مشيرة ال ان

هذا المحفل البوذي يواجه حياليا مأزقا قضائيا ضخما داخل اليبابنان بقسهباء وذلك في فصيحة مالية تتركز جول تهرب

رئاسة المحقل، بطرق الاحتيال والتزوير، من دفع ضرائب تبلغ قيمتها ١٤٠ مليون

اوسياط كريسيون تشير ايضيا الى

خلفيات الزيارة السرية التي كان رئيس

السوكا ايكيدا قبام بها لأى الجشرال

توربيجا قبل تسعة ايام فقط من اسقاطر

نظامه على ايدي ألقوات الامريكية. : - . : .

جهريز عز عاد ۳٪

بليز جانعة .

والمعاد مدد

و المداللسار ا

بنفته او عنانب

ا بغالتا الما عدر-

يَتُنَّهُ وَ الْحَنَّةُ الْ

يسوز فيعضه النا

ئے والیاں ہے

والأراد والمؤيب

الظر الصواري

أخشرن شدر

كبرالتخرجين

ألجلفة الامريد

بإنجنعت بيمد

التمازية فك

إبشتية وس

ومساعد نعسب

تعق ستاعيل غلبت لعسوقت بئيس محقل السوكاجاكي

النوم وأطهتم الجلوس والمكتبات

## السوكا

ظاهريا، تبدو انشطة المحفل البوذي في غرنسا سلمية وانسانية.. ولكن تحركاته «العقارية» المريبة، وكذلك علاقات رئيسه مع كبار الفعاليات السياسية، توحى بأن اليابانيين يتخذون من ذلك المعفل الديني مجرد غطاء لشيء ما قد يكون: جاسوسية التكنولوجيا النووية.

فإفة أنحاء الإمارات

عطورات باريس

ماتف: ۲۵۰۲۱۸

مأتف: ٢٥٨١٢٦

محلات البيطار

ماتف: ۲۰۸۱۷۱

فاكس: ٦٥٨١٦١

مؤسسة البيت الملكي

ماتف: ۲۲۳۷۹٤

فاکس: ۲۲۸٤٥٤

هاتف: ۲۲۲۲۲۷

هاتف: ۲۹۸۵۲۲

الشارقة ، امتدادشاع الدحق ، هاتف : ٥٩٠ ٥٥٥

ديساكو اكيدا رجل يعشق الصور الفوتوغرافية، ولديه البوم ضخم يتباهى بعرضه على زائريسه. صبور لأيكيسا مع جورباتشوف، مع بوش، مع دي كويلار، مع ميتران، ومع غيرهم وغيرهم من كيار زعماء العالم، وعلى أي حال، فأن بيساكو ايكيدا، الساساني القصير القامة، رجل عظيم الشأن بدوره.

اضخم مؤسسة بوذية في العالم، اذ تضم زهاء العشرة مـلايين منتسب.. تأسست عام ١٩٣٠، ولها في اليابان وحدها ثمانية ملايين عضو، وصحيفتها اليومية الشهيرة «سيكيوشوبن» تصـــــــر خمســـة ملايين نسحة يوميا.

السوكا جاكى لها حرّب سياسي ايضا. اسمه حزب الكوميتو، الواقع في وسط اليمين اليابساني والمدعسوم بخمسسة واربعين مقعدا في البرغان.

وفي فرنسا، التي يعتبرهــــا ايكيــــدا , عاصمة الامتداد الخارجي» للسوكا حاكى. انعقد مؤخرا المؤتمر العام الثالث عشر لهذا المحفل الياباني في بلدة «تريت» التــابعــة لمقــاطعــة ءبـــوش دي رون»

واللافت في هذا المؤتمر انه كان اول اجتماع علني للسوكا جاكي خارج اليابان. وهو ما اعتبره ايكيدا: «تشريفًا استثنائيا لفرنسا وللستة ألاف عضو

#### انشطة محفلىة

غير ان المشاعر ليست متبادلة بالطريقة نفسها من الجانب الفرنسي.. والنائب الاشتراكي الان فيفيان يذكر بأنه رفع في عام ١٩٨٤ تقريرا سريا الى رئيس الُوزَرَاء يحذر فيه من مخاطر «الانشطـة الحقلية السرية المشيوهة، التي تقوم بها جماعات السوكا جاكي على ألاراضي

لكن ييدو ان القيادات الفرنسيــة لم تعر ذلك التحسنيس ابنى اهتمام ولطسالما جرت الاستقبالات الرسمية لايكيداً في مقر رئاسة الوزراء وفي القصر الجمهورى ایضا.. بل ان انجار فور، وبصفته رئیس لجنة الاحتفالات بالمنوية الثانية للثورة الفرنسية، لم يتوان عن رعايــة معـرضٌ «فيوجي طوكيو» التابع مباشرَة لمحفل

السُّوْكَا جَاكَى الْبودَى الْيَابِانْي. الاوسـاط الفـرنسيـة، وخــاصــة تك المقربة من رئيسة الحكومة الحالية اديث كريسون العروفة بعدائها العلذ والحاد ضد كل ماهو ياباني، تتساءل عنّ كيفية تمكن ايكيها من أقامة عالاقات وتُبِقَّة مع كبار القيادات الفرنسية بالرغم من الروائح المشبوهــة المنبعثــة من

المراقبون المحايدون يعتبرون ان سبب الحظوة الكبيرة فعسلاء التي يتمتع بها ایکیدا لدی الفرنسیین، عاثد آلی انشطّت الخطابية والإعلامية الواسعة النطاق والتي يركز فيها بنوع خاص على مفاهيم السلام والمحبة والعدائلة والاخبوة بين الشعبوب.. وهي المفاهيم التي تبدغهغ عادة مشاعر الجمهور الفرنسي اكثـر من

#### ذوو الياقات البيض

تأسس محفل السوكا جاكى في فرنســـا عام ١٩٦١، والمعروف عن هذاً اللحقل انه لا يقبل بين اعضائه سوى الكوادر والمثقفين الشبياب واصحباب لاختصاصات العلما.

ومن هنا درجت الصحافة الفرنسية على تلقيبه بــ «محفل نوى اليـــاقـــات البيضاءه.. ثم وبسرعة ملحوظة، يسدأ التمويل ينهمر على المحقل، ومن طوكيو مباشرة: قصر ضخم لمارســة الشعــائر البوذية، جامعة السوكا، مركز ضخم للدراسات الالسنية.

الى ذلك، يخطط محقل السـوكــا منـــذ عامين لشراء قصر «ارنى» التساريخي الضخم.. وتقول بعض المصادر المعادية لليسابسان ان المحفل يحاول شراء هسدًا القصر بأي ثمن لأنه واقع على مقربسة من مقر «وكالة الطاقة الـذريـة» المركـزي في

ويقال ايضا ان الفرع الفرنسي لشركة میتسوبیشی (احـدی عمالقـة صنـاعـة السيارات والآليات حاليا، والاولى في صناعة الاسلحة اليابانية خللال الحرب العالمية الثانية) يحاول استغلال كل مــاً لىديسه من اوراق لتعكين المحفل من شراء القصر المذكور. وقد تبين بسالفعل، ان بسرنسار فساليسه،

المنسق العبام لانشطبة محقل السبوكسا جاكى في فرنسا، يشغل في الموقت نفسه منصب رئيس شعبسة التخطيط والتكتولوجيا لدى الفرع الفرنسي لشركة ميتسوبيتشي.

الى ذلك، فقد اعلن ايكيدا عن نيته في تحويل قصر «ارني» الى مسركسرٌ ضخم للراحنة والتسلينة فيحسال اتمام عملينة البيع.. ومعنى ذلك، بحسب اوساط المتشددين الفرنسيين، انه سيكون عمليا



تحقىق

حول شراء القصر المذكور، تبين أن لمعفل

سوكا جاكي مقرا فرعيا أخر يقع على

مقربة (مشبوهة) من مقاعل ساكلاي

الطاقة الذرية.

مصادفة أم ماذا؟ الى كل ذلك، تهمس بعيض السدوائر خاص له الاتحاد، الفرنسية منبذ فترة حبول تقبريس سرى مرقوع الى رئيسة الوزراء يفيد بأن عددا منباريس من كبار مهندسي وكالة الطاقة الـدريـة الفرنسية قد انتماوا سرا، وعلى فترات الفخ المناسب لاصطياد كوادر وكالحة متلاحقة، الى محفل السوكا جاكي البودي

فهل في الاصر خطة ما، يايسانيسة، عُموضٌ لَحْـر: اشترى محقل السـوكــا لعمليات جاسوسية تكنولوجيا نرية؟ مؤخرا قصر «شاريت» في منطقة السين مــارن، يمبلغ ٤٩ مليــون فــرنك والــذي اعتبر خياليا جدا بالنسبة لقصر لا يقسر وزيرونائب الخيراء سعره بأكشر من عشرة مــلايين. في خلال ذلك، وفيما يستمر الاحد والرد

الإندفاع في دفع سعر كهذا؟ ومادًّا، أيضًا وأيضاً، عن علاقة وزيس الدفياع الفرنسي، جساك لانج، بمحفل

 رئيس السوكاجاكي مع الرئيس ميتران السوكا.. وما مدى صحــة مــا يشــاع عن انتمائه السرى الى هذا المحفل؟ ومناذا عن النبائب النيجوي ميشنال

> ... وزوجة الرئيس الشائعات كثيرة لكن بدون ايسة أسس

بليشاء المعروف برياراته التكررة الى اليــابــان، والــذي اشرف شخصيـــا على تحويل متحف فكتور هبوجبو الى ملكينة

ملموسة، يقول احد كبار مسنولي الشرطة

خاصة لرئيس السوكا، ايكيدا؟ القصر المذكبور سيكبون مقبرا شخصينا لرئيس السوكا، لكن مانا وراء هسةا

النووى القرنسي أيضًا. أوساط وكالة الطاقة النووية الفرنسية يتساءلون عن خلفيات محاولة

المحفل الياباني القامة مركز تسليـة ضخم على مقـربــة من مقـرهــا





راس الخيمة ـ دولة الإمارات العربية المتحدة

### نتائج اجتماع الجمعية العمومية غير العادى السابع واجتماع الجمعية العمومية العادي الرابع عشر

عقدت الجمعية العمومية اجتماعها غير العادي السابع في يوم الخميس الموافق ١٩٩١/١٢/٥ وذلك في فندق رأس الخيمة بإمارة رأس الخيمة. حضر الإجتماع السيد/ علي أحمد البحري مندوب وزارة الإقتصاد والتجارة، المستشار القانوني السيد/ خالد السفاريني والسادة/ حامد كاظم ورياض الدجاني عن مراجع حسابات الشركة \_ آرثر أنـدرسن وشركـاهم. وقـد حضر الإجتماع مسـاهمون يملكـون ١٩٤,١٦٨,٧٢٩ سهمًا، أي مـا نسبتــه ٨٠,٧١٪ من رأس المال. بدأ الإجتماع في حوالي الساعة الحادية عشرة والنصف صباحاً وذلك بمناقشة البند الوحيد على جدول الأعمال وهو تعديل النظام الأساسي للشركة بما يتوافق مع القانون الإتصادي في شبأن الشركات التجارية. بعد المناقشة وإجراء بعض التعديلات على بعض مواد النظام بناء على ملاحظات مندوب وزارة الإقتصاد والتجارة تم التصديق على النظام الأساسي الجديد للشركة. انتهى الاجتماع في حوالي الساعـة الثـانيـة،

الإدارة. كان عدد المرشحين ثلاثة عشر مرشحاً وكانت نتيجة الإنتخاب على النحو التالى:

٣ \_ السيد/ محمد إبراهيم معرفي

هذا وانتهى الإجتماع في حوالي الساعة الواحدة وعشرين دقيقة.

وفي وقت لاحق من نفس اليوم اجتمع مجلس الإدارة بتشكيله الجديد وانتخب كل من:

الشيخ عبر بن صقر القاسبي = رئيس مجلس الإدارة السيد/ عبدالوهاب حسن القلاف ، نائب رئيس مجلس الإدارة العضو المنتدب

مجلس الإدارة

٢ ـ السيد/ عبدالؤهاب أحمد العوضي

٤ ـ السيد/ يعقوب يوسف مال الله

٦ ـ الشيخ منتصر بن خالد القاسمي

١٠ ـ السيد/ راشد جاسم العبدولي

۸ ـ د. محمد إبراهيم منصنور `









بعد ذلك مباشرة عقدت الجمعية العمومية اجتماعها العادي الرابع عشر لإنتضاب أحد عشر عضواً لمجلس

١ \_ الشيخ عمر بن صقر القاسمي

ه ـ السيد/ عبدالوهاب حسن القلاف

٧ \_ السيد/ عبدالله إبراهيم الشارخ. ٩ \_ السيد/ عبدالله سالم المرروعي

١١ ـ السيد/ عبدالله أحمد جابر

١٢ \_ السيد/ على إبراهيم معرفي \_ احتياط أول

١٣ \_ السيد/ محمد عبدالكريم \_ احتياط ثاني

والله ولى التوفيق،،،







## قرار باغتيال البعد السياسي

## مكتبات الجامعة تضم ٣٩٧ ألف مجلدو ٤٩١٠ مجلات علمية و ٢٣٠٠ رسالة

لِم تكن عملية تفجير مبنى الادارة في الجامعة الأمريكية ببيروت مجرد حدث أمنى من النوع الذي شهدته العاصمة اللبنانية خلال فترات الحرب، انما كانت بمثابة محاولة لاحداث ما يشبه «الزلزال» السياسي ـ التربوي عبر اختيار هذا المكان بالتحديد تهدف لعملية أقل ما يمكن أن يقال عنها أنها «وحشية»، فهذا

المبنى - الأم في الجامعة الأمريكية ببيروت هو اقرب ما يكون الى رمز تاريخي -تراثى ف دلالاته التربوية والعلمية، ومنارة حضارية كقيمة تعليمية \_نهضوية. وهذا المبنى الذي يكاد يتحول الى قضية تجسد الكثير من المساب السياسية والتربوية يعرف باسماء عديدة من بينها: برج الجامعة، مبنى الساعة، مبنى الادارة (الكولدج هول)، وهو من أعرق الأبنية واكثرها قسدما في بيروت حيث يتجاوز عمره الـ ١٢٥ عاما، وكان البرج الأول الذي ارتفع في الشرق الأوسط

ومن المفارقات المريرة ان عملية تفجير مبنى الجامعة الأمريكية حدثت عشية الاحتقال بذكري مرور ١٢٥ سنة على تأسيس الجامعة الأمريكية الذي اقيم في



صورة عن هوية حياة خليل التي فجرت الجامعة الامريكية

للأمم المتحدة ووزير خارجية لبنسان

الأسبق شارل مالك، رئيس الحكومة

اللبشانية السابق الدكتور سليم

الحص، المفكر العبربي السدكتسور

قسطنطين رريق، والرئيس التنفيذي

وتخرج من الجامعية الأميريكيسة

كذلك في المجالات الاخرى جراح القلب

المعتروف التدكتيور ابتراهيم داغير،

وطبيب السرطسان المشهسور فيليب

سالم، وهذه الجامعة خرجت أيضًا:

انطون سعادة زعيم الحزب السورى

القسومي الاجتماعي، والسورراء

اللبنانيين السابقين: الدَّكتور عدنــان

مبروة، السدكتسور صسلاح سلمان،

الدكتور ايلي سالم، الـدكتـور نجيب

أبوحيدر، نقب الصحافة محمد

البعلبكي، والوزير كمال جنبلاط

محطات بارزة

في تاريخ الجامعة

1817 م. حصل الدكتور دائيال

لليونسكو الدكتور فؤاد صروف.





ترخيص بتأسيس جامعة عن ولايــة نيويـورك وفي العـام ١٨٦٦ تاسست «كلية أداب» في أحد المسازل الصغيرة في بيروت، ضمت ١٦ طالبـــا، وكـــانت بذلك فرعا وامتدادا لــ «مدرسة عبيـة العليا» التي قامت أساســـا لســـاعــدة «البروتستآنث» في الحملة التبشيرية

بلبنان وسوريا. أحد مسئولي البعثية التبشيريية البروتستانتية «دانيال بلس» عمل، بِدعم من بِعثتَتِه، في عـــام ١٨٦٠م لانشاء كلية للتعليم العبالي لمقارعة نشاط اليسوعيين الذي تنامي في بيروت وبساقى المنساطيق، وفي ظَّـلُ التشافس الفرنسي والبريطساني في لبنان والمشرق العربى، وكسان هندف «بلس» وزميلسه السدكتسور وليسم طومسون أيجاد قيسادة للبلسد في الستقبل، فسانتقل عمل البعثسة من عبية الى الصاصمة ببيروت، ويـذلك افتتحت «الكلية السورية الإنجيلية»

في ٣ كانون الأول ـ ديسمبر ١٨٦٦م.

ضمت «الكلية السورية الإنجيلية»

في عبامهما الأول تل تلميك إين جبل لبنان، وتلميذا واحدا من طرابلس، أما التعليم قيها فكان باللغة العربية دون غيرها من اللغات الاخرى، حتى في الفروع العلمية، وفي كلية الطب تحديدا التي تاسست في عنام ١٨٦٧، واستمر ذلك حتى عام ١٨٨٠، وكان للجامعية (١٨٦٧م -١٩٠٣م) وعمل تحت شعار مازال مرفوعا حتى الآن على أحد حوائط الجامعية: «أنّ هنذه الكُليـة هي لكل الأحبوال ولكل أنـواع البشر دون أي اعتبسار للسون أو القومية أو الجنس أو الدين».

#### اشهر المتخرجين من الجامعة الامريكية

تخرج من الجامعة الأسريكية في بيروت رجال ورواد فكسر ومعسارف، ورؤسناء ومسؤسستون لحركسات سياسية واجتماعية، ومن أبرز هؤلاء رئيس جمهورية سوريسا الأسبق البدكتبور نساطم القبدسيء رئيس السودان الأسبق اسماعيل الأزهـري، رئيس الحكومة العراقية الأسبق السدكتسور فساضل الجمالي، رئيس الحكومة الأردنية الأسبق عبدالحميد

الشركة

ىنسن

#### عبــدالحيــد شرف 🗷 سليـم الحص 🗷 کمال جنبـــلاط شرف، وزوجته الوزيرة السابقة ليلى شرف، رئيس الجمعيــة العمـوميــة

كمنارة تعليمية بمبادرة من الولايات المتحدة الأمريكية.

كيف نشأت الجامعة الأمريكية وفي أي ظروف؟

الانجليزية، مع الابقاء على اللغة العربية بحسب الاختصاصات، كما هي الحال الآن، ومعلوم أن شهادة الجامعة الأمريكية هي الشهادة العلميسة الأولى التسي اعطيت منسذ

## تاریخ تأسیس

ــ م ١٩٠٠: تــاســ ومدرسة التمريض. ـــ ۱۹۱۰ تــاسسـت كليـــة طــب الأسنسان التسى منصت لخسر شهاداتها عام ١٩٤٠.

الأمريكية. 

\_ ١٨٧١: وضع حجر الأساس غبني «كوليدج هو آل» وهي البناية

الأولى التي انشئت في حـــرم . ١٨٨٢: أصبحت اللغـــــة الانجليزية لغنة التندريس بندل اللغةالعربية

#### بعض الكليات

بئس عضو الارسالية الأمريكية غلى ترخيص من ولاية تيويـورك لتاسيس الكلية السورية البروتستانتيـة التي سميت عـام ١٩٢٠ الجامعـة الأمــريكيــة في بيروت، وقد باشر الدكتور بلس جُمع التبرعات من مصادر خاصة في انتجلترا والولايسات المتحسدة

> يداوا الدراسة في ٣ كانون الأول ...

> ... ١٨٧٠: تخرج خمسة طلاب يسؤلفسون السدفعسة الأولى من الخريجين

الأول هم: ابراهيم خير، قيصر غزيت، نعيم مغبغب، يعقسوب صروف، ابراهیم مصور، وبعد ۱۰ سنوات من تخرج الدفعة الأولى بسدأت مسرحلسة جديدة انتهت في عام ١٨٩٠، أصبحت العربية خلالها لغة ثانوية، وتحول تعليم الفروع العلميسة آلى اللغسة

## «العصر العثماني».

\_ ۱۸۷۱: تــأسسـت مـــدرســـة ــ • ١٩٠٠ تأسست كلية التجارة التى دمجت لاحقا فى كليَّـة الأُدابُ

ـــ ١٩١٣: بدأ اعطهاء دروس في الهندسة. \_ ١٩٢٤: بدأ التعليم المختلط في جميع كليات الجامعة. ـُ ١٩٥١: تــأسسـت كليـــــا

الهندسة. ــــُ ١٩٥٢: تأسست كليــة العلــوم الزراعية. ـــُـــُاهُ٩١: تأسست كلية الصحــة

العامة. ــ ١٩٧٦: تـأسـس بــرنــامـج ٨٧٩ُ١: تأسست كليــة العلــوم الصحية التي ضمت مـــدرســـةُ الصحــة العـــامـــة ومـــدرســـة الأمريكية بعجز مالى يقدر بأكثر من التمريض. ٥٠ مليون دولار أمريكي.

#### الموقع والفروع بيـــروت الجامعة الأمريكية في بيروت تقع مكتب «الاتحــاد» في منطقسة رأس بيروت، وهي حسرم يطل على البحر بمساحة تبلغ ٣٠٠

ألف متر مسربع، وتضم ٨١ مبني (زعيم الحزب التقدمي الاشتراكي). بالإضافة الى ٥ مكتبات فيها أكثس من وفي عام ١٨٧٠، كان المتخرجون ٣٩٧ اليف مجلد و ٤٩١٠ مجلات علميــة دوريــة و ۲۳۰۰ رســالــة من البدراسيات الخاصية بطلاجستير والدكتوراه، بالإضافة الى مبنى مستشفى الجامعة الأمريكية الـذي يضم ٢٠٤ سريرا، ويشتمل على مبنى العلوم الطبيسة الأسناسي ومبئي مكتبة كلية العلوم، ومبنى السات العليا، وكان لهذا المستشفى دور بارز ومميز منذ انشائه وخصوصا خلال الحرباللبنانية.

وبعد تأسيس كليـة الطب في عــام ١٨٦٧، تأسست كليسات اخسري في الجامعة الأمريكية لاتقل أهمية عنها وهى بحسب تأسيسها: التمسريض ٠٠٩، كليــة الهنــدســة والعمارة ١٩٥١، كليـة العلــوم الــزراعيــة والغذائية ١٩٥٢، والصحة العيامية ١٩٥٤، كلية العلوم الصحية ١٩٧٨، بالاضافة الى برامج خاصة في العلوم

واللغات وغيرها. بيروت: الحروب والعلوم عايشت الجامعة الأمريكية في بيروت أزمسات الحربين العسالميتين الأولى ١٩١٤ ـ ١٩١٨ والثانية ١٩٤٣ ــ ١٩٤٥، وتعـرضت لضغــوطــات وأوضاع كما هو الحال مع الجامعات الاخىرى الىرسميـة، والخاصــة على السواء، واللبنانيون عرفوا موقع الجامعة ودورها فاحتضنوها، ولكن هذه الأحداث بلغت حدودا صعبــة في مطلع عـــام ١٩٨٤ حيث تم اغتبـــال رئيس الجامعية السيابق البدكتيور مالكوم كير، واختطف مدير المستشفى دافيد جاكسون في ٢٨ ايار ـ مايو ١٩٨٥، ثم عميد كلية الزراعـة الدكتور توماس سازرلانند، ومنديبر المكتبسة بيتر كيلبرن، وقتـل بعـض

الأسساتسدة منهم دنيس هيل (بريطاني)، وخسرجت الجامعة

د <del>کتر ور جان ب</del>ول لینارد ۱۹۵۷ - ۱۹۶۱. <del>. دکتــــــور نــــــورمـــــان بیرنـــــــز ۱۹۲۱ ـ ۱۹۲۵</del>. ـدكتـــــور صفــــوئيــل كيركـــــوود ١٩٦٥ ـ ١٩٧٦. دكة ور مالك الماد ١٩٨٢ ـ ١٩٨٤ ـ ١٩٨٨ ـ ١٨٨ ـ ١٩٨٨ ـ ١٩٨٨ ـ ١٩٨٨ ـ ١٩٨٨ ـ ١٨٨٨ سدكتسسور فسسردريك هيرتسسر ١٩٧٨ س

البصرينية ادارة بسرامح صحيت

وطبية في كلية العلوم الصحيـة، وفي

كلية بوليتكنيك البصرينية حيث

تتولى كليتا الأداب والعلوم وكلية

الهندسة والعمارة في الجامعية

الأمريكية في بيروت انجساز أعمال

التخطيط والتدريب والادارة، فضلا

عن قيام المركز بسالتعساون مع وزارة

التربية بالاشراف على برنامج تدريب

الجامعة الأمريكية والعرب

خدمات متبادلة وتعاون مثمر

قدمتها الجآمعة الأمريكية في بيروت

للعالم العربي وخصوصا في الملكة

العربية السعودية، وفي دول الخليج

العربى، وكذلك في لبنان، ويقوم بهذه

الحُدْمات «مركس الأبحسات والبرامج

﴿ فَقَى العربية السعودية، يتولى هذا

المركر بالتعاون مع كلية العلوم

الزراعية والغذائية في الجامعة العمل

على تقديم الخيرات والاستشارات في

مشاريع تتعلق بالرراعة والسرى

باشراف وزارة الزراعـة السعـوديـة

وفي الامارات العربية المتحدة يتولى

المركز بالتعاون مع وزارة الصحمة

انشاء وادارة كلية العلبوم الصحيبة

التي جـرى تأسيسهـا في أبــوظبي

في البحرين يتولى مركز الأبصاث

والبرامج في الجامعية الأمسريكيسة

بالتعاون مع وزارة الصحسة

الخارجية ع في الجامعة.

منذعام ١٩٨٥.

لإعداد البرامج المهنية.

ثمة نوع أخر من الخدمات التي

المدخل الرئيسي
 للجامعة الامريكية

المدارسالثانوية.

القطرية.

رؤساء الجامعة الأمسريكية في بيروت

<u> دکتــــــور دانيـــــال بلـــس ۱۸۲</u>۲ ـ ۱۹۰۲.

الموافقة في عام ١٩٨٥ لتنظيم برنامج

لتدريب الموظفين في شركتة النفط

في لبنان: وقعت الجامعة عددا

كبيرا من الاتفاقيات مع وزارة

الصحنة تقوم الجامعنة بموجبها

🔾 مبنى الكوليدج هول الذي دمره الإنقجار الأساتـدة في ميـدان الـدراسـات في في قطر قدم المركز اقتراحات وحازت

بتقديم المعونسة والخبرة الفنيسة والتقنية لوحدة التخطيط الصحى في الوزارة ولمركز المعلوماتية وبعض المرافق الاخرى في الوزارة.

ويقوم تعاون ثقاق وفكرى مع «كلية المقاصد الإســلاميــة» في الحقلّ الطبي وفي ميسدان تعليم اللغسة الانجليزية وكذلك تقوم برامج تعاون في هذا المجال مع «مؤسسة الحريري» حيث تتولى الجامعة الأمريكية منذ أوأسط الثمانيشات تنظيم برنامج تعليمي مكثف للغة الانجليلزيلة يشترك فيه مئات الطلبة، فضلاً عن برنامج تعاون آخر لمتابعة العديد من الطّلاب تحصيلهم العلمي العالى في مختلف الكلب ات في الجامع الم الأمريكية في بيروت بدعم من مؤسسة المريسرى ويتعسدون ٧٠٠ طسالب

والجدير بالنكس ان عند طلبة الجامعية الأصريكيسة في بيروت لهذا العام الدراسي يتراوح بين ٢٠٠ و ٥٠٠٠ طالب وطالبـة وتبلغ نسبـة الطالبات ٤٠ في المائة.





وتمنع وقوعهم قريسة لعمليات الغش والخداع

التي تهدر اموالهم - فالكثيرون منهم من اصحاب

الدخل المحتود لايقدرون على شراء سيسارات

جديدة. وخسارته لمبلغ في شراء سيارة مستعملة

تكون مستهلكة وسيؤدي به ألى هاوية التدون

ومشاكلها. فمتى يكون عندننا جهات مماثلة

تحمى المتعاملين مع اسواق السيارات الستعملة

وتـ ومن لهم صفقات شراء سليمة بعيدة عن

غــواص

حسن الشامسي

لاقاربهم، والقاجر يربح مبالغ كبيرة في

فعلى سبيل الثال تجد بدلة تباع بمبلغ

٢٠٠ ترهم بعد ان كنان سعرهنا ٥٥٪

برهما كذلك بدلة تمنها ١٩٥ ترهما تباع الآن بــــ ١٣٥ نرهما، فكم تكون القيسة

المقنقنة لهذه البدلة، وكم يربيح التأجر

من هذه البضاغة؟ لابد أن ربحة يتعدى

الضَّعف طُوال العبام، لهذا يكون هسو

أما معين حجيازي صباحب محل لبيع اللابس والذي يعلن الآن عن تنزيلات

فيقول: التنزيبالات تكون على موسمين

صيفَى وشتوى، ولدة قا يتوميا اكلَّ

موسم أو شهر بالسنة، وذلَّكُ حسد

قَانُـونُ ٱلطِّدِيَّةُ، فَقَي اواحُسر الفَصِلُ

الصيفية حتى نشترى سلابس شتويية

ولهذا تُقدَع بـــالبـريّح البِسُيطُ مَقـــّالِلَّ التَخلص من الملابِس الصيفية، كــثلك في

الموسم الشتوى، أما بالنسبة للتنزيلات

فهى تخضع لنظام معمول به في دائرة البلدية حيث تعتمد الفواتير التي يقدمها التاجر وهي القيمية الإصليبة للملابس

والاسعيار السنايقية لثمن السلعبية مع

الخصم الجديد سواء أكان ١٣٠٪ أو كشر

وبعد موافقة دائرة البلدينة نعلن عن

التنزيلات وفعلا المقصود متها كما ذكرت

هــو التخلص من الملابس القهديمية والمتبقيسة داخل المصل وشراء الملابس

الجديدة التي تتغير موديللاتها سنويا

ولهذا نحرص على شراء الجديد والحديث

مَّنْ البِصَائِعَ، اما الربِّح ايام التَّنْتَرُيلات

فيكونْ قليلاً مقارضة بسائس بح السَّابق،

وأكن للبالغ تكون جناهرة ومسوفرة

الرابح دائما حتى مع التنزيلات.

الغش والخداع..؟!



اشراف:

محمدالعامري

کل عام وانتم بخیر

النفاق

مسرض

اجتماعى

رجال الشرطـة عَلَى هَـذَا الطـريقَ

من مساهمات الاصدقاء

النفاق مرض اجتماعي خطير، ليس طفحاً

جلدياً وآنما هو سرطان في الدم.. النفاق اشد من

الْكَفْرَ، لَانَ النَّفَأَقَ سَمَ فَي عَسَلَ، واحْطَـرَ النَّــاسَ

أنهم عالة على المجتمع ساعة السراء. وسوس

انهم أصحاب القلوب المظلمة، والافتدة

ينخرُ في عظام الآمة. اذا حلت الباساء والضَّرَّاء.

المتحجرة، انهم الغشَّاشون، الكحَّذابون،

على المجتمعات هم المنافقون!!

بريشة الصديق: دسوقي محمد علام - ابو ظبي

رجيم في مخبرد.

المترددون، المشاءون بين النساس بسالنميمسة،

المُلتَمسُونَ للبِراء العَيْبُ، أَنْهِم المُخَادَعُونَ، أَلَّـدُينَ

اذا حدثواً كذبوا، واذا وعدوا اخلفوا، واذا ائتمنوا

كم من صاحب يلقاك بعناق ويقسم بالله أنه لا

ناصر فرج التميمي

بعدسات جديدة معقمة، مع الاستغناء عن مشاكل

الترسبات البروتينية وبدون محاليل التنظيف المهيجة للعين.

أكيوڤيو متوفرة فقط عن طريق

أخصائيى العناية بالعيون.

أخصائي العناية بالعيون هو الذي يستطيع تحديد ما

اذا كانت أكيوڤيو هي العدسة

المناسبة لك. إن كانست

مناسبة لك، سيعطيك

جدول الإستعمال الخاص

منفصلة في عبوات

أكيوڤيو الميزة.

بك وعدسات

مغلقة بصورة

يطيقُ لكَ فراقاً!! انَّه ملكَ كريمَ في مظهره.. شيطان

خانوا، واذا خاصموا فجروا واذا عاهدوا غدروا.

الحد من هذه التصرفات الطائشة

خ يمنة بحالة جيدة.

الا، تفاع الكبر لأسعبار السيبارات الجديدة ذات الموديد لات الحديثة -دفع بـ الكثيرين الى الاحجام عن شرائها بسبب قلة الموارد المالية التي تسمح باقتنائها - ولأن السيارة اصبحت ضرورة من ضرورات الحياة ولاغني عنها لقَضَاءً الحَاجَاتُ ومتطلبات الحَياة، فَقَد لَجَا الكثيرون الى ســوق السيــارات المستعملــــة (الحراج) امسلا في الحصسول على سيسارة

ولكن الفاجأة هناك تكون عادة اكبر من الحصول على السيارة المطلبويية وفالأسعيار

### المصارعة الحرة تنمي القسوة في القلـوب بسدلاً من الخلق السر يساضي الشريف

كثرت في الفترة الاخيرة بسرامج المصارعة الحرة (الامسريكية) في المحطسات التلفزيونية، والحقيقة أن المسارعة الحرة بالصورة العروضة، عليها ما خذ كثيرة تجعلنا، مع كثير من الاخوة المواطنين الغيورين على دينهم وشعبهم ووطنهم، نطالب بالغائها شاكرين اجابة هذا الطلب وذلك للأسباب التالية:

المسلمة والفتيات والنسساء المسلمات، الا يهدد هسنا الحيساء والفضيلسة والخلق الكريم في نفوس نسائنا وبناتنسا صغسارا أولا: الرجال في المصارعة شبه عراة، وممّ يحلقون شعر اجسامهم، وعـرض صورهم وهم اشباه عراة امر ياباه الله ويرقضه الاسلام ويأبأه النوق السليم والطبع الشريف العقيف، اذ كيف يصــح ثُانيا: المصارعة بصورتها هنده ليست

عرض ذكور شبه عسراة امسام الاسر

رياضة ولا تنمي حب الرياضة في قلوب ابنياننا، فهي ضرب ويطش (وان كان تُمثيلا فقطٌ)، وهُني تُنمي الُقَسَوة في القلوب بدلا من الخلق الرياضي السامي

انتاً نامل من المستولين في تلفزيونات الـدولــة العمل على العُـاء بث مثل هـــذه البرامج التي تخدش الحداء العام..

#### (مجموعة من المواطنين)

مطلوب مواقف للسيارات امام جمعية بني ياس التعاونية بالشهامة أود ان اتوجه بالشكر الى السسولين في

جمعيــة بني يــاس التعـــاونيــة على اهتمامهم بانشَّاء فرعَّ للجمعية في عديثة الشهامة والشكر ليس على انشاء فرع الجمعية فقط بل على التصميم السرائع والجميل لمبنى الجمعينة الندي يبدل على مدى وعي وفهم و دوق واهتمام المسئولين فيها.. ولكن هذا المبنى السرائع الجميل بحاجة ماسة الى مواقف للسيارات تكون مرصوفة ومنسقة وذلك قبل افتتاح فسرع

(ابوهزاع الحوسني)

و ثبقة عمل

في انتظار صاحبها عثر الاخ احمد اسماعيل في شارع النصر بمدينته ابوظبي على وتيقة عمل وبطاقة عائلية صادرة من جمهورية مصر العربية باسم المواطن المصري محمد احمد على سالم والوثيقتان موجودتان لدى صفحة «رأي الناس» بجـريـدة «الاتحاد» وعلى صّــاحبهما الحضور الى مقر الجريدة بأبوظبي

الهواتف المتحركة

#### ومشكلة الصيانة

عالية بالنسبة لحالة السيارة.. والمُوديلات قديمة

لسيارات منهكة - كما أن فسروق الاسعار بين

السيَّارَات القديمــة لاتقل كثِّرًا عن الموديـــلات

الحديثة ـ اضافة الى حاجة السيارة لتجديدات في

اجزائها الميكانيكية وصبغ خارجي احيانا وفي

النهاية يصل سعر السيبارة الى سأيقارب سعس

والسؤال الذي يطرحه الناس.. هو.. اين الرقابة

على محال بيع السيارات المستعملة التي انتشرت

ليست هناك نسب لأستعمال السيبارات يتصدد

نحن مجموعة من مستخدمي اجهـزة الهواتف المتحركة.. نعانى من مشكلة ارتفاع تكاليف واسعار المكالمات. نأمل من «اتصالات» ايجاد حل مناسب لهذه المشكلة حتى لا تكون الخيمة وقيمة الإشتراك مشكلة بالنسبة للمشترك.

سريع لشَّكُلَّة صَّيانة الهواتَّف المتَّحْركة، (ناصر سالم)

الى بلدية أبوظبي أعان النطقة

كماً نرجو من اتصالات ابضا ايجاد حل

نحن مجموعة من سكا الواقعة بالقرب من مصنع البيبسي كولا غرب (۳۱) نعانی من تواجد اتربته ومخلفات داخل شوارع النطقة بجوار الرصفة والزوايا الداخلية والمسرات مما يسبب الكثير مـن الشـــاكــل التــى تهدد الصحة العامة.

لذا نرجو من المستولين في البلديسة العمل على ازالة هذه الاتربَّة من شوارع

(مجموعة من السكان)

هناك محال تجارية تعلن عن الخصم على اسعار الملابس والاجهزة قبل تجايية العَّـام بشَّهـر أو شهــرين، حيث تنتشم

صفحة «رأى الناسء قامت باستطلاع اراء الناس وأصحاب اللحال التجارية.



على اساسها السعر..؟! واذا كانت كذلك ـ فكيف

يشهد السوق هـ ذا الارتفاع غير المعقول في

هنساك ابضها مجالات أخسرى يتعسرض فيههأ

المشتري للخيداع والغيش التجيياري في تلك

الاسواق والامثلة كثيرة لاشخاص وقعوا فريسة

في بعض دول اوروبا تكون هناك جهات

مسِّئولة عن مثل تلك الاســواق التي تبــاع فيهــا

السيارات المستعملة \_ تراقب نشاطها وتحافظ

على المتعاملين معها من المشترين والبائعين

استطلاع:

يتساءل كثير من الناس عن التنزيلات في المصال التجارية هل هي حقيقية ام خدعة يقوم بها التجار لتصريف الكميات المتبقية من الملابس والاحذية والاجهزة الالكترونية التي مضى عليها فترة زمنية طويلة.

ويستطيع أن يبيع مجمّ وعلَّة كبيرة من المخرون القديم استعدادا لشراء بضيائع

وملاَّبسَ جِديدَةً، وكما نعرف فأنَّ التاجرُّ

يبيع طهوال العسام كميسات كنيرة منن

البضائع وباسعار ساهظة ويكون قد

ربح منها مسالغ كبيرة.. وهو الآن يبيع الكميسات المتبقية بسرعة كبيرة دون أن

يخسر شيئا سوى الاعلان عن التنزيلات

«مَـوديـلاتها» مع نهايـة العــام حتى

تشكُّل عبئاً على الَّتَاجِيرِ، وهنا لابِدَّا

يتخلص منها بهذه الطريقة السها

٥ جمال الطير: خسلال تسرددي على بعض الحال التجارية طوال العام أعرف قيصة بعض الملابس، ولهذا اعتقد بسان

التنزيلات حقيقية، خَاصة ان التاجر

يريد أن يتخلص من هذه الموديسلات

بسرعة قبل نهاية العام ولهذا فهو يكتف

بالربح البسيط مقابل تصريف البضاعة القديمة لكي يحضر موديالات جديدة

تجنب المشترين، فالتجديد السناوي

مطلوب وبهذه الطريقة يحقق التاجر

بعضَّ الــُرْبح الــذَّى يجده منساسب

والمربحة في أن وأحد.

لتصريف الملابس.

يبيع التاجر هذه البضائع بخسارة أو دون ربح، فاذا كان ثمن البدلــة قبل التنزيلات ٢٠٠ ىرهم مثلا فانــه لا يعقل اللافتات الكبيرة على وآجهات المحال التجارية والتي تشير الى تنزيدات كبرى ان تَبَاع بـ ٢٥٠ درهما، فالتاجس دائماً يبحث عن السريح، كما اننسى الأحفظ ان جمهورا كبيرا من الناس ينجذب نصو هذه التنزيلات وفي هذه الحالية يستقيد تصــل الى اربِعَين بِــــالمَائَةَ او حُمسين التاجس مبالغ كبيرة في وقت قصير،،

حول هذه القضية الهامة: عبدالله الباهى يعتقد ان التنزيلات فيها بعض الغموض الدى لا يعسرفه الْمُشْتَرِي ويتَّقُولَ انْهُ لَيْسَ مِنْ الْمُعَفِّـولُ انْ



من البضاعة المتبقية وفي هذه الفترة كذلك يكُون الربح كبيرا ودون خسارة، لان المشترى لا يعرف السعر الحقيقي الذي يشترى به التاجر هذه السلعة، فالتاح هُـو الدِّي يحدد المبلغ المطلوب، كما أنَّ بعض العائلات تنتهر موسم التنزيلات نْتَشَتُّرى ملابس كثيرة خُاصَة الوَّافَدينَ النذين بأخذون هنده الملابس كهدايب

**أبو طبي** قطان للبصريات

نظارات يتيم ماتف : ۷۷٦۲۲۲

البحرين

077710 قطر نظارات الجابر هاتف: ۲۷؛ ۲۲٤ نطارات ریثونا ماتف : ۱۹۵۳۵

ماتف : ۲۸٤۳۲۸ بصريات حنداش ماتف : ۲۸۳۹۹۸ ماتف : ۲۲۲۷۰ توب فيحن للنظارات ماتف: ۴۵۰۹۹۷

نظارات يتيم ماتف : ٦٦٣٤٣٢

أخمائيو أكيوقيو للعنابة بالعيون مخزن الخليج للنظارات

نظارات بتیم ماتف : ۲۸۱۷۸۷

ماتف: ۷۸۰۸۱۸ النظارات الحديثة هاتف : ١٦٥٦١١ ستوديو النظارات هاتف : ۲۱۱۸۸۹ عيادة العيون ماتف : ۲۲۳۱۸۱

العين

نظارات أحمد عبد العزيز الوزان مأتف: ٢٥٥٢٧٨ بصريات : الرازي ماتف : ۲٦۳۷٦۲ دلون للبصريات ماتف : ۲۹٤۸۹۸ نظارات متین مانف : ۲۳۱۲۹۲ نظارات یتیم هاتف : ۲۵۳۳۹۷، ۳۴۹۹۸۵

> سلطنة عمان نظارات الغزال ماتف: ۲۹۵۲۱م مركز الخليج للنظارات مَاتَفْ: • ٨٤٠٧،



اكيوقيو من جونسن أند جونسن هي أول عدسات لاصقة ذات الاستعمال الواحد، حيث يمكنك أن تستعملها لمدة أسبوع واحد تقريبا

#### ثم ترميها بعيداً. أكيوڤيو هي أول عدسات لاصقة لن تحتآج لتنظيفها أبدأ

تصور! عدسة لاصقة تستبدلها عوضاً عن تنظيفها. وهذا يعني انك تتخلص من مشاكل محاليل التنظيف وتحصل على زوج جديد من العدسات المعقمة في كل مرة.

أكيوڤيو صحية أكثر

أكيوقيو تستعمل مرة واحدة وهذا يجعلها صحية أكثر

نظرة المستقدل.

شَكَة چونسن أنه جونسن (الشق الأوسط) من ب ١٢٩٤. دبي. الإمارات العربية التحدة، ماتف: ٢٧٦٣٠٩، فاكس: ٢٧٧٠٣٤

0 محمد نبيل: يسرى ان هذه لعبسة يستفيد منها التجار، فالربح يصل في يعض الاحيان الى ١٢٠٪ فيعملون في اخر العام الى عمل تنزيلات يتخلصون خلالها ) الفارق واضح بين الإسعار قبل التنزيلات وبعدها ۞ ()

الرياضة البدنية اسلوب عظيم لتقوية جسم الانسان، فتَصَبح لديه قـوة، ويبلغ من الحيـويـة والنشـاط مـا لا بيلغُه خَامَل البِدنُ، وكما قيل: العقّل السليم في الجسم

وقد طهر هناك في عالم الرياضة منا يسمى بالتمارين السويبدية التي تساعد الجسم على استعبادة طاقته الحيوية، وهي تمارين مختلفة لإحماء عضالات السدين والذراعين والساقين والبطن والرقية.. إلخ.

ولقد كُنت اتمنى ـ ايام كنا قديماً في للدارس ـ ان نتعلم تلك التمارين في حصص التربية الرياضية، ولكن لـلاسف لم تجد لها مساغاً، ولا رغبة عاملة من الجميع. بل أن ما يدعو للدهشة والانبهار في حصص التربية الريباضية ان اغلب طلاب القصول يقضون الحصص في لعب كرة القدم، كأنه ليس في عالم الرياضة الإكرة القدم.. وأنا لا انتقد رياضة كرة القدم، ولا اقلل من قيمتها، فهي تحتل الصدارة من حيث اقبال الجمهور العام عليها.. ولكني اناشد الطلاب الا يهملوا كذلك الالعاب الاخرى، وحسب علمي ان

في كل مدرسة بالدولة اجهزة ومعيدات لتقوية عضيلات الجسم، وقليل هم الذين يستخدمونها.. فلماذا لا توجيد في مدارسنا ملاعب للتنس الأرضى وتعليم الطالاب على هنه اللعبة النادرة في بلادنًا؟ انْنَا تَرْغَبُ فِي أَنْ نُوجِدُ قطَّاعِ أَتْ شبابية رياضية في العاب مختلفة. قيكون هناك تـواجبُــ للرياضي الاماراتي في كرة القدم، وفي سباقات العَالَةِ القوى المتنوعة، وفي كرة المضرب، وفي كرة السلة والبد

والطائرة، وفي السياحة، وهلم جرا. وأمل - كذلك - ان يجد مدرسو التربية الرياضية في المدارس ـ بالتعاون مع ادارة المرسة والمنطقة التعليمية-ف تنويع الالعاب الرياضية للطلاب، وإن يفتحوا لهم بقير الأمكان مجالات جميع الالعاب، وإن يدفعوا الطلبة النها تنمية لواهبهم وصقلًا لقدراتهم البدنية، وأن يشركوهم في المسابقات الرياضية المختلفة التي تجرى بين الدارس.

عبدالحكيم بن سالم الشاعز (رأس الخيمة)

ئىم ئۆرلىلىنى :

لكن القنبلة الموقوتة القابلة لسلانفجار أو

للتقجير قبل سواها فهى قضية شبه جريرة

القرم السياحية الجميلة وهي منطقة شديدة

الاهميئة استراتيجيا وتشكل معظم سواحل

البحر الاسود شمالا، وكانت جزءا من روسيا

منذ القرن الثامن عشر. واصبحت جمهورية

ثات حكم ذاتي ضمن أراضي الاتحاد الروسي

قْ ١٩٢١، لكنَّها سلختَ عنَّ روسيـا والحقت

باوكرائيا بقرار ءمزاجيه للزعيم السوفييتى

تيكيتا خروتشوف في عام ١٩٥٤، وهو قرار لم

ينل ای قبول فی روسيا حتی الٰيوم، يبلغ عـدد

السكان اقل من تلاشة ملايين معظمهم من

الروس، وبينهم شلائة ارساع المليسون من

الاوكرانيين و ١٣٠ الفا من التتار الذين عادوا

الى القرم حديثًا من المنفى الــذى لبعــدهم اليــه

ومع أن نسبة مؤيدي الاستقلال في

جمهُورْية القرم ذات الحكم الذّاتي، وفي منطقة

أخرى ذات غالبية روسية هي الدونياس

الصناعية المهنة. وفي اوديساً وذونيتسك

كانت ٤ ه بالمشة. إلا أن النسبية تدينت الى ٣٦ بالثة في العاصمة سينفير وبول! ويتوقع

المراقبون والخبراء في الشئون السوفييتية انه

على السرغم من تتيجة الاستفتساء التي اكست

وقوف الاكترية مع الاستقلال، فإن الروس في

القرم والدونباس كما في انحاء اخرى من شرق

اوكرانيا سوف يقفون مع «الوطن الام» روسيا

في حسال انسدلاع حسرب مع «وطنهم الحالي»

التنظر الشيوعى

الى الدعوة القومية

منظره:

ن الشائم

---ر جر- نساد

المنافكة تكوي

فه زندر بعث

مساد بناطور

ب (ی فیاندور

."ت کور ترب

ن وغادة البيد

وتند الفوتير نفوا

انفة لنعز تعك

ي ۽ اکار انجازا

بن الناب الله

مي مع سريان

ولادة امة كبيرة ودولة جديدة على خارطة اوروبا فوق انقاض القيصرية والسوفييتية والسلافية

## اوكرانيا الستقلة: وداعا للثقيق

سر مليون نسمة فوق أرض تعادل مساحة ألمانيا وبريطانيا معا وتملك تسرسانة نسووية أعظم من مخزون هاتين الدولتين

كان الرئيس السوفييتي جورباتشوف قد اكد مرارا، وبلهجة تهديدية، أن انسحاب اوكرانيا من الاتحاد «كارثة»، وإن عقد اتحاد جديد بدونها «امر غير قابل للتصور»، محذرا بانه سوف يستقيل اذا ماحدث هذا، والآن، وبعد أن وقع المقدور، فهل ينشىء جورباتشوف أتحادا جديدا لن يكون أكثر من اطار روسى ــ إسلامي يضم روسيا وروسيا البيضاء والجمهوريات الاسلامية في اسيا الوسطى والقوقاز؟ أم تراه يستقيل؟



السلاق الموجود عاطفيا بينهم وبين اولاد عمومتهم في جمهورية روسيا الاتحابية وفي جمهورية روسيا البيضاء، ولكنهم كان ينسحبون كثلك من الامبراطورية الروسية القيصرية نفسها التى ورثها الحكم الشيوعي اثناء الحرب العالمية الأولى. الحضن القيصرى الى الحضَّن الليَّنيني.

فَاذَا كَانْتُ تَلَكَ الْامْبِراطُورِيةَ الْقَيْصِرِيةَ قَـد

وَّهِيَّ لَمْ تَلُقَّ التَّحليلُ المناسبُ حُتَّى الآن، على الاصّعدة اللّغوية ـ الثقافية ـ الحضّارية، لأنّ



إلى الشيخ

عناسبة تعيينه

نين له دوام التقدم والتوفيق

العين تلفرن: ٦٥٩٥٥٢



ليس بإمكاني أن أكفل يتيماً حالياً ولكن . . . وغماً المسروح الإيتام غم، القلوب يسعني أن أتبرح يعيلغ : (يرجى وشيع إشارة من يجانب المبلغ)

🔲 -۱۵ درهم

) درهماً الصالح هذا المشروح الخيري ويسرني أن أرفق شيكاً بمبلغ (

أو الإيداع في حساب رقم (١٥٤٢٣٥٥) ينك دبي الإسلامي - أو حساب رقم (١٧٥٤٧١) الشركة الإسلامية للاستثمار الخليمي



هَيْنَهُ الْإعمال الْخِيرِيةِ

عندما تتوجبه الاوكترانييون اليصناديق الاقتراع يسوم الاول من ديسمبر، واعطى اكثسر من ٩٠ بالمئة منهم اصواتهم للاستقلال الـذي اعلثوه ق ٢٤ اغسطس الماضي فلقد كسائسوا يأخذون على انفسهم قرارا «تـّاريخيـا» بكلُّ معنى الكلمة ، ثلك انهم لم يكونوا ينسحبون من الأتحاد السوفييتي الذي انضموا اليه على مسرحلتين، عقب الحربين العسائليتين الاولى والثانية، ولم بكونوا ينسحبون من «الأتحاد

ائتهت تاريخيا باعدام اسرة رومانوف، فانها لم تنته بالنسبة للاوكرانيين النين انتقلوا من والسواقع ان العسلاقسة بين السروس والاوكرانيين شائكة ومعقدة الى أبعد الحدود،



نتقدم بأسمى آيات التمانى والتبريكات

وكيلأ ورئيسا لجلس ادارة المؤسسة العامة للصناعة



۲۰ درهم 🔃 ۲۵۰ در هم

٠٥٠ درهماً تمنع العمل

المنابح عن نقص التغذيّ

بتوفيرڤيكامين « أ »

ـــــ ياسم عزيز انتقل إلى رحمة الله



ص: ١٢٨٢ عمان ر الطلات العُقِيَّةِ المُحَدَّةُ هاتف: ٢٢١١٥ و فاكس : ٤٢٢١١٥

محمد النصى

السياســة كــانت تحول دون نلك، نلك انهم جميعا من ارومة سلافية ولحدة ويتشاركون بارث ثقاق امت دعدة قرون، جعل الكثيرين يعتقدون بانهم امة واحدة، بل إن معنى كلمة أوكرانيا يفسر هذا الالتباس في العلاقة، ففي حين يقُولُ القوميون الأوكر أنسون انها تعني «الأرض»، فإن السروس عنامته يقول ون انها «الأرضُّ على التحدودُ» أو «على التَّاقَّةُ»!

وقىالت «الـواشنطن بـوست» إن الـروس كانوا دائما ينظرون الى اوكرانيا على انها «اقل من أمــة»، ومجرد تجمع لجماعــات ومنــاطق مختلفة تغرق بينها الفوارق الطائقيسة (الارثونكسية - الكاث وليكبة) والعصبية الُعـرقيـة، لكن الاستقتـاء اطهـر ولادة وعي قومى جنيد لا يعتمد على العرقية الاوكرانية وحدها، ولعل من تعبيرات هذا الوعى ـ سُليًا ـ اعتقادا منتشرا بين الاوكىرانيين بسأن روسيسا والاتحاد السوفييتي (وهم لا يفرقون بينهما) استغلا الثروات الزراعية والمعشية الاوكرائية طويلا ولحقية امتدت عدة قرون في التاريخ».

#### سلافيون.. ولكن!

ولقسد روت كل من صحيفتسي «صنسداي تالمز ، و «ذَى إند بنينت أنتفاً من تياريخ للنطقة قالتا فيها إن التاريخ الروسي لم يبـدأ في موسكو او في روسيا نفسها، بل في كييف العاصمة الإوكرانية التي كانت للهد بالنسبة للجنس السلاق، كما كأنت «مملكة روس كييف، وحدهاً الموجودة على الخريطاة في القرن المعادي عشر، ثم ابتدأ الروس بالامتداد تندريجا نصو الشمال، حيث اخذت اهمي موسكو تتعاظم شيثا فشيئا بالنسبة للاقوام السلافية ـ الـروسيـة، الى أن لنهارت روسيــا امسام الغيزو المغولي في القبرن النسالث عشر، فلحتل للغول شطرا من اوكرانيا، فيما انتقل الشطر الآخر الى بولندا ثم انتقل بعد انهيار بولننا امام الامبراطورية المسرية.

النمساوية، الى هذه الامبراطورية. لكن الاراضى الاوكرانية الواسعة ظلت على امتداد مثات السّنين تابعة للقياصرة الروس، وفي القرنين السابع عشر والشامن عشر اتحد البروس والاوكبرانيون

وارتبطوا معا بمعاهدة تم توقيعها في ١٦٥٤. وهكذا فباستثناء فترة قصيرة في القرن السبايع عشر ويضعة اشهر و ١٩١٨ أُ لَم تكن اوكرانيــا دولة مستقلة في اي يـوم في التاريخ ابدا، والـواقع انها لم تكّن دولــة ذاتّ سيادة طوال الإلف عــام الماضيـــة، إذ ظــل الاوكرانيون شاضعين للسروس على امتسداد القرون الثلاثة الماضية

على الإقل، وحاولوا اقامة جمهورية بعد تورة ١٩١٧ الشيوعية في موسكو، لكن للركسز السروسي تمكن عن اطاحتها عندما رفع لينين شعار «إن خسـارة اوكرانيا تعني خسارة رءوسناء

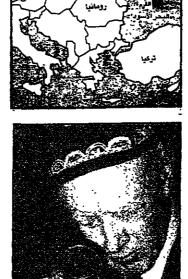
واصبحت مهمة تنجين اوكرائينا احتدى سياسات ستالين الثابتة، وتأبع عمله القمعي هذا بقسوة عز نظيرها، مستخدما اسلوب نشر المجاعات للبرمجة، والعقاب الجماعي، فقضي على حياة مالايين الناس في عامي ١٩٣٢ و١٩٣٣، كما ابعد عدة مسلايين لخسري الي سيبيريا، ناهيك عن اعمال القَمْع والاعسدام التي طسالت النخبسة الاوكسرانيسة في شتى

#### «لفوف» الغنم والغرم

وطبقا لاتفاق ستالين مع هتلس في ١٩٣٩ والندى بموجبته ضم الاتحاد السوفييتي جمه وريات البلطيق النسلاث ليتواني واستونيا ولاتفيا فقدضم ستالين كذلك مدينة «لفوف» ومحيطها في شرق بولندا الى اوكرانيا، وبعد ١٩٤٥ تحركت حنود بولننا غربا فَأَخْذَت من المانيا مقابل ما خُسْرَته لاوكرانيا، والمُقارقة التاريخية الساخرة هي ان «لَفُوفٍّ» هُذه لَعبت فيماً بعد دورا محورياً في انهيار الاتحاد الســـوفييتـي، ذلـك أنَّ سكـــــأنها الاوكرانيين لم يشعرواً ابدا بانهم •سوفييت» فبدأت تظهر في صفوفهم كافة اشكال التمرد والغليان والتطلع القومي نحو الاستقالال. والغليان والتطلع القيمات الله الإنجامات الى ان هيمنت بافكارها القومية على مجمل الغرب الاوكراني. وبدات منذ ١٩٨٩ بالامتداد الى سائر انصاء اوكرانيا، فسيطرت على الشارع في العاصمة كييف. وببل وفي المنساطيق ذات الاكتسريسة

الروسية في الشرق والجنوب. على أن عوامل التطور الناتي، افرزت في الواقع، نوعا من الثقافة الأوكرانيَّة المتميَّزة، ووعاءً لفويا خاصا يتميز عن الوعاء الروسي الْأَصل بِثَلَاثَة احبرفُ خُباصة، لكن البروسُ ظلوا مع هذا ينظرون الى اوكرانيا «كشقيق صغير». وان مجلـة ادبيـة روسيـة محترمـة تصدر في موسكو ، علقت قبل بضعسة اسسابيع على فكرة استقبلال اوكرانييا «الغسرييسة والنستهجنة»، فوصفتها بأنها كمحاولة ثلاثة شوارع في موسكو ابتداع اسم معين واعلان السِّتَّقَلْالَ؛ وطَّلْتُ النُّفَّةُ الرَّوْسِيَّةُ مَهِيمَنَّةُ عموما، ليس في اوسناط الاقلينة البروسينة الكبيرة فقط (١١ مليونا)، بل وفي سائر للدن

الاوكرانية وللناطق غير الريفية. لكن القوميين الاوكرانيين تمكنــوا اخبرا من فرض ارادتهم، وساقوا معهم حتى رُئيس



 عجور أوكراني يتفحص جيدا تذكرة الاقتراع.. جيله ررع البدرة القومية

وأولاده قطفوا الثمرة البرلمان ليونيد كرافتشوك الذى كان معروف كمنظر شيوعي مناوىء للفكر القومي، والذي آثر ركوب الموجسة فبرشح نفسسه للنصب اول رثيس جمهورية منتخب في تاريخ اوكرانيـ على الإطلاق، ونال الاستقلال تأبيد أكثر من أ بالثة من اصوات المقترعين كما قلنا. ونال كرافتشوك اصوات اكثر من ٢٠ بالله ليصبح رئيس الجمهورية النذى وجسه لسلاتحاد

السوفييتى الضربة القاضية. وهكـــذا ادى الاستفتـــاء الى ولادة «شــىء جديد» تماما: جمهورية اوكرانيا المستقلة عَن الإشقىاء السروس، بل

والرشحسة لخوض الرئيس كرافتشوك: حرب مع روسیا بدأت تذرها الاولى بالظهور اوكرانيا ستكون التصريحات النارية والحرب التجارية، وتضم السدولسة الاوروبية الجديدة ٥٣ مليون نسمــة، فسوق ارض تبلغ مساحتها اكثر من ٦٠٣ آلاف كيلسومتر مربع، وهي مساحــة

الموهدة وبريطانيا معا، وتجعلها اوسع دولة في اوروباً قاطبة، وهي ثاني جمهورية في الاتحاد السوفييتي السابق من حيث الاهمية، بعد روسيا نقسها (١٥٠ مليون نسمة)، واصبحت الآن الـدولـة الخامسة في اوروبا من حيث عدد السكان، بعد المانيا وبريطانيا وايطاليا وفرنسا، اما رئيسها الجديد كرافتشوك فيقول بثقة إنها سوف تصبح الجمهورية الاوروبية الشالشة

تعادل مساحة المانيا

من حيث الغَنَّى والثروات. أما تركيبتها السكانية فيمكن توقعها ف ضوء الخلفية التباريخينة آلتي اوردشاها فسبعون بالمئة من اهلها اوكسرانيسون. وعشرون بالمئة روس، وتتوزع العشرة بالمثة الباقية اقليات شتى من المولداف والبولندبين والروثينيين والمجريين والغجس والسروسان والالمان، معظمها في اقليم اوجورود في الغرب، `أما دينيا فالغـالبيـة ارثـودكس، مع بضعـة ملايين كاثوليك واقلية يهودية في كييُّف.

وتقع الجمهورية الإوكسرانية على البحسر الاسود الذي تقع تركيا على ضُفَّته الجَّنويُيـة، وتتشارك الحدود مع بولندا والمجر ورومانيا والتشيك، وهي غنية جدا بمواردها الزراعية حيث تُنتج كميّات كبيرة من الحبوب وتصدر القَمح، وتُعتمد عليها روسيا في تأمين اكثر من نصفُ حــاجتهـا من السكـر. وتتــوفـر فيهــا صنباعبات كثيرة مهمية على رأسهيا الحديب والصلب والفحم الحجيري وصنباعية الألأت بالإضافة الى صناعة عسكرية متقدمة تنتج الصواريخ وسواها. وتملك تـرسـانـة منّ الاسلحة النووية اكبر حجما واكثر تطورا مما لدى بريطانيا وفرنسا معنا. وفيها تُروة معَنَّيَّةٌ غَنْيَةً بِدُخَلُّ فَيِهَا اليورانيوم. لكنها لا تنتج النفط الذي تستورده من روسيا بما يجعلها عرضة للصغط أذا قرر الروس للضي في تصعيد الحرب التجـــاريـــة، كما لا تملكً اوكرانيا أية لحثياطيات من النهب أو العملات الصعبة، ولا عملية خياصية مميا اضطرها لطياعة كوبونات مميزة ف فيرنسنا لتسهيل عملية توزيع للواد الغذائيــة المقننــة، لكنهــا تزمع اصدار عملة خاصة قد يكون اسمها هريفنيا، أو الدولار الاوكراني!

#### مسامير جحا



عيون ترمق التفاح بعشق.. وأيد لاتملك سوى الكوبونات

ومع أن الرئيس الروسي يلتسين عاجل الى



 مزارع السكر التي تعتمد عليها روسيا بل إن إيضان سيلاييف «رئيس السوزراء السوفييتي، بحكم الامر الواقع، وجه عير صحيفة «لوقيجارو» الفرنسية تحذيرا شديد اللهجّة قال فيه إن الاستقلال الاوكراني قد يؤدى الى حرب، وإن روسيا لم توافق آبـداً على بقاء شبه جزيرة القرم في ايدى اوكرانيا، وإن روسيا عازمة في الوقت المناسب على فتح ملف يتحمل وزريمه؟

الُحدود كاملا مع اوكرانيا!! قالت «الفايننشيال تايمـز، إن الاستقتـاء الاوكسراني يمثل نقطَّة تُحوَّل تُسَاريخيسة حاسمة، ليس في تاريخ الاتحاد السوقييتي فقط. بل وفي التاريخ الأوروبي كذلك، وقسالت «التايمز» إن التُغيرِ الدّي تُعرضت لــه حُريطة اوروبا هـذه للرة، لخطـر من التغيير

الذى شهدته باعادة توحيد المانيا. نعم. ان استقسلال أوكسراني امبراطورية (قيصرية)، وانهى دولة عظمى (سـوفييتيــة)، وانشأ أمــة اكتشفت نفسهــــّ مُجِدِدًا، وَانْشَأْ دُولِسَةً عَلَى اشْسَلاءَ التَّسَارِيخُ والجغرافيا، وهـدّه البدوّلـة الجديـدة ليسّت استونيا، بل هي قوة كبرى بالمقاييس كاقة، وتمثل وضعا جديدا أمام الركىز السوفييتى السابق، وتحمل تحديات من طراز جني لعموم الدول الغربية والاوروبية خاصة، لكن التحدى الكبير موجه لروسيا التي تشعر بانها حرمت من مهد ولادتها، مثلما حرّمت من حلاوة السكر، واهـراءات القمح، والمراقء على المياد الدافشة، والمنتجعيات السي

البحس الاسبود. تناهيك عن النبراعيات التي

تشعلها قضايا الحدود، والديبون السابقة. ومصير الترسانة النووية الهاثلة. وهكدا ففي كييف، وفي الاول من ديسمبر، وفي للهد نفسه الذي ولدت فيه روسيا من قبل، ولنت أوكرانيا الآن، ومات الاتحاد السوفييتي. مات مقتـولا بهدوء، وأسى وحسرة. فمن الـذيّ ه الجارييان، البريضانية تحمل كـلا من جورباتشوف ويلتسين السنولية، لان كالا

منهما يتحمل نصيبه في قتل الاتحاد، لقد مات الاتحاد السوفييتي في غرة بيسمبر بصورة مياغتة ويبلا بماء. والجشة لاترال ماثلة للُعيان، وقسالت الصحيفة إن يلتسين بتعليقاته عقب انقلاب اغطس الفاشل والتي فُدد فَيها باعبأدة النظر في حدود روسيا مع اوكرانيا، قد اسهم كثيرا في احياء اسوا مخاوف الاوكبرانيين العميقة من الاطماع البروسيسة

اما جورباتشوف الـذي حـاول استخـدام الجيش لمنع انفصال جمهوريات البلطيق، والـذي تخلَّت عنـه وهجـــرتـــه الآن ســـائر الجمهوريات، واصبح عاجـزا حتى عن قبض راتبــه الشهــري، فُلَعلــه لَم يبـق لــه غيرً

أما اوكرانيا، بامكانياتها الكبيرة، وعـذابها القديم وإرثها الطويل، ومخاصُّها العسير، وعلمها الإزرق والاصفر، ورثيسها الطموح، فقد ولدت وانتهى الامر، وقالت بصوت واضح: وداعا للشقيق الآكير في العائلة السلافية!

2006-20 (C+2006-20) (C+2006-20) (C+2006-20) (C+2006-20) المهندس محمدسالم عبسلط هجي والنقيب لهار عبيدسالم عبيدالظاهري مسمالكلية الملكية الجراميس ( إين لس متمنيه التوقيق والسدادي غيمة وطننا الغالجيت

امسارة أبوظيسي

#### حريات / قسم المناقصات العامية

تعلن دائرة الشة بات عن طرح المناقصة العامة التالية:

| المبلغ                 | تاريخ الفتح        | الجهة الطالبة                | الأصناف المطلوبة                                   | ارقام المناقصات |
|------------------------|--------------------|------------------------------|--|-----------------|
| ۱۰۰۰ درهم              | 44/1/2             | بلدية أبوظبي                 | مواد غذائية (معلبات)                               | 41/404          |
| ۱۰۰۰ درهم<br>۱۰۰۰ درهم | ۱۱/۲۹م<br>۱۱/۲۸م   | بلدية أبوظبى<br>بلدية أبوظبي | مواد غذائية (لحوم)<br>مواد غذائية (سكر وشاى وحليب) | 41/771          |
| ١٠٠٠ درهم              | ٥/١/١٩م            | بلدية أبوظبي                 | مواد غذائية (خضار وفواكه)                          | 41/17           |
| ۱۰۰۰ درهم<br>۲۰۰ درهم  | ۵/۱/۲۹م<br>۵/۱/۲۹م | بلدیة أبوظبی<br>بلدیة أبوظبی | مواد غذائية (بقوليات)<br>مواد غذائية (شاى وحليب)   | 37/17           |

اخر موعد لتقديم العطاءات هو الساعة العاشرة وحسب التواريخ المدونة أعلاه، وعلى المشتركين التواجد بالدَّائرَة في نفس الموعد لحضور جلسة فتح المظاريف.

حمد جابر الهاملي / وكيل دانرة المشتريات بالانابة

امسارة أبوظبسي

## رة المستريات/ قسم المناقصات العامية

| عص دادره المساريات عن طرح المناقصة التعلمة التالية: |             |                 |                       |               |
|---|-------------|-----------------|-----------------------|---------------|
| المبلغ  | تاريخ الفتح | الجهة الطالبة   | الأصناف المطلوبة      | قام المناقصات |
| ۲۰۰درهم   | ٧/١/٢م      | بلدية أبوظبي    | سيارات تناكر          | 41/102        |
| ۲۰۰درهم   | 44/1/٧      | بلدية أبوظبي    | مكائـــن ومــواد ورش  | 41/17         |
| ٠٠٣درهم   | 44/1/٧      | بلدية أبوظبي    | معـــــدات تقسسلة     | 41/17         |
| ۲۰۰درهم   | F1/1/7      | الماء والكهرباء | مواد صيانة للتوربينات | 41/407        |
| ۲۰۰ درهم  | 44/1/7      | بلدية أبوظني    | ، مضخــات             | 91/404        |
| ۲۰۰درهم   | F41/1/7     | بلدية أبوظبي    | مواـــدات كهربائيــة  | 41/100        |

اخر موعد لتقديم العطاءات هو الساعة العاشرة وحسب التواريخ المدونة أعلاه، وعلى المشتركين التواحد بالدائرة في نفس الموعد لحضور حلسة فتح المظاريف.

حمد جابر الهامل / وكيل دائرة المشتريات بالانابة

أتحيسة عصر فسسان لقسسائسه المسسيرة الاتعادي

ونى انتظار التونيق للصركة الثبيابيية والريباضيية بالدولية وبا كانت الحركة الشبابية مرتبطة بالمجتمع قدرا ومصيرا، فقد حظيت بالرعاية وبالاعتمام من قبل الحكومة الاتحادية والحكومات المحلية على حد سواء، فالشباب كقطاع يمثل الحكر من نصف تعداد السكان ويمثل المستقبل كله وهو الاقدر على تحمل

في كتاب «القائد والشباب» لوزارة الشباب والرياضة

كتب. مصطفى غزال: ب المسارية وزارة الشباب والرياضة للمشاركة في لحنف الات العيد الوطني في اطار برنامج وزارة الشباب والرياضة للمشاركة في لحنف القائد والشباب، الذي العشرين لقيام دولة الاتحاد، صدر في الإسبوع الماضي السمو الشيخ زايد بن ياتي بمثابة تحية عطرة لقائد للسيرة الاتحادية صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان الرابيان رئيس الدولة لرعايته المستمرة لابنائه من الشباب وجهوده الخيرة النام الانسان الماضية المساورة المنام النام الانسان الدولة المساورة المنام النام الانسان المساورة المساورة المنام النام الانسان المساورة المساو اعباء العمل الوطني. وتضمن كتاب والقائد والشباب، تاريخ الحركة الرياضية بالدولية والإنجازات وتضمن كتاب والقائد والشباب، تاريخ الحركة الرياضية بالتحريب والخدسة وتضمن كتاب «العائد والشباب» ناريخ الحركة الرياضية بالدواسة والاجهارات التى تحققت في هذا للجال، والخدمات التى قدمتها الحكومات الاتحاديث والمحلالة القطاع الرياضة.. كما تضمن العديد من مجالات الرعايشة لقطاع الشباب وللرأة والطفل ثقافيا واجتماعها وفنيا ورياضيا. جاء الكتاب الذي ضم نحو ٢٠٠ صورة ملوثة، على مستوى الحدث الاحتقالي وكبادرة من وزارة الشباب والرياضة لتأكيد العرفان لقائد ناسيرة الاحتفادية وكل من المعادرة من قرارة الشباب والرياضة لتأكيد العرفان لقائد ناسيرة الاحتفادية وكل من

لبناء الإنسان في مجتمع الإمارات. تصدرت الكتاب كلمة لمعالي الشيخ فيصل بن خالد بن محمد القاسمي وزيس الشباب والرياضة وجه فيها الشكر أل صاحب السعو رئيس الدولة. والى رفيق دربه فقيد الوطن صاحب السمو الثبيخ راشد بن سعيد آل مكتوم ولد وانهما أعضاء المحلس الاعلى حكام الامارات، والي صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد ال نهيان

المجلس الاعلى حكام الامارات، وال صاحب السعو الشيع حديقة بن رايد ال المهان النف القائد الاعلى للقوات للسلحة ولى عهد ابوقائي على ما قدم وه من رعاية ودعم لقطاع الشباب والرياضة خلال المسيرة الخبرة لاتحاد الامارات. والرياضة خلال المسيرة الخبرة لاتحاد الامارات. والله المدينة عن السيرة الشبابية بالدولة لابد وان يرتبط باسم صاحب السمو الشبخ زايد، لان الحديث عن سموه بني المسائدة في الحكم على بناء الانسان كمرتكز للتنمية الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، والمقصود بذلك هو بناء الانسان المتوازن عقلا و وجدانا سلا انقصاد القصاد التقافية مناء الانسان المتوازن عقلا و وجدانا سلا

والجمعاعية والتعاطية، والمستود بدلك من بداء المسان المورز) علم ووسط بعاد انقصام أو تناقض بين القيمتين. لذلك بالاحظ المرء أن الحركة الشبابية بالحواسة تتعيز بانها تعبير صادق عن الواقع الاجتماعي سواء من حيث الارتباط بالجذور أو من حيث التطلع أل المستقبل.

ورست ال مند سوميق يحتج ال الصراحة المسلفة والموضوعية الساملة في تقديم الواقع بكل تغاصيلة دون رتوش والكشف عن احتياجات هذا القطاع في كل المجالات وهي خطوة اساسية لطرح هذا الواقع للحوار تمهيدا لاعداد البرامج العلمية المتكاملة التي من شائها تاسيس القواعد الراسخة التي تحقق يعضا من احلام اهل الرياضة والشباب والثقافة على ارض الواقع.

ولاشك أن هذا التوثيق يحتاج الى الصراحة للطلقة والموضوعية السامـة في تقديم

ساهموا و دعم بصبح اسبب والرياضة بالدولة. ويعد ذلك خطوة أول في أطار مشروع أكبر اعلنت عنه البوزارة من قبل لتبوذيق المركة الشبانية والرياضية بالدولة خلال العشرين عاما الماضية وهو ما نتمني أن يتحقق في أقرب وقت معكن حتى يمكن اعداد خريطة متكاملية لبواقع هيذه المركبة

سامموا في دعم قطاع الشباب والرياضة بالدولة.

وطعوتناتها وهمومها واحلام ابتنائها..

🔿 جمال غباش

ويعضرة ونجارة

الفصل الأو

ي<u>ت وا ق</u>الفصر برزنصوص ولك

يَزُعُرُ تَسْرِتُ وَ

\_پهار تکی دست

الجواسوسرينة الخر

بدتيه كري

ت اکست

أينيتة سداقات

بأرندن فقدكت

بأؤ بدرجول



رئيس الدولة.

شهرة عالمية.



مروان الخطيب.

#### سعادة هائلة

أعيش اليوم في سعادة هائلة بعناسبة مشاركتي في الأعمال الفنية التي ستقدم بمناسبة العيد الوطني للأمارات.. لأن مانقدمه جميعا لايقسارن بما قسدمسه الانتحاد للقن والفنانين. وبهذه المناسبة يسعدني أن أرفع أبات التهاني لصاحب السمو الشيخ رايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة.. وأصحباب السمو حكام الإمارات.. وأتمنى من كل قلبي للامارات حكومة وشعبا كل الاردهار والأمن والسلام في طُل قادة اتحادنا.

العين ـ احمد راتب الخشن:

في اطار الاحتفالات بالعيد السوطني

العشرين لقسام دولسة الامسارات افتتح لحمد

سىف الناصرى مدير منطقة العين التعليمية

المعرض التراتي الذي اقامته مدرسة ام ايدن

الاعدادية بالعين بالتعاون مع جمعية لحيساء

التراث الشعبي في الدولية تحت عسوان (من

محضم حفل الافتتاح مبارك الزروعي دائرة الإشفيال في العين وعبدد من مسئيولي

-.. وقد تفقد احمد سيف جوانب للعرض الذي

اشرف عليه قسم الخدمة الأجتماعية واشتمل على قهوة شَعبية، وبيت شعر وبيتَ الْعريش

وهسو البيت السذى يبنى من سعف النخيس

الرصوص والذي كسان يصنع في منساطق الواحات قديما، وتقوم فيه السيدات بعمليـة

تقصيص الشعير وتسمى التسريحة هيذه

بالعجفة. ويوضع عليها الساس، وتقوم

السيدات كل يُوم اربعاء، وفي نهاية كل شهـر

حاليا في الاسواق

مروان الخطيب

سعادة العرب لا شك.. ان السعسادة تملأ قلسوب

الناس جميعا في وطننــا العــربي بهذا الإنجاز الرائع الــذي تحقق خــلال ٢٠ عاما من مسيرة الإتحاد بقيادة صاحب السمو الوالد الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان الذي بذلُّ الجهد والعرق لتَحويل رميال الصحـــراء الى واحـــة خضراء.. وبهذه المناسبة يسعدني أن أهنىء الامآرات وشعب الآمارات وعلى أسهم صاحب السمو السيخ راييد بن سلطيان آل نهيسان رئيس السدولسة واضوائه أصحاب السميو حكيام الامارات وكل سنة وهم جميعا بخير وسالام.. ويارب احفظ لنا واللامة

بهذه التسريحة اعتقادا بانها ان لم تفعلها

تصدر عن مؤسسة السيالي الصحافة والنشروالتوزيع

فان زوجها يموت.

اتقدم لصاحب الانجازات القائد الوالد صاحب السمو رئيس الدولة الشيخ رايد بن سلطان آل نهيسان والى سائب رئيس الدولة الشيخ مكتوم بن راشد أل مكتوم.. والى اخوانهما أصحباب السمو أعضناء اللجلس الأعلى حكام الأمارات والى شعب

الإمارات بهذه المناسبة الغالية.



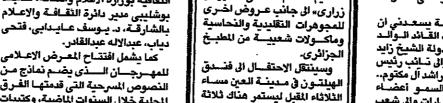
0 میحد حمد۔

#### انجازات كبرى

ق مناسبة العيد الـوطني لا يسع أر انسان الا ان ينظر حـولـه ليشــاهــد كا الانجازات التي تحققت خلال مسيرة عاماً في جميع المجالات السب والاقتصّادية والاجتماعية.. والثقافية

وبهذه المناسبة الغالية يسعدنى ان





وشاركت في الاحتفال فسرق

موسيقية فدمت الحانا ورقصات

شعبية تمثل كافة الولايات

الجزآئريسة وتجمع بين التقليسد

والْحُداثَّة، خَـاصَّة مـوسيقي

«السراي» وهمي احسدت السوان

الموسيقي الجزائرية التى اكتسبت

واقيم على هسامش الاحتفسال

عرض لللزياء النسائية من

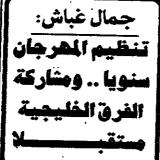
تصميم الصمم العالي «عزيسر

كتب مصطفى غزال: انتهت اللجنة المنظمة لمهرجان المسرح

المحلى الذي تنظمه اللحنــة الثقــافسة في النادى الاهلى سدبى من اعداد البرسامج النهائي للمهرجان الذي يقام يومي ١٨ و ١٩ ديسمبر الحالى تحت رعبايية سمو الشيخ محمد بن راشد آلَ مكتوم وزيـر الدفاع ورئيس النادي. صرح بخلك جمال غبناش رئيس

اللجنية الثقافية ورئيس المهرجان في المؤتدر الصحفى الى عقيده مسياء السبت الماضي بالنادي. واشار الى ان سرنامج اليوم آلاول يشمل عرضا جديدا لمسرحية «حبة رمل» لفرقة مسرح دبي الاهلي ومن تاليف واخراج ناجي الحاي، وندوة حول واقع الحركة السرحية في الامارات يتشارك فيهآ عبدالرحمن الصالح مديس الادارة التَّقَافِيةَ بِوَرَارِةَ الإعلامِ وَالتَّقَافَةُ، مَاجِدُ بوشليبي مدير دائرة النقافة والاعلام

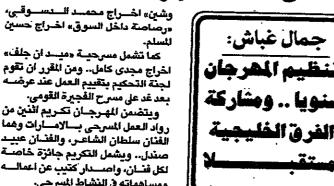
كما يشمل افتتباح المعرض الإعلامي للمهـرجـان الــنّى يضم نماذج من النصوص المسرحية التي قدمتها الفرق المحلبة خُلال السنوات الْماضية، وكتيبات العسروض والازيساء و «البسوسترات»



لســـرح المحلى ١٨ ديسمبر بــــدبــ

تكريم الفنانين سلطان الشاعر وعبيد صندل

بحيث يشمل الفرق السرحية ببدول الذي تنظمه اللحنة منذ ٥ سنوات.



رواد العمل السرحي بالامسارات وهما الْفَنَان سلطان الشاعر، والفنــان عبيــد صندل.. ويشمل التكريم جائزة خاصــة لكل فنسان، واصسدار كتيب عن اعمالسه ومساهماته في النشاط المسرحي. وقال جمال غباش: ان اللجنة الثقافية بالنَّادي الأهلى تحرص على أن يكون هــدًا

مجلس التعاون مستقبسلاً.. وذلك على غرار مهرجان البرنامج التلفزيوني المحلى ووجهه غباش الشكسر الى بعض المؤسسات التي تساهم في دعم الهرجـــان

### لجنة التحكيم بتقييم العمل عند عرضه بعد غد على مسرح الفجيرة القومي. ويتضمن المهرجان تكريم اثنين من والإكسسوارات والصور الفوتوغرافية

للهرجان سنويا مع التخطيط لتطويره للعروض وقصاصات الصحف والحالات التي تَناولت الإعمال الملنة. وفي اليوم الثاني .. يتم أعلان نتائج المسابقة المسرحية للمهرجان والمعروضة خلال الفترة من شهر يناير الماضي حتى ۱۲ دیسمبر الحالی، وتشمـل ۱۲ عمـ مسرحيا للفرق للسرّحية بالدولة، منها..

#### مثل بنك ببي الوطنى الَّذي يشــارك في «فالتوه» من أخراج حسن رجب، «د-ميزانية المُهرَّجان في اطّار اهتَّمام ادارتــه فاس وصل من تكساس» و «كسالان ٥ شعار المرجان بِٱلْمُسْارِكَةُ فِي دَعَمُ الإنشَطَةِ الْثُقَافِيةِ جدا، و «للكبار مع التحية» من اخراج سيقوم بيث رسالة متكاملة عن انشطة احمد الانصاري، «الاشجار لاتموت» المرجأن خلال فترة اقامة المرجأن واشار الى تلفزيـون الامــارات من دبي اخراج محسن محمد، «حبة رمل» «زين

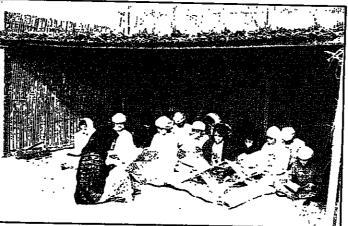
## بطولة واعتزال. في شكراايتها الحساةً.!!

انهي المهرج «برتراند بلييه» تصوير كافة مشاهـد فيلمه «شكراً أينها الحياة» الذي شــارك في بطولتــه المثل الفرنسي الكبير «جيرار ديبارديو». والمثلة

الجديد في الفيلم هم و استاد دور البط ولية فيه ال ممثلة مغمورة تدعى «انوك جـرينبرج» التي اختيرت من بين ١٥٠ ممثلة لاداء الدور، وهو قصة حياة فتاة تدفعها ظروفها المعيشية والآجتماعية القاهرة لاتخاذ قرارات طبائشية لتحصل على لقمية العيش ويطرح

الفَّيْلُم القصة من منظار انساني. انوك (٢٧ سنة) سعيدة بوقوفها امام المثل «جيرار دييارديو » في الفيلم وتقول «عندما تمثل مع جيرار لا ر أو دك الخوف الدا، صحيح انه قام بدور صغير في القيلم لكنه صنع الدور الكبير.. دوري أناه.

يَتَبِغَى الاشارةَ فِي النَّهايَّةَ أَلَى أَنْ انْوَكَ تَكَـرَهُ السينَمَا وتحف أنسرح وانها تتمنى الاتضطر للوقوف امام عدسات الكاميرات مرة اخرى.





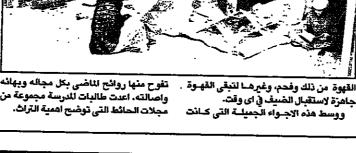
القهوة من ذلك وفحم، وغيرهـا لتبقى القهـوة حاهرة لاستقبال الضيف في اي وقت.





النخيل.. وفي وسط الساحــة، وبين لحضــان السرمــال امتَّـدت (الحضيرة) وهي عبـارة عن فسحة رملية شبه مسورة تمتد امامها معدات









يوميا من الساعة المامسة بعد الظهر

ولغاية الساعة

العناشيرة م







## في ذكرى قيام الاتعاد

قيام الاتحاد لحظة تاريخية فريدة، نتنذكر فيها ذكرى جهود الأجداد والآباء، الذين بذلوا منذ مطلع هذا القرن محاولات جادة وصعية وحقيقية، لبناء ثقافة

صحيحة في منطقتنا، اعتمدت العروبة والإسلام منطلقا، وركـزت

على التربية والتعليم اسلويا، وتلاحمت مع المسارات الثقافية في البلدان العربية والإسلامية مضمونا. نقول.. في هذه اللحظة التاريخية الفريدة، تستعرض الـذاكرة اسماء كثيرة، بينها: سالم بن على العويس، عبدالله صالح المطوع،

حميد بن سلطان القاسمي، راشد الخضر، مبارك بن سيف، مبارك الناخي، ابراهيم المدفع، عبدالله المحمود، راشيد ليوتاه، سلطان العبويس.. لنصل الى حباضر يعلن تميزه في اسماء ومؤسسات وهيئات ثقافية وأدبية وفكرية، هي صلة الوصل بين أحلام اولئك الأجداد والآباء والمستقبل الذَّى نتطلُّع اليه. ان ما نتطلع اليه هو تنمية ثقافية، تضع في رأس مهامها: بناء

الانسان، في ضوء متغيرات سريعة جدا، وتحولات جذرية، تطال ماهو ثُـابِتُ ومتخلف، وتدفع ألى زوايا الظل نظريات وأنظمة ومدارس ثقافية وأدبية وفكرية.

وهذه التنمية الثقافية المرتجاة، التي تتجه الى انساننا في المحصلة الأخيرة، هي التي تضعنا أمام التحدي الكبير الدني نواجهه حاليا، بصفتنا شخصيات ومؤسسات وهيئات أدبية وثقافية وفكرية واجتماعية.

لـدينـا الآن عشرات الجمعيـات والهيئـات والمنظمات الأدبيــة والفكريـة والاجتماعيـة التي ولـدت ونهضت في ظل مسيرة دولــة الاتحاد المباركة، ولدينا اسماء معروفة في الشعر والقصة والـرسم والمسرح والموسيقي والتنظير التقاقء أثبتت نفسها أيضسا خسلال مسىرة دولة الاتحاد.

لكننا ونحن نتطلع الى المستقبل، المستقبل المنظور في نهاية هذا القرن في الأقل، يتوجب علينا أن ننظر الى مـؤسساتنا الثقافية والأدبية والفكرية والاجتماعية، وكذلك الى مجمل انجــازاتنــا الإبداعية، من زاوية القسرة على القطور، ومن منطلق الامساك باللحظة التاريخية التي توفرها لنا ذكرى قيام الدولة الاتحادية، لتبصر دورنا \_مبدعين وهيئات، خلال السنوات العشر المقيلة.

ان الثقافة بمعناها المعرفي الشامل، هي سمة العقد الأخير من هذا القرن، كما تؤكد لنا الأحداثُ القريبة والبعيـدة وهي السمــة التي تضع الانسان وحقوقه، فوق أية أولوية مهما كانت، اذا ان أية مغايرة لبناء الانسان وتمكينه من لعب دوره في بنياء مجتمعه، عود الى ماقيل العصر الصناعي ويناء هذه الثقافة بمعناها المعرفي الشامل، يقوم على عمودين. الأوّل: المثقفون، والثاني: المؤسسات الثقافية والاجتماعية أهلية أو رسمية.

يبدع المُثقَّفُون في الوصول الى الثقاقة المرجـوة، من خــلال وعيهم لمهمتهم النبيلة وتعاونهم كل في اختصاصه ومجال عمله، وكذلك عبر توسيع آفاق حرية الحركة والعمل أمامهم.

العددالخامس ــ السنة الاولى

الثقافية والأدبية والفكرية والاجتماعية السرسمية والأهلية، عندما تعتميد سط والبرمجة المحسوبة على زمن، وحينما

تتحول هياكلها الى قـوة لـدفع البرمجة والتخطيط، وكلما شـاعت الشوري وتقوى التضامن في صفوف هذه المؤسسات، كلما أسرعنا الخطى نحو تحقيق التنمية الثقافية المنشه دة.

ان مزيدا من التعاون والتآزر بين المثقفين والأدباء والفسائين في بلادنا، وكذلك شيوع مبدأ التنافس فيما بينهم لتقديم الأجمل في أبداعاتهم لوطنهم، وتشييد علاقات ديمقراطية في عمل المؤسسات الثقافية والأدبية والفكرية، هي القوائم القويسة التي تقوم عليها مهمة تطوير ثقافاتنا في السنوات المقبلة.

ومن المؤكد أن الذكري العشرين لقيام دولة الاتحاد، كما قلنها في البدء، هي فرصة تاريخية فريدة، للنظر الى أمام بفرح وغيطة وأمل كبير في بناء ثقافة وطنية صحيصة، مثلما هي لحظَّة تــاريخيــة فريدة أيضاً، في النظر الى الخلف، بكل عرفان وتقدير، لاولئك الآباء والأجداد الذين أنجزوا رغم الظروف الصعبة والشاقة، مـداميك لبناء الوحدة النفسية والثقافية والاجتماعية لشعبنا

المحرر الثقافي

الثلاثاء ١٠ ديسمبر ١٩٩١م

في يصدر كل يـوم ثـالاثاء

بنشتاينس حضارة ماجان في رسالة ماجستير

الصفحـة الاولى

### حمد بن صراى : ماجان تشمل الامارات وعمان وجنوب شرقى ايران ومكران الممسالقة والفينيقيسون اسسمسان لشعب واحسد هساجسر من الخليج

موقعها .. وقد نوقش البحث من قبل لجنة متخصصة في تاريخ النطقة الاكادية «ماكان» وفي الفارسية القديمة قسم البساحث دراستسه الى اربعسة فصول رئيسية هي: ١ ـ مساجسان في ماكا التي عني بها الفرس شبه جـزيـرة عمان والسكان فقد اطلقوا عليهم اسم مصنادر ببلاد الشراقسدين وللصسائر ماشيا، وكان تتيجة للتحريف الستمر في اليونانية والفارسية القديمة، ٢\_مـوقع ماجيان ومشاقشية الآراء المختلفية في نطق ماكا وماشيا اصبحت تلفظ مرون تحديث متوقعها الجغنراق ٣\_سكان

#### ماجان ٤ــحضارة وتجارة ماجان. القصيل الاول

۽ منگامية وارتو

وة كفعة تلييمة.

وقسد تنساول في الفصل الاول ذكسر سأهان في نصوص وتقوش بسلاد البراقينين التي اشبارت الى اهميية تلك البلاد، ويعتبر انكي وثيثه ورساج وملحمسة جسالجاميش من أوائل النصوص السوم ريسة التي اشبارت الى ماجان، ولقد تتابع ذكرهــا بعــد ذَّلك في النصبوص الإكباديسة التن اوضحت طبيعة وتوعية العلاقيات بين البولية الإكانية وماجان. فلقد كناتت عنالقنات اقتصادية في عهد سيجوين الأول ﴿ فِيلاًا إِ ــ ۱۳۲ أَ.ق.م) وعسكُ رُبِيُّتُهُ فِي عَهْنَبُرَهِ مانيشتوسيو (٢٠٠٦ نا٢٩٢ ق.م) ونارام سين (٢٢٩١ ـ ٢٢٥٥ ق.م). ـ

ولقد ذكرت نصوص وكتابيات بيلاد الرافدين ماجان على انها ارض النحاس وبلاد الصحور والجبال التي تسورد منها مدن وُمِمَّالَكَ بِلَادَ الرَاقِدِينَ النَّحَاسُ والصحور وانواعها مختلفة من السلع والبضيائع مثل، الاخشيات لصنباعيية الاثاث، والنَّحْيل وللاعز، بالإضافيَّة ال الكراسي والطاولات المستعة في مأجان، وكبائت مبدن بنالاد النراقيدين المصيدر للمنتصات البزراعيية والحيسوانيسة والمعادن كالرصاص والقضية ال

ولد ڏکرٽ ملجان ڪنلك في نصوص ملوك الاشوريين امثال اسرحودن (٢٨٠ ـ ۲۲۹ ق.م) واشـور بـانيبـال (۱۹۸ ـ ٦٢٦ ق.م) اللذين قامًا بمهاجمة ماجأن واحتلالهان

اما للصادر الفارسية فلقد اشارت الى ماجان باسم ماكا وهي لفظة محرفة من مساجسان وكسابت آهسدى ولايسات الامبراطوريية القيارسيية في ايتام اللك الفارسي داريـوس الكبير ) ۲۱ - ۵۸۱ ق.م) وكڏلك في عهـ د خلف عسر كسيس الاول (٨٢ \_ ٢٦٥ ق.م) وذكــرت تلك للصائر سكان ماجان باسم ماسيلاتس

أما اسم مسلجسان فلقسد تحرف في للصادر اليونانية لل عدة الفاظ فذكرها هيرودوتوس باسم سليسي وقنال انها ولأية فأرسية تحت جكم الملك داريوس الكبير، واشار اليها سترابسو باسم ماساوى ووصفها بباتها قبيلية تقطن سلحل عمان، اما الجفراق بطليموس فذكرها ياسم ماجينداناتا وقال انها احدى مدن الجرهاثيين.

#### القصل الثاني

أما الفصل الثاثي فقد ناقش الباحث فيه عددا من الاراء الَّتِي افْتَرَصْتُ مَـواقع جغرافية مختلقة ثلجآن وتتلخص فيمآ

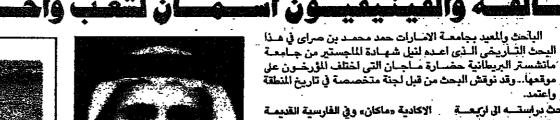
 ٥ مصر وخساصية أن النصبوص الاشورية قد ذكرت موقع ماجان بالقرب من مصر أو مصر ذاتها كما قسر بعيض العلماء تلك النصوص.

🧿 ان مساحسان هيي عمان في ايسام السومريين والإكاسين والبابليين، بيثما مى تعنى شبه الجزيرة العربية في ايام الإشوريين.

` ۞ انها مُنطِقة وادي السند. انها شيه چرپرة سيشاء او مصر سواء كان يُلكِ في العصر الاشوري أو ما سبقه من عضور:

ولقد تمت منافشة تلك الإفتراضات على صُوء مِقَارُ ثَنِّة النَّصِوص القنديضة بالدراسات الحديثية والاستكشافات الاثارية الترجيح بان تلك الافتراضات غير ميميضة وغير دفيقة وان السراى الراجح في نظري هو ان ماجان كانت تقع في منطقية تشمل عمان والامسارات بالاضافة اليجنوب شرق ايران ومكران، والله تلك سمثل فيما يل:

١ - الأبلة اللقوية؛ لقد تحرفت الكلمة السومزية ملجنان الأعبدة القباط فغي



والتى أصبحت اسم ولايسةعمان ايسام الامبراطورية الساسانية ولقدعرفت بِـأَسُم مُـرُونَ فِي المُصـادِرِ الْقـارِسيِّـة والسريانية والآرمنية والعربية. اما اليونان والسرومان فلقد حسرفوا

الكلمة الى مكيتا وكانوا يعنون بذلك شبه جزيرة مسندم التي هي جنزء من شبه جريرة عمان. ٢ ـ الابلة الجغرافية: ان موقع شيــه جزيرة عمان (ماجان) في مكان متوسط بين حضارتي بالد الرافيدين ووادي السند (ملبوخيا او ملبوحيا) ساعد في الازدهار الحضارى في المنطقة وشجع على

التباثيل الاقتصادى والثقاق بين ماجسان وَالْعَاقِينَ للجناورة، وموقع مناجنان في مُكَانُّ مُتَنَبُوسِط كعمان اشِــارت اليـــة تُصوصُ سُلاد الراقدين في ترتيبها للمناطق للجاورة لها على حسب بعدها وقربها من بسلاد الرافدين وهي بلون (البِحُرين وشِمال شرق شبِه الجَزيرة العربية) ماجان وملوحا. ٣ ـ الألــة التفـــاريسيــة: وصفت

تصوص بلاد الراقدين ارض ملجان بانها بلاد جبلية، منتجة ومصدرة للنصاس والصضور، وهذا الوصف ينطبق على سلسلة جبال عمان الشاهقة والتي اكتشفت فيها النحباس واثسار انتساج

ع - الإدائة الأثساريسة: اثبتت الاستكشافيات والتنقيبيات الإثباريية في ذولة الإمارات العربية للتحدة وسلطنة عمان ان المنطقة شهدت حضارة مزدهرة أواسط الألف الأول ق.م وهي الفترة التي كان فيها اسم ماجان يظهر في كتابات ونصوص بلأد الرافدين، تلك الفترة التي شهيت ازدهار النشاط الاقتصيادي والتجاري بين ماجان ومدن بالاد الرافدين ووادى السند (ملوحا).

ولقد بلت الاثار المكتشفة على قيام مثل ذلك النشاط، وأن ما اكتشف من أثار في جزيرة ام النار التي اصبحت رمـزا لفترةً زُمِنْيَة سُمِيتُ يَفْتَرُةُ حَضِّارٍ مَّ أَمِ النِّبَارِ والتى نسبت اليها الإثار العبائدة الى تلك الفترة في كل شبيه جَريرة عمان، ولقد اكتشفتُ اثارها ايضا في هيلي وبات وقرن بنت سعود ووادى سوق ووادى الجزى وجريرة غشاضة والويهات بعجمان ورأس الحمسراء ومن الملاحيط أن هسده المواقع الإثرية تشوزع في الساخل وعلى السَّاحُلُ وتُحَتَّلُ أماكنُ مُهْمَةً على الطَّرقُ التجارية التى تريط الداخل بــالســاحل وهذا يشير الى إن للواقع الساحلية تقوم بمهمة تصدير النحاس ومنتجات الداخل

واقد اكتشفت مواقع اخبري تعبود الي فترأت زمنية لاحقة لقترة ام النسار وهي الإلفان الثاني والاول ق.م في مواقع مثل وادى سوق وشمل وغليلة وسمىد وهيلى ووادى القبور ووادى حقيل وخت وحتبا وقدفع، ولقد اكتشفت اثار نظام الزراعـة بالافلاج في الواحات ويعود نظام الزراعة سَالِاقْسَلَاجُ إلى أواثل العصر الحديدي في منطقة الإمارات وعمان. وتدل الإثار للكتشفة مثل: الفخاريات

الى المناطق للجاورة.

كالجرار والاواني والادوات الحجرية والزجاجية وطرق النرضرفة على قيام التبادل التجارى بين ماجأن ومدن بسلاد

### الفينيقيين كانوا يقطنون الخليج العربى وشبه جريرة عمان ومن هناك ارتحلوا

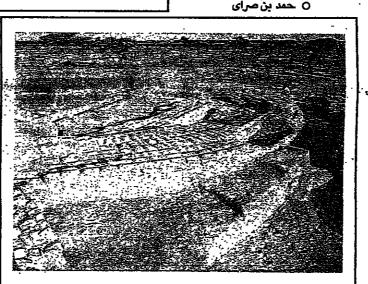
و يوسف عواد ريادته في القصة القصيرة طبيت السوع الناص ندوة في الجلس الثقيل البنسان وتنزون اشترك فيها الروائيان يوسف حبش

### جائزتا الأداب والأبحاث لباولا واتشيغويين

اعلنت لجنة جائزة فيمينا الاثنين الناضي في باريس منح جائزتي الآداب والإيحاث في فرنسيا لباولا جباك والإن انشيف ويين فيما اعلنت لجنة جائزة ميديسيس منح جائزتها لإيف سيمون. فَقَد حَصل المُغني والكاتب ايف سيمـون على حِــائزة ميـديسيس عن كتــابــه وإنسياق العواطفُ النشور لدي دار غراسي. `

اما حِائزة فيمينا للادب فقد تالتها بأولا جَاك عن كتابها «بيبورا واللانكة الشتتة ، النشور لدى دار مركور دو قرنسي. ونال الإن ايتشيفويين الجائزة المصصة لللابسان عن كتاب ورقصة

الناقب، المنشور لدي دار قرنسوا بورين. وقد تقوق هذا البحث في الـدورة الاولى للاقتراع على كتاب ميشال اوقري وفن التمتع، (منشور لدى غراسي) باكثرية ٨ أصوات مقابل صوتين



#### الراقدان وفلوها وسلمون. القصل الثالث

وفي الفصل الثالث بحث الكاتب سكان للنطقة في فترة وجود مملكة مساجسان وفي ِ الحقيقة انه حتى الان لم تتم معرفة سكان ماجان من هم وما اصولهم، ولم تُسعفْنا كُتَابَاتَ بِلادُ الرافدين بذكر شيء اشارا الى سكان ماجان فالنص الاول ذكر «مسا ـ جسان ـ مي» وفسر بعض علماء الاثسار بسان الاسم الثسائي هسو جمع ماجــاني، ويشير نص اخــر آلى اسم ۗ ملكّ ملجان وهو مانيوم واعتبر العلماء، أن هـذا الاسم ســامى الاصل فهــو يشــابــه

والخليج. عنهم الإ أن هناك نصين من مدينة أور اسم «لِو ـ ما ـ جان» والثنائي ڏکـر اسم الاسمين البابلي «مسانسووم» والارامى «مانيوم» وهـنا ريما يشير الى الاصل السامي لسكان ماجان.

اجريت عدد من الدراسات الانثروبولوجية على عدد من الهياكل العظمية المُكتشفة في مدفن A في «هيلي» وفي «غليلـــة» و «شمل» ولقــد دلت تلك الدراسات على ان سكان المنطقـة كــانــوا يتميزون بالصحة والعافية بالاضافة الى طوَّل القامة وقصر العمر (حوال ٣٠٠٠. ٤٠ سنة)، واشار عدد من للؤرخين والجغرافيين اليونسان والسرومسان الى أن

الى بــلاد الشــام ولقـد تــابعهم عـدد من المؤرخين المحسدثين ودللسوا على ذلك بتشابه بعض اسماء المدن في الشـــام

اما المؤرخون والجغرافيون المسلمون فقد ذكروا ان العمالقة سكنوا منطقة عمان ومنها ارتحلوا الى بــلاد الشـــام وهؤلاء العمالقة هم الـذين اصطـدمــوا بينى اسرائيل بعند هجسرتهم من مصر حسبما ذكرت التوراة ومن جبانب اخس فقد ذكر المؤرضون والجفسرافيسون المسلمون ان الكنعانيين سكان فلسطين وساحل لبنان هم من العمالقية ولقد اطلىق اليسونسان اسم الفينيقيين على كنعانيى ساحل لبنان وربما نستنتج من ذلك بان العمالقة والفينيقيين اسمان لشعب واحد هاجس من الخليج وشب جزيرة عمان الى بلاد الشام ولكن حتى الان لم تكتشف اثار فينيقية واضحة في

الخليج العربي وعمان وهنذا ربما مما يضعف ويشكك في الروايات المذكورة. الفصل الرابع

وركــز البــاحث في القصل الــرابع على حياة المجتمع في ماجــان ومهن السكــان فيه من خلال ما اكتشف من اثار في دولة الامبارات العبربيية المتحسدة وسلطنية عمان، فمن خـلال دراســة المحتشفـــات الاثارية يتضح بان سكان للنطقة

"لم يتم حتى الان اكتشاف معابد وإثار وأضحة تدل على دينانية مناجبان الأان هناك نصا من بلاد الرافدين يذكر ان اله ماجان يسمى «نينتولا» اى سيد تول

مارسوا مهن التجارة والصناعة

والسزراعية والصيسد البرى والبحسري

دبانة ماجان

الذي نصبه الإله السومري انكي الهاعلى ماجان، وهناك نص اشورى يذكر اسم «دقان ما ـ جان» ای البه ماجان. اما ان ملجان الاخرى كالايمان بالحياة بعد للوت فريما تستنتج من وجود الاوائي والاسلحة وانواع خاصة من الفضاريات والاواني الحجرية في قبور للوتى الذين دفنوا بطرق مضتلفة وفي اتجاهات متعددة وفي مجموعات

مّتى انتهت حضارة مأجان؟ لم يعرف بالتصديد متى كانت نهاية ماجان واختفاء دورها الحضارى والتجارى ولكن ربما نخمن بانها كانت في نهاية النصف الاول من الالسف النسانسي او في اواثل النصف الاول من الالف الاول ق.م عندما لم يعد هناك اي ذكر لماجان في

تصوص وكتابات بالاد البرافدين. اما الاحتمالات المفسرة لانهيارها فهي: انهیار حضارة هارابا (وادی

0 ألاضطرابات والثورات السياسيية في جنوب بــلاد الــرافـدين ونهايــة حكم اسرة اور الثالثة.

 اصبح نحاس ماجان اقل اهمیة من ذى قبل مع ظهـور مصـــاىر جـــديـــدة للنحاس كقبرص.

 ٥ من المحتمل ايضا ان سكان جنوب شرق شبه الجزيرة العربية قـد هجــروا حياة الواحات وعادوا الى حيساة الببداوة وخاصة مع وجود الجمال. احتلت بلون مكان ماجان في تجارة

الخليج وتصدير النحاس على الرغم من قلة اهميته عن ذي قبل ويدأت بتصديره الى بسلاد السراقدين ولسذلك فقند اعتقسد الاشورييون بسان بيلمسون هي الارض المنتجة للنحاس بدلا عن ماجان.



كانن عضوى، والرديف العضوى لحياة الإنسان نفسه، وتمظهر قصول الحياة على جسده واعضائه. فالكلام أهم من الكتابة، وهو سابق عليها، والفجوة التي تفصل بين الكلام والكتابة مسكوت عنه، انــه في حاجة الى افصاح، وفي ضوء هذا التصور يمكن للانسان ان يكتب

حين فتح العرب الاندلس، رافقتهم لغتهم، ولغة المرء، كما يقولون، سين من ظله. قطت لغنة المشرق العربي الى حيث تغسرت الشمس، واتخذته موطنا لها. اقامت فيه ثمانية قرون، لاكما يقيم المُغتَربُ عَنْ داره وأهلُه تعروه ثلة الغَـريب، ووحشَّـة البعــاد. بأ حلت مُعرَرُهُ مكرمة. لها ما لأهلها من عرَّةُ أَلْلَكُ وسيادة السلطان وحفظت عُروبتها، طوال بقائها هناك بعيدة عن الهجنة، نقية من العجمة، لم تفقد، بفقدان موطنها شيئًا من جمالها ولاشيئًا من محاسنها، ولا غربت عنَّها مسَّحةُ من قُصاحتُها، ولابلغُ النأي منها في بلاغتها، ولاركتُ السفر قوة اسلوبها، ولم تكنُّ في الْأندلسِ أقلَ منها في المشرق العربي، في الجزيرة الغربية والشّام، بل كانت في المغرب مثلها في المشرق لسانا عربيا مبينا لا امتا ولا عوجا. سروى ان أبا على القالى قال: «لما وصلت الى القيروان كنت اختبر من أمر به من أهل الإمصار فأجدهم درجات متفاوَّتَهُ فَي العباراتُ وقلَّةُ الفَّهم، بحسب تفاوتهم منها بالقريب والبعيد كان منازلهم من الطريق هي منازلهم من العلم بضاصة ومقياسه. فقلت: ان نقص اهل الإندلس عن مقادير من رأيت في افهامهم بقدر نقصان هـؤلاء عمن قَبُلِهِمْ فَاحَدَاجِ الْيَ تَرجِمَانَ هَـذَهُ الْإوطَّـانَ عَمَا وَصَلَ الْيَ الْاَتَـدَاسُ وحدهم لعلى الناس لسانا واقصحهم بيانا واوفرهم انهانا. وكـان كثيرا مايعجِب ذلك ولاغـرو (قـالشمس راد الضحى كـالشمس في الطَّقْل). ولقَّد أصبحت العرَّبيَّة بعد قليلُ لُسان جميَّع الاسْدلسيين وذلك بْفَضَّل مابِئلْ الفاتحونَّ العرب في تعريبهم، فهجر خلطاؤه، مِّن القَوْط وَالْبِرِبْرِ رَطَانَتَهِمْ، وَحَنْقُواْ لَغُهُ القَاتَحْيِنْ، وَظُهْرٌ مِنْ بِينْهُمْ الشعراء والكتَّابُ والمؤلفون. ووما يدعـو الى الأعجــاب ان الانبــا والكتاب في الاندنس لمّ يتركوا ضُرباً من ضُروب الأثب الاوطرة وه. ولم يتصرم القرن النسائل الهجسري الا وقد اينعت آثاب اللغسة

ورم يعصرم «عرر) السائك الهجيري الا وقد الدعت الأب اللعسة العربية وحوت من طريف للنظوم وللنثور فنونا جادت به طبيعة للكان، وبيئة السكان. وأشرقت بالاندلس نجيوم لامعة من الكتباب والشعيراء ومليوك الكلام، فحول ملكوا أعنة البلاغة، وشدوا من أزمة القصياحة فنمبوا في فنون القول كل مذهب. وبينما كانت العربية في المشرق يب في جسمها الانحلال ويسرى في عروقها الوهن كانت بالإندلس د فقيل الشروي ق غُضارة شبابها، ونضارة أدابها، وبينما كانت في فارس وغراسان وماوراءها لغة الخاصة كانت بالإنساس لغة الكافة ولسانها. أمَّا اسْتِابِ ثباتها ورسوخها في هذا البلد البعيد، كما يرى

و مؤرخو الأدب الإندلسي، فهي محصورة فيما يأتي: مؤرخو الأدب الإندلسي، فهي محصورة فيما يأتي: و دوي السلطان، فكان لها من ابنائها في بدء هجرتها مالها منهم في قرارتها نابر بها والافتخار بمحاسنها فلم تلحقها لكنة الرومية ولاهجنة البربرية. ٢ - عناية اللَّوك والامراء بشانها، وشغفهم بأدابها ومكافأة

البارعين فيها بالراتب السامية والهبات الوافرة. ولاتُجْد وريرا من وزُراَّه ٱلانتلُّسُ الأكاتُبا أو شاعرًا أو أديبا أو لغوياً. وما عَهْدُسًا في

الوطن، وقال «انه لـو امن الجميع بحب الـوطن وادرك معنــاه

وتحدث الأشقر عن تاثير نعيمة في صديقه عواد فقال دهو

تَأْثَيرُ مشكور لم يـوُد عنـد تـوفيقَ يـوسف عـواد الى تقليـد

استادُه اذا صح التعبير بل آل الأَصْافِية والتغيير السوعي في

والمُصَافَ الشِقْقِ إِنْ نَجْعَيْهُ إِنَّكِنَّ فَي كَتَنَابِهُ المُدَّورِ عَلَى

رمغتقيدات تلثالة وخنران المنافئ وكانت

كتابتة هانعة يُسعى ال الإصراح بينتها كتب عواد ما حلا اله

«فَكَانَ أَكْثَرَ عَنِي وَتَنْوَعَاءَ \* أَنْ الْمَانَوِبِ وَاللَّهُ الْمَانَوِبِ وَاللَّهُ الْمَانَوِبِ وَاللَّهُ الْمَانَوِبِ وَاللَّهُ الْمَانَوِبِ وَاللَّهُ الْمَانَوِبِ وَاللَّهُ ا

فكتب كثاب فمعاصرة خالية من التقخيم والتعظيم

واستعمال الطريقة الاسترسالية قجاع اسلوب شب علمي

قريباً من الحِفاف. بينما عـواذُ جَعَلُ مِنْ كَتَـَاسَةَ القصـةَ الْ

وقُال ان نعيمة بعد كان يأمًا كان انتحى في القصة منحى

لحُر هو النّحي الطّسفي أو الْفَكِّرْيَّ: بِيَتِمَا تَابِعِ توفيق عواد

ورأى دكروب ان توفيق يوسف غيواد ـ حتى في اساطيره

ورموزه - هـ و من أبرر القصاصين القنائين المواقعيين في

جانب للحتوى عملاً فنيا قلعت باللغة والإسلوب...

نواح مختلفة من القصة..ه.

الطريق الذي يدأم.'

بقلم الدكتور احمد امين المدنى الشرق العربى ان الشعراء او حفضة اللغة او سنشة المعرقة

مسري سبيعي المستوارة ولم يكن من ملوك الاندلس وإمرائها الأ من جمع بين شقي البلاغة وإذا قال الرشيد العباسي: ملك الثلاث الانسات عناني .... وحلان من قلبي بكل مكان مائ تطاوعني البرية كلها .... وأطبعهن وهن في عصياني ماذاك الان سلطان الهوي .... وبه قوين اعز من سلطاني ماذاك الان سلطان الهوي .... وبه قوين اعز من سلطاني فَانَ المستعين المرواني قد قال: عجب يهاب الليث حدّ سناني ... وأهاب لحظ فواتر الاجفان وأقارع الأهوال لا متهيبا ...منها سوي الأعراض والهجران

يتملكت نفسي ثلاث كالدمي .. زهر الوجوه نواعم الأبدان كُكواكب الظلماء لـحن لغاظريّ ... ۖ منّ فوّق اغصان على كله هذي الهلال وتلك بنت للستّري ..حسنا وهُدَى أخت عُصَّن الدِ حاكمت فيهن السلو الى الهوى ... فقضى لهن هوى على سلطاد فَابِحنَ مِنْ قَلَبِ الحَمَّى وَتِرْكَنَىٰ ... ۚ فَأَعَرُّ مَلَكِي كَالأَسْرِ العَا لاتعدَّلُوا ملكا تَدْلُلُ للهوى ... ذَلُ الهوى عز وملك ثمانى ماضِر أنى عبد رهنِ صباية ... وبنوا الزمانِ وهن من عبد ان لم أطعٌ فيهن سلطان الهوى ... ` كلفا بهن فلست من مروان وجماع القولَ وجملته أن أمراء الاندلس كاثوا أحـرص الملـوا اللغة واكثرهم حبا لها. ومن للعروف ان هوى الرعيسة من هـوى ملوكهم فمتّى رُغبُوا في شيّع أسرع الناس الله وتنافسوا فيه. ٣ ـ وهذا السبب الثالث متولـ من الثـاني وأبلغ أشرا من غيره في بِقاء اللَّغَة، حَافَظَة لَقُوتَها. ان أهل العلم بيَّها من آلمعلمين والمؤدبين كَانُوا أحذق في تعليمها وتلقين قواعدهـا من ســواهم. لقيــامهم في ذلك على شـواهـد العـرب وأمَّل الهم واسـاليبهم في منظمـومهم

فيسبق لل الميتبخين كثير من الملكة الثناء التعليم وتتقطع نفوسهم هًا، وْتُستَّعَدُ لتحصَّيلُهُا وقَبُولَها لكثرة مه اناتَهُمْ مَنَ للْحُفُوصَاتَ نظماً ونثراً. فكان حصول اللَّكَةُ العن بيه الديهمُ اكثر وتعلمها عليهم أيسر. هذا وظلت اللَّفَة العربية في الإندلس في ربعان شَبَّابُها وبهجتها حتى كان الإنفضَّاض والجلاء أيَّام تَعلبُ الإسبانين فشغل القوم عن لغتهم فضعفت واشفت لدابها على لانحُــلالَّ، والاصْمُحــلالَّ، وسُباعــدُ عَلَى صْعَفَهــا أَنْ كَـانْتُ بِـلاَّدٍ الْاندلس فَى ذُلَّكَ الوقت تأبِعةَ للملمين وآللوحــدين ملــوك للغــرب. ونزلت اللَّغَة العربّية منْ عالى مجّدها حتى بلغت الحضا ويذَّكر ابن معيد أنَّ أبا على الشلوبين امام اللغَّة العربية الْعَصْرَ، مَنْ غَرَّبِتَ تَصَانيَفُه وِشَرَّقْتَ، كَانُ شَدِيدِ التَّحْرُيُّفَ لَايكاد بِقِيمِ لَسَانَهُ لَحُنًّا. وَلَا قَامَتَ نُولَةً بِنِي الْأَحَمَرِ وَهِي نُولُةً عَـرَبِيـةً عَادُ لُهِدُه اللَّفَة بِعضَ مجِدها، وَأَحْدُتُ فِي النَّهُ وَضَ تُعْيِد سَيْرَتُها الأولى بعثاية ملوك بنَّى الأحمر، ولكن وأأسقاه، لم يكن ثلك الآكما ع للصبّاح نَقَد زُيتُه أو ينشطُ للريض دنا مأوّته. وعلى ذلك

> ١ .. طور الرَّقِّي وَمئته نُحَو أربِعمائة ستة. ٢ ـ طور الانحطاط ومدته نحو مائتي سنة. ٣. طور النهوض ومئته نحو مائتي سنة.

تَكُونَ اطوار اللَّغة الْعَربية بِٱلانْنِلْسَ ثُلَّاتُةً:

## دد الثالث من «الملتقى الادبى»

العدد الثالث من المجلة القصلية الثقافية «الملتقى الإدبي» بغلاف جميل ومواضيع وابواب متنوعــة ` من المقالات والدراسات والشعر والقصة والمسرح والْنقد والسينما.

لاصبحت معاينتا نظيفة براقة لاتخدشها الانبواء ولاتنطلى افتتاحية العدد كتيها عبدالله الطابور المدير العنام ورئيس عليها الأوهام الإدمية القَضْفَاضَة. تحرير المجلة بعنوان «الى الامام» ركز فيها على مفهوم حب

اما في باب الدراسات والمقالات نقراً المواضيع التالية: -- الْقَرَاءَة وِسيلَة التَّقَيفُ الغَانَبِ بِقَلَمَ الدَّكَورِ ثَـابِت ـــ لُعبة الحواف الخطرة بقلم عبدالعزيز جاسم. ــ عناصر ظاهرة شبه مكتملة بقلم محمد حسن الحربي.

ــ الشيخ على بن محمد الحمود ـ رحمه اللـــه ـ سيرتـــه واعماله، بقلّم عبّدالله علي الطابور. ــ العمل التطوعي بينَ الشرق والغسرب بقلم عبيـد مـوسي

ـــ الشعراء والاشجار وبورة القصول بقلم محمد مندور \_ من مسيرة ادب الاطفال بقلم محمد راشد الزعابي.

ويتضمن العدد القصائد التالية.. ـــ بطاقة في سبعة ابيات، شعر سليمان العيسي.

\_ للفكر والرغيف في سوق جنيف، شعر د. شاكر مطلق ــ خديجة قصيدة مظهر الحجي. .... في مهب العاطَّفة شعر عيدائله محمد السنب ـــ تَصوص استدرجها الحلم، شعر ابراهيم اليوسف. ــ ذهول الميت الاخير شعر ابراهيم الملا.

ــ قصة صورنا، بقلم ابراهيم احمد. قصة القضية، بقلم جمعة الفيرون. ـــ قصة السنديانة، يقلم وجيه حسن.

\_ قصة خريف الذكرة المتلون بقلم احمد منصور على.

\_ مقدمة في العلاقة بين المسرح والقنون، بقلم عبدالفتاح

 لائه فقط لم يحدث قط، بقلم احمد راشد ثاني. واقعية الفن السابع، اتجاهات ومــواقف، بقلم هيثم

يحيى الحُواجة.

 حكاية الكاميرا وفن التصوير الفوتـوغـراق في الإمــارات، بقلم سلطان عبيد بن عدي ـــ واقعية الفُن السابع ــ الجاهــات ومــواقف، بقلم محمـــ

#### الطّاهر الديرى.

ويتضمن العدد مقالات نقدية للمواضيع والإبداعات المنشورة في العدد النسائي من المجلسة وهي نُقد القصص والمسرحيَّاتُ بِقَامَ احمد المعلَّم.. نقد الشعير والبدراسية بِقَام محمد غازى التدمر ي. ضوء، بقلم احمد عيسي العسم.

## سوفيق يوسف عواد

لنش خوري والابيب محمد ذكروب والفكسور شفيق البقاعي وسيشفيق اليقاعي والمرازية

يــوسف حيش الأشقس تحدث عن عواد الذي ولد سُتُــة ٢٩١١ وقتل تقانفة سنة ١٩٨٩ فاشتان ال صدور مجموعتي «المنتي الإعترج» سنت لا ۱۹۳۷ 9 14TV I والمنبض المنتوقة عام ١٩٢٨ وتثياول وقعهما الكنترين

الروسَاط الأدبية في

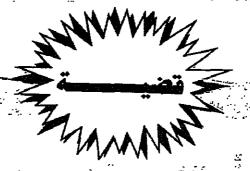
ثلك الفارق.



دهل كان توقيق يتسف عواد إن النرواد. لا. اول النرواد هو ميذانيل بعدة الأولاد المرواد هو ميذانيل بعدة الأولاد القصة المعامرة الأراد العربي وانخلها من المعامرة الأراد العربي وانخلها من المعامرة المعامدة وهو من المعب التَّجْنَةُ اللَّذِي تَلَوْ الْمُسْتَعِيدُهُ يُحْفَدُ مِنْتُونَ سُنَّةً على طبعه واحيانا بعد أ تَمَانُنْ لَوْ سُيْتِعْرِ مُعَلِّدُ فِي إِسْ مِعْضُهَا فِي الصَّحَفِّ : ﴿ لِينَانُ والغَالَمُ العربي

ي توفيق

يوسف agle.



العبربي القديم هيو السذي تقيل الموت، والبطل الغربي الحَديث هو الذي يتقبل الحياة.. وهذا هوالكاتب العربي اليوم، بطل حديث، يكدح طول عمره، بلظم الليل بآلتهار لتأليف كتباب يحملُ اسمه، فيأتي النَّاشي ويلُّم تعبُّه وجهَّده على البَّارد،

> الحالة محزنة ومأساوية.. وليست من التحضر في شيء. وحين استمعت الى عدد من مقابلات الاخبوة الناشرين للشياركين في معرضَ الشارقة للكتاب مع التلفزْيون، بهشَّت وتملكنَّيَّ الغيظ. هؤلاء الناشرون العرب". اعز الله يهم الثقافة العربية، بعد ا يشيدوا بالمعرض كتظاهرة ثقافية رائعةً.. وهذه حقيقةٌ، يُبدخلُ ون فيُّ استعراض هفوات تنظيميَّة بسيَّطةٌ قد واجهَّتهم في المُعـرضُّ، وبعضُهُمْ يركز عليها، حتى ان احدهم أشتكي من أن المكان المخصص لـ «داره» لأ بهجد به طاولة لكتابة الفواتير.. وهذا النَّاشر جَّاء على الاغْلَب اكثَّر من مَّرَةُ الْ الشَّارِقَة، ويعرف مَّدَّاخَلهَا ومخارجَها، ويعَرف حتى محاا الانساتُ المستعملُ فيهناً. وهنو لا يُنودُ ان يَحْسَم تُسْلَاثَينَ درهماً لشراء طاولية، او استعبارتها لينكيء عَليْها لتَحسريس فواتْيره، وكأن هذا الناشَراو غيرد وصلتَ بهم «الدَّمة» في التعامل أنَّي دُرجيَّة أعطـاء كل ذي حق حقه. اجل، وكانهم لا يؤخرون على الكاتب السكين دفع ما يستحق عِلِيهِم من ثمن الكتباب، والسّواقّع يَقْسُل ان مَضْات الكَتْسَابُ العَسْرِي، بلّ الآلاف، يعانون مِن اسْتِلاَّبِ حَقَيَّقَى، مِن ظلم واضح جهـاْراً نهاراً، يقع

وفوقه باخدَ منه جبرُءاً مِن تَكَاليفَ الطَّبِعُ، اذا كَانَ الكَاتَبُّ على اول

شاعر يعرفنا ولا نعرفه

النَّاشْرُ العربي اعزُّ اللَّه به الثقافة العربية - اكرر. يحلف بأغلظ

ثمانمائة وخمسون عاما على مولد احد اكبر شعراء العصور الوسطى الذي يوضع اسمه في مصناف ولحند مع اسماء شكسبير وجبوتسه ودانتي، انَّـه الشَّـاعـر «نظــاميَّ» النَّذِي تَــرك للثقافة الإنسانية اكثر من ستمانة الف بيت شعري، واحتفلت عوسكو بهذه المنَّاسبَّة فَأَرْاهت الستَّار عَن تعثَّالُ لـه وسط لعاصمةً. واقامت امسية لتكريم ذكراد حضرها من ضمن لحاضرين الرئيس السوقييتي جَـوربـاتشـوف، و «نظـامي» لذي ولد في ١١٤١، وتوفَّى في ١٣٠٢ يعرفنا بينما تحنَّ لا نعرفه، رغم انه ولد وعاش بمدينة «غنجة» باذربيجان الا ان ثقافته لَّتَى أَنشأتُه هِي الثقافة العربية، ويقول نظامي في قصيدته والحسنوات السبع»: «طالعت كل شيء بالعربية، طالعت لبخاري والطبري، وفتحت لنفسي بنفسي ابواب الكنوز».. وقيد لم نظامي في طفولته بعلوم الحدين الاستلامي، وحفظ القرآن لكريم. وتَعمق في الفلك والرياضيات والادب والتساريخ والطب عتى اصبح عـــلامــة على عصره، ولا يجد النقــاد صـعــوبـــة في لعثُور علىَّ تأثير الادب العربي في شعر نظامي، وهناك علاماتُ

واضحة على تأثره بأمرىء ألقيس والفرزدق وجسريس وابي

وقد عاش نظامي في المرحلة التي كانت فيها الخلاقة العربية تضم عسددا كبيرا من بلسدان الشرقين الادنى والاوسط، حيثما كانت اللغة العربيسة لغسة العلسوم المزدهيرة والقبرآن الكبريم لمنتسَّى. فأتقنها لكنه كتب روائعه باللغة الفارسية ومن اهمها: «حسرو وشيرين»، و «مجنون ليلي»، و «الحسنـوات السيع»، وِاشْتَهْرْ بَاسِمْ «نَظَامَي» أي نَاظِمَ الشَّعِرِ، لكن أسمِه الحقيقي عَىْ الياس يوسف رَكيّ الدين، وعرف نظامي جَوهر الشعر منَّـذّ حوالي الالف عنام تعريفًا يكناد يصلح حتى الآن حين قنال: «الشَّعْر فن تركيب الافكار المؤثرة، والموحية، تركيب يتمكن بــه الشاعبُر من تُحويل الصغير ألى كبير وتحويل الكبير أل صغير، والياس الجميل ثوب القبح والياس القبح ثـوب الجمال»-. أي أن الشعر هو فَنُ اعادة صَبِاغَة العالم وفقًا للصورة التي يجب ان يكون عليها!.. ولم تكن صدفة ان يضعه النقاد الروس في مَصَّافٌ كُوكِيَّةَ العُمَالُقَةَ مِنَ العَصَورِ الوسطي، وإن يقارِنُ ،کراتشکوفسکی، بن «مجنون لیلی»

وبين «روميو وجولييت» لشكسبير!.. وقد رسم نظامي بانوراما واسعة لعصره، بشخصياته، وامانيه، منطلقا في ذلك من عبارته: «لابد للكلام ان ينبع من القلب، ويرن بالفّرح، لان ما يولد دون فرحة فهو ميت».. واقول ان نظامي يعرفنا ونحن لا نعرفه، لان جنوره تضرب بعمق في ارضنا نحن وارض الثقافة العربية وتراثنا.. اماً نحن فَالَّا نُعرِفُه. وقد اصْعِناه مثلما اضعنا صفحات كثيرة عيقرية من تراثنا الماضي، وعندما تحتفل موسكو بذكراه، يكون عليناً ان نشير اليه بكلمة على الأقل..

أحمد الخميسي\_موسكو

مقلم ـ ثابت ملكاوي:

الإيمان انه لم يبع لهذا المؤلف او ذاك سبوى عندة نسخ، ويسدعي أن العملية خاسرة من اولها، وحين تتتبع اخبياره المالية بسالخفياء تجد الرصدة والعقارات واللاين، أي واللَّهُ، هكذا قال احدهم لي، في لحظَّة صدق وتجل مع ذاته، وعدد اسماء كثيرة من زملائه، اسماء دور طبعت الالاف من كتب «الغلاباً» من الكتاب.. وأن عندهم وعندهم، وحين يطلب احد الكتاب بموجب العقد، شيئها من حقه، يلجأ الى اغلظ الإيمان، بل ويرْعل ويهدد بانه لن ينشر له شيئاً في المرة القادمية.. ويبتلع الكياتب لسكين طلبه. ويبتلع فقره ويمضى. والكاتب العربي صغيرا او كبيراً مسكين، انتهى وغلب على امسره،

حتى نجيب محقوظ وقد سألته مرة عن ايراداته من كتب التي وصلت الى كل مكان في الوطن العربي.. حلف «والله العظيم لا احد شيئًا يذكر لا من النشر ولا السينما، وهذاً الرجل الطَّيب لولا «تَقَاعَده» عن وطَّيْفَتْ. ورأتيه من «الاهرام» لانضم الآخر ألى قائمة الكتاب المطحونين بالققر. لكن ألله فتحها عليه بنوبل. جاءته هبة مالية من الغرب عَـ وضنته عن شقاء خمسين عاماً من الكتابة، ومن المعاناة مع الناشر العربي. هي حالة منساوية وقع بها الكاتب العربي، ويسزداد ضغطها حين

لى المساور وي وي به المساوري ويسوده مسمها عين يقرأ دائماً أخساراً عن اسرادات الكاتب الغربي أو الامسريكي، يلعب بالملايين أو بمثان الالوف من السولارات، فالناشر الغربي أنسسان صادق، مخلص، متحضر، ولا يحلف كذباً أنه طبع الف نسخة \_ كما ان الناش العربي - في حين يكون قد طبع الالاف، وقد ساعد الناشر العربي في الدوّل النَّنتجة للكتأبِّ، قدرة هَائلة ايضًا على التهرب منَّ

الضرائب، ومن الرقابة الحسابية، وفي احْفاء الحقوق. اتساءل فقط، كم يكون نصيب الكاتب العربي، نصيب للؤلف من مبيعات معرض الشارقة للكتاب، ولو سالت كل ناشر مشارك «للوي بوزَد، وقال خَسَرِت. وَهَـذَا كَـلَامٌ غُيِّر صحيح.. انن هي النَّغْمـة دَاتُهَا التّي يرندما الناشرون، وهم يقولونها بمناسبة او غير مناسبة، وإن لم يطالَبهم احد بحقوقَه، فقطّ يشْكونْ دائمًا لتخفيفُ الضَّغط ما امكنّ عن صَّميرِهم، ولو انهم يخسرون دائماً، فالمفطق التَّجاري يحتم خـروَّجهم منذ زَّمن من هذا النشاط، ولكنهم لا يفعلون !! هذَّهُ الْفَلْةَ تَحْصِد عِينَ الكِأْتِي الْحِدِيثُ .. البِطل الحديث، ويُحصِد

استمرار جهد البطل القُدِّيم ذاك الْكاتب العربي الذي ماتُّ جوعاً وتعباً لُّنكتِ مَا خَلِفِهُ لِنَا مِنْ تَرَاثُ عَظْيِمٍ.. كُتَبِهُ عَلَى نُورِ الْأَسْرِجَةِ، وعَلَى حَصَر تشع رطوبة، لباتي ناشرو اليوم فيجمعوا لللَّدِين من بيع كتبهم، ولاَّ احدٌ يَطَّالُهُم بِشَىءٌ، لا ورَّنَّةُ وَلَاجْهَاتَ رسَّعَيَّةٌ، مَعَّ أَنْـهُ يَقَرَّضَ، فَيُ ظُلَّ هذا الوضع، أن يدفعوا حقوق ابطالنا القدامي للصالح العام ايا كان، ة كتابنا للعماصرين مع دور النشر قربتهم كثيراً من اوضاع كتابنا القدامي، ابطال في مواجهة للوت والحياة، وهي مشكلة ينبغي انَّ تنتهى، وهذا واجب أخلاقي حضارى بكل القاييس، لابد أن تتحرك الجهات العربية الرسمية بدافع الرحمة وبقوة القائون، لاعطاء الحَقُوقَ للكَاتُبُ العَربيُّ، ولـُوقفٌ هـذُا السلبُ البِّربـري لتَعبُّ الكتــاب وعرقهُم، والذي لا يسَاوُيهُ سوَّى نظام السخْرة، وَالذَّي كان فيه العاملُ يُسَاقٌ قُسَرٌا لِانْجَازُ اعمَّالُ الاَخْرِينِ بدون لجر، وهذَا هو الحال مَع كتابئاً العرب الإن، تحولوا الى عمال سخرة لدى الناشرين.. بل على نحو اسوا

حيثُ لا يقدم لهم حتى الطعام والشراب. ما ابشع تخلفنا يا ناس..

عن فقد عاطفة ما أو ضياع شيء ما، فجدلية البحث

كشُفت لنا عن ذلك الحُوفُ الأبوي، للتربص فوق

صدر الوالد نحو ابنته الصغيرة بعد خروجها

الإولَ من البيت، فَحقق لها الضّيساع الابسدي، كما

لحق نفس المُصير لوالدها، هنا سا تحمله قصة

«ساعة وأعود». أما قصلة «غيباب» فتكشف لنا

جدلية البحث بصدودها الواسعة في نطساق

السلبيسة، فيبرز حنسان الأم المقترن بعسم الفهم

بطبيعة تكوين ابنتهاء صاحبة التخيلات الجامحة

التي تتملكها نزعة من الإكتشاف الغامض والتدمير

الفجّائي، فتسعى الأم باحثة عن طريقـة مـا لسبر

اغوار أبنتها. وقي قصة «تلعثَم» تَبْدو جدلينةٌ

البحث تسير في مسار مختلف بعض الشيء، فالابنة الشابة التي فقدت عاطفة الحنان، وحات

بدلا عنها قسوة الأم نحوها، التجات تطلب وتبحث

عَنْ نَلَكَ الْعَاطَفَةَ فِي كَـٰلَأَنْ حِي أَخْــر وهِي القَطَّةَ،

فانطوت بأحلامها مع القطنة وأولانها الصغبار،

مفدقة عليهم بعاطفة مشوبة بالتدفق، وغـدوا هم

اصحابها لا أمها، واخذت تخلق لنفسها عالمًا ملينًا

بالاصلام، وتنضج جدليــة البحث بشكل جأي،

تخطو نحو العمق، والإيجابية. وفي قصة «عشبةً،

وهي تُشملُ بحثُ السُرُوجَـةُ «شيخَـة» عن زوجـة

لخسري الزوجها، لتلبي رغبة تعبر عن عناطفة

الامومة بدلخلها، فتختار عشبة، وتتولاها بالرعاية

والاهْتمام، حتى تلد لها الولد، وتُحقق لَنفُسهُـا

الإمومة ولزوجها الإيوة. وترسم لنا قصة «الزهرة»

جدلية البحث عن ماهية شيء ما، وهو الرهرة

من الملاحظ أن قصة «قيس هوى» ذات بناء فني

خاص بها، تميز بالنزعة الرومانطيقية الغالبة على

مقاطع كثيرة، المرتبطة بالحب ومشاركة الطبيعة،

فتأملها \_ايها القارىء \_حين تقول عن ذلك الحب:

المبرة عن عاطفة مخترنة في مخيلة خلفان.

«عرّف رسائل الحب في هواء تعسان

احرقيني بخورا في ثيابك» (ص١١٠)

واذالم تكف هذه ننزعة رومانطيقية متأثرة

بالشعراء الرومانطيقين فمأذا تكون ساترى؟

والمقطع السابق الذكر يؤكد تقانة فنية اخرى

توافرتَ في مقاطع اخرى في تلك القصة المشار البهَّا

ألَّا وهي شَّاعريةَ النص الْإنبي، فهـنا النص دقيس

هوى» من اكثر النصوص القصصية عند القامسة

ولُنْـا وقفة اخيرة عنـد قصص سلمي مطــر،

تتراءى لنَّا من خيلال القراءات، التطور البنائي لتركيب البنية القصصية والنذي نبين اشاره من

خلال اختلاف وتغاير الباني القصصية، بحيث ان

لكل قصة بنيتها الخَاصة. فُقَّصة والزَّمْرةُ، تَقَايِـرَ

البنية التركيبية القصصية لقصة «ساعة وأعوده

وهذه البنية التركيبية تفايس البنية التركيبية

لقصة «هيّام»، وهذا التغايـر في البني القصصيّة

ياسماء مقلوبة في مرآة

ياكلام بخاصم مخيلته

يامطر مقلوب على قلبه

سلمى تدفقا بالشاعرية،

ياترنيمة مشبوكة في النطق

## 

### محاولة لاكتشاف مناطق الاضاءة والثقافات الجمالية

القراءة الاولى للنص الادبي قد تنزعك ـ ايها القارىء ـ الى قـراءات متعـددة متتـاليــة، تجدد لك الـــــــول الى ذلك العــالم المسمــ بالاكتشاف، أو تقودك الى الهروب في متاهات مغلقة من الفكر العقيم، فتنفر منه كلية، وهذه حالة اخرى لاتعنينا، بل أن الحالة الاولى صاحبة القراءات المتجددة هي مناط اهتمامنا وغايتنا.. هكذا كانت قراءاتنا للقصيص القصيرة المسماة «بعشبة» القاصة سلمي مطر سيف. حيث أن القراءات المتعددة لهذه المجموعة تتبت لنا أنها تحوي أحدى بواكير التميز القصصي في أدب الأمارات، وهذه الساكورة المتميزة لادب القصة القصيرة تستلفت نظر القارىء الناقد، حتى يقّف عند نقساط الفيض الابتداعي، ويكتشف تلك النساطق النسوارة بالإضاءة الخفية والجميلة في أن واحد... في كلير من قصص سلمي مطر، وهي تمثل جدلية البحث عن ماهية ما، وهذه للاهية بمثابة تعويض القاصة سلمي مطر صنعت ما يصنعه الفنان

> العالم زهرة صَغْيرة بانعة جامدة بثَّت فيها حرارة الحياة النابضة، وجعلتها للدار الأول الدي دارت فيه باعثة فيها الأحساس والشعور النبيل ـ احدى قصصها التّي حملت عبقها وسمتها «الـزهـرة» وعمقت جذورها في نفسية شخصيتها الرئيسية فانظر كيف رسمت القاصة سلمى الزهرة ألمصنفة يعالم خلقان؟! «... يرى كل شيء آخذا شكل الازهــار، النــاس في الشوارع كانوا زهورا تتحرك بساصطراب جميل. الطيور كانت باقة رُهور بتشكيلاتها للتحركة... البحر ينفث رهورا بيضاء، وكلما صاول خلفان

قطفها ذَابِت في بِده، غَطَاء رأس رُوجِته فأطمة كسانُ جِدْبِهِ بِرَهُورُهُ الحمراء، طعامه كيان يراه بمراى الأرهار فيتعامل معه بالقطف الرقيق الباهر». من الملاحظ توافر تقانة فنية ميزت أنب القصسة القصيرة عنــد سُلَمَى سيف، وهي تشمـل اللغــة الشاعرية المشحونة بالتصوير الفني ذات الايقـاع المتصرف، التي لتخذتها مجالاً رحبـــاً للسوصف او السرد او كليهما معا، فتأمل البراعــة التي تخط بها

سلمًى لغَّتها ۖ ذَات الصور الفَّنيَّةُ ٱلجِعيلَةُ:ۗ «هُرول خَلَقَانَ الى كـرسيــه متلعثما بـالنشـوة»

«انت العشبة الوحيـدة المتـورمـة في سـويـداء القلب، (ص ٦٨). وأمرأة لاتكاد تفارقها راثحة السرماد، كطيور

وهناك تقانة فنية تبرز بشكل جلى من خلال محاولات سلمى الجادة للتُعمق في تحليل نفسيــــة الشخوص المنسوجة لقصصها القصيرة. فقد حققت نجاماً باهرا في الولوج الى اعماق الاب الحائر ، الذي تملكه الخوف نتيجة اختفاء ابنت الشابة بعد خروجها من البيت. فلم تخرج الى الشارع آلا في ذلك اليومُ الْمُحفُورِ فِي ذَاكرة أبيهاً، مُسرَّد هــنا ٱلنجــاُّح الى انهًا جُعلت قُصَّتُها «سَـاعَـة وأعَـود» تتركَــزُ على لقط أت أو ومضـات بـراقــة، تغيض من السنــة شخوص مُخْتَلَفَة، مختَلَطَّة بحوار آلادب الَّداخلي، او الخارجي مع تلك الشخوص. وهنا ادركت القاصـة سلمي عمق البنيـة القصصيـة الملاثمـة للحـــدث المركز، أن هذا النَّجاح في التعلُّغل لاعماق شخوص

SOLE DISTRIBUTORS IN THE UAE.

Abu Dhabi - Tel. 723131 Dubai - Tel. 213700

الهجلات الكبرى 🚱 GRAND STORES

أبرطبي تلفون ٧٢٢١٢١ دبي تلمون ٢١٢٧٠٠

ابان قراءتنا لقصص سلمي مطر، لاحت لنا

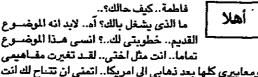
#### بقلم: فاطمة السويدي

القصص القصيرة نجده واضحا في قصص اخـرى كقصة دهياء، و «تلعثم» رافقه اخفـاق في قصص اخرى للقاصة سلمى سيف، وهذا الإخفاق تمثل في قصةً «جنهنار»، وذلك يعود ألَّى ان القاصَّة سلَّم. اكتفت بـوصف الشخصيـة الـرئيسيـة فـاطمـــ الحمادي من الخارج، ولم يفتح للقاريء لية بواية حتى يلجَّ الَّى ذَلِكَ الْحَرْنَ الْصَــَامِـتَ الْــرابِـضُّ ا دخائل تلك الشخصية!! لماذا لاتشــارك فــاطمــة ا الجلسّات التي تدعو اليها جــاراتها؟"!؛ لمانا تبــدوّ حياتها غامضة من الدلخل؟!!

نام ة حديرة بالتوقف عند ماهيت كثير من شخّصيات قصصها، وخَـاصـة في لحظـة النَّهْآية وحل العقدة، ويمكنْ ان نطلق عليهَّا النهاية اسَـوَداءَ للْلَـونـة بِـالْلُوتَ، فَـالُوتٌ كَــانُ نَصَّيْبُ شخصية المرأة التي خالفت القانون، فانهال عليها سلطانٌ «حارس البُحـر» بـالضربُ حتى الهلاكَ في قصة «بحران نشـوان»، وكـنك الفتــاة الصغيرة، التي اصابها الموت مفترسا جهلها بالطرقات والحياة في قصـة "ساعـة وأعـوده.. كما انسَّحا لَّاوِتْ رَاحُفًا الى عشبـة في احْـد الْصبـاحْــات التِّي اشرق قنها وليدها بـاغش في قصـة «عشبــة»، وقُ قصـة «هيام» اصبيح يشكل آلجنر الاساسي لبنائها الفني، وهكذا اغتال للوت قاطمة الحمادي محترقة بالنار في قُصة «جنهنار».

ولقد لفتت انتباهنا القاصة سلم سيف الى تلك الالتفاتسات للصسويسة نحو بعض العادات الاجتماعية آلتى نبعث من محتمعنا العربي السذي لايزال يتخبط بأنيال الأمية والجهل وكذلك مجتمعنا الأمساراتي، وظهرت الالتفاتة نحو العادة الاجتماعية في قصة والعرس، ، بالإضافة الى ذلك هنــاك اصـــاءة تلتمع حــول احـــدى العادات الاجتماعية في مجتمعنها الإماراتي، ذكرتها القاصة سلمى في قصتهاً «جنهنار» وجعلتها احب للحاور الرئيسية التي دارت حـولها تلك القصة، وهي اجتماع النساء عند امرأة من اجل للسامرة والخوض في احاديث الناس وخاصة الزواج والطبلاب، وهــؤلاء النســاء بعثل: -شريحة أجتماعية ممتدة الاطراف،





القديم.. خطويتي لك..؟ أنسى هنذا الموضوع تماما.. انت مثل اختى.. لقىد تغيرت مفاهيمي ومعاييري كلها بعد ذهابي الى امريكا.. اتمنى ان تتناح لك انت انضا فرصة السفر الى مناك.

يقسانك كحقل من القمح تسحيه ثمالـة من شعره الى شنائها القـــارس، منكسرا

كأعلام الغجز المفتونين باودية الرحيل، اتقدم في البوحشية حتى

التخوم الاخيرة وارتدى للخريف

القادم أحلى ثيابي وأكثسرهسا

كل هذه الحروب لا تكفى لاعلن

هـــزيمتسي على الملأ. كـل هــــذا

المُسجِيج باطل، وكل هذه الطبول

الوحيدة التى تشير الى رماد روحي.

فراغ الإيام التي كنت تملئينها.

التي تسمعين لاتقلل من خواء القلبُ ولا تخفف من

ايتها الخفيفة كينبوع، المزهرة كشجرة الرجاء،

اللماعة كفراب السدْكـرى. ليس في شيء يسدل على

غربتي سوى المرايا التي تهجرينها، وليس من

شحوب يناسب ذبولي سوى شحوب المدينية التي

لا تذرعها خطواتك. يعرفونني بالاعمى حين ارتطم

بالناس ولا اراهم، وبالاصم حين ينادون علي ولا

التفت، وحين يرونني يعرف ونني بك، لانك النار

اذن من اجلك اعلنوا على الحرب، ورفعوا

شعارات كانبة على مفارق القرى والمدن. من اجلك

سمموا الهواء والماء واقاموا الحواجز والمساريس.

ولانهم شعروا بانك كثيرة على راحوا ينقصسونني

كلما تعــاظمت، ويقلمــون ريــاحـي كلما همت بالهبوب باتجاه شعرك المعن في أمواجه وبراريه،

لكنهم نسوا آنني طافح بالحنين حتى قمسة

رأسى، وان لك في دمى تماثيل صغيرة من بسلابل

واستغاثات. لـنلكُ لن اكف عن صنع شبيهتك في

داخلى. سافاتح بصوتك الإجراس المبعثة من

ويغلقون نوافذي كلما نزلت الى الشوارع.

نظرت اليه في احتقار.. امام ضحكاته الباردة المستهترة جعل كل مشاعرها الحبيسة تتجمد داخلها.. واطراف لسانها تكاد تدفع بصرحات النَّدم.. لم تصدق ان هذا هو صالح ابن خالتها، وخطَّىيها الـذي ظلتُ تنتظره سنوات طويلة وهي ترفض عروض الزواج المتكررة كانت سلوتها الوحيدة سماع صوت عبر الهاتف التي بنت من خلالها احلامها الوردية.. مرت أمام عننيها صور كثيرة لفستان الرفاف المتكوم باخل ضزانتها والاساور الذهبية وادوات المكياج والشراشف وكل مستلزمات العرس التي ضاقت بها غرفتها.

صَديقاتها ينتظرن بطاقات الدعوة.. اين ستذهب من ثرشرة مريم وتعليقات سعاد؟. صاولت ان تسترجع افكارها وتحرر لسائها فتبعثسرت

نهضّت واقّفة مشدوهة.. لم ينظر اليها.. مضت مسرعة.. القت بجسدها على مقعد السيارة ادارت للفتاح وانطلقت بها بسرعة جنونية. افْجِعها اللقاء الذي كانت تنتظره بكل جبوارحها.. كلماته

الجارحة تدوى في اذنيها، فهي حتى الان لا تصدق انه صالح الذي حرمت نفسها من اشياء كثيرة.. ترسل لــه راتبهــا.، حتى فستان الزفاف الذى كانت تريده ان يكـون احلى واغلى فستــانْ ترتديه فتاة.. ضغطت على نفسها ولم تشتر الفستان المطلوب.. بعد كل هذه السنين يقول انسى.. انسى.. لا.. لا يا صالح. وفحأة صكت اسماعها اصوات هائة.

ــانتبهي اتريدين ان تطيري بهذه السرعة الجنونية ايتها المتهورة.. حياة الناس ليست لعبة في يديك.. ضغطت على فرامل السيارة بقوة.. واستطاعت ان توقَّفها بصعوبة لتتفادى



عصبافيره وسبواقيته لكي تغثي

سأجلس على قارعة الذكريات

وانيخ جمال الايام الغاريسة

واقتسات من زوادة الحنين كلما

أصابني العطش واشتد لهيبك في

على ساعدي كل قجر.

عظامي. ولن اقبل ان يقاسمني حزني احد من

الناس، أن أمنحهم كسرة واحدة من خبر سحرك

ست عشرة سنة مـرت على غيــابك. ستــة عشر

خريفا وإنا أتساقط تحت شُجِّرَة الانتظار، كلما

ارتقع دخان في سماء المدينة ظننته سينحسر عن

بهاء قامتك المحتجبة. كلما تهدم بيث ظننتك

الطالعة من تحت أتقـاضــه. كلما احتبس صهيل

الصقت اذنى بالتراب المجساور لكي اكسون اول

المبشرين بِخَيولك القادمة، وهاهو العسر يميل

نمي قوسه الإخير دون أن يعثر على حصاة

صغيرة يسند اليها خابية اوجاعه وامانيه هاهو

الوجه يتغضن من الانظار، والآمال تشيخ على

مقعــد النهــار المطفأ، وفــاكهــة الــروح تــذبل من

الشوق، دون ان تجد ارضا مناسبــة لسقــوطهــاً

ومع ذلك، قلن اكف عن التلويح بــدمي لمركب

عودتك المصاصر بالامواج. لن اتضازل عن شبر

واحد من الفرح المُتَحَنَّ بوعبودك. ويما تبقي في من

العمر والزاد سأحارب وحدي طواحين الهواء التي

تدور في هياء المرحلة.

ىكتىها:

شوقىي بزيسع

طقلا حاول عبور الشارع في ذلك الحين نجا من اللوت باعجوبة. حركت بصرها الى السماء محمدا لله، يعد نفس طويل ويعد ان سكنت رعشة يدها.. وهدأت ضريبات قليها ادارت سيبارتها متوجهة الى البيت الى غرفتها.. وقد تُحول كل شيء فيها الى رماد من الم المقاجأة التي تراكمت على صدرها.

شعرت بجفاف في كل اجراء جسمها وحاولت البكاء فلم تستطع.. لقد جف النبّع ومات الاخضر في اعماقها.

عالم العُد : المالم الثَّالَثُ يُتَّحَمِّ

(هنغلابهالغميّة)

أنديث وراصياد عريا تجليبه

الاستعمار الجييد، تقييرا بما

يلحق الإنسانية، كلَّ الإنسَانية، من

تخطساز ان لم يتسدارك المسسوقة

داعيا للسدول الغرييسسة، الى أن تقف

الى جانب السدول الثالثيسة

بتجرد من مصالحها الخاصة،

ال جعب \_\_\_\_ ، وتعمل جنبا الى جـــــنب، . . \_\_\_ـــة

لأتقاذ الإنساني

من هيمنة التقانـــة

: > '

يتن حسد

وسفد تد

ننز سد

الميل المسارة

فحصر رزهب

فينشؤ سفد.

فساعيها

بضميرب



«عالم الغد: العالم الثالث يتهم»

العربية " كُتَّاب والْعَالِم الثَّالَثُ يِتَهُم

محمد الخزنجس

أمين حيث ترتبط معاناتهما للضنية للشيخوخة بحدث الموت

المُتَّمثلُ فِي تلكُ الْجِثَّةُ وكانما يتحدانُ بها في تكوين اللوهــة التي

تنتهي بزَّحف الغثران في اشـارة عبثيـة تنطـوي على القسـوة

والواضح أن الكاتب يرى الحياة الانسانية مأزقا يتعين

التعايش معه وفق قوانينه الجائرة باكبر قسر من السخريية

ليتسنى احتماله وقطع شوطــه العبئي الى مــداه العــدمي دون

والقصة هنا مظهر من مظاهـر العجـرُ البشري وقلـة حيلـة

الانسان ازاء تداخل الظواهر وتعاقب ردود افصالها في حيياته

الاجتماعية التي قد تكون سجنا صغيرا يتحرك فيه بــلا أمل في

التجاوز لأفاق أرحب او حتى انقاذ الهوية الانسانية من بـرائن

والسخرية في نفس الوقت.

مزيد من العذاب

في الإنسان امكانات التشخيص والوجود الْمُتميرُ، وكشف القِثاع عن اخطاء الأنظامة المعاصرة، ليبرالية واشتراكية، وبيان قصورها عن تحقيق سعادة الفرد دلخل الجماعية، وسعيادة الحماعية يتكتل مجه ودات الأفراد، من أجل غسد افْصَل، بالنسبة الى الجميع.

يهدف المؤلف في هذا الكتاب، الى تحديد نظريته الشمولية الملانسان، وتبيان موقع انسان العالم الأنسان، وتبيان موقع انسان العالم الأالث في المنظومة الدولية، فغاية للؤلف، التي تقصيع عنها الفصول جميعا، هي الخطو بالانسان خطوات الجاليسة، والتمسرد على اليبولوجية التمويه والزيف التي تعطل (مَنْخُلُ الْ الْغَلِيَّة) للدكتور محمد عُزيْرُ الحبائي، وهو الطبعة الأولى بالعربية، نظلته عن الفرنسية: د فاطمة الجامعي

وقد جاء هذا الْكُتَّابِ «عالم الغَد: العالم الشالين يتهم، صرحة من أعماق تسالتي أطلقها ضد أنواع



صدر مؤخرا ضمن سلسلة والمجالء المغربية كتاب والسينما يالمغرب للباحث المغربي ادريس الجعيدي في ١٧٣ صفحة باللغة الغرنسية. كتاب «السينما بالمغرب» جاء لسد الفراغ الذي تعرفه الشاحة الثقاقية المغربية في ميدان الكتابة حول الفن السابع بالقاربة مع ما ينشر من إبداعات

انريس الجعيدي يسلط الاضواء من خلال بحث هُ عَلَى العَـلاقـة التَّيّ تَحْكُم مختلف الاطراف المنخرطة في الحقل السينمائي باللغرب ببالتركينز على وظيفة المركز السيندائي المغربي ومسالة النوريج واستغلال القاعات السينيائية يقول المؤلف في مقدمة كتابه وانشا بسانجسارتها أهذا المؤلف تسعي ألى حصر الاختلافات المتداخلة للميرة للحقل السينمائي للغربي وذلك من خلال مقاربة

«ترأسة مختلف الوسائل للؤسساتية للنظمة لهذا القطام». ﴿ ويرى المؤلف ان المركز السينمائي المغربي وهو مؤسسة عامة تابعة أوزارة الاعلام يعتبر «الجهاز الوصي الذي يُركن بييده القرأر السيَّاسَيُّ والدِّي مِعْكُ الصلاحية في تحديد هذا القطاع في مجمله...

وبما انه يقدم القصة القصيرة فهو بخنار المواقف البسيطة عميقة الدلالة كسعي العجوزين لايداع جثة متوفاة في مكأن

المحكم الدقيق من عالم يمكن أن نسميه حواف الموت فهو الإيقترب

يرقب بلماحية وسخرية عالية علاقته الآنية بتدفق الحياة، لأن الموت عند المخزنجي مادة للتأمل نفهم

وتاتى أهمية هذه الرؤية الساخرة من ان محمد للخرنجي هو أبرز ابناء جيله من الأدباء الذين تلوا مرحلة التيار الادبيّ بعيدا عنَّ مضاعفات التجريب واحكام البناء القصصي في وحدة مُتَسَقَة لا اثر فيها لاي تقاوتُ في نُسبِ هذا البناء أو مقَدارٌ وفائه بمتطلبات تجسيد الجو النفسي ورصسائة السرد اللغبوي على

نُحو مستقر يُتِضَّافر مَعَ استقرأُر للَّعمار.

«سوتيضحك» معمد المفزنجي : رؤية ساخرة لـواقع عـدمي محمد زهدي — مكتب الاتحاد — القاهرة : من الطريف والجريء معا أن يقترب محمد المضزنجي بقلمه

ادى بسوره ألى اختسلاف في السدرجسات الفنيسة الجماليسة، من حيث السمو والسرقي الى الضعف وتنزداد حندة ممن تسريص بهن داء الأميسة، وتخفت حسنتها ممن ذاقت حلاوة العلم وغدت هاديها لحديثهن وتظل قصص سلمى مطر سيف ءعشبة، عبقــا وطريقهن. خاصا، ولغنة مميزة ذات تسواشيح ملبونسة بالتصويسر، وإنْ خَفْت وهج التَّفْلُةُل فِي اعْماق لاحت لنا في سماء دعشبة، اضاءة تلفح ذلك الوجه الليلي، وكأته وجه النهار لحظة بنزوع الفجس الندى، وهذه الاضاءة تكلد تسرى في الحقيقة من جوهره العدمي ولا يتأمل نتائجه المأساوية انما

> عبر حتميتها مغزى الحياة الدنيا ومفارقاتها. اللَّذِي خُلِقْتَ هُ جُمَاعَـةَ ١٩٦٨ الانبيـة والتِّي تمثلت في النتساجُ الإبداعي لإدوارد الخراط وبهاء طاهرواسراهيم اصسلان وصنع الله ابرأهيم ويحيى الطاهس عبدالله وجميل عطيبة ابراهيم ومحمد المنسى قتيديل ومجييد وطوبيها وغيرهم. ويتميسر المخزنجي وسط ابناء جيله باستقرار الشكل الابداعي عنده

السينما المغربية فسسى كتاب

في ميدان الشعر والقصة والفلسفة الى غير بُلُك.

ويضيف من جهة لخرى، ان تحليل الوضعية السينمائية بْالْلْفْرْبْ يُمْرُ عُيْر

من هنـــاك يــأتي «سماء عيســي» منذرا بفجيعة ما. معه نمشي في خـراب طـاغ يسـود

حسروب حساسرة ذاهنب الى متفى · الاعماق والسدواخس. وكسسان سماء عيسى قد جاء قبل كل هذه القَجْيعِـة التَّى نَّتُمرغُ فيهـا الآن، يكتب الشعـُر منذ سنوات دون ان يعباً بما لايحدث او بمـن لايكارث بما يحدث، يكتــب حينًا ويكبُّت اكثر الاحيان، في عُمان، --- طَلَّ فِي الْجَزَء الخُفْسِي الهاديَّء مسن --- المشهد، عدادة العمانيين السنيس سيمارسون جديتهم في الضّوء الرزين، سماء عيسى ظل في الظل الذي تكون سرجة الحرارة فيه اكبر من القلب، لم تسعفهم الط روف مبكرا لكي محضروا في هيلمان الاعسلام الادبي اللعاصر، وَكانَ هذا حسنا بــالنسد القسم مهم من الكتابة الشعريسة الجديدة، ولم يسرل قسم كبير من الصوت الادبي الجديد، هناك يتحرك بتردد النار الهادئة.

و لعليه القسم اليذي سيسهم في مَحَاورة الكتبابـة في مستقبلَ الإيـامَ. ّ وَالذَي يجري التعرفُ عليه تدريجياً. ذاتَ صيفَ، عندما كان عام ١٩٨٧ يغري الكثّيرين بـوهـدة مــا، اصــدر سماء عيسى كتابا شعريا انتخب له عنوانا ينقضٌ وهم الوهدة: [نـذيـر بفجيعةما]

رَبِمَا لِم يَرِ الشَاعِرِ فِي ٱنْذَاكُ سـوى النَّوْاخَلُ الَّتِّي لِاتَخْطِّيَّءَ كَتْبِرا، جَنَاء الكتـــاب في نسخ محدودة طبعـت في أبعد منطقة عن آلارض العربية يمكن ان يتخيلها المرء، في نيويورك، للوهلة الاولى، لن تجد مبررا «مـوضـوعيـا» يجُعلَ الشَّاعر يعيشُ في عمان يطبع شُعرا في امريكا، سوى رغبة الاحتراق المكبوتية «أعني شهوة العيزلية الضّارية» في طبيّعة الشّاعر، فهـو ليس شَّاعراً مغترّبا، وليس في كتابته ما يئم عن ذلك «جغرافيا»، وأن كانت لا تُخلُو من مشاعر الوحشة، فهذه

طبيعة الإنسان في هذا الكوكب. سماء عيسى، قــادم من الفجيعـــة بامتيار، ومبشر بها في أن واحد، ومن مُعرف الشَّاعْـر ، وجيلُـه، وتجربتُـه، يدرك أن الامر لاينطوى على مسالفة ما. ففي العمق، تجسد كتابَّة الشياب العمائى الجديدة الخلاصة الصافية لقطاع كَّبِير منَّ تجربــة شبــاب هــذَّه المنطقة، متميزة بطاقة الرؤيبة الفصائعسة، ولعل طبيعسة الهدوء

ستجعل الصورة الشعرية اكثر نفاذا لمعطيات هذه التجرية. «الخراب سكن العمق البشري

الظَّاهِ رِي فِي تَأْمِلُ اشْيَاءَ العِالْمُ،

«الريح عندما تهب من الشرق كمعاطف النهار كانت تحمل ايضا

«لم يكن في البهجة إلا نذير ما، كان ينذر بفاجعته دماء تتراكم متفجرة ليس في الصور إلا الواقع. فالشاعر

لاستُترُفُّ الافتعَّالَ، الخَرابُ الروحي الذَّى تتعرض لـه هـذا الْجِيلُ لُيسَ سوى تركة شاملة عليه ان يتُجرعها ببسالة القتلى، الجملة الشعرية عند مأسساوي تكفلت بسه التجسرب المعيوشة «جسديا وتفسيا»، والَّتي، كما يبدو، لن تنتهي بقرار، مثلما لم تبدداً بمصير قهــرْي، لَلْرَء لا يحددُ درجة اتصاله بالعندّاب والخلق، الا بنّاء على درجة حضوره في الوجود او تتبادل الهجوم تلسو الهجسوم مع احتمال واقع سنوف يقع مثلل يقنن الرزنامة، لا تعلن حرباً لا يكونها رؤية اختراق لماضي التُجربة الْـذي لا

«كنت مستغرقا في وجد قلما يأتي في ضوء قمر ينير عتمات الروح» ورؤيسة مفعمسة بساليساس من

«يصنع لنهاره نهاية..» الجملة الصغيرة، الكتنزة، المترفة بصريخ البروح، تعتمد صناعــة الْمِشْهَدُ، انها صُور تنهض من بلاغة المشهد الشعيري، فبالشياعير لابعدا بالتُفاصيل الآنادرا، لغته ليست جرئية، أنها في كلية المشهد، «من اربط دموعك بنآر بعيدة» حتى نهاية

«مـراث كأجـراس خبت في دمــار ألى خاتمة التدفق، حيث:

تأمسلات واقتراحسات مؤقتة).. ويعرض فيه وكسان الكست

ترجمة بالانجليرية ُلُرُّ وَأَيَّهُ الْكَانِّبِ الرَّوسي ﴿ الشهرة ، يوم في حياة للحنس البشري. بها الكاتب على روايته ﴿ وَالرَّوَائِيةُ عَبْدَارَةً عَنْ

على مسدى ٢٤ ساعة. والمكسان وهسو أحسد العنقسلات. والحدث وسيط أقبل الطسروف والاوضباع مسلاءمسة كما صدرت تـرجمة

الشلات. الرمن وهو وهو بقياء الإنسيانيية

«قناديل لعصافير المُوت» یتسنی لك ان تسری «اعنی تعرف» مشهدا مكتملاً، أو أنه يكُتُّملُّ

الشيوعي قبل مرحلية

اقدام تهرول بعيدا، داست علينا ونحن نيام، اقدام تهرول حاملة رُماحًا مسمومة الى الداخل، كلما اتجهت الى داخل الـوطن ا تجهت السموم الى اعماقنا، لكن اعماقنا خـاويـة إلا من البرسيم، فمن يحمل اليكُ المشعل، أيها النهر الدمو في، أيَّتُهــا الجنَّــة، أيتهـا باکتشافك ـ کقــارىء حتى «النــار» البعيدة التي يذهب اليها في بداية المشهد متصلة «بقناديل» لعصافير الكون والعَناص. انبه قادم من

الموت في نهايسة المشهد، وفيما بين هذين الضوءين يتكشف لنبا حاثث · من تَجِربــة تَتَجِلَّى: فِي الام المُغَتَّسِلــةُ بالكأبة وجمجمة العشيق الميت، والمراثى، ووصابا الجد، ورسائل الُّعنَّاصَّر، وَالافولَ والذَّهابِّ لَنهاري \_الى الحتف، حتى العـودة الْخائب وولع الخروج لمنح الماء زرقته، كل ذلك يقدر سماء عيسى على ملامسته في عصب حياتنا وتحويله الى سياق سطوري، فيما هـو نسغ الــواقع

ستصاب بالخيبة \_ايها القارىء النبيل ـ اذا حساولت ان تبحث عن شعار الامل لتصديه هجوم القجيعة الْمَاثِلَةُ، لَايِعْبَا الشَّاعِرِ بِـذَلْكِ، وَرَبِّمِا لم يكن هذا من شانه، فألامل ليس في ان تهينا ايساه القصيدة، الامل في درجة الياس الذي تدفعنا اليه. `

كَانَ كُلُ شَيء يَنْدُر بِفَجِيعَة منا: خراب الواقع، اندثار الوقت، خيانة الاُحبُهُ، الام تَّفترس الاسفلت، اندَّثار الروح، لم يعد ثمّة شدامي، التسارّ انْطُفْأَت، كَأَبِـة طفل بقـر بِطِّن امـه، عربة تجر قَافلة من القَتْلَى، شجـر يسُلُم ما لُـديــه للنّــار، ورقّــة تحملُ صورة صديق مات واخرى لصديق يموت بعدي، أنحلال الجسد. أنه أختزال خارق لتجربة لم تزل

ماثلة للحواس كلها، ماثلة في اشــلاء لا خلاص لَها مَن شَهوة الذاكَّرة، كل صورة عند الشاعر مكتنزة برأئصة التاريخ ومراوغة الفيزياء، وضراوة الفعلُ ٱلسياسي. ولكلُّ مَن يـرغبُّ فِي المزيد من انفجارات الرؤيــة مع هـدا النص ان يتميـز بمـوَهَبَـة اخّتبـار حدود النذات والموضوع في كتسابسة سماء عيسى، فَبغَير هَذَهُ الطريقة لايتسني لنا ان نقرا النص مجردا مطَّلقًا في هواء اللَّغة، أو نتعامل معَّه كفعل فن عار من الحياة. والشاعـر هنا لابنذر بما سيحدث، لكنه بنــدر بما حدث، لأن مــا حــدث هــو الــدي يمنح الواقع والمستقبل طبيعتهما.

هاهو يطلق الاستلة: «الى أين اوصلتك السدروب دونما مأوى، دونماً عشاق» «تحمل الربيح من وطن الى وطن

ويجوز له ان يتبادل مع رفقته الشُّعْرِيَّةُ فِي عُمانَ وغُيرِهَا أُحْتُمالاتُ «عل وطنا يستيقظ من انقاض

عيسّى كل هــذا الحّراب، ليس في هــذا النَّص فقط، بل في مجمَّل كُتابته «مـا سبقت وما لحقتُّ». نلك التي تصــدر عنْ هـذاً البعـد المكنـون عنَّـد معظمً الأصوات الادبية من جيلسه، حيث يصدرون عن الفجيعـــة ذاتها، لبحققوا فعل الصدفة الوضوعية الَّتِي تَلْيِقَ بِجِيلِ غَربِي لِأَبِدِ لَهُ أَن يتصل بكتابة جديدة بمارسها الشباب في عمان. فالفجيعة عند هـؤلاء ليست مـزحــة، ولا هي فعل مبالَّغة شُعرية، جديد كتَّابِتهم متصل بجوهر تجربة قلما عرقتها التجارب الشعريسة العربيسة

للقراءة في المغرب اعتمد الكتب السعيودي في

الرماط تجربة فريندة لتشجيع القراءة وذلك بتخصيص جائزة أدىنة تشجيعية للقارىء للثال المواطب على ارتيسانا مكتسسة

وصرح مديير الكتب السييد المرتبة الاولى بين الراكز الْلَقَافية العربية والاجنبية باللغزب.



[٦] قبل ذلك بسنوات قليلة، كان سماء عيسى قد اصدر كتيبه الاول بعنوان «ماء لجسد الخرافة». افتتحه باستهلالــة صغيرة من سان جـون بيرس، يقول فيها: «انذركم بازمنة حرارة كبيرة وبالإرامل الصارخات

لهذا الصوت، نصغي اليه قادما من

«نار انطفات» ومن «رماد يخبيء

بعد ذلك بحوالي خمس سنوات سوف يصدر لسماء عيسى كتباب

جديد بعنوان «مناحة على ارواح

«الـرمل يغسل الخُطْيئـةُ في صمت

ويلـذ لنـا أن نلتفت الى تلك النـار

يلذ لنا ان نثير اجوبة لاتقنع

التي «تنطفيء» دومــا عنــد سماءً

عابدات الفرفارة»، ليقول فيه آن: ً

بعد أن تنطقىء النار».

أسرار الخليقة في أرحام الإمهات».

عًلْ تشَّت الموتى» ولذلك فان انحيازنا للتتبع شهوة الاختراق التّي تتلبّسُ سماءً عيسْـي لاتتصل بالشكل الفني الذي يستحوذ على غيره فحسب، فهساهنسا اختراق متصل بخــراب مهيمن على الــروح والحسند معناً. فمنتذ لحظّته الاولى رأينا كيف يتأثث مشهد سماء عيسى الشعري بخرائب تبدأ ولا تنتهى، فهو لا يصدر عن تجربة السروح والحسد الإ بالقدر تفسه الذي يصدر

فَّيهاْ من تجرّبة الـواقع الضَّـارَب فيَّ لحمنا حتى العظم. ففى كتأبه الأول نصادف نصا بعنوآن «خرائب» بيدا: «وَهْدةً كدثار الفجيعة تضرم في شفتي جحافلا» وعندماً يتوقف المتأمل في تجربة هذا الشاعر علب ان بلتفتّ ملبا الى

هذه المسافة الزّمنية الّتي تفصل بين كتابه الاول «ماء لجسد الرغبة» وبين كتابُه الأَحْيرِ «نـذيْـر بِفْجِيْفُـة مَــاَّ»، لكيسلا يتسوهم في لحظسة ان حس الفجيعة او الخراب عند سماء عيسى محضٌ نزوّة شعرية طارئة، وربماً بهذا الملمح نستطيع ان نقترح تميـزا يُسم تجرَّبَة هذا الشَّاعَرِ. هذا الشَّاعَرِ الذي طاب له ان يتقنع بالسماء، كمن يريد أن يقول لنا أنه يرى الينا.. الى واقعنا من هناك.. من الاعالى، دون ان يزعم ذلك أو يدعيه.

يسا إلهي، لماذا مُخَصَّت الشعسراء برسالة طيور الغابة المحترقة؟!

من زمن الى زمن»

لىست صدفة ان ئلمس عنىد سماء

جائزة أدبية سعودية

المعاصرة. وما علينا الاان نصعى

عبدالله الركاب يأن عند الزائرين للمكتبة فأق ماكان معروف قبل الاعلان عن الجائرة ممسا جعل المكتب التقساق المسعسودي ينسال

الصفحة الثالثة



١ ــ السلم

يا حامل السلم بالعرض حدار! تحت الحمل قد تقضى لا وارد في حملك في سنة كلاولا الوارد في الغرض خير الامور هي اوساطها

هذه الى سلامة تفضى كثرة شد الحيل قطع له وكثرة البوس كما العض يا حامل السلم بالعرض حملكه حملکه علام، ما ان به حق

مجلية اليغص وقد خلا من الحض ومايه القبول عذبا ولا

اشارة فيك الى الرفض تصدم من تلقاه لا تلفت الوجه لمن ترمي على الإرض ياايها الواعظ بالاخرق القول وبالنفض وبالقض قدك قان الناس قد

ركيوا على الذي تراه من نقض يبهجهم، وليس مستغربا، ان يهجروا الحلو الى الحمض فلا تكن في حكمهم جاء انهم اجدر بالخفض. قال ابن عباس عن الفقه: لليسر، يسر خالص محض

وليس للعسر، فكن راحما ويبتلى فكاك بالغض .. لا تحمل السلم بالعرض ترضى وائي محتمل ترض حسيب كيالي

الخطوط الجوية

كل ثلاثاء

نحن الآن في خدمتكم

استمتع بالطعم الأصيل لكرم الضيافة الإيرانية بينما نقدم لك أعلى مستويات الخدمة لتشعر أن المسافات أقصر والأوقات أقل.

جرب المعنى الحقيقي للراحة، بينما يؤمن لك أفراد طاقمنا كافة احتياجاتك بكل رعاية واهتمام لكي نضمن لك الاستمتاع بالرحلة.

نحن نجعل السفر متعة بالنسبة لك.

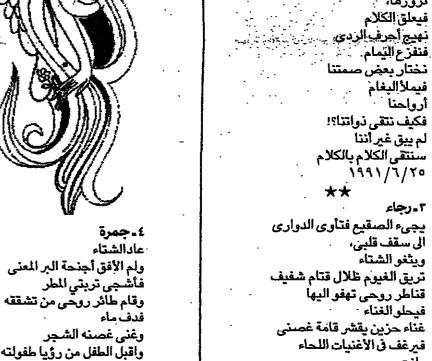
| نوع الطائرة         | ومعول شيراز  | إقلاع البحرين | اليوم    |
|---------------------|--------------|---------------|----------|
| <b>V</b> Y <b>V</b> | ۲۱,٤٠        | ۲-,۱٥         | الثلاثاء |
| نوع الطائرة         | وصول البحرين | إقلاع شيراز   | اليوم    |
| ٧٢٧                 | 19,10        | ١٨, ٤٠        | الثلاثاء |

كافة المواعيد بالتوقيت المطي

إكتشف الحضارة، شارك التقاليد



العزيد من المعلومات اتصل بوكيل سفرك المعتمد أو المطوط الجوية الجمهورية الإسلامية الإيرانية، هاتف: ۲۲۲۲۲۰ دیی.



وشذى بيته الحجر

يروده الماء أحيانا

وانت مازلت في أقصى المدى حلما

144./11/4

يهيج حلمه، طيوره

في عروة اشراحه يعلق

يرتب الأشياء وردة

مثلما الغصافير الخجولة

٥ ـ افتراق

الزمان وردة

فيقبل اليمام

فالصدغ.

التي تنام

ظلساهما

ومرعلي البلاط

وظلت الأحلام

1991/7/77

يعد طبعتها الاولى

فوردة

طلقة

حارتنا

-... أعلِن في بساريس أنِ الترجمة الفرنسيـة لسروايـــة أولاء

حارثنا التي رحجت فوز البروائي المرى نجيب معفوظ بجائزة نوبل في الأداب عام ١٩٨٨ ظهرت في طبعة أصدرتها

ۗ لُرِّ وَالِيَّهُ إِلَّهُ الْمُتَاعِنَا لَتَرْجِعَةَ جَانَ بَاتَرِيكَ جَيْوَمٍ فِي نُحو ٥٠٠ مَ

· . وَحِاء في تقديمها لن هذه الرواية بصفة خاصـة هي التم

جعلت للحلفين يرجحون فور تُجيب محفوظ بالحائرة وفي تجعل من الجمالية - احد الأحياء الشعبية في القاهرة

ـ صورة مصعره من عبم الانسانية. العموح والسروه النبغض والبتوس والسخريسة للبعض الأخسر، وذكــر المستشرق الفرنسي جــاك بيرك الاستسادق كــوليج دى فرانس في مقيمة الرواية المرجمة أن مــنم الــروايــة تعتبر

كما صدر عن دار وسنديانه ايضا كتاب بعنوان ومحاوظ بكام محقوظ نفسه، ويتضمن سلسلة مقابلات المحاوظ بكام محقوظ نفسه، ويتضمن سلسلة مقابلات المجاودة الروائي للصرى جمال الغيطاني من محفوظ

00000000000

الشاعر عبدالكريم الهبرة يستعد حاليا لسفع سيوانه

الجديد «رجال ومواقف» الى الطبعة.. ويتميّر شعــر

عبدالكسريم الهبرة بللواقف الوطنية والقومية..

عبدالكريم الناعم

عبدالكريم

واحدة من قمم الأدب العربي.

ورة مصغرة من عالم الانسانية.. الطمون والشروة

سُتَنَبَّادَ) مُقَلَدَ خُلَهُ رَقَ الْأُسْـواقَ الْنُصَ الكنَّامَلُ

ها : پدائ

الشاعر أحمد راشد ثاني، ينتظير وصبول للنسخ الأولى من..

ماجد

وسمسرة

كتلبه الشِهري الحديد: هـا.. بـداي فـارغتـان.. من بولــة

ها.. يَدَأَى قَارَغْتَانْ، هُوَ الكتابُ الثَّالَثُ لِأَحْمَدُ رَاشَدَ ثَاثَى،

ماجد بوشلييي. القاص والكاتب للسرجي يكعف جاليا

اقانی لیالا علی حدد امراقہ سے۔ سب سبت سبت علی میں۔ ماجد یولصل ایضا کتابہ سہرہ تلیفر سونسہ عنوانہا

«اشبياء صغيرة» تناقش وضع مثقف حيال هموم

0000000000000

١۔رباعية

نقولُها،

نروزها،

فيعلق الكلاء

فيملأ البغام

ويثغو الشتاء

تقدم الصدي

وانكمش المدي

وامتدظل اللوت

فاهتز عرش الصوت

ماأبقت الأيام غير حفنة

-. ويعاشقون

نيت يتنافس شفيفان يعمل أحدهما نهارا-

منصور: دفء الحراح

الشاعر منصور منصبور

قدم كتابه الشعري العنون:

على كتَّاية مُسرِحَية حجيدة يعنوان (ابيض واسود) من قصل وأحد موزعة على عدة مشاهد، تعرض السرحية

أحد الأصُّوَّاتُ السُّعَرِيَّةُ الْتَسَيِّرَةُ فَي السَّاحَةُ الثَّقَافِيَّةَ.

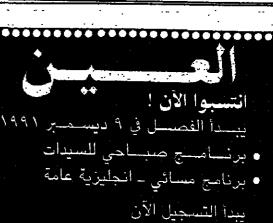
البحرين، بعد أن طبع بسلسلة كلمات.

فكيف نتقى ذواتنا؟! لم يبق غير أننا سنتقى الكلام بالكلام 1991/7/40 يجىء الصقيع فتأوى الدوارى ألى سقف قلبى، تريق الغيوم ظلال قتام شفيف قناطر روحى تهفو اليها

فيحلوالغناء غناء حزين يقشر قامة غصني فيرغف فالأغنيات اللحاء وقد حيل بينى وبين الرجاء 199-/1-/48

LASGA محشؤة باحزمة فولاذية • سيطرة ممتازة على الطرقات والمنعطفات وحين التوقف. • سع ممتاز في مختلف حالات الطقس • وتدوم طويلاً.

من ب : ٥٥٧٦ ماتك : ٢٢٥١٦٥ تلكن : ٤٧٣١٧ ADTCO EM (١٧١٤) بوطبي . ٢٠٧٠، ماتف : ٢٣٦١٥٧ ، ٢٣٦١٥٧ ، الشارقة . عصب : ٢٧٠٠ ، ماتف : ٢٢١٨٧٧



ماتف: العين ٦٤٣٨٣٨

الله على بن عيسى الرماني: العسادي

المرء حين يرى من يفني عمره اليوم في تحصيل علم واحد ثم لا يبلغ فيه صرتبة من استقصى واستوعب، أو مرتبة تؤهله للابداع والاجتهاد. ويرداد العجب جين يسوازن علماء اليسوم بعلماء الامس فيرى في سُلَفَ هسنه الامسة من استقصى واستوعب وابدع واجتهد وبلغ مرتبة الامامة في اكثر من علم واحد واكثر من المراهبة

اختصاص واحد كما نقول اليوم.

ورموايح يتعتق

محرف المعتبات

المحلية بالبحرين افتتح وزيّر الأعـلام البّحـريني السيد طـِارق عبـدالـرحمن المؤيـد مؤخرا معرض الكتبات الحلَّيَّة الأول للكتباب الدي تنظمته ادارة التُقَافَة والفُنُونَ بُورَارِةِ الاعالاَمِ وادارة المكتبات بسوزارة التربيسة

وتشارك في المعرض الندى ينتهى البوم اثنتان وعشر ون مكتبة محليه وتعسرض كتب تشتمل على شتى نبواحي التقافسة والفكسر والاسب والفنون اضافة الى الكتب التي تعاليج موضوعات الاطفال والاهتمام

بمهاراتهم وقدراتهم. وقد نوه وزير الإعلام البحسريني في تصريح عَقَب جوالة في المعترض بما احتـواه من كتب قيمـة تعـالج مُحْتَلِفُ الْإَهْتَمَامَاتُ مُشْيِرًا إلى أَنْ هَذَّا المعرض يهدف الى اشرآء الحركسة الفكرية في البسلاد من خسلال عسرض اخر النتاجات والاصدارات الانبية والثَّقافية مؤكداً أن الـوزَّارة تحرص باستمرار على تشجيع آقياً منه هُــدُه المعارض وتقديم كافة الامكسانسات والتسهيلات لنظميها وذلك لما تهذه المعارض من مسردود ايجابي في تنشيط الحركة الادبية والثقافية لتلبية رغبة القراء في الاطلاع والمعرفة وكتلك لاسراز الانفتساح الإعلامي الذي تشهيده البحسرين في مختلف المصالات في ظل السرعاية الكريمة لحكومة امير دولة البحرين

واهتمامها بمختلف النصواحي

الْتْقَاقْيَةُ وَالْفُكْرِيَّةُ.

(٢٤٥ \_ ٣٣٥هـ) الذي عرفته يغداد وزيرا ذا أثر بسارز في الحياة العامة، والثاني هو ابــوالحسـن علي بـن عيسـى الرابعي النصوي (٣٢٨ -٢٠ عهـ)، وكان لهذا التشابه في الاسم والكنية وللمعاصرة والمساكسة في بغيداد اثسر في تـــداخل الحديث عنهـم في بعضالكتب. اتصل الرمائي بشيوخ

وابــو الحسن ـعلي بن عيســى -

عــاش الــرمــاني بين عــامي ٢٩٦

و ٣٨٤هـ وعسرف بالخشيدي

وبالوراق وبالجامع وبالواسطى

ولكنه كان بالرماني اشهر. وشأرك

في اسمه وكنيته رجلان أخسران

مشهوران، والطريف انهما كانا

معاصرين له ايضاء احدهما هو

ابوالحسن على بن عيسى الجراح

الرماني واحد من اولنك الإعلام الذين

كان كل منهم موسوعة علمية.

تقافي، واحد عن ابن دريد العالم اللغويء وعن ابن السراج والسرْجُاج النحويين، وقيل انه أخــذ عن الإمــام الفارسي ليضباً كما احْـدْ عن شيحْـه

هو فحد ذاته قضيــة للرأة

العربيية بشكل عبام، فهل نستطيع

القول انك تـدافعين عنهـا، أم تكتفين

يعرض وضعها الاجتماعي وحسب؟

\_عندما أكتب رواية، لا أفكسر

مسبقا بالهدف الذي أريد الوصول

اليه! أنا لا أضع أمامي فكرة موضوع

محدد ثم أحولها الى مشروع روايــة،

كل ما أفعله أننى أرى مشهدا ما،

أحس به، فأكتب، لكن طبعها تسبق

الرغبة بالتعبير شروعي في الكتابة،

وهكذا أراني أدخل في غمار الموضوع

عصره ـ القسرن السرابع

الهجـــري ـ وهـــو عصر

ازدهار فكري ونضج

العتزني ابن الاخشيد وتأثر بــه حتى واتقن الرمساني عسددا من العلسوم،

بقلم: د. مازن المبارك فكان في العربية وعلومها واحدا من علمائهًا واصحاب الرأي فيها، وكأن في

ومن أثاره التي عرفناها في اللغة

العربيسة وعلسومها كتساب الإلفساظ

محمد حنيفة

واما المنطق وعلم

الكلام فكان فيهما من

العلماء المبرزين وكانت ثقافته فيهما

ووضع الرماني في كل من العلوم

التي مهر فيها عددا كبيرا من الكتب،

مازآل بعضها مخطوطا، والكثير منها

حوار

واضحة الاثر في كل ما ألف وكتب.

التفسير وعلوم القرأن عالما ذائع 

## المالية عن المالية الم

الترجمة العربية مؤخرا لرواية «صحوة الغانى» للأديية اللبنانية الأصل، للصرية المنشأ، اندريه شديد التي تعد من أشهر الأدباء في فرنسا.. «صحوة الغاني» كانت روايتها الأولى باللغة الفرنسية ثم تلتها عشرات المؤلفات الشعرية والسرحية والروائية.. بالإضافة الى عدة مجموعات قصصية، وجوائز أدبية عديدة توجتها \_مؤخرا\_بجائزة مفرنسا\_لبنان، في ابريل الماضي. المطروح وأمضى به حتى النهاية، المصرية من منظار اجتماعي معين،

تمت الى بصلة!

للروايــة، ولا تخططين لها كما يفعل

ـــ لا، أبــدا، كما قلت لك، روايتـي

تكتب نفسها ينفسها، أنا لا أتدخل الا

في تركيب الجملة أو اعادة تصحيح

النص، هذه الرواية بالذات، راجعت

كتابتها ثماني مرات قبل نشرها! وأنا

أعتقد أن الأدب هـو البحث عن تلك

تقصيين أن الكتبائة عنسدك

تسبق المعنى؟ أي أن الموضوع يأتي

\_ما يسبق المعنى عندى، هــو

الانفعال بالشيء، أو بالأحسري

الرؤية، كانت في رأسي صــورة هــذه

المرأة المصرية المصاصرة بجدار

اندریه شدید مع الزمیلة الیس سلوم

اللؤلؤة الغافية في بحر الصمت.

عن تعريب هذه الروايــة الشهيرة الصادرة حديثا عن دار العسرب (باريس) ودار الثقافة (بيروت) باشراف المترجم نعيم عطاالله، تمحسور اللقاء مع الأديبسة

القرانكوفونية اندريه شديد. O في روايتك «صحوة الغافي» تضعين المرأة العسربيسة بين

مردوجين... ــ لماذا تقــولين بين مــزدوجين!

(تتساءل مقاطعة) و الناك تتحدثين عن المرأة

المسين المساه

اخيت والحيت سالني احد الاخوة كيف يقولِ الله لنبيه: «انك ميت وانهم ميتون» وهم ماز ألوا على قيد الحياة بعددُ..؟ ونحن لا نبود ان نُبدخُل في تضاصيل التَّفُسِرِ لانَّ موضَّوعنا هَذَا ليس موضَّع تَفَسِّر ويستَّحضرنا أَنْ نــوجــَهُ عتبا جديدا على وسائل الإعلام التي تؤكد الخطا ولا تبين الصواب، فالميت بتشديد الباء وكسرها بعد فتح لليم - لا تعني من فأرق الحياة وانتقل الى الله تعالى وانما تعني الحي الذي كتب عليه الموت لا محالـة وهـو كل حي قال الله تعسال: «أنك ميت وأنهم ميتون» أي لابـد ميت وهم لابـد ميتون.

اما الميت \_ بسكون الياء \_ فهو من فارق الحياة، تقول ليلي الإخيلية في

قلا الحى مما يحدث الدهر سائم ولا الميت إن لم يصبر الحي ناشر وكذلك قال غيرها يرثى اخَّاه واسمه معاوية: ادًا ما امرؤ اهدى لميت تحية

فحياك رب العرش عنى معاويا ومن كتاب الله نستنبط اكبر حجة واعظم برهان وبيان، قال الله

«انما حرم عليكم لليتة والسم ولحم الخنـريـر». ويستعمل اللفظـان بتناوِبِين في المعنَّى لحاَّجاتُ بلاغيَّة وهذا منا ورد كثيَّرا في القرآن ومثل ذلك قُولَ عدي بن الرعلاء:

ليس من مات فاستراح بميت إنما اللبت ميت الاحياء انما النيت من يعيش كنيبا

كاسفا باله قليل الرجاء ويتوافق ذلك التناوب مع اعتبــار احمد شــوقي اليتيم من كــان ابــواه مشغولين عنه لا من مات أيواه أو احدهما.

ويوجز ذلك كله قول الخليل بن احمد الفراهيدي: أنشدني أبوعمرو: أيا سائلي تفسير ميت وميّتِ فدونك قد فسرت إن كنت تعقل فمن كان ذا روح فذلك ميّت

وما المَيْتِ إِلَّا مِنْ إِلَى القَبِرِ يَحُمِلُ وللصرفيين كلام يفهم منه أن الفاعل أذا نوَّن بل على المستقبل.

قَلْ مَبَارِكُ وَعِلْكُ عِبَارِكُهُ

ولا تقل مجروك ولا مبروكة

كثيرا ما تردعلى السنة العامة والخاصة كلمتا ميروك وميروكة ويراد بهما تَمنى النَّفِيرِ وَالبِرِكَةِ وهي السَّعادةِ والزِّيادةِ والنَّمَاءُ مَنْ اللَّهِ، وَهَـٰذَا ألْأستعمالٌ خاطَّيَّء لأَن لهذه ٱلكلمة معنَّى آخَس وهـ و انها اسم مفعول لفعل برك ومضارعه يبرك فاسم الفاعل منه بارك واسم للقعول مبروك ومؤنثهُ مبروكة وتستعمل كلمة برك عادة للبعير والبروك هو الجلوس باستقبال الأرض بالركبتين فنقول هذه ارض مبروك عليها وهندا بسناط مُروكُ عَلَيه وَنَقُولُ لِلسُّحُصِّ ادْاً أَرِينَا مِنْهُ الْحِلْوْسُ فِي مَكَانَـه مَسْتَقْبِالْا الأرضُ ابرك، أما مبارك فهو أسم المُقعول من القَعلَ بِنارك واسم القاعل منه مبارك والمبارك هو الذي تحلُّ عليه البركة من الله.

قال تعالى: وهذا كتاب انزلناه مبارك فاتبعوه. وقال ايضا: فسلموا على انفسكم تحية من عند الله مباركة طبية. وهذا يوجب علينا ان تقول حين يهنيء بعضنا بعضا: سيارة مباركة

وعيد مبارك ونجاح مبارك .. الخ

اعداد:المعتصم بالله محمد

روايتي تكتب نفسها بنفسها! أليس سلوم-باريس صحوة «الغساق» هي تجسيس لصرخة انسانية تسكنني.. وربما اجتماعي يكبح جماح حسريتها، جاءت هذه الصرخة لتعبر عن صوت عشت طفولتي في مصر، ورأيت أمثال هذه المرأة المقم وعية، لاحظت أن الغافي، صوت الحرية الكامن في المصط الإجتماعي يلجم شخصيتها، صـدرهـــا بصمت! ولا أعــرف كيف ويبسط سطوت على ذاتيتها. هـذا عبرت الرواية عن هـذا الأمـر ، أنــا لم المشهد هزني حتى الصميم، فكتبت، أنطلق مسبقا بالفكرة من أجل ولكن الموضوع طور نفسسه فيما الوصول الى هذه النقطة بالذات، قــد تكون روايتي هذه مرافعة عن قضية ٥ تختارين دائما اللحظية المرأة العربية -كما تقولين -ولكن

الدرامية أو الموقف المأساوي، لأنه ـ هذا المفهوم جاء بعد انتهاء الرواية حسب رأيك ـ في هذه المواقف تكتشف ولم يكن متعمدا، فالموضوع طور حقيقة الإنسان في محاصرتك بطلبة نفسه بنفسه، وحبك خطته من الرواية سامية، ضمن جدران القمع السداخل، السرواية بعد أن تنتهي لا الاجتماعي، مساذا أردت اظهساره في 🔿 أي انك لاتضعين هيكلا بنيويــا

\_ما أردت اظهاره في هدده الشخصية، أو بالأحرى ما تبين فيما يعدانها شخصية معجونة ببالحب ومليئة بالحساسية للفرطة، انها شخصية نابضة بالحيوية وخافقة بالخيال السواسع، ولكنها كلما حاولت ايصال رسالة شخصيتها الى

الآخرين، اصطدمت بهدار»! كلما حاولت سامية اخراج ضوت «الحب الكبير» من أعماقها الغافية تناءت وألضفة، وضاع الصوت

الغريق! هذا الجدار الذي تتحديثن عنه، هل هو اجتماعي أم نفسي فقط؟

ــانه چدار! قلت اتك لاتنطلقين مـن فكــرة مسبقسة قبل

الشروع

الكتبابية، كما ترفضين الاعتراف بسأن لديك «رسـالــة معينة» تريدين توجيهها الى القارىء، ولكن الموضوع السذى تطرقت اليسه في روايتك يحمل في . طياته رسالــة غير مبساشرة کیف ترین هـدا

الأمر؟ القارىء أن يفك رموز الروايــة، َ أنسا لا أفسرض عليه رســالتي، أكتب فقط، وهو يقرأ، واذا شعر القارىء بانه

بستلم رسالية خـاصـة، فهـذا

وشرح كتاب سيبويه. ً وكانت للرماني عناية خاصة بهذا الكتّاب جعلته يفسرده بعسدد من مؤلفاته إذالف اغسراض كتساب سييويه، ونكته، وتهذيبه، والمسائل

المتقارية او المترادفة المعنى، وكتساب

معانى الحروف. وقد طبع له غير مرة

«مثارُل الحروف»، وكتاب الحدود..

الثلاثاء ١٠ ديسمار ١٩٩١م

المفردة منسه. وامنا شرحته للكتناب فشرح كبير وضعه باسلوب فريند يقوم على وضع عدد كبير من الاسئلة التسلسلة المبنية على كلام سيبويه ثم ايـراد الإجـابـة عنهـا في تسلسل

وتتبع الرماني كتب شيوخسه وشيوخهم فوضع لكل منهبا مبا يناسبه من شرح او تعليق، فشرح الإلـف والـــلام للمارني، والمقتضــب للمبرد، والجمل والشَّكُّ لُ والنقطُّ والاصسول لابن السراج.. كمَّا وضع

كتبا مستقلة في النحو والإشتقاق. والف في اعجباز القيران وعليوميه، ووضع تقسيرا كبيرا للقرآن الكريم 🕏 قيل انّ الرْمخشري افاد منــه كثيرا في تفسيره الكشاف.. وإذا اضفنا الى ذلك ما الفَّه في المنطق وعلم الكلام وجدنسا ان عدد كتبه يبلغ مائة وكتَّابين. ولُّعل هذا الْعدد الضَّحْم من المؤلفات يلفت نظرنا الى ان معظم اصحاب كالرماني وامثاله لم تكن الحياة من همهم، وأن الاخسلاص للعلم جعلهم ينصرفون اليه انصرافها لم يسدع لهم

وقتا للمشاركة في الحياة العامة. لقد انصرف السرمساني ألى العلم، متعلما ثم معلما ومـؤلفـا، والجديــر بالذكر أن وقت التعليم عنده لم يكن غير وقت التأليف، لانسه كسان يملي دروسه املاء على طلابه، وبندك

هذا العيد .. هذا الوطن

من بطون الصحراء، وسقوح الحبال، وعيون السواخل، ليقدموا بطاقات حبهم، وليقدموا ماء قلوبهم، مليين نعوته، تلتجم الثقافة مع الناس، يكون لها لون للقرصة والبهجية. وطن الاتحاد، اتحاد الدولية، وحسدة كلون النخيل، ويكون لها ثمار كعدوق الشعب، تلاحم القيادة، رسوخ الثقافة، ثقافة الإرض الـرطب الجنَّى.. قَـلاشيء أجمل من تعسَّكُ الواحدة، والتاريخ، والآمال، والآماني، والطموحات. حزيرة الثقَّافَة بشغَّافَ افتَّدةَ المتصلين بها، خضراء مزدانة بزَّمور السعادة، امتنت على كل شير من هذا والغيارفين من معينها. لاشيء احمل من أن تكون الثقافة الوطن، وحملت شعلتها منابر الإعلام والثقّافة، للاعبلان عن للجميع، وأن تكـون «كـاناءً والهواء»، تتنفسهـاً الصــــور، بِلاتمييِّرْ أَو تَفْرِيقَ.. بِالإمس، في عَيْدِ اتَّحَادِمًا الْجِيدِ، لَمْ دُور مشوار العطاء الزاخر، وللاعلان عن وردة الحب التي تفتحت على فَرُوع هذا الوَّطْنَ، تَتَقَاسم عَبيرِهَا ٱلْنَجِيمَاتُ السَّبِعِ.. هَذَا الثقافة الى حد النصوع، وقدمتُ الثقافة، بدا بلغتُ حد السَّحَاءَ بلا حدود.. كان شارع كورنيش أبـوظبي. مفصل العـافيـة، وطن الاتحاد، والاتحاد الوطن، يدرش دروب وحدتنا بماء الْفَرْح، ويحتسى معنا في كلُّ عيد، قه وه اعراسنا. قصائد ومهبط المشاعر الجياشة، حيث تلاقت الجموع، التي أنت من وقصَّصناً، وروايات، تكتّب لأجلّ هذا العيد، ومالاحم تعطرُ كل حدب وصوب، من مساحة دولتنا المعطَّـاءً.. جــاءت هـذه بِالعرق، تَصِينُعُ انفَاسِهِ أَ قَـ لاَثُد مِنْ املَ، لاتَسْعِ لَـ هُ اقْتُـدِمُّ السواعد، لتقدم ولاءها لهذا الوطن، مـؤررة بثقـافـة عـربيــة أصيلة، مدعومة بجهاز اعلامي، رصين، وراسخ وواثق، كانت الكثبانّ.. انه عيد الوطن، دعوة مفتوحة للحضور، وبطاقه الخطوات أشبه بدبيب نمل، وأزيز نحل، تصبو نُحو عطاء مذهبة مكتوب عليها قصة شعب وقيسادة، وخُطُّ وأنَّ بسداتُ باسم الوطن الواحد، لترسم خارطــة جبديــدّة على صغصات جميل، وترنو ألى اشراقة وطن الثّقافية الحقيقيّية هي مربط القلب، ولَتَهْدي لَلقَادِمِينَ رَرْعًا مِثْمِ را وَاغْصَالُنَا يُقَدِم مِنْهِا حقا في هذا العيد المجيد، أبدت السواعد السمر، جـدارتها في تكريس واقع الثقافة للجميع، حيث سفينية الماضي، المحملية

ر انه عيد الوطن، ودعوة للثقافة، تفتح مناف ذ خير وعطاء، وتشرع أبواب محبة وسخاء، وتمد يدا بيضاء لكل محب وكل عاشق لايحلم إلا بوطن واحد.. فيأوطني الواحد، لا حب إلا لك، ولا مدار إلا لك ولا وجبود لذات إلا لك..

علي أبو الريش

او منهجه فيه، فكان يقول: أن كس

على أن العالم لا يخلو من صديق النحو ما يقوله الرماني فليس معنا منه شيء. ينتفع به ويُذكره بِالخيرِ، كما لا وان كان النحو ما تقوله فليس يخلو من كاره أو حاسد أو حاقد معه منه شيء! يطعن فيه وكان أبوحيان التوحيدي من المعجبين بالرماني وكثيراً ما

ومن اطرف ما ذكـره التـوحيـدي وصف لاحد مجالس الرمياني المعلم لايقدره حق قـدره الا معلم ابتل بمأ ابتلي به الرماني.. قال ابـوحيّـان: «رأيَّـت في مجلَّـس علي بـن عيســى النموي رجلا يسأله عن الفرق بين «مسن» و «مسا» و «ممسن» و «ممسا»، فاوسع له الكلام، وبين وقسم وفرق ووحد ومثل من غير ان فهم السائل او تصــور، وسأل أعــادتـــه عليـــه وأبانته له. فقعل ذلك مرارا من غير تصور حتى اضجره ومن حد الحلم اخْرجه، فقالَ له: ايها الرجلُ، يلزُمني ان ابن للنساس واصسور لمن ليس يناعس، وما على أن أفهم البهم والدهم، مثلك لايتصور هذه المسألة بهذه العبيارة وهنده الامتلية، قيان ارحتنا ونفسك فذاك، والا فقد حصلنا معك على الهلاك، قم الى مجلس آخــر ووقت غير هـدا.. ولما اســاء الــرجل الاس قام الطلاب ليضربوه فمنعهم الرمساني واوصساهم بسالتسؤدة والاحتمال لئلا يكون إحدهم نظيرا لخصمه في خلقه.. ومن حكم الرماني قوله: لا تعادين احدا وان طننت انه لن ينفعك، فانك لاتدري متى تخاف عدوك او تحتاج اليه، ومتى تــرجــو

صدیقك او تستغنی عنه. واذا اعتذر

على لسائك.

اليك عدوك فاقبل عثره، وليقل عيبه

يناغوان الغنتفة

يُدُونُ الجِنُ بِنَاءَ الْ

يت يخين علطان

يُعْمِنْ فِي هَذِا الْمَ

عن الزانة النق

والقي الإصنعاد ال

ينظ النول أم

وينفاعسة واختز

والإنبية أجهزه

بالخبين للنعيد تذ

يوقد كار عد

نافرسی بیس ک

يادينه وخاصه

\_ندلور

تزوغي عنوب نسط

. Bircie

بيراز فيند كسح

والمادو سنسارا

ذَّلك عن الرماني فقالوا أنه عمل وراقا مدحه واثنى عليه، وكأن الفارسي وإنه كان فقيرا موصوفنا بالبورع ممن لايعجبهم علم الرماني في النحو في البرازيل: افتتاح دار مكسسة للنشسر

ومصرض للكتب الاسلاميسسة افتتحت مؤخرا في سان باولو بالبرازيل دار للنش باسم دبار مكة « تختص بارجمة وطبع الكتب الاسلامية باللفتين البرتغالية والاسبانية يتولاهما مكتب هيئة الاغاثة الاسبلامية

انتابع لربيطة العالم الاسلامي. وشاركت هذه الدار مؤخرا بالمعرض الدولى للكتاب الذي اقامته حكومة ريــويتي ﴿ أَتْفِيلُ من جهة اخرى الليم في ريودي جانبرو بالبرازيل معرض دوى للكتاب شاركت في 4 الكتاب من مائتي دار نشر من مختلف انحاء البلاد والمؤسسات وباشراف حكومة الولاية ﴿ رَبُونِيكُ

وعرضت في للعرض مشات من الكتب الاسبلامية باللغنات البُرتَعْ المِنة والإشتانية والإنجليزية تتقدمها ترجمه معلني القرآن الكريم والكتب الاسلامية الاشرى التي مسمرة

اصدرت احدى دور النشر الباريسية كتاب «رحلة الى مصى لَلْكَاتِبِ الفَّرِنْسَى «قَلُوبِير». وقد اعد مقدمة الكتّـابِ الـذي يقع في ٦٢ ؛ صفحــة بير مارك بياسي.. واستمد معظم لحداثه من المخطـوطـات الإصلية التي كان قد اعدها قلوبير منذ مايقـرب من ١٤٠

ومما يذكر ان فلوبير قام سزيارة الى مصر في يونيو ١٨٥١ وكان انداك في الثلاثان من عمره وفي خلال -اسابيع استطاع إن يدون ذكرياته في مصر في نصو ١٨٧

وببر یکتیب عین مصر

خيله، والوعي بقيمتها جذر نخيلة..

ينتهى تأليف الكتساب بسانتهساء

الدروس. ولم يكن العالم يسعى وراء

الدنيا او يلهث في طلب المال او رضيا

السلطان وكثيراً ما أثر العلماء الْفَقَـر

وعاشوا من عمل ايديهم، وقد ذكسروا

والعفة والصلاح.

على اكتاف العشق الزلي وطبول «العيالة» وزغاريد الصغار.

وعيَّـون النسباءَ المُتَــٰلَأَلثُــةَ شَعْفَـــاً بِتَــواصلُ مَع الحاضَر

وَالْسَتَقَيلِ. معطيات انسانية تنامت في لحظة عشقَ جمزعي،

الشاعر صادقة تبوح بقيمة هذا المد المتجنر في الماء والدم..

والعيد كل العيد لَهَذَا الوطن، لناسه وأحبابُه، للـذِّين أتـوه

لوحدة الثقافة ووحدة الوطن ووحدة المشاعر...

على الشياطىء الساقء، كيانت البوحيدة حقيقيا

علاقات وبية.

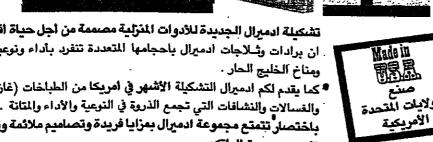
وقد ولد الكاتب الفرنسي جبوستاف فلوبير في عنام ١٨٢١ وتوق في غام ١٨٨٠ ومن اعماله «مدام بسوف ارئ» التي نشرت في ١٨٥١.

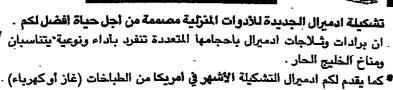
تضمن كتاب «رجلة الى مصر» احبداث شخصية الى جانب وصقه لبعض المشاهد الخاصة بالرحلات النَّبَليُّـةٌ ولقاءات مع اصدقاء مصريين استطاع أن يعقد معهم

اختاروا الأنسب باختياركم

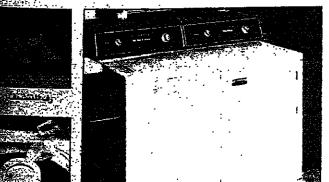
براد ادميرال المزود بمخزّن خاص للماء والثلج الأحجام المتوفرة من ١٥ الي ٢٤ قدم

ومناخ الخليج الحار . الولايات المتحدة

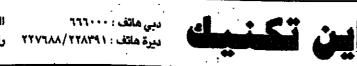




ماختصار تتمتع مجموعة ادميرال بعزايا فريدة وتصاميم ملائمة وتقنية عالية تفي بجميع متطلباتكم .



ستعجبكم حتمأ بأدائها المتقن وشكلها المتميز مصممة من أجل حياة أفضل



طباخات غاز وكهرباء

الشبارقة هاتف : ٢٦٥٦ه راس الخيمة هاتف : ٢٧٧١٥



جهاز التحويل سلة الغسيل والحرث الغسالة الغريث

بر باوند تعلق افضل وتعمل يهو



عنوان الرفاهية للصباة العصرية

## جمعية الاتحاد النسائية بالشارقة تحتفل باشهار اسلام ۹ نساء

کتبت۔مریم یوسف: تحت رعاية الشيخة نورة بنت سلطان القاسمي فانْبَهُ رئيسَة الاتحاد النسائر. العام ورتيسة جمعية الاتحاد النسائك بالشارقة وأفي جسو مقعم بسروح الاخسوة الاسلاميسة احتقلت جمعيسة الاتحاد

النسائية بالشارقة بنسع من الإضوات

اللواتي اشهرن أسلامهن مؤخرا امام

قاضي للحكمة الشرعية بالشارقة.

والقت السيدة فاطملة هنادى منديرة الجَمَعَيَّةِ كَلَمْتُهُ فَي الْمُنَاسِبَةَ حَيْثَ فَيَهَّا السلمات الجديدات وتمثت لهن حبياة اسلامية عامرة ببالتقوى والايمان وان يكن من الحسامسلات في حقل السدعسوة ألأسلاميسة لينسات جنسهن، كما دعت الماضرات الى الاحتفساء بسلمسواتهن ومساعدتهن في أمور دينهن واعلنت باسم الشيخية نبورة بنت سلطيان القياسمي رئيسة الجمعية، ان الجمعية تفتح ابوابها للمسلمات الجديدات وترحب بهن لمضور المحاضرات للختلفة والمشاركية

و سُسُولِ اللهِ اللهُ الله

بي وقسدين

م سراراعون

و الأحداد

أسرجن ينابم

مسوز مزار

. ز افیسولین

وز هذه للب

ه ۱۰ عنسه ق

الأقم

الو جنوان

نا اساه لد

يضربوه فننت

تصندنة

نز تكدارتم

ورضت

ري عتى نظار

٠٠ وعنى تهيو

بناء المجتمع وتحدث عن حضارة الاسلام وماحققه المسلمون الاوائل من انتصارات بفضل قبوة ايمانهم، ودعسا الحاضرات الى التمسك سأداب الاسسلام وفضائله، كما تحدث عن سبب فرض الحجباب على المسلمات وقيمته في حفظ المرأة المسلمية، وحيسا الإخسوات المحتفى بهن ودعسا الى تكسريمهن ومعساملتهن وقد اقامت الجمعية حفل شياي عقب المحاضرة احتفاء بالاضوات المسلمات، وكانت المسلمات المحتفى بهن وجميعهن

من الجنسية السريلانكيّة قد اسلمن على

ايدى كغلائهن، ولَحْترن أسماء اسلاميـة

وقدم بعدنتك الدكتور محمد الضبع

من وزارة الشئون الاسلامية والاوقاف

محاضرة عن المرأة المسلمية ودورهيا في

وتم أشهار اسلامهن بالمحمة الشرعية ويقوم للركز الاسلامي الجديد بتعليمهن الإسلام ولداء العياداتّ والشُّعائر. قرأت في أحدى المجلات النسائية تحقيقا

اعجبني كثيرا حول مسا يقسرؤه اولادنسا وبناتنا، فالقضية من أهم ما ينبغي مناقشته من اجل بناء اجيالنا الجديدة، ولتكون لابنائنا شخصية

وأضنحة المعالم وليكونوا قادرين على اللحاق بركب العلم والحضارة. ولقد وجدت في هذا التحقيق آراء ناضجة للغاية قالها الاطفال وتدل على وعي عُميقٍ بِالرِّمَةِ الثَّقَافِيةِ التِّي نُعَـانِي منهـا، فقـال احـدهم.. ان الطفلُّ عندنا لايلقي الاهتمام الثقافي الكافي وانه فقير جدا من النــاحيــة الثقــافيــة قياسا باطفال الدول المتقدمة، فالطفل في الدول المتقدمة يحظى بـرعــايــة ثقافية خناصنة داخل محيط الاسرة ومحيط المدرسنة والمجتمع واجهزة الاعلام لان لديهم اجهزة وامكانيات ثقافية متطورة ولان عندهم كتبا وكتاباً كثيرين لتنمية ثقافة الطفل ومداركه منذ نشأته حتى يكبر.

كما تـوقَّفت كثيرا عند رأى احدى الفتيات الصغيرات حين قالت ان التعليم المدرسي ليس كافيا لتزويد الطلبة والطالبات بقسط كاف من الثقافة العامة، وخاصة تعليم الدين.. لقد جاءنــا التحــذيــر من ابنــائنــا انفسهم، انهم يلمسون العيوب التي تعانى منها السياسات التعليميــة في بلادنا، وهي عيوب تنطق في الواقع على جميع للجتمعات العربية تقريباً، ان ما قالته تلك الفتاة الصغيرة يلقى بمسئونية كبيرة على عاتق الاسرة التي يُجِبِ أَن تَهْتُم كَثِيرًا بِثُقَافَةَ ابْتَأَنَّهُا وتشْجَيْعُهُمْ عَلَى القَّرَاءَةُ وتُحصيل التَقَافَة فَهَدًا هو السبيل الوحيد الى التقدم.

حليمةالملا

## ● هموم المرأة في مدينة السلع على لسان إحمدي بنساتها عفراء المنصورى: أول مواطنة تخرج للعمل بالمنطقة

كتبت ـ نادية يوسف: عفداء المنصوري فتاة طموحة لديها الكثير والكثير من الآمال تريدان تحققها وكانت اول مواطنة تخرج للعمل بمدينة السلع ورغم أن هذا الاختيار لم يكن سهلا ولم يتقبله المجتمع بترحاب كان امامها أن تخوض معركة شرسة ضد العادات والتقاليد البالية التي فرضتها الظروف عني المجتمع وكانت هذه الخطوة الجريئة والرائدة جواز ممرور لكثير من الفتيات للضروج لسموق العمل والساهمة في عجلة التنمية بالدولة.

مواطنات في دائرة الضوء

نهضة المرأة الظبيانية تتحدث عن تجربتها في التعليم والعمل فتقبول.. لقد حصلت على الثَّانوية العــامــة ثم التحقت بسدورات للكسومبيسوتسر والسكرتارية واللغة العربيسة لمدة ٣ شهـور لكل مـادة من هــده المواد ثم التحقت بعد ذلك في بسرنسامج التأهيل التربسوي في السرويس، وحسالتي الاجتماعية متزوجة وعندى ٣ اولاد. وعندما طلبت الجمعية فتاة مواطنية لإدارة الفيرع قيدمت اوراقي وقبلت وفي الحقيقة انّ كل المسئولينّ قد ساعدوني مساعدة كبيرة، مُنهّم السيدة شمسة المهيرى مستواسة الغروع والاستاذ سالم الهاملي مدير المنطقة والاستاذ عبدالله الجندي نائب مدير المنطقة حتى استطعت ان اقوم بواجبي على خير وجهه ولكن المُشْكَلَةُ التَّي وَاجْهَتني حَقَيقَةً هي رفض الاسر والقبائل المحيطسة بالمنطقة لهذه الخطوة في بداية الامس ولكن نظرا لإيماني بالخطوة التي خطوتها والعمل كقيمسة ايجابيسة للمرأة بدأت النظرة تتغير تسريجيسا وبدأت الفتيات يلتحقن بالوظائف في

وعفراء المنصوري مديرة جمعية

واهم المشاكل التي تواجه الفتاة في منطقة السلع هي الزواج المبكر في سن ١٤ ــ ١٥ سنة وبذلك تتحول الطفلـة التى منازالت في صاحبة للبرعنايسة والتربيسة الى زوجسة وأم وهسذا يسوقع عليها ظلما كبيرا ويحرمها من حقها في الحياة العادية وممارسنة هوايساتها ومعيشــة عمــرهـــا الحقيقي، كمّا أن زواج ألاقارب يكاد يكون قانونا بين آلاسر هنسا وذلك يسؤدى لظهسور الامسراض السوراثيسة في الاجيسال

المستشفى وفي الجوازات والمدرسة

بالسلع كما بدأن للتحقن بالتعليم

أيضاً وإن كن يفضلن الدراســة في

ايضا الخروج للبر مشكلة اخرى تعوق الطالبات عن دراستهن وهــذا يعود الى انعسدام امساكن الترقيسه الاخرى.. وهنساك أيضسا العندسد من المشاكل التي تواجهنا هنا في المنطقمة وهي ان هناك عددا كبيرا من الطالبات



فنون يدوية تتقنها المرأة بالجمعية



## ● الزواج المبكر والتسرب الدراسي من

أهم معسوقسات التنميسة في مجتمعنسا

حصلن على الشانوية العامة ولم يجدن فرصّة للالتحاق بالجامعة أو التأهيل التربوي وذلك لبعسد مكسان الدراسة في الرويس وكل ما نرجوه ان يكون هناك اماكن للالتحاق بالسلع حتى تتاح الفرصة للطالبات

> كما ان انعــدام امــاكـن الترفيــه والنزهة لها تأثير سلبي على الاطفال لحرمانهم من الترفيه واضطرارهم للجلوس داخل المشرل أو اللعب امام المنزل مما يعرضهم للخطر،

كما ان البحـر لا يـوجـد عليـه كورنيش مسا يعرض الصغار للخطر ولا يجب ان ننسى هنا قصبور بعض الخدميات كعسدم وجود جمعية تعاونيبة كبيرة وعدم وجود مكتب بسريند خساص

كما يجب ان يهتم بسالرأة في منطقة السلع لان دورها اسساسي ومتميز وتحمل على عاتقها عنثاً كبيرا في رعاية اسرتها واطفالها في ظروف لا تعتبر سهلة.

O الجمعية النسائية بالسلع ودور ايجابي في خدمة المرأة O

عن دراسة «التوجيه المهنى للكفيف وكيفية اختيار المهنة المناسبة له» محمد صالح أحمد:

#### العمل لايعنى بـذل جهـد عقلى او جسمى بل التفاعل بين الانسان والميشة

من ثائرة آل على دبي: خدمات متكاملة يمكن حصرها في تأهيل المكفوفين في النواحى التحصيلية والثقافية والخدمات الطبية والصحية والخدمات

المعوق فرد من افتراد المجتمع لنه القدرة على العمل والتمتع بكافة حقوق الاسوياء كالانتظّام بالدراسنة وايجالاً فـرصّ العمل المناسبة التي تكفل له العيش الكريم داخل للجتمع. وفي دراسة منشورة في مجلة «المنال» الصادرة عن مدين الشَّارُّقَةُ للخدماتِ ٱلْإنسَّانيةُ والتي اعدها محمـد صـالح أحمد صالحٌ مدير عام جمعية الصدّاقة للمكفوفين بــالبحــرين حــول استخدام النَّعوق في سوق العمل المفتوحةٌ في هذه الـورَّقَّة بشَّيرً الباحث ألى ان الهدف من القاهيل المهنى للمُكفوفين هو اعدادهمُ للعمل في حرفة او مهنة من المهن الملائمة لهم دون ان يعتمدوا على غيرهم باقل قدر ممكن ودون أن نضعهم في موقف تشافسي مع المبصرين وذلك في وسط يحميهم من مخاطر العمل واضراره ومن أهداف التأميل المهنى المعلوفين كذلك أكسابهم الخصائص الشخصية التي تساعد عَلى تقبل الاخـرين لهم وتعينهم في ذات الوقت على الاندماج في الجماعة التي يعملون ضَمنها، كما يُهدف الّ اكسـابهُم العـــادّات الطبيـــة للعُمل بُحيّث يسهم ذلك في ان يكونــوا على قــدر من الكفـايــة الإنتــاجيـة والانتظــام في العمل والتوافق معه على ان يتم التقيد بالعادات والأنتظام والواظبة وَاتَبُــاعُ الاوامــرُ وَالتَّعلَيماتُ وَالتَّعــاملُ الاَجتماعُيُّ السَّليـم. وللـوصـول الى هـذا الهدف يقـوم التأهيل للهني بتقـديم عـدة

#### الشتقدادات لأوسيسة أدبيسسة تقيمها رابطة اديبات الامارات

الشارقة \_الإتحاد: عقدت رابطة ادىيات الإمارات اجتماعـا سنادى المنتزه للفتيات بالشارقة برناسة الاستباذة شيخة الناخي رئيسة الرابطة.. وقد تم في هددا الاجتماع بحث الاستعدادات التي تمت لاقامة الامسية الادبية المتفق عليه

■ بمناسبة اليوم الوطنى العشرين للدولة. وقد تَقَرر أَنْ تَشْتَملُ الإمسيةُ التي ستقام اليوم على كتابات ادبية متنوعة وقصائد وخواطر وأقاصيص تصب كلها في دَّتْ الوطن (الأمارات العربية المتصدة) وقد تم عرض 🖥 النصوص من قبل كاتباتها خلال الاحتماع. وسوف تشارك في الأمسية السيدة شيخة الناخي وكلثم عبدالله وفتاة دبي وغيرهن من الانيبات.

الرياضيّة والترفيهيّة والارشاد النفسيّ، على اختلاف انواعه النفسية والأجتماعية سنجد انه \_اي عمل \_ لا يعني مجرد بـذل جهد عقلي أو جسمي للتأثير على الأشياء أو الأشخاص للوصول أن نتيجة ما، بل يعني في الحقيقة تقاعلا بن الإنسان والبيئة أذ يحاول في الناء عمله أن يحقق اهدافه وأن يشبع رغباته وحاجاته وأن يحول قيمه ومثله ألى حقيقة وأقعية، وأن يعبر عُنْ وَاقْعِهُ وَصَرَّاعَهُ وَقَلَّقُهُ بِصُورَةً مَقْبِولَـةً، يَـرَضَّى عَنْهَـا هَـوَ نفسه كما يرضى عنها المجتمع الذي يعمل فيه. واضاف في دراسته التي نشرت في مجلة «المنال» الصادرة عن مدينة الشارقة للخدمات الإنسانية ان اهم عمليات التأهيل هي تقويم قدرات الكفيف المهنية والاعتماد على دراسة ملف الكفيف

على الأساليب المستخدمة في التقويم بعد التدريب، اي اجراء الإختبارات المهنية وعمل برامج الناهيل التي ترتكز اساسا على التدريب المهنى حيث ان تَقَويّم القدرات المّهنيّة لَلكفيف هـوّ اساسٌ عُمليةُ الْقَاهَيلِ.. كَذَلكُ نُجُد ان الْدولة «يقُصد البُحـرين» اتجهت الى استخدام وسائل حديثة للتقويم المهنى للمكفوفين

O التقويم المهنى اثناء العمل. القياس النفسى

ولهذا فلابد على لأخصائبي التقويم ان يستخدموا الاساليب والوسائل المختلفة للتقويم وهو في الوقت تفسه فـرد من فـريق الْكَفُوفَينَ مَهنيا، ولهذا فُلْآبِدُ عَلَى الْآخَصائي ان يتميـز بِالقَـدرة الواسعة على الملاحظة لفترة طويلة، فاخصائي التقويم المهنى
 قد يمتد عمله لفترة ما بين نصف يوم الى ١٨ شهرا يحفظ الكفيف خلاَلها ويحادثه ويحاولُ ان يفهمه ولهذا فان أوَّى المهارات التّي يتطلبها عمل اخصائي التقويم المهني هي مهاراته في الملاحظة وَّان يَسجِل ما يلاحظهٌ وان يَسْجِلُ ايضًا مَّلاحظًاتِه عَلَى الجوانب 🖁 السلوكية للكفيف بطريقة مفهومية تعطى معنى لباقي الاخصائيين الذين يطلعون عليها، ويشترك اخصائي التأهيل في بعض ٱلجوائب وأهمها عملية تحويل البيانات المتحصل 🚪 عليها لى صورة صالحة، للاستَّفادة منَّهَّا وذَّلَك بتفسيرها كمَّا يجب ان يكون اخصباني التقويم المهنى على دراينة واسعينة اللغلومات كما يجب ان تكون للديه خبرة في عمل واقعى قبل العمل كاخصائي تقويم.



يمي دالانجاب عقد امس بعقل ورارة

الاقتصاد والتجارة بالبي لجنماع برنانية السياسيف خلفان مايس

الشدون التجارية بالوزارة ويحقبور معلى السلطات الحانية العنية بتنفيد

فأنون الشركات التجارية بعنبي

والإسارات الشعاليث وصرح سيف خلفيان بساق الاجتماع باتي في أطسار سياسة الوزارة اضمان التطبيق الإمثل

النقائون ويحث متبايعية سير العمل في

التطبيق وتبسائل الإراء حسول الصبل

أكانية بالتغلب على فية صعوبات قبد

تعرض عمليات تصحيح اوفساع الشركات القائمة بما يتفق والشروط التي يتعلب القائون لإعادة تسجيلها

التجاد الغرف بشارك في

العرض الشرك السابع

لنول التعاون

عيى بالأقحادة شنارك أتحاد غرف

التصريح والصنداء عرف التعريق المستداعة بالدولة في التعريق المستحرة المسايع الحول مجاس التعريق المحاون الحادجة الجريق الذي استضافته الدولة

عاصمة توله قطر الشقيقة ـ حجـرُ الأتجاز جناحا كاملا ضِمن السلحة

الخضيفة لنولة الأمارات بالعرض

وَالْيَالِغَةُ ١٣٩٦ مِرَا مَرِيعا عَرِضِنا

مِّن حُلِالُهُ غِرْفَ الْبَحِارَةُ وَالْصِنَّاعَةُ

الأعضباء بـالاتجاد مجموعة من

للطبوع اخر والنفرات النعريفية

لَّتَى تَعْكِسُ لُوحِهِ الْفَشَاطِ وَالْتَطُورِ الْفَتَصْبَادِي بِبَالِيونِــة في مَخْتَكُ

للحالات وياتي جنرص اتحاد الغرف عل الشاركة ف هذا العرض لا تعليه من دلاك اكينة وتغير

بستالق عن الجانبود الخليجيبة

الشركة للحقيق الامن الاقتصادي

والزدهار الشاط للمنطقة

لدى وزارة الانتصاد والتجازه

. 15. - ... Y •

917

2 10

~Y 34 6%.

1544015

¥-1780

۰ مر۹

7.4.7 1.4

يعز اوليا ال يتس

أيمال وب تعديث

المناسبة المناسبة

يقنويت ويغتى

توجيد خساد

يتنز والنفت و عا

ريدنية حد

غلف و ذلب

وزعتم كحشب

HILLIE

ژند

فمبخط الموايس

الذكنيسان

الإادائلاب

كالأالنسادة إ

نتنفلت النتى

لينبلغوقة

TENT

757Y00

A.Y.A.

استعار القوائسدعلى الودائسغ لبدة عسام

استعار الذهبب والفضية

ع جرام الذهب ١٤ر٤٤ درهم \* جرام الفضة ٢٥ر٠ درهم

ت ۳۲۹۸۲۸ / ۳۲۹۸۲۸ زیاد دیاس / ۳۳۸۳۶۱ بدالة

الدرهم والاراد والمرابد من المستراطي ١٠ من ١٠ من ١٠ من

737770

يغلن عن أشعل الإسهم الخلهة والعملات الاجنبية والذهب

وَالْفَصْةُ وَالْقُوالِدُ عَلَى الْوَدَائِعُ لِيومِ ١٩٨١ ﴿ اللَّهِ ١٩٩١م

مُوسِّر البِيكَ وَ ﴿ رَكَاهُ } أَنْ عُملِكُ

ر \_العبــــالات ٢ \_شركة الحرافات البجرية الوطنية

٣ ـ شركة ليوطّني الوّعَلَيّنَةُ لَلقَدّ ادْقُ ٤ ـ شركت قطران السيوطات ي

ه ـ شركة اسوتلني التوطنسة للثامين

٢ ـ شركة العنيّ الإمليسة للتامين

٧\_ شركت ألطف أَرْدُ التَّامَانَ

٨\_ شرك ـ ق الأم ـ الأم التامة

٩\_يَثُنُكُ اينَيْ وْطَابِينِيُّ ٱلْمُسْتَوْطَاتِ

۱۱ ـ نشك ديث

١٣-ينسك الأمس

١٠ - المدولار الإمسريكي

٦ ـ القرنك السويسري

استبعار العمسالات العربيسة والاجنب

ميتن اريخريني

<u>ب</u>رة ســورية

دينار اردنسي (تقيندا)

نولان امریکی (تخویسل اهسین) ریال یمنی لکان مانه نرهم (تحویسل) نیتار یمنی لکل مانه نیسل (تحویل)

ارك للاأث

البنوك سجل الدرهم فر٨٨ قرش والنولار فر٢٢٧ قرش

#### سعيد بن زايد يستقبل نائب وزير النقل الروماني والوند المرافق له الوفد يقوم بجولة تفقدية في ميناء زايد ويشيد بامكاناته المتوافرة لخدمة التجارة الدولية

● کتب.محمد حراحشة:

استقبل سمو الشيخ سعيد بن زايد آل بهيان رئيس دائرة الموانىء البحرية امس سعادة الكسندر بينو تائب وزير النقل الروماني والوفد المرافق له الذي قام بزيارة تفقدية لميناء زايد، اطلع خلالها على امكانات وسير العمل في مرافقه المختلفة والتعرف على التسهيلات التي بقدمها للتجارة الدولية.

> وأكد نسائب وزيسر النقل السرومساني على ضرورة مثل مذه الزيارات والتباحث سيوآ سبل دعم العلاقات التجاريــة بين الإمــارات ورومانيا والاستفادة من الإمكانات المتلحة. يشيرا الى ان اسطسول السفن التجساريسة سير، بي سيسيون سيون الرومانية الضخم سيعمل على تعزيسز علاقاته بميناء زايد..

دائرة النوائىء البحرية وكبار مساعديَّ على رأس مستقبل الوفد الزائر حيث تم اطلاعهم على مختلف أدارات ومسرافق المنساء، كما المحلية والإقليمية والدولية..

وفي نهاية الجولة أعرب وزيس النقل الروماني عن اعجابه بالإمكانات للتوافرة في معناء زايد للتجارة الدولية..

 سمو الشيخ سعيد بن زايد خلال استقباله الوفد الروماني 

لجنةٌ لتعديلٌ قانون الغرقة ليتلائم مع

الرحلة القبلة ويحقق الأهداف المرجوة

منها.. وأكد سُعادتَّه أن الشركْساتُ

والمؤسسات العبائيية اصبحت تتهيافت

عُلى دولة الامارات الَّتي اصبحت منطقـة

جنب استثماري تجأريا وصناعيا

وسياحيا تدفعها في ذلك تبوقعيات بيان

الْإمارَاتَ مقبلة عْلَى فَترة ازدهار اقتصاديَّ خــلال التسعينــات.. واشـــار الى ان

المستثمرين الاجانب يمثلون ما نسبت و ٧٠٪ من اجمالي عدد المستثمرين ورجال

الاعمال بالدولة.. وقال ان النُّمُو الْكبير

الَّذِي يَشْهِدهُ القَطاعُ العَقَـارِي.. وتهافُتُ

المستثمرين نحوه يعني أن الطلب على العقارات والشقق السكنية والكساتب

سِندِادٍ ولابد من تلبيته.. وقال ان

الغرفة مقبلسة على تنظيم معسرضين

كبيرين في عـام ٩٣ وهي الدورة الثانية لمعــرض ابــوظبي الــدوني ومعــرض «ايديكس» لمعدات الدفاع الذي ستشرف

عليه وزارة الدفاع.. ويتوقع أن تشارك

فيه نحو ٢٠٠ شركة دولية متخصصة و

صنع معدات الدفاع.. مؤكدا أن هذا المعسوض يعتبر مكمسلا لمعسوض دبي للطيران، وأكد سعادته على أن الغرفة

تبذل جهدها لمحارية الغش والتدليس

مشيراً الى انه تم تقديم مذكرة حول ذلك الى وزارة الاقتصاد والتجارة...

مدير غرفة دبي

يجتمع مع وفدين

سوفييتي ويولندي

لطيوعي مدير غرفة تجارة وصناعة دبي

ُمس بـــوفـــد اقتصـــادي من جمهــوريـــة

كارَ احْسَنَان السوفييتية وأعرب عن امله في ان تـــؤدي التحــولات الحاليــــة في الاتحاد

السوفييتي الى توثيق علاقات جمهـ وريــاتــه

لهذه المنطقة وقسال أن التعساون بين المنطقتين

لازال متواضعا رغم امكانساتها الكبيرة ودعسا

كازاخستان للمشاركة في المسارض الدولية

بدبى والعمل على تأسيس مركز تجارى.. وقد

ابدى الوفد اعجابه بازدهار دبي الاقتصادي

ومشاريع بنيتها الاساسية ونشاط مؤسسات

العمل فيها .. من جهة اخسرى اجتمع

عبدالبرحمن المطيبوعي مع بعشة تمثل كببار

رجال الاعمال في بولندا بحضور ساريوس

كازميرسكي المستشار التجاري في السفارة ومنير المركز التجاري في نبي،، وجرى خالال الاجتماع بحث تدعيم التعاون التجاري بين

O دبي\_ «الاتحاد»: اجتمع عبدالسرحمن

#### رئيس غرفة تجارة أبوظيي الامارات منطقة جذب استثماري.. وستزدهر اقتصادياً في التسعينات ٢٠٠ شركــة عــالميــة تشــارك في معــرض الــدفــاع الــدولي ٩٣

لنشرة «تحقيقات وتقارير» التي تصدرها ادارة الاعلام الخارجي بوزارة الاعلام والنقافة أن معرض الدفاع الدولي «ايديكس» الذي سيعقد في ابوظبي خلال شهر فبراير ١٩٩٣ يعد مكملا لمعرض «دبي ـ ٩١» الطيران والدفاع وتوقع أن تشارك في معرض «ايديكس» نحو ٢٠٠ شركة دولية متخصصة في صنع المعدات الدفاعية.. مسىرة القطاع الخاص.. وقـد تم تشكيل

تباطؤ النمو الاقتصادي ودخلت مرحلة

حديدة من الانتعاش منَّـذُ انتهاء حَـرب

تُحرِّيرِ الكَويِتِ الشَّقِيقَةِ.. وهِنْأَكُ تُوقَعَّاتُ

مؤكَّدَةً تَفيدُ بَان دولَّتنا مُّقبلة على فترةً

ازدهار اقتصادي خُلال التسعينات.. ممّاً

يفتح أفاقا واسعة لتحقيق معدلات نصو

اقتصّادي عالية.. وقال سُعادته انه بناءً

على توجيهات سمو الشيخ سلطان بن

خُلْيَفَةٌ أَلَّ نَهِيانَ عَضُو الْمَجْلُسُ التَّنْفَيَـدُيُ

رئيس ديــوان سمــو وني عهــد ابـــوظبي

والرئيس الفَخْرِي للْغُرِقَةُ بِأَعَـادَةُ تَقْيِمُ اداء وتشاط الغُرقة.. وضعنا خطـة عمل

حـدـــُـدة تستهــدف تنشيط اداء مختلف

الْقطــُّاعــات الاِقتصــاديــة والتجــاريـــة

بالإمارة وذلك من خلالً بحثُّ ومُعــألُّجة

جميع المعوقات والمشاكل التي تصرقل

وقال سعادته ان قطاعات اقتصاد الإمسارات تمكنت من تجاوز سلبيات الصدمة الاولى خبلال أزملة الخليج وعباد الانتظام الى الاسواق وبرهن وضعنا المالي والمصرفي على رسوخه وسلامته.. فخلالً سبوعين من الأزمة قدمت مصارف الدولة اولْ تَسْهَيلاّت الَّي القطاع الخاصُ بمقدّار مليار درهم.. ورغم تراجع قيمة الودائع الخَاصةُ بِنْسِبَةَ ٨رَ ٩٪ حَافَظتَ الْمَصارفَ التجارية على مـوجـودات اجنبيـة تقـدر بعشرة مليسارات دولار شكلت ٩٪ من القيمنة الاجمالينة للنبائج للحلي الاجمالي لعام ٩٠ و ٢٥٪ من فائض المسران

واضَّــّاف سعــادتــه ان معظم الــدلائل تشيّر الى ان المنطقة قد خرّجت من مرحلة

#### امسارة أبوظبسي دائسرة الاشسفال

اعادة طرح المناقصة رقم خ ١٥١/١٩

تدعو دائرة الأشغال بابوظبي الشركات الوطنية بنسبة لاتقل عن (١٥٪) من رأس المال للشريك المُواطن والمصنفين بالفشات الشالشة والرابعة والخامسة في مجال مشاريع الأعمال الميكانيكية والكهربائية تخصص الإعمال الميكانيكية والكهريائية للاشتراك وتقديم عروضها لمشروع: أعمال اصلاح أولى وصيانة لمدة سنة لنظام انذار الحريق لمباني

يمكن الحصول على وثائق المناقصة من قسم الوثائق والعطاءات مقسابل دفع مبلغ وقدره (٠٥٠) درهما لاغير، غير قابل للرد لَخر موعد لتقديم العطاءات في تمام الساعــة العــاشرة من صبــاح يــوم السبت الموافق ٤ / ١ /١٩٩٢م الى سكرتارية لجنة فتح المظاريف بـدائرة

الأشغال ص. ب (٣) أبوظبي.

#### امسارة أبوظبي دانسرة الاشسفال

مناقصــة رقمخ ١٨٠/١٨٠

تدعو دائرة الأشغال بأبوظبي الشركات الوطنية بنسبة لاتقل عن (٥١) من رأس المال للشريك المواطن والمصنفين بالفشات الشالشة والسرابعية والخامسة في مجال مشاريع المباني تخصص المباني بأنواعها للاشتراك وتقديم عروضها لمشروع:

صيانة واضافات وترميمات لمدارس البنات بمنطقة أبوظبي التعليميـة شرق طريق المطار القديم.

يمكن الحصول على وثائق المناقصة من قسم الوثائق والعطاءات مقابل دفع مبلغ وقدره (٢٥٠) درهما لاغير، غير قابل للسرد اعتبارا من يسوم السبت الموافق ٧ / ١٢ / ١٩٩١م. آخر موعد لتقديم العطاءات في تمام الساعة العساشرة من صباح يسوم

السبت الموافق ٤/١/٢/١/م الى سكرتارية لجنة فتح المظاريف بـدائرة الأشفال ص. ب (٣) أبوظبي.

وكيسل دائسرة الأشسفال

#### امسارة أبوظبي دائسرة الاشفال

اعلان تغيير اسم المشروع للمناقصة رقم خ ١٥٩ / ٩١

لاحقا للاعلان عن المناقصة أعسلاه، نسود أن نبين بأن اسم المشروع قد تغير ليصبح كالتالي.

صيانة واصلاح وتشغيل أعمال تكييف الهواء المركزي ومكافحة انذار الحريق في الأماكن التالية بمدينة زايد بالظفرة:

١ ــ الديوان الأميري.

٢ ـ مبنى دائرة الأشغال.

٣\_مدرسة الظفرة للبنات.

\$ ـ نادى الجزيرة الرياضي الثقاق فرع الظفرة.

...هذا وتبقى كافة الشروط المعلن عنها سابقنا كماهي

وبدون تغيير

وكيسل دائسرة الأشسغال

#### خلال النصف الاول من العام الحالي متابعة تصديح اوضياع ٢ر١٨ مليار درهم تجارة الامارات عبر دبسي التعركات تدبي والمشرويسات (٥ر٧٤ عليسون درهم والإمارات الشمالية

دبي . وجدى راتب: بلغت قيمة اجمال تجارة الامسارات الخارجية غير النقطية خيلال النصف الاولّ منّ العامّ الحالي ١٨ مليــارا و ٦٢٣ مليوناً و ٧٤١ الفا و ١٠٤ دراهم وبلغ وزَّنَها مليونين و ٨٧٨ الفا و ٢٢٨ طنًّا. واوضحت لحصائية حديثية صيدرت امس من مكتب الإحصاء بـالحسـابـآت المركزية لحكومة دبى أن البواردات شكُّلتٌ ١٥ مليسارًا و ٣١٧ مليسونساً و ٦٦ الفا و ٨١ درهما ورنها مليونسان و ٢٩٢ الفاو ٧٠٤ طنا والصادرات واعادة التصدير ٣ مليبارات و ٣٠٦ ميلايين و ٦٧٥ الفا و ٢٣ ٤ درهما ورنها ٣٨٥ الفــا و ٧٥٨ طنا. وذكرت الاحصائية ان قيمة الواردات والصّادرات في اهم المُجموّعـات السلعيـة تضمنت الحيـوانـات الحيـة

مليار درهم للواردات و ٣ر٢٤٢ مليـون والمنتجَات (٣ر١٠ه مَليَسون برمَم درهم للصنائرات. للواردات و ٥٥ مليون درهم للصادرات) والْنَتْجِاتُ النباتية (٦ر ٨٤٩ مليون ترهم للواردات و فره ٠٤ مليـون درهم للَصَـٰادرَاتَ) والمَواد ّالغَـٰذائيَّـة ۗ لَلَّجهَّـٰزةُ

والقوارب ٢٦١ مليار درهم للواردات و ٢ر ٤٧٠ مليون برهم للصادرات. المنسولسون فى غيرضة الشيارقسة يبحثسون مع وند مجرى اقامة مشروعات استثمارية مشتركة

لل واردات و ار۲۰۲ ملی ون درهم

\_ الْمُنتَجْات الكيماويـة ومشتقباتها

\_ المنسوجات والملابس الجاهرة

\_ اللسؤاسق الطبيعي والصنساعيي

والاحجار الكريمة (٩ر٥٥٪ مليون درهم

للـــواردات و ۹۲ مليـــون درهــم

\_ المُعانِّن ومنتجاتها مليار درهم

للـــواردات و٦ر٤٠٤ مليـــون درهـم

ــالأجهـرة والالات والمعنسدات هر٣

\_\_ السيسارات والطسائرات والسفن

(٥,٧ مليسان درهم للسواردات و عرك٧٤

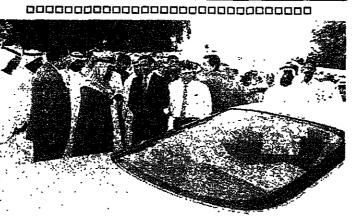
(مليار درهم للواردات و ٩٠٠٥ مليون

برهم للصائرات).

للصائرات).

مليون درهم للصادرات).

الولايات المتحدة جبل على ـ الاتحاد: احتفلت سلطة موانىء الاجتماع المشترك السذى عقسه مجلس ادارة غرَفة تجارة وصناعة الشارقة برئاسة سعادة حسن عبدالله الشومان رئيس المجلس والوفيد اليزائر بيرثاسية لازولو ميزاروس رئيس هيئة خسمات التطور التجارى في المجر وحضره محمد



الشيخ حمد بن حمدان اثناء تفقده المعرض.

#### همد بسن همدان يفتتسح معسسر ض ابسوظبس الخامس للسسسيت

افتتح الشيخ حمد بن حمدان آل نهيان بفندق ابوظبي شيراتون امس معرض ابوظبي الخامس للسيارات الذي تنظمه شركة الامارات للمعارض ويستمر المعرض حتى ١٣ ديسمبر الحالى.

. شارك في المعرض محموعة من وكلاء السمارات في الوظلي، وتم عرض الموسلات الجديدة لعام ١٩٩٢ من السيارات الإمريكية والإوروبية واليابانية والكورية، كما تم عرض سيارات بتصاميمها الجديدة، وضم المعرض تشكيلة متنوعة وجديدة من السيارات الرياضية والسيارات الفاخرة اضافة الى السيارات الكلاسيكية، وسيجـرى سحب على احدى سيارات «نيسان» بمناسبة اقامة المعرض.

#### اليوم.. اجتماع حاسم لتحديد مصير «نطورب»

يعقد مساء اليوم آجتماع حاسم للجمعية العمومية للشركة الـوطنيـة لــلاستثمار والاوراق المالية «نسكورب» لتحديد مصير الشركة. ويعتبر هــذا الاجتماع الثــالث هــو الاخير للجمعية العمومية وسيعقد لمن يحضر من المساهمين حسب قانون الشركات. وكان قد تم تاجيل الاجتماع مرتين لعدم اكتمال النصاب القانوني للحضور. وسيناقش الاجتماع رسائل البنوك بخصوص تسوية حسابات الشركة وعروض اعادة تشغيلها او تعويمهـا من قبل بعض المؤسسـات الماليـة التي عـرضت الــدخــول كشريك مع المساهمين الحاليين.. او النظر في تصفية الشركة.. كما يناقش الاجتماع مــا

الشبارقية دالإتحادة اشبياد رئيس موانىء دبى تحتفل بتدشين الوفد التّجارى للجرى بانجــازات دولسة الامسارات في مختلف مجالات التنميسة خط مباشر للشحن الي والتي أنعكست بايجابية على المستوى الحضارى والنهضة العمرانية والتطور الاقتصادي للبلاد، جساء ذلك خسلال

بني وشركة وسي. لاند سيرفيس، بتسيير الخط الملاحس المباشر الجديسيد للشحـن الحد المرحدي المساهدر المجدد بالحاويات بين ميذاءي دبي وجدة وموانيء الساحل الشرقي للولايات للتحدة الامريكية وذلك بمناسبة قيام سفينة الحاويـات «سي وذلك بمناسبه عيم سيب ........ بريـز، بـرحلتهـا الاولى الى مينــاء جبل على، " قطاد السفيـــة قَدَمَتَ سَلَطَةٌ موانىء دَيِّي الْ قَبَطانِ الْسُفَيِثَةُ هدية تذكارية عبارة عن سفينية بـوم من سالم السويدى متير الشنون المالية

والادارية بالغرفة وجوزيف توروك مدير المركز التجارى للجرى لدى الدولة. وتنساول الاجتماع بحث تطسورات العلاقات التجارية بين الامارات والمجس وسبل تنمية التعاون الاقتصادي بين البلندين ودور القطباع الخاص في هسدًا المجال وتركر البحث في تبادل وجهات النظر حول كيفية اقامة مشروعات استثمارية مشتركة وخاصة في القطاع الصناعى والغرص الاستثمارية المتاهبة للمستثمرين ورجال الاعمال ووسائل التسويق والترويج للمنتصات والسلع

من خللال تبادل للطبوعات وقوائم الصادارت وأتفق الجانبان في هذا الصند على تبادل المطبوعات وقوائم الصادرات حيث رحبت الغرفة بدعوة مصانع وشركات الشارقة للمشاركة في معرض بودابست الدوني في سبتمبر القادم ومن ثم اشتراك المنشآت المجرية في معارض مركز اكسبو الشارقة. كمّا اكـد الجانبـان على اهميـة تسيير فطوط مواصلات منتظمة تسهم في

انتعاش حركة المبادلات التجساريسة بين

البلدين ومنح الافضلية للمنتجات

المطلية في عمليات التبادل التجارى. من جهة اخرى التقى سعادة حسن عبدالله الشومان رئيس الغرقة مع القنصل العام الايرانى رحيم عابدان زاده وحضر اللقاء السيد سعيد عبيد الجروان مدير عام الغرفة حيث تم تبادل وجهات النظر حبول واقع وافاق التعاون الاقتصادى بين الامسارات وايسران وترتييات دعوة رئيس واعضساء مجلس دارة الغرفية ليزييارة محافظية فيارس الإيرانية والتي من المنتظر ان تتم في شهر

كما تطرق اللقاء اني بحث نتسائح مشاركة ايران في معرض اكسب و الدولي والتي اسهمت في تعريسز العسلاقسات التجارية وتوطيدها فيما بين التجار ورجال الإعمال مصا اكسد اهميسة دعم وتشجيع هذه المشاركة في المعارض المقيلة ودعوة مصانع الشارقة للمشاركة ايضًا في معرض طهران الدولى المقبل.

اسواق العملات العربية والعالية

امُحْفَصُ الدولار الإمريكي امام العملات الدولية الرئيسية وسجل عند اغلاق بورصة اندن مس ۱۸۵۰ مارک المانی و ۱۸۸۵ افرنگ سویسری و ۲۸۰ ره قرنک فرنسی و ۲۰ ر۱۲۸ ین يابانى بينما ارتفع الجنيه الاسترليني الى ١٥٨ ٨ر١ مولار. ٥ بيروت: سجل سعر النولار الامريكي • ٥٠ ٨٧٩ ليرة. ٥ الْقَاهَرَة: ثبت سعر درهم الإمارات عند ٨٨ قرشنا والسولار عنسد ١٣٢١ قرش وخسارج

الذهب والفضة

 محليا: ارتفع سعر جرام النهب ٣ قلوس ويلغ ٩٤ر٤٤ برهم والاونصة ٤٧/٣٨٣٠ برهم ينما ثبت سعر جرام الفضة عند ٥٧ فلسا. علليا: ارتفع سعر اوتصة الذهب عند اغلاق بورصة لندن الى • مر ٧٧٠ دولار وانخلف معر اوتصة القضة الى ٥٠ رؤ دولار.

دولة الامارات العربية المتحدة

### وزارة الاشفال العامة والاسكان

ادارة العقود والناقصات

#### اعسلان عسن منساقصة عسامسة

تعلن وزارة الاشغال العامة والاسكان عن طرح المناقصة العامة الآتية:

| قيمة وثائق المناقصة | اسمالمشروع                   | قصقائلا مق            |
|---------------------|------------------------------|-----------------------|
| ۰۰۰ درهم            | مشروع اعمال الصيانة والحماية | مى/٢٠/٢٠/١٧٢          |
| خمسمائة برهم.       | لطريق خورفكان دبا            | اعادة للمناقصة ١١/١١٤ |

فعلى الراغبين بالاشتراك في هذه المناقصة والمسجلين لدى الورارة، مراجعتها خيلال ساعات الدوام الرسمى لاستلام وثائق المناقصة مقابل سداد قيمتها الموضحة اعلامً، وذلك اعتبارا من يوم السبت الموافق ٣٠/١١/٣٠م وحتى نهاية الدوام الرسمي من ينوم الخميس للوافق ٢٦/١٢/١٩٩١م.

يشترط في المناقصين الذين يرغبون للتقدم لهذه المناقصة ان يكونوا قَدْ يَقْدُوا مُشْرُوعَاتُ مشابهة للمشروعات موضوع هذه المناقصة. آخر موعد لتقديم العروض هو الساعة السادسة مساء يوم الاحد الموافق ٢٩ /١١ / ١٩٩١م

وهو الموعد المحدد لفتح مظاريف المناقصة. تسلم العروض باليدفي مقر اللجنة الدائمة للمشروعات بوزارة التخطيط/ الوظبي شارع حمدان بناية السامان/ الطابق الحادي عشي

يعتبر هذا الإعلان متمما لشروط المناقصة.

احمد سنعيد البادي وزير الاشعال العامة والاسكان بالوكالة.

## وزارة الاشفال العامة والاسكان

ادارة العقود والمناقصات

| قيعة وثائق المناقصة | رقـــم لثناقمـــة | اســـم المشـــروع   | ۴ |
|---------------------|-------------------|---|---|
| (۵۰۰)درهم           | 41/144/00-/444    | انشاء وانجاز وصيانة ٥ مساكن نعوذج ٢٧٠ ق سعـدى<br>الخواطر برأس الخيمة اعادة للمناقصة ٢١/٧١ | ١ |
| (۷۵۰)نرهما          | 41/145/101/174    | انشاه وانجاز وصيانة ١٠ مساكن نموذج ٢٧٠ في الـ ذيـ د<br>بالشارقة اعادة للمناقصة ١١/٦١      | ۲ |
| (۷۵۰) برهما         | مب۲۲/۱۰۵۰/۹۲۱     | لنشاء وانجاز وصيانة ١٥ مسكنا نموذج ٢٦٢/٦٦٦ في<br>المضب بالقجيرة اعادة للمتاقصة ٢٦/٦٦      | ٣ |
| (۵۰۰ درهم           | مب۲۲/۰۵۰/۲۲۱ ۱۹   | انشاء وانجاز وصيانـة ٥ مسـاكن نمـوذج ٦٦٦ ق رول<br>ضيئا بالفجيرة اغادة للمناقصة ٨١/٨٥      | ٤ |
| (۵۰۰) درهم          | مب۲۲/۱۰۰/۱۲۷      | انشاء وانجاز وصيانة ١٠ مساكن نمُوذج ٦٧٠ في غليلــة<br>برأس الخيمة                         | ٥ |

ـ على الراغبين الاشتراك في هذه المناقصات والمسجلين لدى الوزارة مراجعتها خلال الدوام الرسمي لشراء وثائق للناقصات

الرسمى من يوم الثلاثاء المواقق ١١/١/١٠. على المقاول المتقدم بعطاء أن يرفق بعطائه كفالة مصرفية ابتدائية لا تقل عن نسبة ٥٪ من قيمة العطاء على أن تكون

سارية المفعول لمدة ١٢٠ موما من تاريخ فتح المطاريف وقابلة للتجديد لمدة ١٠ يوما الحرى. ساخر موعد التقديم العروض هو الساعة السادسة من مساء يوم الاحد الموافق ١٩ / ١ / ١٩.

موضوع المناقصات

-يعتبر هذا الإعلان جزءا متمما لشروط المناقصة.

وزير الاشغال العامة والاسكان بالوكالة أحمد سعيد البسادى

## دولية الامسارات العربيية المتحدة

#### اعـــلان عـــن مناقصـــات عامـــة

تعلن وزارة الاشغال العامة والإسكان عن طرح المناقصات العامة التالية:

| قيمة وثائق المناقصة | رقـــم للثاقمـــة | اسم المسروع   | ۴ |
|---------------------|-------------------|---|---|
| (۵۰۰)درهم           | مب۲۲/۰۵۰/۲۲ م     | انشاء وانجاز وصيانة ٥ مساكن نموذج ٢٧٠ ق سعـدى<br>الخواطر برأس الخيمة اعادة للمناقصة ١١/٧١ | 1 |
| (۷۵۰) نرهما         | 41/145/00-/22/14  | انشاء وأنجاز وصيانة ١٠ مساكن نموذج ١٠٠ في الـ نيـد<br>بالشارقة اعادة للمناقصة ١١/٦١       | ۲ |
| (۷۵۰) سهما          | مب۲۲/۱۰۵۰/۱۲۹     | لنشاء وانجاز وصيانة ١٥ مسكنا نموذج ٢٦٢/٦٦٦ في<br>النضب بالفجيرة اعادة للمناقصة ٢٦/٨٦      | ٣ |
| (۵۰۰) درهم          | مب۲۲/۰۵۰/۲۲ را۹   | انشاء وانجاز وصيانـة ٥ مسـاكن نمـوذج ٦٦٦ ق رول<br>ضيئا بالفجيرة اغادة للمناقصة ٨١/٨٥      | ٤ |
| (۵۰۰) درهم          | مب۲۲/۱۷۰/۱۹۰      | انشاء وانجاز وصيانة ١٠ مساكن نموذج ٦٧٠ في غليلة<br>برأس الخيمة                            | ٥ |

مقابل سداد مبلغ قيمته كما هو مـوضح اعـلاه وذك اعتبـارا من يـوم السبت للوافق ١١/١٢/٧ وحتى نهايـة الـدوام

ـ يشترط في للناقصين النين يرغبون في التقدم لهذه للناقصات بن يكونوا قد نقذوا مشروعات مشابهة من قبل للمشروعـ ات -تسلم العروض باليد في مقر اللجنة الدائمة للمشروعات بوزارة التخطيط دابوظبيء شارع حمدان ـ بنسايــة الســامــانــ

الطابق الحادى عشي.

٩٪.. ويقوم باقراض هذه الاموال مرة

اخسرى الى المستتمسرين لتمسويل

مشروعسات جسديسدة وبشروط

تشجيعيــة.. من ببنهـا فترة السماح

وانخفاض نسبة الفائدة وطول مدة

O سبيق ان اعلنتم عين مشروع

سندات تنمنة سبتم اصدارها لصالح

بنك تنمية عمان لأول مرة فما الهدف

ـــهــدُه السنــدات ســوف تسهم في

تمويل انشطة البنك.. وهي بالطبعً

تخفيف العبء على البنسيوك وعلى

الدولة.. وقد طرح مجلس ادارة البيك

فكرة اصدار سندات تنمينة تكون

سدُّنكة أو مساندة للقروضّ

التجاريــة.. وتمتص هــذه السنّــداتّ

الفائضٌ لدى البنوك ويساهم فيها

المواطنـون في نفس الــوقت.. وقــد

وافقت الجهات المسئولة على الفكرة..

وخلال فترة قريبة سيتم اصدار أول

سندات تنمية بقيمة ه مالايين ريال

وهل يمكن تسييل هذه السندات

ــ نعم.. ويمكن بيعها في اي وقت

من خلال سنوق مسقط تلاوراق

المالية.. مع ملاحظة أن فوائد هـُدُهُ

السنَّدات تُصرف كل سنَّـة اشهــر

متى يبسدأ البنك في تمويل

ً ــ الانشطــة الاجتماعيــة للمهنيين

العمانيين سوف تصدر بها لـوائح

خاصة بالبنك خلال وقت قريب حيث

سيصبح ممكنا أن يمول البنك

المهندسين الراغبين في افتتاح مكاتب

استشارية أو الطّباء الرّاغبين في

افتتاح عيادات أو المسامين أو

الصيبادلية او المصاسبين وهكيذا

وسيقدم البنك قرضا للمهنثى العمانى

يُّغطَّى كُل تكاليفٌ الانشاء والتجهيزٌ

لُلمكاَّتِ والشَّركاتِ في اطار مَجالُ

جديد لتطوير عمليات التنمية

البشرية او مانطلق عليه تعبير

الخدمات الإجتماعية.

عماني وبقائدة ٩٪ .

بكوبونات خاصة.

الإنشطة الإحتماعية؟

في أي وقت؟

● مشوكيو: اعلنست وزارة الماليسسة

اليابانية أن الاحتياطيّات الاجنبية

اليَّـأْنِـانَىـة بَلَفَت ٩٣ر٦٣ عليــار دولار

اعتدارا من نهاية نوفمبر الماضي بزيادة

٧٥٠ مليون دولار عن اكتوبر الماضي. وقالت مصادر الوزارة انه كان مناك

تدخل ضئيل في عمليات بيع الدولار في سسوق الصرف الاجنبي وان زيسادة الاحتياطيات تعود اساسيا الى الارساح

العالية في الاستثمارات التي تقوم به صناديق الفائض التابعة للحكومة.

ظهران: تقول احصائية تعبود الى

شهر سبتمبر الماضي ان تعداد سكَّسانٌ

ایران یبلغ ۲۰۶ر۹۹۷ر۷۹ نسمـهٔ وائـه

ونقلت اذاعة طهران عن مسعود روحان

رئيس هيئة التخطيط والميزانية قوله ان

وروة في المائة من السكان يعيشون إ

القـرى وان ٦ر • قِيْ المَائة ليس لهم مقـ

ثابتً. وتَظَّهر النتأثج هبـوطا طفيفا

معدل النمو السكاني وهو واحد من اكثر

المسائل اثارة لقلق الحكومة الإسرائية

التى تكافح من اجل القضاء على ضعف

اقتصادي مستمر منذ سنوات. الا ان

المدن وأن ٩ر٢؛ في المائة يعيشـــون في

يزداد بنسبة ١٧ ر٣ في المائة سنويا.

الارقام الواردة في هذه الاحصائية تختلف

عنَ تَلَكُ الَّتَى اعلَّنْهَا ابو القاسم جمشيدي

رئيس مركز الاحصاء الإسراني في شهر

سِبتمبر / ايلول والتي تشير الى ان تعداد

السكان يبلغ ٥٩٥ مُليون نسمة. ولم

أوساكا: ذكرت تقاريس صحفية ان

انتاج مناجم النحاص والكوبالت بزامبياً سيستمر بنفس المعدلات القياسيـة حيث

بِلَّغُ النَّاتِّجُ مِنْ ٱلنَّحَاسِ المُصَّقُولُ ٣٥ الَّفَ

طُنَّ ومن الكوبالت منايين ٢٠٠٠ الف الي

• هُ \$ الفُّ طن خُلال شهر نُوفمبر الماضي،

وأوضحت التقاريس ان حكومة زامبيا

قررت وضع مناجم الكسويسالت تحت

الرقابة المركزية والاستعبائية ببالخبرات

الهنيسية المتحصصة من مختلف العدول

الاجنبية لتحسين وتطويس الصناعات

وأشارت التقارير الى أن رائير ـ اكبر منتج

عالمي للكوبالت لم تحقق ما حققته

جارتها زامبيا خلال هذا العام من انتاج

الكوبالت لذلك وحتى لا يتاثر سوق زائير

فقد قررت اجراء التعديسلات الجوهسريسة

اللازمة في الخطة التصنيعية لريادة

التعدينية والاستخراجية بها.

الانتاج خلال الاعوام القادمة.

يصدر تفسير لهذا الاختلاف.

## مدمظلة القروض والتسهيلات لاصحاب المهن والخدمات الاجتماعية الشرط الوحيد لتقديم القروض هو ضمان اكبر استفادة ممكنة م

قام بنك التنمية العماني بتطوير انشطته والتوسع فيها من اجل زيادة مظلة مساعداته لتشمل تمويل اصحاب المهن والحرف التجارية ذات الصيغة الفردية.. مثل العيادات الخاصية أو الكاتب الاستشارية الهندسية أو مكاتب المحاماة وغيرها من الإنشطة التي كان من الصعب عليها مِن قبل ان تستقيد بقروض بنك التنمية العماني. «الاتحاد» التقَّت في مسقط بمرتضي

الطاقات في كل انحاء السلطنة

وما هي ارقنام استثمارات البعث

--حتى الآن البنك قدم ٥٥ مليـون

وماذاً عن شروط استرداد البنك

بِنْ مجمد فاضل مديّر عام بِنكُ تُنْميــاً عمان ليلقى الضوء على مشروع البتك الحديد لتوسعة نشاطه.. وسياسية النتك في استرداد قروضه التي يقدمها للجادين من السنثمرين.. يَقُولُ مُرتضى فَاضَل: استثمارنا الحَقَيْقَيْ وَالوَحَيِّد فِي المواطن العماني نَفْسَـٰهُۥ ۗ وَفِي الْآقَتَصَــاد الــوطني. والحكومة عُثَّدما فكرت في انشــاء هــذا البنك لم يكن من بين اهدافهــا تحقيق أية أرباح.. فهذه قد تكون مهمة ينوك

حلالمسيرته؟ ریسال عمانی (۱۹۳ ملیسون دولار) کقروض تمویل او مشارکات ساهم بِهِا ٱلْبِئِكُ فِي حَـُوالَى ٢٩٣ فسرعـــا اوْ نُشــاطــا اقتصـاديــا تصل احجـــام ومصارف تجارية تعمل على اساس الإربياح والخسسائر دون اعتبسارات استثماراتها اكثر من ١٦٠ مليسون اخْرَى يُحْكُم مهمتها التَّجارية.. ولكن الحكومة وضعت بالنسبة لنا أهداف اخرى هي تنميسة الموارد البشريسة احرى مى سميت مورد السريت وللوارد الاقتصادية الموجودة في السلطنية ورسمت في سبيل ذلت تُحقيق مجموعة من السياسات التي ىعمل البنك بمقتضساهسا في تقديم

القروض المسرة لكل مشروع جدى في وكيف تثمنون هذه السياسات في رسم نجاح مسيرة البنك؟ يَّ هَنَاكُ شَرُوطُ أَسَاسَيَةَ نَضَعَهَا فَ الاعتبِسَارُ قَبَلَ أَنْ نَشَسَارِكُ فِي تَمُويِـلُ مشروع مغين اولها أن يثبت للبنك أن المشروع المطلسوب تمويلسه منجد من النباجية الإقتصنادية .. وان يكون الشروع تنمويسا ويعمل في مجالات محددة نص عليها نظام البنك وهي مجالات الصداعة والزراعة والاسماك والتعسدينن والنفط وأضيف الان الخدمات الاجتماعية بغند التعديل

الاخير ويضساف أتى ذلتك ان يكسون

المشروع موزعا على اكبر عدد ممكن من

المواطنين حتى تعم الفائدة بجانب حافر آخر لتمويل المشروع وهو اتصاله بالموقع الجغرافي الذي قد يكون عاملا مشجعها حدا للبنك للمساهمة.. لان هدفنا هو تنويع مصادر الاقتصاد البوطني وإستثمار

البنك مهمته تمويل المشروعات المجدية اقتصاديا.

ـــُ القروضُ التي تقدم غسالبسا منوسطة الأجل يتم استردادها خلال سماح تتراوح بين عام وآحد الى ثلاثة فقط للمشروعات التي تقام خارج

مدة من ٥ الى ٧ سنوات مع وجود فترة اعوام تبدأ بعدها فترة الاسترداد للقروضُ بفائدة رمزية تقدر بــ ٤٪

العاصمة مسقط او ٦ ٪ للمشروعات

## انسحاب بعض شركات التنقيب من مصر بسبب امتيازات روسيا وأوروبا الشرقية

للعدنية للصرى ان انسحساب بعض الشركات العاملة في مجال التنقيب عن البترول في مصر يرجع الى وجبود مساطقً مصر وتم تغييره حاليا ليتفق مع النظام العالمي.

وقال أمام لَجْنَة الصَّناعَـةُ بمجلس الشعب للصرى والتي وافقت على ٦ اتفاقيات للبحث عن البترول في مناطق جديــدةً في مصر لم يسبق البحث فيها من قبل، أنَّ خسروج هـــذه الشركات لا يعنى حدوث فراغ في السوق المصريــة فهنــاك.

♦ القاهرة ـ • الاتحاد»: متطورة في مناطق غير تقليدية للبحث اعلن الندكتسور حمدى البنبى وزيسر البترول والثسروة

لا يفضل العمل بنظام تسعير البترول الذي كسانت تنتهجسه

للتحدة وبريطانيا وتركيا تعمل في مصر وبحسرية تساسة مستفسدة من مناخ الاستقرار الموجود بها. وأن من ابرز الاتقاقيات التى وافقت عليها لجثة الصناعة اتفاقية لشركية تكساكو للبحث عن البترول في اسيوط وهي منطقة يتم

البحث فيها لأول مرة وستقوم الشركة بانفاق ٢٠ مليون دولار خَـلال الثماني سنواتُ هي فترة الامتياز حيث سيتم البحث عن البترول في دلتا نهر النَّيل لاول مرة ايضا.

مسقط.. بينما تتحمل الحكومــة فَّـارق الفَـــانُدة على القــروض التي يحصل عليها البنك من البنوك التجاريب لتمويل انشطت

ويستطرد مرتضى بن محمد فاضل مدير عام بنك تنمية عمان: يحصل البنَّكُ عادةً على قروض من البنوك التجارية بفائدة تتراوح بين ٧ الى

جديدة في أوروبا الشرقية وروسيا تمنح امتيازات تحقق

شركات جـديـدة دخلت مجال التنقيب تحمل تكنـولـوجيـا وأشار ألى أن هناك شركات جديدة من الامارات العنربيلة

وتتولى شركة «اموكو» ويسوك كوانك« عملية التنقيب في

مُصَالِح أَكبر لَهُذُه الشَّركات أَضَافَةَ ان بعض هَذَه الشركاتُ

مساحة ١٤٠٠ كيلو متر بتكلفة قدرها ٢٨ مليون دولار.

## غرفة تجارة وصناعة ابوظبي

دعوة للتجار ورجال الاعمال والمهتمين

- يسرغرفة تجارة وصناعة ابوظبي ان تدعو

السادة اصحاب ومدراء الشركات والمؤسسات ورجال الاعمال والمهتمين

لحضور حفل الاستقبال الذي تقيمه الغرنة على شرف الوفد التجارى البريطانى وذلك فى فندق شيراتون ابوظبي

في تيمام الساعة ٣٠ر٧ من مساء يوم الثلاثاء ٢٠/١٢/١٩١١

ويمثل الوفد التجارى البريطاني النشاطات التالية:

● بلاط المزايسك

د اغلاق بوزمة لـ:

ر ۲۲۱ قوشونان

عمة ٧٤ إلمانية

. ۲۷ سائد ولفقة

المناقصة

: درهم

المنتواطاة

وم النبيها

مندوعت

11991/1.

- التركيبات النحاسية
- مواد الملايث الرجالية
- الاستشارات التسويقية ● هندســـة ادوات القطــع
- مراكز ضبط المحركات والسيارات

● الخراطيــــم الصناعيــــة

● انظمة قياس النفسط والغسار

• هندسة الصناعات الثقيلة

يرجى من السادة التجار ومدراء الشركات ورجال الاعمال والمهتمين بحضور اللقاءات والاجتماعات التي ستجرى مع الوفد الاتصال بادارة التجارة الدولية والعلاقات الخارجية بالغرقة هاتف: ٢١٤٠٠٠ تحويلة ٢٦٩، ٢٧٢، ٢٧٣

## غرفة تجارة وصناعة ابوظبي اعلان مناقصة رقم (٥/٩١)

بشان تنظيف مبنى الغرفة

تعلن غرفة تجارة وصناعة أبوظبي عن رغبتها في استدراج عروض أسعار لتنظيف مبنى الغرفة، ويمكن للشركات والمؤسسات الراغبة في الدخول في المناقصة استالم الشروط الخاصة بها من ادارة الشئون الادارية بالطابق الثالث مكتب رقم (١١) بعد دفع الرسم المقرر وقدره (۲۰۰) درهم.. أخر موعد لاستلام شروط المناقصة يوم ١٥ / ١٢ / ٩١م وتسلم العروض معنونة باسم السيد/ مدير الدائرة المالية والادارية في موعد أقصاه نهاية الدوام الـرسمي ليـوم ۲۲/۲۲/۱۹۹۱م.

#### رئيس وأعضاء لجاسد إدارة نادي دبا الرياضي الثقافي المانيا الغربية. واضاف بان كندا بدأت بخالص وللتخنشت ولفلبيان تتمتع بنمو اقتصادي واضح بعدان إلى الارعي/ حملييب على سالمين اما عن الوضع في فرنسا فقد اشار التقرير الى ان الطلب الدَّاخلي ضعيف ولكن ميدان ميث رزقه اللسر بمولودة إسماها (( ل السعادة المعلم الله مقرة أعييم والدير وان الودي سرابية والسعادة الصادرات مازال قويا مما ادى الى زيادة الانتاج. اوضح التقريس ان السوضع الاقتصادي في ايطاليا اضْعَفْ نَسْبِياً منْ



#### فتبل فندرال إكسبرس، كانت هذه الطريقة الأفتل كلفة لشحن البضائع

معمام تسري سي مساود و المساود و الم وييتوجب عليك مندهاأن ننعنع أحبرة إمضافية . ولكن الأسريختلت مع هندوال إكسبوس. منحن فنتسل مستناتك وشحناتك متاباسعرواحد ودون اية أحسور أورسوم إصافية إن آكتر من ١٣٥ نبلنا .

متافيل مبلغ اقتلابكشير فانك تحصيل عاى أكثر بكشير . نحن مندير أكبر أسطول انتال الستنات

الرباط: اعرب المغرب عن اسفــه

الشديد لان المجموعة الاوروبية لا تقدم

له مساعدات كافية.. وصرح السيد

عبداللـه كلـوسفير اللغـربُ بيروكسل ان

المينزان التجهارى للغربي سجل عجهزا

كبيراً لصالح أوروباً يصل آل ١٥٤ مليون وحدة حسابية أوروبية عام

١٩٨٥ (الوحدة الحسّابيَّة ٱلْأَوْروبية

تساوي ُحوال ١٠ دراهم مُغَربية) وأرتفع

الى ٥٠٠ مليون وحـدة عـام ١٩٨٧ ثم الى

• ٧٦ مليونٌ وحدة العام المُاضي.. وأكد

ان الحلُّ الوحيد لتوازن هذا العجِّر يكنن

ووضع برامج مشتركة للتعاون والتثمية

وتأسيس شرّكات مختلطة. وقدّ فتحتّ

المفرب الإبواب على مصراعيها للولايسات

للتحدَّة لكِّي تُصبِّح الشُّرِيكُ الرئيسيِّ لها على كل المستويات.

لغدن: قال تقرير لبنك انجلترا ان

الاقتصاد العالمي بسدأ يعبود الى معبدلات

طبيعية للنمو بشكل اكثـرُ من الســابق.

ويتسوقع التقسريسر ان يسرّداد النمسو

الاقتصادي في الـدول الاقتصـاديــة التي

فيما وراء البحار على واحسد في المائة وقس

بصل الى ٣ في المائة العيام القيادم. وذكير

النقرير ان الانتاج في الولايات المتحدة بدأ

يرتقع منـذ الـربيع ولكن الانتعـاش قـد

انخفضت نسيتيه قلييلا خيلال الاشهر

القليلــة الماضيــة. واوضح ان المانيـــا

الشرقية ستتمكن من زيهادة انتهاجهها

ونموها بحيث يقل اعتمادها المالى على

عائت من كساد شديد.

في زيادة حجم الاستثمارات الاوروبي

والإلاكانت المنعثية للتعسوبة خارج نعياق شبكته

لالينيو دو شاتيل مستحضر جديد لتخطيط العين



النودشانيل، عستحضر جديد لتخطيط العين ويتم تسرطييه بالليل من الماء وهن «النينيو دو شانيل ويتميز بانه يبقى ثابتاً طيلة النهار يفضل مسم اللبل للانحلال فالناء ويثبت الصبغات كما أنت مستحضر تساعم للعين ومزيل اللكياج للعيون مشال لازالة هنا النستَحِفْر ويتِكُ الجِنُونُ في حَالةٌ تأمَّةٌ من النقاوة.. والمستحضر فرشاة أَوْيَةٌ وَدِقِيقَةً تُسَاعِدُ عَلَى اسْتَحْدامه بسهولةً.. وللسَّتحضِّر مع الغرشاة وضعا وَيَعْلَيْهُ وَأَسْعَهُ سوداء مَشْبِعة بِالْإِيشْ ومزودة بِعراة كَبَارِة.

\* TOYOTA شهد سعادة الشيخ سعود بن خالد القاسمي رئيس دائرة المواني والجمارك بالشارقة الحفل الذي اقامته شركة سيارات الفطيم التويوتا بنادى ماربيلا

التويوتا تحتفل في الشارقة باختتام موسم ناجح

مساء آلار يعاء الناضي بمناسبة اختتام موسم ناجّع للشركة وتقنيراً وقد القى السيد ليتش رئيس مجلس ادارة الشركة كلمة ترحييية اكد فيهـا ان الإعوام القايمة ستشهـد سيـارات ذات مـوبيـلات جـديــدة ومتميـزة تمامـا

كما شكر كل الذين منحوا ثقتهم ومساعدتهم للشركة لكى تتبوأ مكانتها للميزة في الإمارات. وشهد الحفل سعادة القنصل العام للصرى بدبي والشيخ بطى سعيد ال مكتوم وعدد من كبار للستولين.

ندوة تثقيفية لكالتك

مضر جسيع العاملين في مراكز كالتكس لتغيير البزيت السريع دورة تتقيفية موضوعها مستويات الخدمة وخدمة الزبائن بمراكز كالتكس لتبديل الريت السريع التى عقبتها الشركة مؤخرا بفندق أستوريا نبي أشرف على الدورة فايز سعيد الصادق مدير مبيعات للفرق وبسريماراجان



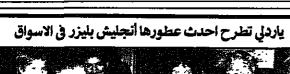
فَازَ لَانْيِسَ لُوْبِو هَنْدَى الجنسية وصاحبُ التَّذَكُرةُ رقم ٤٥٦٥ بِجَائِزَةَ الشَّرِكَةَ العربية للسيارات في سحب الجوائز الذي اقيم مـؤهـَـرا بمقـر الشركـة بــدبي لزائري جناح سيارات نيسان بمعرض السيــارات الــذى اقيم بــدبي الشهـرّ

حضر السحب ممثلون عن بلدية دبي وحشد كبير من الجمهـ ور وفي المــورة ميشال عياط مديس عام الشركة العربية للسيارات يسلم الفائز مفتاح



تم مؤخراً لجراء سحب الجوائز على كبوثات الزاثرين لجناح الديوى وجنرال تأير الذي اقيم بمعرض السيارات الدولى للشرق الأوسط بمركز تبي التجاري الدول بحضور مندوبين من بلدية دبي ومدير عام شركة السبوي وعدد من

فلز بالجائزة الاول دانمنيدا جودولا وهي عبارة عن سيارة ميني جنرال تاير.



شحنتك لن تصل آية الصحرية.

والشحن الموزي السريع يق العالم، لدينا أكثر من 8. مطاشرة و سرره سيارة شوزهيع، بالإنسانة إلى ذلك ينإننا و ينادر مسيرة مناك بواسعاة الكومبيوس عبير نظام مراقبة متعليق المالك واسعاق الكومبيوس عبير نظام مراقبة متعليق المذلك تستطيع الإطمستان الله ان

٣٤٠٠٠ عني أبوطبي . تصاميل مسع شركة نعت ل المستمندات

ماعليات إلا الإنمسال بالرحم ١٤١٠٥٠ كات دبي ، أو

والشحسن الحسقي المتسريع البق لن تقصيب مظهرك



بِمناسبة تقديم احدث عطورها الرجالية أنجليش بليزر في الأسواق. أظهرت التجارب على عطر يساردني انجليش بلّينزر انله عبير عطّرى مختلف يتفوق على متانسية في مجال عالم العطور ويأتي عطر ياردني ضمن سلسلة تَّضْمُ مُعطَّرًا للجِسْمَ وَعَظَّر بِعد الْحَلاقَةِ وَيُونُرهُ ثَلَكُ فَي أَهْجِامٌ مُخْتَلَفَّةً وذلك حضر المؤتمر ممثلة شركة ياردني وممثلو الصحف لمحلية الذين أبدوا اعجابهم

عقنت شركة باردني العالمية مؤتمرا صحفيا مؤخرا بقندق حياة ريجنسى دبي



في اطار سعيها المتواصل للتوسع والتطور وقعت شركة داماك أتفاقية حصلت بموجبها على الترخيص الرئيسي لمجموعة امريكيسة رائدة اخسرى من مطاعم الْوَجَبِات السَّريعة وهي كارلز جُونيور التي تعتبر من اكبر مجموعات مطاعمٌ البُرِجْرِ على السَّاحل الغُربِي الامارِ كي مع اكثر من ٢٠٠ مطَّعم في كـُـافـة ارجــاءُ العالم بما فيها شرقي آسياً ـ اليابان وماليزيا... الغِ. تختص هذه الطاعم بتقديم اطباق البرجر الفاخرة مع تشكيلة من الماكولات اللذيذة الاخرى مثل الهوت دوغ اللحم البقرى المحمر وغيرها.

. . . .

ودار حول نفسه ليفاجيء حارس مرمي دمنه ور بهدف يصعب صسده.. ويقتح الباب لهدفين احرين! واصبح هدافياً

للدوري بستنة اهداف واتوقع أن يعلن

الجوهدري عن ضمسه للمنتخب هسنا

الاسبوع. وبينما يتباهي الاهل بمجموعة شباب هم امله في المستقبل، لا يجد منهم وأحسا

يعرف طريقه المرمى! وليد صلاح وكرم

مرسی «مصاب» وهادی خشبة «مصان»

ومشير حنقي وتأمر حقي. وهناك عاتبون وغاضبون تغضيل

ايمن شوقى ومحمد عبدالجليل وعمرو انور، ولعب محميد رمضيان مباراة

وفي الختام!

وفي ختام هذا العرض للوجر لنكسة الاهلي اختلف مع اليسانسين، لانني

عاصرت فرقساً تخلّفت في السدور الاول من

الدوري باكشر من ١٠ نقاط وفسازت

بيطولة نفس الدوري اذكر منها الاولميم،

فيْ المَرَّة الـوحيــــة التي حصل فيهـــا علىَّ

الدوري. وأذكر ان الزمالك كان يتأخر عن:

المَقَدَّمَةَ يَتَسَعَ نَقَـاط ويلحق بِـالْاهل قَبلِيَّ اخر مباراة ثم يضيع منه الدوري

والوحش في السعودية

وقد غائر محمد عبده صالح الـوحش القاهرة الى السعـوديـة لـالاطمئنــان على

صحة الامير عبدالله القيصل، حيث عادً

سمو الامير من النمسا موَّخراً بعد فترة

عـلآج، والمعروف ان الأمير هـو رئيسُ شرف الاهل ومعاونه دائماً في ازماته،

وأطلقوا أسمه على الصالحة للغطا

اليوم في اوغندا

الافريقي التونسي وفيلا

وتعقد يوم الخميس القادم لجتماعات

اللجنة المنظمة لبطولات الاندية الافريقية

الثلاث وهي النورى للابط أل ـ وتورى

الكؤوس وبطولة ثالثة تقام لاول مرة

لكأسُ الْكُوُّ وِسَ، و بشَرِكَ فيها الثُواني في

فيها: الأهلى والزمالك ثم للحلسة. وأحيرا

هناك محاولات مع الرمالك للمشاركة

لكنه يفرض شروطه بعد تحسن مستواه!

ببلادهم، وقد اعتش عن عدم الاشتراك. عند ك - \_ \_

هؤلاء عليهم مثل:

المنصورة وكان سيئاً!

أحتفالآ بالعيد الوطني

وجاءت هزيمة التحريس بعد فوزين

متتالين حققهما في الاسبوعين الماضيين ودخل بهما منطقة الامان.. وجاءت ايضا

قَبِل لَقَـــَاتُه الســـاحَــن والصّعب غـــدا

(الآربهاء) مع المريخ، متصدر الدوري والذي كان التحرير قد افقدم اول نقطتين

وفي المباراة الثانية للاسبوع ١٨ حقق

فريقً المؤردة فوزا كاسحا ٣/١ على جاره

فُرِيقُ الْعَبِاسْيَةُ الدِّي يقفُ في الْمِكسِرْ

وقفز فريق الموردة بهذا الفوز برصيده

الى ٣٨ نَقطة بِفارِق نقطة عن الهلال الذي

يقّف في المركز الثّاني بقارق ثماني نقاط عن المريخ المتصدر.

العَاشَر في دائرة الخطر ـ

بَالتَعَادِلِ السلبِيِّ مُعَه فِي جَولِهُ الدَّهابِ.





























## الوثية \_ وام: تحت رعاية صاحب السمـ و الشيخ

زايد بن سلطان أل نهيان رئيس الدولية وصياحب السمو الشيخ خليفة بن زايد أل نهيان ولي عهد ابوظبى نبائب القبائد الاعلى للقوات المسلمة وفي نطاق حبرص واهتمام سموهما باحياء التراث الشعبي والمحافظة على التقانيد العربية الاصيلة وفي اطار احتفال الدولة بالـذكري العشرين لقيام دولة الاتحاد تقام على ارض ميدان السياق بمديَّنـةُ

الوثية سياقات للهجن العربية الإصيلة. واعلنت اللحنة العليا للنظمة ان السياقات ستبدأ اليوم الثلاثاء وتستمر لمدة اربعة ايام على فترتين صباحية ومسائية يبلغ مجموع اشواطها لأه شوطاً وتتراوخ مسافاتها بين خمسة وثمانية كيلومترات.

### دوری الخرطوم

## التعرير يحسر فبل تقانه مع للربح

خسر فريق التحرير مباراته في افتتاح الاسبوع الثامن عشر لدورى الخرطوم لكرة



## ماتيوس لاعب العام

احرز الالمانى لسوثسر مساتيسوس انترناتسيونالي الايطالي) في نيـويـورك

المجلات الرياضية في اوروبا.. وشارك في الاستفتاء ٦٣ مدريا وطنيا انتخب كل منهم ثلاثة لاعبين بحيث منح والتَّالث تقطة واحدة.. ووَضع ٢٠ مدربا

#### وقد رصدت لهذه السباقات جوائز عينية ونقدية قيمة عبارة عن ١٧ سيارة ونحو مليون درهم. الكويت الاولمبي وبولنندا في التجربة الخامسة اليبوم

## الموردة تسواصل مطسادةة الهلال

القدم امَّام شَّقَّيقه فرَّيْقٌ (أمَّ دوم) الذي قَارَ عليه بَّهدف احرزه كابتَّنَّـه انــورْ ﴿ الْسُــوطُ



في استفتاء الاتحاد الدولي

لقب لاعب العام في استفتاء اجراد للمرة الأولى الأتحاد السدولي لكسرة القسدم بالاشتراك مع شركة اديسداس واتحاد

الاول خمس نقاط والثاني شلاث نقاط ماتيوس في المركسر الاول و ١٦ مدريا المهاجم القرنسي جان بيأر بابأن (مرسيليا) في الركز الأول ايضا.. ويذكر انُ مَاتِيوِسْ أَلْـذَي قَـادَ المَانْيِـا الى أَحَـرازْ كأس العالم في ايطاليا نبال (الكبرة



فاز فريق الترجى الرياضي التونسي بكأس تونس لكرة القدم عقب تفوقه بعد ظهر يوم الآحد المَاضَى في العاصمة التونسية على فريق النجم الريساضي السساحلي

وجاءت اهداف المباراة بواسطة علي بن ناجي من ركلة جزاء وبرباش إثر مخالفة مباشرة لصالح الترجي وعن طريق عَمارة لفائدة النجم، احد لاعبيه من طرف المحكم القرنسي جيرار الذي ادار هذا اللقاء.

وافق في المقابل على ان يجمد رئيس الجمعية نشاطه لمدة شهر. على كأس سنة • ١٩٩ حيث لم يتمكن الاتحاد التوسني من اقامتها نظراً للأرتباطات

المعسكر الداّخُل سوفْ يُسْتُمْر حتّى نهاية الشهر الجاري ليبدأ بعد ذلك العسكر التدريبي الخارجي في كوالالمبور بمطلع يناير المقبل استعدادا لتصفيات الدور آلثآني لاولمبياد برشلونة واضاف الشيخ للباريأت التجريبية التي كانت ستقاء للفريق في الكويت حيث الغينا المساراة الأخبرة له والتي كان من المقترح اقامتها مع فريق ريد ستار اليوغوسلافي بأواخس بهر الجاري وذلك لكي نتيح ليلاعبين فرصْسةٌ لالتقالطُ انفساسهُم عقب الضغط الكبير الذي تعرضوا له نتيجة لكثرة عدد المبأريات التي لعبوها سواء مع للنتخب أو بَأَنْديتهم أَلْقطرْيَّة ونلكَّ لحضّور حفلُ تأبين الشهيد فهد الاحمد الذي سيقام يوم السُّـادس عَّشَى من الشهـر الجارِّي هُـــدُ

معالاسري

القاهرة ـ ناصف سليم: وبعد أن خرج جمه ور الأهل يهتف في المنصورة بعد فوزها على ضريقــه ١ /صفر.. «باي باي يامايكلّ بدأ بحث مشُكلة آلاهلي الْكَرُويَّة، ومن يكـون كبش

الوحش، يعلن انه من المستحيل لجراء تغيير في جهاز الكرة، لأن الأهلى سيكون ملزماً بدفع كل مستحقاته حتى نهاية العُقد، ثم أنسه لا امل في الحصسولُ على الدورى، بُعد ان اصبح الَّفارق ستَّ نَقاط بينه وبين فرق القدمة خلال تسعة

اعضًاء مُجلس الأدارة، فيعلق مختسار حسين، قَائلاً ضرورة الاستغناء عن مايكل واذا كان الأهل قد اغفل وضع شروط جرائية في العقد، ولم يعرض المتعاقد مع مايكل هذا العقد على مجلس الادارة فالدواجب عقد محاكمة لمجلس الادارة. ويطألب بتشكيل لجنة من هذا المجلس وخبراء النادى لبحث مشكلة الاهلى المرمنية، واهم منهياً مشكلية عيدم استُعَدادُ ابنساء الأهلي للمسساهمة مع ناديهم في الخروج منّ ارْمنه، ويتجعدّ السَّوَّالَ: لَمَاذَا طُفِّشَ طَـــه اسْمَاعْيِـل والسايِّسُ وهاني مصطَّفي واخبرا شوقيَّ عبدالشّاق.. واذا كـان الخطيبُ قـد قـام بالدور الاساسى في تطفيش هؤلاء، فلمانا والخطيب خارج المجلس الان لا يتعاقد مُجلس الإدارة مع طلبه أو السسايس او

ولّم يعد مقبولاً برغم خسسارت امسام المنصورة فقد كسب عليدا من الناشئين البارعينَّ، وانه يلغب بشبـاًب تنقصهم الخُبْرة ، وانْ توقفُ الدُورَى بعد يسوم ١٨ ديسمبر لمشاركسة مصرفى السدورة

#### اليوم في دوري الوسات «الا**تحاد**» في مواجهة

صعية مع المباني التجارية يخوض فسريبق ءالاتحاده البسوم سأراة صعبة أمام فريق دائرة لليام التَّحِارِيـة اقـوى للرَّشِّحِينَ لَبِطُ وَلَّهُ الدوري كـونـه يضم نخبية من اسرز السلاعبين السدوليين وفي مقسدمتهم عبدالرزاق ابراهيم وقهد الشويس ومجدي ابراهيم ومحمند عمسر تجذ الننخب المري الىجسان السلاعب المتالق أحمد كامل.

لذلك سنكون مهمة والاتحادي شاقة في مولجهـة هُــوَّلاءً النجــوم.. ولكن في لوقت نفسته المفاجات واردة في كبرا القَّدم وكما علمنا أِنْ يكسُّونَ ٱلْأَنْصَأَد صيدا سهلا امام الباسي التجساريسة



0الوحش الإفريقية للأمم بالسنغال سيكون غُرصَّةً لَّاعداد هذا الفَّريقَ الجديد لــلَّاهَلَى، فأمياميه اكثير من شهر ونصف شهير يستطيع أن يصلح فيه نفسه! لكن الرد على هذا الكلام يأتى همساً من مستول آخُر هو عزت أبوالروس في قولسه: ليست مشكلة الأهلى في حُسَّارتُهُ للَّدوريُّ ادًا خسره ولكن في كيفية ايجاد فريق للاهلى

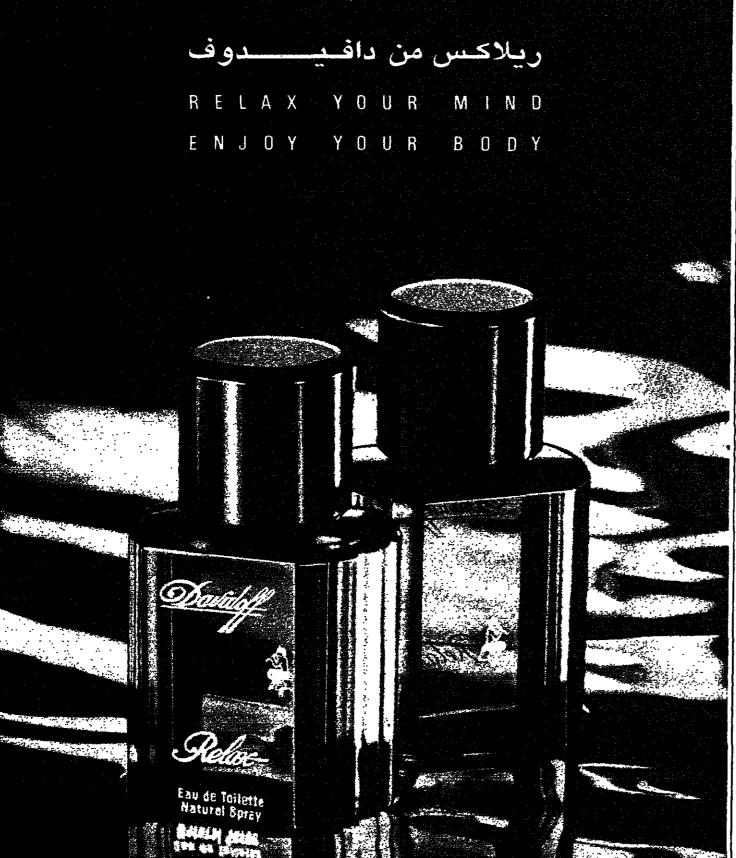
بين جمال وطارق وتنعقد المقارنات اليوم بين الشباب قرقٌ مصر كلها وبين كبَّارُ الْسُنِّ، فَالْلِبَارِاةَ التّي لعبهما الأهليّ في المنصبورة كمان يستطيع لاعب مثل طارق جُليس ان التاحة له والرمي مفتوح، ومنها كرة

وهو على مسافة مترين!! سنَّةً» يسجِل هدفينْ متنالين للـزَّمـالك،

#### في نهائي ابطال الدوري تقام اليوم في كمبالا عباصمتة أوغندا يستطيع لن يحمـل اسمـــه ويُسْتِعيـ بطولاته في السنوات الخمس القادمة. للباراة النهائية ليطولة ابطال السوري لكرةٌ القدم، بينُ الأفريقي التونسي وفريق فيهلا الاوغُدُّدَى وهي الباراة التي تحدد البطل اليوم، وغالبا سيكون الأفريقي الشُّونَسَيُّ لَفُورَه فَي لِلْبُسَّارِأَةَ الأولى ٣/٣ وهى نتيجة كبيرة

ينهيها لصالح الاهلى لو سجل من الفرص بالعرض وصلته والحارس في غير مرماه

بينماً كان هناك جمال عبدالحميد «٣٤ منهما هُدفُ حصل فيه على الكرة بمهارة خاصة وطوعها لنفسه باقتدار، ولف



محلأت جلشتمال ، الجميرة \_ علتك : ٢١٩٦ . ٤ . لوكلاء الوحيبون في الامارات : شركة وكالات الامارات فلتعدة (الامارات)

بشرطة عجمان برئاسة المقدم خميس سعـد رئيس اللجنـة الغنيـة، وستبحث اللجنة كافة الترتيبات الفنية للبطولة وتعيين الحكام والتفتيش على القوارب المشاركة، والمعروف أن اتحاد الشرطة ينظم هذه البطولة في أطار أحياء التراث.. وقد فازت شرطة عجمان بالبطولة الاولى، وفارت شرطة دبي بالبطولة الثانية.

الكويت\_مطلق نصار: يخوض منتخب الكويت الاولمبي مساء اليوم تجربته الخامسة في اطار استعداداتــه للتصفيات النهائيــة لكـرة القــدم للناهل الى اولمبياد برشاونــة ٩٢ ونلك امــام منتخب سسسيت سهاست عمري العصم ساس أي رميياد برسوسه ١٠ والله أمام معطيا ولندا في الساعة الخامسة والربع على استاد صباح السالم بالنادي العربي ومن ناحية أخرى تقرر أن يغامر منتخب الكويت الإولمبي الى كوالالمبور بماليبزيا في أول ينابر المقبل لاقامة معسكره التعريبي قبل بداية التصفيات الاولمبية يوم ١٨ يناسر ٩٢ منتخب نجوم العالم بيوم واحد وقسال ان

احمد النثواف قائلا لقد قلصنا عبد

رسميتة للقينانيين النريساضيين فيهسا للمشاركة في حقل التأبين. مسيرة رياضية تضامنا

وستقوم وفود رياضية أخبرى آلى دول

مُجِلسٌ التَّعاُونُ الخَليْجِي لتَسلِّيمَ دعوات

نظمت لجنسة الاسرى والمفقسوديسن الكويتسة المنبثقة عن اللَّحِسَّة الإولَّلِيَّة الكويتية برئاسة الشيخ مبارك جاب العلي مساء أمس مسيرة رياضية تضامد مع الْحِملة الإعلَّامية الْنَيِّ تَقُومٌ بِها كافـة الهيئـات الـرسميـة والشعبيـة من اجلِ اطللاق سراح الأسرى والمحتجسزين فأ السجون العراقية هذا وقد شنارك لأعبو اتحاد اللَّالكمَّة ورفع الأثقال مع لاعبي نادى خيطان الرياضي بهذه المسيرة.

معسكر داخلي للأزرق· والغاء المباراة الاخيرة

استعداداتها لبطولة التحديف

تعقد اللجنة الفنية المشكلة من اتحاد الشرطي الرياضي للاشراف على بطولة

الشيطة الثالثة للتحديف أول اجتماعاتها في السَّاعة العاشرة من صباح اليـوم

00000000

اشار الشبيخ احمد النواف مديس عبام لحنة المنتخبات الوطنية بسالاتحاد الكويتي لكرة القدم آلي أن اللجنة قد اختــَأَرْتَ فنــدَق الهوليــدايّ ان لأقــامـــة منتخبنا الاولمبي خلال معسكره الداخلي المُعْلَقُ الدِّي سُيِّيداً في الشَّامنُ عشر منَّ الشهس الجآري آي قبلَ مياراته امسام

#### 🔾 لحمد الثواف الترجى يفوز بكأس تونس

بهدفين لهدف واحد «٢ / ١ »-

ولعب فريق الترجي الرياضي طوال ٧٠ دقيقة بـ ١٠ لاعبين فقط بعد ان طرد وكان قريق النجم الساحلي قد قاز الاسبوع الماضي على قريق الترجي الرياضي

وياتي فوز الترجي الرياضي التونسي في الوقت المناسب اذ من شأنه ان يخفف من حدة الإزمة التي مّر بها مؤخّراً والتي كانت السبب الرئيسي في عدم تحول طارقٍ نياب الى الأمارات لّحضور افتتاح بطولّة كأس الكـؤوس، اذ يتـولى طـارق حــاليــا

وكان رئيس الترجى الرياضي التونسي السيد سليم شيبوب قـد قـدم مـؤخـرأ ستقالته من رئاسة الجمعية الا انها رفضت باجماع اعضاء مجلس الادارة، الدي والجدير بالذكر ان مباراة الدور النهائي اقيمت يبوم الاحدبين الترجي والنجم

خيبة أمل كبرى بهدف مقابل لا شيء «١ /صفر» وذلك في اطار دوري تونس لاندية السرجـة الاولى في السودان!! اصنب الوسط الكروى بالسودان بخيبة امل كبرى بعد الانساء التي وردت عن هزائم فرقه في المنافسات الخارجية في اوغندا والامارات. ويترقب السودان اليوم (الثلاثـاء) عودة منتخبه القومي من كمبالا للعرفة الاسباب الحقيقية لادائه الضعيف في بطولة التحدى انتخبات سيكافا والتى لم يحقق فيها سوى الدّولية للمنتخبات التونسية «العاب للتـ وسط، الالعـاب الافريقيـة، وتصفيـات تعادل واهد وتلقى خلالها ثلاث الذهبية) كافضًل لاعب في اوروبا في عــام

هدف وركلة جزاء

بحيسن الجميعيان في اليسيار، ليعكس

الكرة امّام الْهريفي وألّرمي.. كأن صّالحُ سـالم مـدافع النصر الإمـاراتي شريكـــا

الهُرِيْفِيُّ فَأَطَّلَقَ جَوِينِّي صَافَـرتـه دون

تـردد. وسجل الهريفي من ركلـة الجزاء

من هدف الى هدف

بدَّهاء ليِّنقرد مرحَّوم المرحوَّم، وبقَّسَأَليا

يتدخل عبدالحكيم خميس و«يشتت»

ألكرة لتشق طريقها الى ملعب النص السعــودى وتجد يـــوسـف نصيــب في

اليســــار، فيعكس وبسرعـــة لليمين ويَجِدِهَا الجِفَالِ وبيسارَه مباشرةً في سقف الشياك، هَنِفًا تعادلِيا لنصر

١٦ دقيقة فقط ومنابعة دقيقة لأحداث الشوط الاول، وتركيز خياص لاداء النصر السعودي.. فان ساعة الايقياف الـزمنيـة، تشير الى

استحواد النصر السعودي على الكرة خلال ١٦ دقيقة كاملة منَّ وقت اللعبّ

السعودى، يكشف حقيقـــة السيط

السعودية على مجريات اللعب في الشوط

الإول. ۗ اضَّفْ أَلْ ذُلَّكَ مَحَاوِلِاتُ الْتُسجِيلُ العديدة التي اضباعها المهاجمون.. وفي

للقامل.. بذلَّ عبدالرحمن محمـ د وحمدونّ

والحِفَّالِي وسهيل جهسودا كبيرة لتأميّن للوقف الدفاعي وعلى حساب الغياب

واختلف الامر

على تحسِّن الإداء «نسبي

وبمتابعة النصر الاماراتي في الشوط

كائت مشاركة يوسف نصيب بـديـلا

تقدير جماهيري

بقى الاشارة الى الدور الممثر الذي لعيه

جمهور الامارات واستمراره في مؤازرة

ايضاً الى مساندة كل روابط المشجعين

بأنديتنا للفريق النصراوي وتلك السروح

التي نتمنى استمرارها في لقاء الحسم غدا

ودمدشي السوداني والعربي القطري والتي اقيمت بيوم الاحسد

اللوافق ٢/٨ آ/ ١٩٩١م قَقَد نَاقَشَتَ اللَّجِنَةَ الْفُنيَّةِ احْدَاثُ الْمُدارِاة

وقررت الأكتفاء بانذار ميرب فريق النادى العربى لتصرف أته

تجاد حكم المباراة حرصاً من اللجنة الفنية على نجاح البطولية

الاهداف المرجوة.

وتقديرا للجهود الكبيرة التي بذلتها وتبذلها

اللجئة المنظمة للنطواعة من اجل تحقيق

واذ تـؤكـد اللجنـة الفنيــة على ضرورة

التعاون والتسامح بين جميع للشاركين

وتحرص على عدم توقيع العقوبات التي

يسرى مفعولها آليا على اللاعبين والاداريين

في المباريات القادمية والسدوليسة التي

يشاركون فيها مما يؤثر سلباً على الفرق

اللاعبون قبل بدء البطولة.

عرشان مصطفى لضرب الخصم بسدون

ابراهيم وميارك مصطفى «العربي». ٦

وكان كاظمة قد سجل فوزا واحدا في هذه

المجموعة على حساب خُيْط أنَّ أ رَّصفر، بينما

تعادل مع البرموك بدون اهداف وحسر أمام

الجهراء بهدفين وأمام القادسية بثلاثة المداف..

وبيداً الدور الثَّانيُّ فور نهايـة مباريـات الـدور

الإول مباشرة ودون توقف.. اما النهانيات فنقام

اما الوفد الداري لبعثة كاظمة المتواجدة

كأس الكُووس حَالياً. فمن القرر ان تُـواصلً

مشاركتها بالبطولة برئاسة ابراهيم الحسيني

حتى تتمكن من المشاركة في الحقّل العام للـ وقود والقرر له مساء الخميس القادم بدعوة من اللجنة

بمشاركة الآول والثَّاني من كل مجموعةً..

الفعلي لهذا الشُّوط.

ومعسندل الاستحد

وإثارة كرة القدم تشهّدها الدقيقية ٣٨ من الشُوط الثاني، عندما يمرر الجميعان

عندما هاجم النصر السعودي وانطلق

### النصر الاماراتي على مشارف النهائيات هدف للجفالي يعيد التوازن مع النصر السعودي هدفين للنصر السعودي بتوافق كامل مع راية معاونـه الليبي يـوسف بـلال وهي تكشف تسللا واضحما قبل اقتراب الكرة لامـــاراتي، وتــرك الخوف والــرهبــة من يرائه في غــرفــة الملابس، ودخل ملعب

المباراة يدافع عن نفسه وعن خســار تــه.

أفضل حكام العرب

واذا كأن هذا هو حال الفريقين ومعهما

لم يكن النصر الإماراتي كما عهدناه. ولم يقدم النصر الإماراتي ما يعبر عن قراته الحقيقية.. بل ولم يسرق الإذاء لما قدمه النصراوية في مباراتيسه السابقتين يكأس الكؤوس العزيية. ورغم ثلُّك. قائلهم التعادل الذي خرج

يه الفُريق من لقاء الامس امام النصر السعوديّ، فهذا التعادلّ يكفي لتأمنّ المشول النَّصراوي في الطريق الى ألمرحلــة النهائية من النافسة. ففي النهاية، جاء هدف الجفائي ليعادل الموقف مع هدف الهريفي، ويقتسلم الفسريقسان تقطتني للسآراة، ويصل الرصيد النصراوي، في الامارات والسعوديية، ال £ تقاط.. وَبَنْظُرَّةِ وَاقْعِنَةً، فَهِي ٱفْضَلِ الْنَتَائِجِ التَّي تَضْمَنُ اسْتَكَمَّالُ لِلشَّوْلِ لِلْفَرِيقِينَ مِعَا قبل سناعات من لقائهما الاخبر عدا.. فالنصر الإصاراتي يحدد موقفه امام

الاماراتي بمفعول الخوف والرهبة الذي

حالٌّ المبارَآة. فـالاَشــارَة واجَبَـّة لآجــادة الحكم الدولي التونسي نَسَاجَي الجَويني، الذي يستحق وباقت دار لقب الإفضل من بين كلّ حكام العرب في السنوات الأخيرة، حتى اصبح ضيفا دائما على كل البطولات الكروية في ساحاتها القارية والعائلية. نُجَّحَ جُويني في فرضَ سيَّطرتَّه على للباراة وبهدونه المعناد، واحتسب ركلة

واما الشوط الثاني، فقـد نشط النصر

وحساول كثيرا ان يتفلب على نفسه حتى نُّجِح الْحِقَالِّ فِي تَسْجِيلِ الْهِدَفُ الْتَعَادِلِي قبل سَبِعِ دَقَائُقِ مَن نَهَايِةَ الْمِبَارَاةَ. وَالْمُثَافِسُ لَهُ مَكَانَتُهُ وقوته وبِينٌ صَفَّوْفَهُ أسماء لها صفة النجوميسة في الكسرة السعبودي ليسجل اكتبر من ذلك الهدف

00000000000000 فروسة اللحطاق بالحسرق

## التعادل مرفوض للملعسب والع الاولبى المصاب يودع شسباد

يكتفي المحرق ونقاطه الخمس بالشاهدة من مدرجات البطولة في راحة مناحة لالتقاط الانفاس. مباراة العصر الاولى، ترفض التعادل.. فالفوز فقط هو الذي يرضي الطموحات سواء للملعب التونسي او لللعـربي

> واذا كانت الترشيحات تتجبه صبوب الملعب التونسي للتأهل منذ خسارتُه للقاء البداية، فأن الفنور البحريني للمحرق على الاولمبي البيضاوي، قلب كلُّ التوقعات والترشيحات "ساعلى عقب. وَّادًا كَانْتُ فُرَصَّةَ الفُّورُ القَطُّرِيُّ قَـد ضاعت امام المحرق في لقاء البداية بعدما اغمض للهاجمون القطريون عيونهم عن الشباك، قان فورَهم امام اتحاد مدني

اعاد لهم القدرة على رؤية الشباك. وفي السبايسية مسياء، بيدرا ث اللقاءًات حيث الاولمبي المساب، واصابته سُوَّاءَتِيْ بَحُومِهِ إِنِّ يُطاقِتِهِ الْجَمْرِاءِ اوَ فِيْجِمْوِرِيَّةُ (الطَّارِيَّةُ) أَمَامُ الْحَمْرِقُ قَبْلُ سَّاعِبَّالِثَخِبُ وِعِلَى الْجِأْنِبِ الْنُسانِي اتحاد مدنى السوذآنى ولحظة توبيعه للاعب العطولة بعد أن أعلن رسمنا يحسيارت

اس الأول الابتعاد عن المناقسة. وُيَكِفَى شَبْابِ مُعنَى قبل معادرتهم الهُمْ أَكِيْوًا قِدْرِتُهُمْ عَلَى تَمِثْيِلُهُمْ لِسِلاَدِهُمْ بلبولات عل هُلالْاَبِيَّةَ او مسريحًابِيَّةَ وهَـدَّهُ المرةُ هي الأولى (المشديشية) تنميسة الى مسدني وشَيَابِهَا: وقد يُكونَ حظاً عاثرا أن تكونُ لخطنة التنوييع السودانيسة مقترشة سالطروف الكِّربية التي تعرض لها الاولمين البيضاوي بخسسارته آمس

ُ وَإِنَّا كِنَانَ الإولَيْنِي قَنَدُ يَفْتَقَنَدُ نَجِمَ هَجُوْمِهُ وَرَئِيسَ فَرِيقَهُ وَرُوكِنَاتَ بِسِيْب لاضُّبَائِيَّةً. أو يَفْتَقُّد عَـرَشَّـان مصطفَّم بسبب الطرد. قان مثل هذا الفريق يمتلك البِدِيْلُ صَائِحِ القَّرْرَةُ عِلَى التَّعُويِضُ.



حمسود سيلطان:

زميلي خدعني.. وتمنيت لوبقيت شباكي نظيفة جَمُوُد سِلطان كابِتن وحَارس سرمي

المَّجْرُقُ ٱلْبُصَرِيْنِي يَعْتَبُرُ البَّرِرُ حَارُسُ حتى الأنْ في البطولة، وقد وصفه البعض بانة بمثلَ تُصِفُ قُريقُه وبفضله حقق هذه النتائج النصيدة.. حول الهدف الوحيد الذي دخل مرماه

في لقياء الاولاني العيضناوي اكسد حمود اللاتحادة بانبه كسان يتمنى ان تبقى شياكه تظيفة خأصة وأن الهدف جاء بطريقة لم بتوالعها بعد آهدى زميله محمد ميارك الكسرة لهاجم الاولمي وروكات فقى اللحظة التي استعد فيها الخروج من مرماه وقطع الكرة جاء خطأ رميله واضبط للعبودة آل الخلف وكان من الطبيعي أن يسبحِلُ السلاعب المعربي وهو مِنْقَرِيم مِنْ حمود قبال النصا بان فعس تقالد لا تكليهم للتأهل للمرحلة التالية والإنجاز الذي حققه فريقه بفضل جميع السلاميين وليس بفضله هـــو مصيراً ويدو يعاور نفسه محمـــلا

0000

🦰 كى «شرية» ماء!! قُبِلُ ﴿ يَقَانُقُ فَقَطْ مِنْ نَهاية الباراة أعلد الطلهن الأبيين للمق أولسون العسرب الكرة إلى حارس مترمنات ولكن الحارس كان مُشِغِولًا فَ ذَلْكَ الْـوَقْت بِشرب الماء والحديث مع إلجمامير.. ولولا صيساح الجماهير التيقف التمريسرة رميله التي كانت في طريقها الشباك، فسارع بامساك

الكرد قبل أن تتجاوز الخطوط.

سيطُــرُ عَلَى اداَّء البِــلاَّعبِينُ والطبِـع علىَّ وجُوههم.. فُللسِاراة حساسُميَّة وقُويِّيةً الذي سُجِلَّهُ فَهَد الْهَريفي مَن رَكلة جِزَّاء فِي الدقيقة ٢٥ من هــذا الشــوط.. ولكن

المهاجمين السعوديين اهدروا كل القرص، وفي المقابل، لم يجد الحارس السعودي ما جِزْاءٌ على النصر الإماراتي بقرار يستحق كُلُّ القَنْاَعِاتَ والغيِّ بِلَّدَلا مِنَ الهدف،

فرصة اللحاق بخماسية النقاط البحرينية، شعار ترفعه كل فرق المجموعة الثانية عند عودتها للعب البطولة عصر اليوم، بينما قالموقف متشابه بخسارة كل منهما للقاء البداية والفوز في اللقاء التاني. ليكون الرصيد متساويا في النقطنين ومتشابها في نسبة الاهداف إيضا.. وحتى في ظروف الغياب (الاجباري) يتشابه الفريقان.. غمن الملعب يغيب رضا بوسعادة ومن العربي يغيب

000000000 حمدان بن مبارك في مقصورة البطولـة

> حرص معالي الشيخ حمدان بن عبارك أل نهيان، رئيس مجلس ادارة نادي العين على متسابعــة مبــــاراة الامس بين النصر الإماراتي والنصر السعودي من مقصورة استاد آل مكتوم، وبعدها غادر مساشرة ولم يشاهد المباراة الثانية. وفي تصريح لسموه، اشاد بنجاح

النَّصِّ فِي تَنْظَيْمَهِ للبطولة بصورتها اللاثقة للتعبير عن مكانة الامسارات النريحاضيحة.. بينما اشحار الى ضعف المستويأت القنية لمباريات البطولة باستثناء مباراة واحدة فقط.. وارجع الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان هـذا الضعف لشاركة الفرق بصورة اختيارية دون تنظيم تصفيات.

. وحول لقاء الامس، اشاد رئيس مجلس إدارة نسأدي العين بمستسوى النصر السعودي الذي كأن بامكانه الفوز يعتد واقس من الإهداف في الشدوط الأول على

معذ اشتداد المنافسة، وتحسماً لمواقف الاحتصاح والاحتكاك

حكام المباريات.. لم تكتفُ اللجنة الفنية للبطولة في أجتماعها

اليومي بالامس، برئاسة وليد الكردي، الامين العبام الساعد

للْآتَهَادُ العربي لَكُرَة القدم. باعمالها اليومية في اعتماد النسَّائج والجزّاءات التي تضمنتها تقاريس الحكام

والراقبين للمباريات اليوميية.. فاصدرت

يَعاناً خُأْصاً خَاطَّبت من خَلَّاله كل الفرق

المَشاركة، ومطالبة بضرورة النزام المُشاركينَّ بـروح التعـاون والتسـامح، ومشـددة على

برور كرور والمرياضية حتى لايتعرض التمسك بالروح الرياضية حتى لايتعرض اعضاء الفرق للجزاءات التي قد تنسبب في

حـرمـانِ الْـلَاعِبِينَ من مبـارّيــات دوليــة

ويأتى بيان اللجنة الفنية لتدارك ما

تعرض لـه الحكم الرابع «رشيد مجيبه» لمباراة العسري القطسري واتحاد مندني السوداني امس الاول، من جراء احتكساك

مدرب وادارى النادى العربي.. اخسافة ال الشكوى المتزايدة من حكسام البطولسة مصا

ويعد اطلاعها على تقريس حكم للبساراة

انْجَاحُ البطولة.. فقد اكتفت بتوجيه الأنذار لمُدرب النادي العربي

لتصرُّ فاته تَجاه حكم المباراة والتي ادت ال طرده من الملعب في

وفيما يلى نص البيسان الدى صدر عن اللجشة الفنيسة عقب

بناء على تقريس حكم مباراة كرة القدم بين فريقي اتحاد

بعد أن فقد فرصة التاهل للمرحلة النهائية من

كَاشْ الكُوُّوسْ، غَيرِ سَادِي كَاقَامَةَ مَنْ مُوعِدُ

مُعَادِرته اللهِ بعد عد الحميس، ليكون أول القرق

الفادرة من بين للشاركين في البطولة.. حددت البعثة موعد مغادرة اللاعبين والجهاز

الفني بيسوم الخميس حتى يتمكن القسريق من

الاستعداد لاستثناف مشاركته في السدوري الكويتي، حيث يرتبط كاظمة بمباراته امام

التضَّامَن يَومَ اللَّحَد القادم.. وتكتسب هـده

الياراة اهمية كبيرة لكاظمة لكونها للسأراة قيل

الأخررة في مجموعته القوية التي تضم ال جانبه فرق الجهراء والبرموك والقاسية والقصاحيل

بعد أن فقد فرصة التأهل

كاظمة يغادر الخميس للحاق بالدوري الكويتي

ومراقبها.. وحرصاً من اللجنة القنيـة على

يتعرضون له من المدربين والحكام.

شوطها الاول.



عكس النصر الامساراتي السذي لعب بحماس في الجزء الاخير من الشســوط

في بيان خاص للجنة الفنية

الاكتفاء باندار مسدرب العسربى القطسرى

والتشديد على التعاون والتمسك بالروح الريباضيسة





#### الكرة قبلٌ وصولها ألى مسلمانيٌ. ومن خلال مجريات هذا التَّفُوقُ السواضَحُ لَلَّمَقَاوِلُونَ مِنَّ حَسُلال تحركاته المدروسة وسيطرته على الوسط بعكس وسط الانصار الذي كان عائباً عن هذا الشوط وانقطعت خطوط الاتصالات بينه وبين خط الهجوم.

فسور والتكاسار

المقاولون ينهي مشواره «التمهيسدي» بهدف «أبسوشادي»

حر جسسولستني «النهسسرين» غ

أنهى «المقاولون» مهمته في الدور التمهيدي للبطولة بعد قورد امس على الإنصار الليناني بهدف للاشيء سجله صبري ابوشادي في الدقيقة الخامسة في الشوط الثاني، بهذا الفوز

رفع المقاولونّ رصيده الى خمّس نقاط منتَظرا الجولتين الحاسّمتين «غدا» والتي يدخل فيهمّا منافساه النّصر الإماراتيّ والنّص السّعّودي طرفا امام كاظّمة والإنصار حيثُ يتفوقّ

. المباراة بمجملها كانت تُطيفة وخالية من الخشونة وربما كان لنتيجة النصرين الاماراتي والسعودي والتي انتهت بالتعادل اثرها في ذلك.. وقد ظهر بوضوح ان «المقاولون» كان يسعى لاحراز اكبر عدد ممكن من الاهداف حتى لا يدخل في «حسبة برما» مع النصرين في المباراتين القائمةين. ولذلك صغط طوال الشوط الاول وسيطر علي مجرياته منذ الدقيقة الاولى واضاع خمسة أهداف محققة بالتسرع امام المرمى من جهة وبتالق حارس الانصار محمد الشريف الذي

قدم مباراة كبيرة من جهة أخرى.. وتُبع هذا التفوق تراجع بعد الهدف الذي سجلة ابوشادي ونشط الانصار بعد ذلك لكن دون خطورة تذكر على الرمي.

الإماراتي، أبدى استغرابه من الرهبة التي تملَّكتُ لاعبيه طوَّال الشُّوطُ الأول من ألميساراة والتي تسببت في ظهور الفريق باقل من نسبة ٢٠٪ من مستواه المعتَّادُّ.. واشــار الى محاولاتــه للتخلص من ذلك بين الشُّوطين ونجَّاح هذه المهمةُ بنسبة ملحدوظة في الشُّوط النَّاني.. ولكنه يرى، رغّم ذلكّ أن مـا طهر عليّـه فريقي لأيمثل نصف مستواد الطبيعي. ُ وَيِعْـزَى كَـابِتَنْ رجِبِ دَلْكَ الْي خَــوَفَ اللاّعْبِينَ مَنْ قَوْةُ الْمُبِّـأُراةُ وَمَنْ نُجِّـومَيَّـةً

النصر السعودي ولاعبيه. ويسرى مدرب النصر الامساراتي، ان النصَّر السعوديُ استفاد كثيرا في ترجيح كفته بُخبرة لاعبيه الدوليين.. ولكن هــدا لايقللُ منْ انه فريق قوي ويلغب الكرة السهلة والقوية في الوقت نفسه. وأُكد رَجِبُ آن مُباراًة الامس هي الاقوى من بين كل المباريات التي لعبها فريقه في

بشرى سارة للجماهير البحرينية: الاتحاد الاسيوى يرفع

العقوبة عن ابراهيم عيسي علمت «الاتحاد» بان الاتحاد الاسيوي لكرة القدم قرر رفع العقوبة عن نجم وهداف المحرق البحريني ابراهيم عيسي وابلغ الاتحادين العسربي والبحسريني بهذه القرارات ويناء عليه اصبح من حقّ اللَّاعب الاشتراك في البطولة الحالية والانضمام لصفوف فريقه في للباراة اللقبلة امام اللعب التونسي والمقررة بعد

بعثة المحرق استقبلت النبأ الذى وصلها مَن البحرينُ بفرحة غامرة ضاصَّة وانَّ ابراهيم يمثل قوة ضاربـة في الهجـوم الى حانب زميله فيصل عبدالعزيز. يوسف شريدة مدير الفريق القائم باعمال رئيس البعشة صالياً علق عل القرار قائلًا بأن عودة ابراهيم حساءت في توقيتها الصحيح فالفريق بحاجة ماسة لمجهوده وجهود جميع اللاعبين الاخرين الذين تخلفوا عن الحضور أما يسبب الاصَّابة او لالتحاقيم بالمنتَّخَّب الاولميني.

الانذار الثاني ليوىف نصيب بعد ؛ دقائق فقط من مشاركته بالإمس. حصل لاعب النصر الامساراتي يسوهف نصيب على الانذار الوحيد في المباراة... وبالمناسبة مناهو الانذار الناني لنصيب، ويغيب بسبب عن لقاء العَـدّ امام كأظمة الكويني.



رئيس بعثة مدنى : لعبنا في حدود امكاناتنا والفريق ظهر بصورة جيدة أكد الحاج عبيد ابراهيم رئيس بعثة لعروض القوية التي قدمها.. وقال: نحن فَخُورونَ بِالأَعْبِينَا النِّينَ لَّم غيرهم من اللاعبين الذين يفوقونهم

البطولة ليست مقياسنا على ضوء يقصروا أبدا وحاولتوا ان يجاروا خَبِرة ونجم وافي مهمتهم رغم ان معظمهم من الشَّبَّابِ الصُّاعَـُد. واضافً بِانَ الفَريقُ لَعب في حـدود امكانسات وتفوق على نفسه وق لمستم ذلك في المباريات آلتي لعبها..

O عبيد ابراهيم

اتحاد مدني بان نتائج فريَّفه في

العربية، قَان اللجنة الفنية تتَّمني على جميع المشاركين التحلى بالروح الرياضيا والتنافس الشريف وهـ وما أقسم عليه من جانب أخر.. اعتمدت اللحنة الفئية لا. اجتماعها بالامس فوز المصرق البحريني كُــردى على الاولمبي للغربي ٣١/١ وقورُ العربيُّ على الاتحاد السوداني بنفس النتيجة. الاتحاد السوداني بنفس النتيجة. كما اعتمدت اللَّجِفة قرار طرد لاعب الاولمبي البيضاوي





بــــّالامسّ لأستبـــدال حمدون المصـــاب

وهاشم الذي تأثير كثيرا بترهبته من

للباراة. ويرى رجب أن التعادل في مباراةً

الأمس، مكسب كبير لقريقه، وبالطبع قهو

يحتم على الفريق بذل كل الجهـد منّ اجل

الفور في مباراتك الاخيرة امام كاظمته

والنَّذْيُّ لايتوقع استستَّلامه بل يتوقع

بهدف أخر لكن دفاع الأنصّار بقيّادة عصام قبيسي واحمد قرحات الذي حرج مصابأ بعد ٢٣ دقيقة حيال دون تحقيق مـا يصَبْو اليـه لتَنتهى المُبـارَّاةُ بفــوَزُّ «المقاولون» في انتظار مـا ستسفر عنـه بسرعة دالمقاولون، ظهر بصورة مختلفة عن مبارياته السابقة، وكأنت نتبجة هذه البطولة.. وانه لم يغير من تشكيل فريقه في مبارياته واضطر للشدخل

النصرين الاماراتي والسعودي والتي سبقت لقاءه ظاهرة بسوضوح على معنويات البلاعبين وهنذا منا أوضصه الكابِّتْنْ «أنوس» في اللَّوُّتَمر الصحفَّي. ﴿ مَقَابِلَ ذَلَكَ تَحْسَنُ ادَاءَ الْإِنْصَارِ عَنْ مباراته السابقة وهو تحسن تسبي والنتيجة تعتبر بكل المقاييس مكسبا. حمال طه دینامو وسط الانصار لم نشعر بوجوده امس ولأول مرة.

ابوشادي الندي وصل منزات عُندينة الَّ

الْرُمي لكن الحارس «الشريف» كــّان لــه

وكسانت اولى محاولات ابسوراضي في

الدقيقة ١٧ عندما تصدي لرككة ركنية

برأسه صدها الحارس ببراعية ويستمر

ضُغط «المقاولون» وتضيع فرصة نهبية من ناصر محمد على بعد دقيقتين ثم يكرر

ناصر نفس المشهدّ في الــدقيقـّة ٣٣ لكنُ

الكرة تمر قوق العارضّة ويعّـود صبرى

فيستعرض مهاراته بعد ثلَّاتْ دُفائق لْكُنْ

الكرة تمر بجانب القسائم الايسر.. وفي

الدقائق الأخبرة ينشط الانصار ويتحرث

فادى عُلوش لَتصل الكرة الى جُمالُ طاهْر

ثم سلماني وبدلا من ان يكمل طريقــه

ِ اللَّهِ مَى أَعَادَهَا الَّى ضَاهِر ليهِ در

فرصة اتبحت لفريقه ثم يستددعل

قبيسي من خسارج الربع، ويمسكهما

الحارس ببراعة وقبل دقيقة من نهاية

الشوط يتدخل حارس المقاولون ويقطع

هدف الفوز

«المُقَاولـون» وبعـد ْحْمس دقــائق تصل الكرة الى صبري ابوشادي من الجهسة

اليمنى فيتصدى لها براسه فتخدع

حارس المرمى وتأخذ ينده قبل عبورهنا

بعد الهدف حاول المقاولون تعريره

في الشوط الثباني استمبرت هجمات

مُشارِكَتُه وَبِقُوةٌ فِي مباراته الاخيرة.

































القاسمي رئيس اللجنة العليا المنظمة

بتسليم الكؤوس والاوسمة وكؤوس راعى

البطولة للفرق والسلاعبين المتمسرين

والقي رئيس اللجنة العليا كلمة في بداية

هذه الراسم شكر فيها كل للخلصين الذين

ساهموا في أبراز هـذا الحدث الكبير الدي

جاءت نهّايته معبرة أيما تعبير عن حجم

الاهداف العظيمة التي حققتها تنظيميا

مباراة في «فن» الخطط المضادة

مباراة توافرت لها طوال ٦٠ دقيقة كثير

من شروط التكامل وكفلت لها الخطط

المضادة التي ظل يمارسها المدربان وهمأ

ينسجان جمَّلة من الخيــوط الــُـدفــَاعَيــة

أسعاد اضافية وأضفت عليها مريدا من

ويحسب للمنتخب التونسى قدرته على

في اعداد مجموعية من أوراق العمل

الدفاعية والهجومية أجبرت ابطال

افريقيا على استظهار للزيد من الافكار

الشَّـاقَـة والجمل التكتيكيَّة بهدف كسر

«الحواجز» الدفاعية المتقدمة واستـ دعي

الامر مُزيدًا من المفاتيح والالعاب المنوعية

قبل أن تبدأ فصول التفوق المصرية التي

تأخرت حتى منتصف الشوط الثسائي

والفريقان عموما أديا عرضا متشابها في

وفي اغلب مراحل الشــوط الاول بــدأ

واضَّحا تأثُّر الأداء المصرى باصابة أحمد

بللال أفضل لاعبى الندورة وبعسودتسه

أرتقعت المعدلات الهجومية كما كان ياسر

لبيب لاعب الدائرة أشبه بصبائع العباب

ثأنٌ واحسن التصرف في كل الكرّات التي

وصلته ومعه الساعد الرابع سامح

عُبِدالوارث، ويحسب لأبنياء «دتيمان»

قدرتهم بعد ذلك على ممارسة دفاع صعب

قلل كثيرًا من فاعلالة الخط الخلفي

التونسى ولم يترك للهجوم الاحمر سوى

عموما قدم التوانسة بالأمس افضل

عروضهم وكأن بامكانهم اطالة عمر

المباراة لوقت اضافي وتألق بشكل خاص

الحارس الصانع واللهاجم عفيف بلحارث

كلاعب خلفي من طراز نادر، ونتيجة

الامس هي بكل المقاييس بداية طيبة

للفريق في مرحلته الجديدة بعد الخسارة

الكبيرة الَّتي تعرض لها في دورة الالعباب

بعض فواصل التالق على الدائرة.

كل اشكال الدفاع والتركيبات الهجومية.

ندی ونجاح جهاره اد

وقدم النتخسان المصري والشونسى

وفنيا وجماهيريا.

التشويق والاثارة.

كرة اليد دخلت موسوعة الأرقام القياسية

20 " 25

دخلت كرة اليد الاماراتية التاريخ من تغطية: أوسع أبسوابه امس وحجيزت لنفسها صفحّة ناصعة في موسـوعـة «جينيس» للارقام القياسية بعد كل ما حققته من نجاح منقطع النظير وهي تسدل الستار على الجولة الاولى من البطولة الدولية تصوير: صلاح الباز التي احتلت على مـدى اسبـوعين كـاطّين موقعا متميزا على الخارطة أأسر ساضسة وروزنامة النشاط المحلى واستطاعت منذ

> وأكمل منتخبا مصر وتونس سمفونية النجاح بالأمس وهما يقدمان عصارة خبرتهما وتجاربهما الميدانية وفواصل من الالعاب الاكروباتية والاستعراضية توج في نهايتها نجوم افريقيا الصاعدون لنهائيات اولمبياد برشلونية ابطيالا وهم يحسمون اللقَّاء لصَّالحهم ٢٢ /٢٠ ــوط الاول ۱۲/۱۲، بينما احتـــل الكوريون الركز الثالث واستحقوا

اللحظة الاولى لولادتها أن تكتسب شهرة

### محمد على حسين ابراهيم العسم

الاوسمة البرونزية بتفوقهم على المنتخب الصينى ٢٩/٣١ في مباراة تحديث الركزين الثالث والرابع. ووسط «زفسة مصـ

ختام تاريخية تم عقب نهاية المساراتين انزال الستار على البطولة الاولى وقيا م معالى الشيخ فيصل بن خالد القاسمي وزيرٌ الشبابُ والرياضة نيابة عن راعي البطولة ومعالى الشيخ محمد بن صقر القاسمي وزير الدولية لشئون المجلس

#### «الاتماد» تتطم كأس أفضل تفطية

قام معالي الشيخ فيصل بن خالد القاسمي وزير الشباب والرياضة بتسليم كاس أفضلَّ تفطيةٌ صحقيةٌ لبطولة اليد الدولية أمس للسيد عبيد سلطان مدير تحرير جريدة «الاتحاد» وسط أشادة كل الجماهير والسنُّولين بالبط ولــة

يتغطية والاتحاده لفعالياتها. كما تسلم محمد نجيب مدير التلفزيون لشئون البرنامج الثاني كأس افضل تغطية تلفزيونية، وهو اللقب الذي حصل عليه تلفزيدون أبوظبي الذي وفر رَجُماً اعلامياً هَائِلا لِلْبِطُولَةِ.

بعد ختام البطولة الدولية

## العين ـ داود محمد:

، بدعوة من معالى الشيخ حمدان بن مبـــارك آل نهيـــان، رئيـس دائرة الطيران المدنسي، رئيسس مجلس ادارة نآدى العن.

الدولية بزيارة لنادى العين لمدة يـومين، حيث سيلعب مع فريق نادى العين الاول لكسرة اليسد كما ستقب

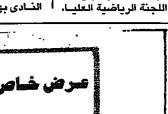
التسونسي لكسرة البسد

المشتارك في البطولية

النادى بهذد المناسسة

والشيخ عبدالله بن زايـد آل نهيسان نسانب رئيس مجلسس الادارة، رئيسس

الضَّيفُ عائداً الى تــونس صباح يبوم الخميس عن طريق مطار ابوظبي.



The state of the s عرض خاص ساري لغاية . ۹۹۱/۱۲/۲ الكمية محدودة الاسعار تشمل

كفالة عامة لمدة سنة

الضيف تقديسرا الادائه

المتميز في البطولة

لنولية وتلبية دعوة

وسوف يغادر الفريق

النادى، كما سيتم تبادل

السندروع والهداي

جهاز کامل ۲۷۵۰ درهم

عربي/انجليزي HDD 40 MB/KEYBOARD 101 جهاز کامل ۲۵۰ درهم 14 " SUPER VGA COLOUR MONITOR (0.28mm dot pitch/1024x768)

مجموعة كاملة متوفرة بافضل الاسعار 386 - 33MHz / 486SX - 20MHz / 486 - 33MHz

المؤسحة العامة للكهبيبوتسر والالكترونيسات

General Est. For Computers & Electronics صب : ٢٥٥٦٨ ابسوتلبي ـارج.م. فسآكس: ٢٧٤٢١١ ٢٧١ تلفسون : ٧٧٢٩٩٧

P.O.Box : 25568 Aba Dhabi - U.A.E. Fax 971- 2- 724211 Tel. 726997

اكموزعوينه المعتمدونه

واى للكمبيوتر AL - HAWAI COMPUTER P.O.Box 16288 Tel: 691588 Fax: 665700

الجودة العبالمية ببالسبعر المنباسب

عربي/انجليزي HDD 40 MB/KEYBOARD 101

14 " SUPER VGA COLOUR MONITOR

 $(0.28 \text{ mm dot pitch }/1024 \times 768)$ 

اعدادا وامتلاكا للعناصر القادرة على سد أي عجزٌ في اي مركز كما عــانى هجــوّـــه الأمرين بعد ذلك من تشدد العملسات الدفاعية ومن كثرة تعرض لاعبيه لحالات الإيقاف. ادار المباراة بكفاءة عالية حكمانا الدوليان جمال بن طوق ومحمد ناصر

وأخرجا الكارت الاحمر لاخصائي العلاج والفريق عموما واجه منافسا اكثر الطبيعى التونسي،

الماكسنات الكورية حلت ثالثة وكان منتخبا كوريا الجنوبية والصين قدما عرضا آسيويا مفتوحا في لقاء المركز الثالث، ورغم تكافيؤ العيرضٌ وتشابيه الأسلوبين الا ان خبرة الكوريين فرضت نفسها في النهاية ليحصدوا البرونزية

يوم التحكيم الاماراتي كان أمس بحق يوم التحكيم الاماراتي وانهالت بعد المباراتين التهاني على اطقمنا التحكيمية وتلقى جمال بن طوق ومحمد نادر شهادات جــديــدة من خبراء البطولة كما نجح الدوليان الصساعدان حسن الحوسني وسالم العامري الى حــد

بلال والصائع والفريق

ياسر لبيب يرفع كاس البطولة

الصيني الأبرر خلال مراسم التتويج تسلم نجم المنتخب المصرى احمد بالآل كأس سمو الشيخ حمدان بن زايد آل تهيـان كافصّل لاعب في البطولة، وريساض المسانع القونسي جبائزة احسن لاعب واستحقّ

الفريق الصينى لقب الفريق المثالي.

#### وزيرالشباب يشيدبنجاح

الثلاثاء ١٠ ديسمبر ١٩٩١م

البطولة الدولية اشاد معاني الشيخ فيصل بن خالد القاسمي وزير الشباب والرياضية يدعم سُمُو الشيخ حمدان بِن رايد آل نهيان وزير السواسة للششون الجزيرة ليطولة اليبد الدوليسة

الخارجية رئيس اتحاد الامارات لكرة القيدم السرئيس الفضري لنسادي ورعايته لها والتي كان لهما اكبر الاثر في النجاح الذي حققته البطولة. وهنا معالبه اتحاد الامارات لكرة اليد على تنظيمه مثل هـذه البطـولـة العالمية التى سيكون لها اكبر الأثس في تطوير كرة البد الإمار اتبة من خلالا الخبرة التي اكتسبها لاعبو الامنازات من الاحتكاك مع فرق عربية واحطيعة

لها باع كبير في لَعِنِهُ كرة البِدَ. ﴿ ﴿ الْعِلْمُ الْعِنْمُ الْعِنْمُ الْعِنْمُ الْعِنْمُ الْعِنْمُ ووجه معاليه الشكر والتقرير ال رئيس واعضاء مجلس أدارة بكاثري الجزيسرة على حسن استضيافتهم البطولية والدي سياهم في أَجْسُرُاجُ البطولية بشكل مشرف يعكبن فيتوة شباب الامسازات على تتظيم مثل فيثاث البطولات العبالمية ويتؤكندان ويع المستولين بالسدولسة يجثى تُعَارُهُ الإيجابية ويعكس الوجه الخضاري الذي تعيشه دولة الامارات الغريثية المتحدة والدي تنزامن مع وتساسية عزيزة على قلوبنا جميعتا وهي

مناسنة الاحتفال بالعيث اليوطئي العشرين لقيام الاتحاد واختتم معسالي وزيسر الشب والرياضة تصريحه معريا عن أملته في ان يتــواصـل تنظيـم مثـل هــذه البطولات الكبيرة على أرض الامارات لاتناصة القرضة أمنام الشبناب الرياضي بدول العساله للتعرف على معالم النهضة الشناملية ليولتنا الفتينة وببوجيه خساص الحركسة

الرياضية والشيابية. جائزة خاصة لمير البطولة وتسلم فالخ فيصل مدير البطولة درعا بتقديرا لجهوده الكبيرة وقام في نهاية مراسم التتويج بانزال علم البطولة.

رفية مضر يفندق البطولة اقنامت رابطنة مشجعي منتخب مصر زفة مصرية تواصلت حتى مدخل فندق

اللاعبين وحرص عدد من ننزلاء الفندق على مشاركة الجمهور الكبيرة فرحته. دعوة كورية لفتحب الامارات وجه رئسي البوقيد الكبوري البدعيوة لمنتخبث الرِّيارة سيول والالتقاء مع الفرق الكورية في مباريات تجريبية وذلك ردا على الحقاوة البالغة التي قويل يها وقده وسحل قبل مفادرته اعجاب

الشديد بالفكرة ويمستوى التنظيم. منتخبنا بتجمع اليوم في بداية التجهير لبطولة منتضبا الوطئى لبطوانة التعاون بيعا اليوم للعسكر ألدآخل للفريق بهوليداى ان الشارقة ويجرى الفريق اول حصة

تبريبية بعدانتهاء مهرجان محمد الجزيرة يلاقى منتخب

الجزائر البوم يلعب الجزيسرة مبساراة وديسة مع المنتخبُ الجزائري في السادســة مســا اليوم في اطار استعدادات الغريق العوالة الدوري العام . . . .

### كبير في ادارة لقـَّاء المركـــز الشـــالث رغم بفارق هَدفين ٣١/ ٢٩ واستحق الكـورى وكانا بمستوى الحدث وأجادا تطبيق دعوة اهلاوية للاستمتاع

دعوة اهلاوية لجماهير الامارات والجاليات العربية على وجه العموم، وجماهير الجالية المصرية على وجه الخصوص، للاستمتاع بمشاهدة ابطال كرة اليد الافريقية، نجوم المنتخب المصرى، من خلال مشاركتهم اعتبارا من السادسة مساء اليوم، في اول مهرجان تكريمي تشهده ملاعب كرة اليد الاماراتية، لاعتزال كابتن الاهلى والمنتخب الوطني على مدى ١٥ عاماً مضت..

والاهلى الذى حرص على فتح ابواب مسالته لاستقبال جماهير وجماهير الجالية المصرية للمشاركة ف توديع النجم الخلوق.. بيابر كعادت دائما في تكريم المخلصين من ابنائه بمختلف الميادين الرياضية.. فبعد مبادرته بملاعب كرة القدم يوم اقام اول مهرجان تكريي للاعب السابق احمد عيسي، بادر ايضا في ملاعب كرة السلة بتكريمه للاعبه السابق عبدالله الحميدان كسابقة جديدة على ملاعب السلة.. ثم حان اليوم موعد المبادرة الجديدة في ملاعب كرة اليد باول مهرجان اعتزال لحارس المرمى وكابتن الاهلى والمنتخب محمد

وظهــر امس، عقــد احمد عيسى رئيـس اللجنة الرياضية ورئيس اللجنة المشرقة على كانت تراود النجم للعتزل منذ عام مضي. مهرجان التكريم، مؤتمرا صحفيا بحضور النجم المعتزل ومديس كسرة البد احمد ثم تحدث محمد شريف مـوجهـا شكــره وتقنيـره لسمـو الشيخ محمـد بن راشـد آل عبدالكريم.. وتنَّاول للؤَّتمر عَرض كافة مكتوم وزير الدفاع ورئيس النادي على ما الأمور المتعلقة بالمهرجان.. وحرص احمد يقدمه من دعم كامل ودائم للشادي وابنائه \_\_\_\_\_ وبنده ولمجلس الادارة الـذي يــؤكـد اهتمامـــه بكل

شُنيدا مِنْ أَلْفعاليات والاحداث الرياضية ثم وجه الشكر للاتحاد المصرى لكرة اليـد ورئيسه السدكتسور حسن مصطفى على

عيسى في بدايته على الأشادة بسور الأعالام الرياضي في هذه الظّروف التي تشّهد زخما

مُبَادَرتهم الطيبة بالمُشَارِكة في اول مهـرجَــانُ

\*DiGi - 286-16MHz

1MB RAM/ 1,2 MB FDD/

SVGA CARD 16 BIT/512K

\*DiGi - 386SX - 20MHz

1MB RAM/ 1,2 MB FDD/

SVGA CARD 16 BIT/512K

#### السبق في تكريمه لابنائه بمختلف الالعباب ليقسدم لكل نساشيء صغير الحافيز في كل الثَّلاعبُ على حد سواء. تكريمي للاعب اليد الإماراتية لتحقيق امنية

دعوة مفتوحة ووجسه شريف السدعسوة لكبل محبيسه ومشجعيه لمشاركته في مهرجان تكريمه واعتراله مساء اليوم مؤكدا على دع وته المُفتوحة للجميع.

سُنوات لعبه ومشيرا الى آستمرآره من واقع مسنولياته الجديدة ضَّمنَ الجهازُ التدريبي،

وبعدها تحبث احمد عبدالكبريم مبوجهنا

شكر اسرة كرة اليد الاهلاويسة لمجلس ادارتها

وكاشفا عن دور محمد شريف القيادي طـوال

محمدشريف

الإلعاب على هند سنواء حتى اصبح صناحب

المعرس و«معرس» حقل التكريم الليلية محمسد شريف، بدأ علاقته بكرة اليد في سنــة ١٩٧٥، وبعد ٣ شهور فقط من بدايته مع باديه بـدا مسيرته مع المنتخب الـوطني في اول تاسيس لــه ولم يتقطع عنــه الَّا في عــام ٨١ بسبب الدراسة بالمانيا وعادمن جديد بعد عودته وحتى اعلان اعتزاله في صالة نأدى الـوحدة بعد الَّفُورُ بِكأس ۗرئيسُ الدولة مع ناديَّه قبل

برنامج احتفالي لمهرجان التكريم حرصت اللجنية المشرفية على مهرجسان التكريم الاهلاوي، على الاستقادة من تُجارب للاضي في اعداد برنامج للهرجان لاخراب في صورةٌ لَّحَتْفَالِية تَتَنَاسُبِ مَعْ تَحَقِيقَ الغَرضَ من التكريم الدى تشهده ملاعب كرة اليد

للمرة الأولى في بلادنا.

تبدأ للراسم الاحتقالية في السادسة مساء بدخول كوّكبة الإعلام الَّى ارضَ الصبالـة ومن بعدها دخول عناصر رسزية من الفرق . للختلفة لكافة الإنشطة المارسة بالنادي.. ثم يبدخل القبريقيان الإهسلاوي والمصري ومن بعدهما يدخل محمد تثريف محاطا بكوكبة خناصنة ويعسد الاصطفياف تبيدا المراسم الافتتاحية بالقرآن الكريم ثم كلمة مجلس ادارة النادى الاهلى وبعدها خروج الغرق



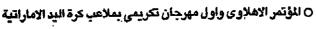
والتوديع، ويصطف الفريقان ويقوم محسد شريف بتحية اللاعبين ثم التوجه للمقصورة لتحية كبار المسئولين وبعدها يعود من جديد لارض لللعب لتسليم شارة رئاسة الفريق لزميله محمد دوريش ليتولى المهام بدلا عنه، ثم تسليم قميصه لل احدد حسراس المرمى

بمدرسة كرة اليد.. ويعدها يستكمل الشـوط بعد ثهاية الشوط الاول وخسلال فترة

نجوم العرب يشاركون

مكافأأة الاعتزال طبقا للائحة الاعتزال الاهللاوينة، يحظى محمد شريف بالفثة الاولى التي تعطيه الحق في الحصول على مكافاة أعترال مائية قدرها (جشير) ومن اهلي جددة السعودي سمير خمسون الف درهم بخلاف تنظيم للهرجان







كما اتاح الاهلى الفرصة امام نجمه المعتزل

لسعسوة بعض للدربين والسلاعيين السنين

ساهموا في مسيرت عن خبارج السدولية..

وحسرص محمد شريف على دعبوة مسريسه

أكتشافه وتوجيهه من للترسة ألى الشادي

وللنتخب الوطنى في ببدايسة حيساتسه وكعنلك

دعوة السلاعب للحترف السسابق خسالسد

عبىدالخالق النذى يعتبره شريف تصونجي

-٥ الف درهم

لوقاء اللاعب لقريقة رغم لحتراقه.

مابق أحمدين الـذّي يـدين لـه بـالفضّل في

والمع نجوم الامارات كما اختار النادي نخبة من المع نجوم كرة اليد بالامارات لمشاركة فريقه بمهرجان التكريم، من الموصل حمدون وخليفة غانم وعبدالسلام ربيع ومن الشارقة قاسم عاشور ومن الجزيرة سعيند العساسرى ومن العين عبىدالنساصر النقيب ومن الخليج ابسراهيم سلطان ومن الشباب سعيد غريب. ودعوات خارجية

> الاول من للباراة. الرأحة يتسلم محمد شريف هحايبا نناديه والمؤسسات المختلفة وبعدها استكمال ما تبق من المباراة.

> في تكريم شريف اختار النادي الإهلى نخبة من لاعبى كرة اليد العرب للمشاركة ضمن فريقه في مهرجان تكريم محمد شريف الليلة.. من الجزائر تم اختيار ثلاثي بوعنيقة وبوعنيني وجعفر ومن تونس رياض الصانع ومحمد ماضي ومن البصرين نجم الوحدة احمد حساجي

#### «الاتد أد» تبصث في التفاصيل الصف

تحدد البرغانيات موقفهاء فحسم خبروجها واستقلالها اي إمكانية لانشاء دولة حيديدة ثم قام الرئيس الروسي يلتسين والرئيس البيالروسي شوشكيفتش، والرئيس الإوكراني كرافتشوك في ينوم السبت للااشي بالاتفاق وخنهم في سنيت مينسك على انشهاء اسرة اتحانية صغرة من روسيا وبيلاروسي واوكرائيا، من تون حضور حـورمـاتشـوف، ومن دون مغاركة القاية الأخرين. فَيْ نَفْسُ الْيُومِ ﴿ وَلَكُنْ فِي وَقْتَ مُتَّاخِرٍ بِعِدِ الدَّاكِدِ

مِنْ اِنْفَاقِ الرَّوْسَاءِ النَّلَاثَةِ ـ لَجَرَى الْتَلَقِّيـ وَنَ حَوْلُوا مِغْ جَوْرِياتشوف كان مندهشا ـ كانما فوجيء يُحْرَكَة التقاف من القادة الشادلة ُوكُنَّانٌ أَمِيلُ لِلْصَرْبُ، وقال مخاطب الشعر الْأُوكِرُلْنِيَّ أَنْ وَالْدَتَّةُ نَفْسَهَا مِنْ اوكْـرانيــا، امــا والده فروبي، قبل ينبغي عليه الآن أن يستقل يتقسه عن تقسم. بعد أن استقلت اوكرانيا بالتسمين مسهد، بعد ال استعماد وصرابيا عن الاتحاديد، وحدير صورياتشوف من ان الاتحاد السوفييتي ينزلق لوضع يوغسلافيا، وحدر أنه أن يفغر ثلك لنفسه ولا «للآخرين». ولم يكن جورباتشوف وحده وهو الصدوم بُالْإِنْفُ أَقَ الْفُسَاقُ الْفُسَانُ أَقَد بُداً السرئيسُ الكارَاخِسِبَاتِينِي الذي لِّهِثُ وراء الاتحاد طويِّلًا كطبِّ البِّ مُجِنَّةُ دُعُاقِيوهُ قُطْما.. فَقَد نُحَّاهُ الرؤشاء الثلاثة جانباً مع جورياتشوف.

وبالقاء منيسة مينسك تعبود الظهرور فكرة الاتحاد العسراني بين الشعسوب الثسلانية، السلاقية: الزوس والبيلاروس والاكورانيون، وهي الفكرة التي دعاً اليها الادب الروسول: المهاجر سولجينتسين منذ عام، والتي رقضها جـورب اتشـوف علنـا في مجلس السـوفيت حينذاك، واكد لقاء مينسك أن جورب اتشـوف لايلزم لحدا، وان احداً لايتطاع الى الإربيطسية يستى اليه جــوريساتشــوف. وبـغـد ظهــور الكـونفــنراليــة الســلافيــة، سنيحث اسيـــا الوسطى هي الأخرى لنفسها عن كونفترالية أسيا الوسطى، وسيشرع شمال القفقار في بناء اتحاده الخاص به.

يغيب المركز الاتحادي من آسيــــا الـــوسطى تمامـــا، كما غييـــه لقـــاء مينسك من وســط الجمهوريات السلافية، وكما غيب استقلال جوهر دويليف من القققان، وقد حاول جورياتشوق في حديثه التليفزيوني ان يقطع بانه من دون الاتحاد لا يمكن لاحد أو لدولة ان بنانه من دون مست. تتقدم خطوة للامام.. لكن الواقع السوفييتي يكشف كل يوم عن تفاصيل مذهلة، تجزم بإن الركز الاتحادي هو رأس الفسساد، ويسان الجمهسوريسات على حق عنسبمسا تطسالي بأنفُص اللها، اي بحقها في أن تعساني منَّ اخطائها مي، بدلا من المعاتباة بسبب اخطاء

ِلَّهُ الدولية

خ هدازد زر

تسونية تتز

حد ي. .

الفضروب

إنسة البدائب

ئى كان ئېدالار)،

فحد إدانك

مذل منادنيفد

بكور لناكرة

يد الإمارات و د

منيا ينوالخ

ي ساھولاڭ

بة ويؤكدانا مولة بطرة

س ألوجه العُ

ئة الإمارات الد

تنزاهن مع سله

يحه معرباءته

لعساله للتعيا

المتخبرالها

النظيم للزالة

هنا عن قسم صغير من حسال الفسأد، تقطع بأن الاتحاد السوقييتي حالة منذوس منها. فقد ادت السرقات الهائلة والصقفات المريب للشيوهة الى تبديد مثات الملايين من اطنيان النفط السوفييتي في غرب سيبيريا وضياع مليارات الدولارات على الخرينة العسامة التي اصابها الهزال والضعف الشنييين، ويكفى ان نعرف ان شائب رئيس وزراء روسيا ايجور جايدار اعلن امام البرنان السروسي عن وقبوع مُخْالَفَات خطيرة فيما يخص منح أنونات بيع النقط، وأن تلك المُخالفات شملت الونات ببيع اكثر من مانته وحمسين مليدون طن، اي اكثر من ثلث انتاج النفط في غرب سيدرسا. وانا عرفنا ان ثمن الطن يصل الى سانة وعشرين نولارا امریکیا، لائرکت بحسب بسیطه آن روسیا قد حسرت فی شده العملیه وحسها تُمَانِيَّة عَشَى مَلِيَّالِ تَوَلَّى! بِينِمَا يَلَهِنُ الْقَادَة وراء مليسان وتصف للليسان لشراء السلح القَّدْائِيَّة لُولِجِهَة السَّتَاء القَّساسي الحَالِ، وكشفت الصائر المطلعة عن انه من بين ١٩٤٠ جَهَة مصدرة للنَّفط، فان ٢٦ جهـة فقط هي التي تعمل بانتاج النفط. وذكرت للصسائر أ شركة تجارية تسمى «القرن» قد حصلت عل تصريح ببيع طيون طن، أن ما يساوي مائة وعشرين مليون دولار، مكافأة لها على تعويلها للميافة من من " " " "

الأخرين.. وقد كشفت الصحافة السوفييتيـة

للمداقعين عَنْ مبنّى البريان الروسي خَـُلالُ انقلاب اغسطس الفاشل. واشداً وتصديقة والكسمولسكاتياء هي الاخرى الى ان احدى بورصات بيع النافط ابرمت صفقة بعليار ويالاثمانة عليون روبل في غضون لربعينُ دَقيقَة لاِ اكثر، وَالغَريبُ أي يعض تلك البورصات تأسس بمساهمة أأورزارات الحكومية نفسها أأتي تملك حق منح ّ التراخيص، ومنها بورصة موسَّك و التيّ تقف وراءمسا وزارة النفيط والفساز.. اي انّ رجال الدولة بمنحون لانفسهم عبر البورضة حق البيع والريح الخيال. وعام ١٩٨٩ عقلت وزارة الجبولوجيا السوفييتية عدة عقود مريبة ومشبوهة بمبلغ مائة مليون دولار مع ربية وتستومة بعينة مات ميون دور الم شركة «جيبكاء البريطانية المتخصصة في بيع المعلومات الجيبولوجية. ويمقتضي تك المعلومات الخاصة بتعييرات احتياطي النقط المعلومات الخاصة بتعييرات احتياطي النقط بمعودات الباطنية في سيبرياً وخسرانط والثروات الباطنية في سيبيرياً وخسرانط الطرق والسكك الحديدية والعابيب الغاز والنقط بل والمطارات وحينناك صرح الخبراء نفسه وقد بيع؟ الْفَرِيْسِيوْنَ بِانْ صَفْقَةٌ كَهَذَه لِانْمَكُنَّ أَنْ تَتَمُّ الْإ لسبِّب مِّنَّ آثَنْيَّ: لن يكونَ الجِانَّبِ ٱلسَّوقيينَةِ

كهُّدُه؟ يُستيقظُ الإنسانُ فيها صبِّاحًا فيَّجِـد بي بيع. في تقديري أن هذه التف أصبل - ريما اكثر من غيرها - تكشف عن الإسباب العميقة لانهيار

مقاطعة «تيومين» بغرب سيبيريا باع امتياز استخراج النقط بجنوب حقل تالين لشركة «ريجولَّ» الامريكية، مقابل أن توظف الشركة خمسة ملايين دولار في تعمير القاطعة.. بينما يقدر احتياطي الحقل باكثر من ستين عليـ ون طن! اي اتحاد يحمو اليه السرثيس حِورَ بِاتَّشُوف؟ بينما تقوح تَفاصيل الواقع السوفييتي برائحة الفساد في كل ركن؟.. وَمـَّا الذي يمكن أن يؤمن به المواطنون السوفييت فِي هُذَّهُ الفَّارِوَفَّ؟ لَكُنُّ مـوسَّكـوٓ لَّم يُعـدُّ تَبِّيعِ للفطها وحده، من ورآء ابناء البلد، بل وكل مَــاً يمكنَّ أنَّ يباع. وبَينُمَّا ينأدي القَادة السَّوقَييت علاَّقَاتَ ٱلسُّوقَ، يتضّح مع الاسام ان هَنَّاك سوقين اثنتين، واحدة تبيع فيها الدولية من وراء الشعب نقطه، وثر واته حسب الرشاوي، والخرى يبيع فيها الشعب نفسه مسا بملكسة وسرى .... ويكفي ان يترد المزء على الاسواق الشعبية ليرى كيف يقف الرجال المسنون وهم يحملون علبة سجائز واحدة لا اكلس

العقود قد تلقوا رشوة ضخمية.. فيوق

وشَّدَّانَ مَا بِينَ السَّلْعَتَيْنَ! وَقَدْ بِاعْتُ مُوسَكُّوْ مُؤْخِرا شَارِعا بِاكمله، بِبِيوتِه، وِحوانطه، وناسه، وذكرياته.. جرى ذلك عندما اصبح «جيسورجي فساسيليق» رئيسما الجنة التنفيذية لحي سكني هو حي «اكتيابرسكي» الواقع في قب سوسكو. ودعا فاسيليف حيد ذلك الإجتذاب المؤسسات التصاريخة المُفتلقــة للْعمـل مــع اللجنــة على اس العقود.، وبـدلا من أن يكون دور اللحنـة. وهي هيئة حكومية \_ الوسـاطـة، أذا بها تقيم الشركات وتتراسها بنفسها.. لتصبح اللجنـة هي البائع وهي المشتري، هي الحكومة وهي المركومة وهي المركومة وهي المسركات؛ وهكذا بساعت اللجنسة وبصفتها الحكومة» ألى اللجنة «بصفتها الشركات» منزلا من عدة طوليق بسبعة ملايين روبل سنوات عليها اللجنة «بصفتها الوسيط هذه للرة»!! وبِنْفُسُ اسْأَلِيبِ الْاحتيالِ ثَلَكِ تَم بِيع نصف لحد الشوارع لشركسة ءلينفيا سرفيس»، مع النصّ في عقد النبيع على تقلّ اربعين عائلة من مساكنها الى اطراف بعيدة من المدينة.. فهل سبق لاحسد ان رأى دولت

التصيورا.. الاكتير من ذلك أن رئيس أدارة الحالة اكثر من خُمسـة الاف روبل. وانَّ اكثـر من ثلاثمانة وتخمس حسالات قَتْلُ كَسَانْتَ كَلَهِــاّ تُقوعة الاجر هـذا العـام. فهل يُمِكن لانسـان

وَيَعْرُضُونَهَا لَلْبِيْعَ فِي البَّرِدِ بِأَيْادُ مِتَّجِمُ دَةً، أَوْ قطعة صابون واحدة، أو قميص قبيم نصف تبيع الدولة ما لديها، ويبيع الناس ما لديهم، على تلامه المنحدة، على الأوروبي، والمعاون في الوروبا، وللجتمع الأوروبي، والحاد لوروبا الغربية بالإضافة لحلف الأطلسي. وتشارك في انشاء هيكل الامن النولي هذا تفاصيل الحياة السوفينتية، بعد أن زال خطر القوة السوفينتية، وحلت اخطار الضعف

من سيء، بنعاط عادا الاحاديث، واروسه الاقتصادية، والسياسية، وغيرها.. ولا افان انني بهذه التفاصيل ابتعد عن مصبر الاتحاد السوفييتي، وخطورة انهياره، والتفجرات للحتملة نوويا وعسكريا.. لان هذه التفاصيل هي جسم الحدث وخلاياه. والإنسان السوفييتي للدعو الى انقباذ دولته، وللدعو الى الاتحاد، أنسان مهدد ليس فقط ببيع تُدروات النفطية والقومية، ولا ببيع شوآرعه وشققه فقط، بل انه مهدد في حياتية مباَشَرة، ويكفي ان يتُوف ر للبعض بعض للال.. وكشفت زوجة تخلصت من زوجها عن ان بموسَّكو مافياً أنا دفعت لها خُلْصَتْكُ ممن تَشْاءً !.. وأن حيَّاة الإنسان لا تكلف في هـذه

قائلتُه الدولةُ الإتحادية الى هذَّه الْحالَّةِ أَنْ يِقْفُ

الآن مطالبًا بمزيد من الدولة الاتحانيّة؟

ميرة بقية المنشور ص١٠٠

منَّ هذه الْتَفَاصَّيَل الْمُعِشِّيـةَ يَمِكَنَ الْحَكَمِ عَلَى فشل محاولات جورِ باتشوف لتجديد الدولـة، ويعكن المراهنة على مزيد من الأنفصسال، والتفتت، ويعكن القول ان الشطايا للتطايرة ستمضي كلها صوب حلف شمال الاطلسي لتندمج فيه، علها تجد فيه الحماية لنفسها.. لتندمج هيه، علها تجد هيه الحماية لنفسها...
من نفسها!. وقد اشأر مانفريد فبرنير سكرتير
حلف الإطاسي، في حديث للبرافدا فلى أن احد اهم
قرارات الحلف في روما كان القرار باقامة علاقة
شراكة مع دول أوروب الوسطى والشرقية
والإتحاد السوفييتي، وقال أن الحلف لاينوي
استبعاد الإتحاد السوفييتي من أطر الامن
الله حديد الإنجاد السوفييتي من أطر الامن الاوروبية الاطلسية، بعيد أن زَّال مفهسوم الوروبيية العسية. بمستان اران به الفريد الطول الطول المنفريد الفريد أن معمار الأمن الاوروبي عسام الفين سيد من من الكوفير حتى فلاديفستوك، ويقوم على المناز محتى فلاديفستوك، ويقوم على الالتفاقة اعمدة: مجلس الامن والقعاون في

#### كل شيء، للعباهسيات الإتحابسية، والأزمسة في اشتباك الجيش الجزائري مع مجموعة الانفائي ً

الجزائر -أ.ف.ب: علم من مصيور رسمي مساء امس أن ١٥ شخصيا بينهم عسكريان فتلوا وجرح ستة آخرون بينهم ثُلاَثة عسكرين في اشتباك جديد بين الجيش الجزائري ومجموعة الطيب الافغاني الاسلامية. وافــانت الحصيلــة الجديدة انه تم بذَّلك القضاء تمامــا على مجْموَّعة الافغاني المسئولة عن الهجوم ۗ على مركر الحدود في قمار على الحدود الثونسية.

١٥ قتيلا و٦ جرحي

السلطات النقدية اللينانية

تدرس اصدار اوراق نقد

من فئتي ٥ الاف و ١٠ الآف ليرة

بــسـروت ــ الاتحاد: علمــت والاتحاده ان السلطات النقدية اللبناذيـة انتهت من اعــداد

مشروع سيحال قبريبا على للجلس النيبابي

لدراسته واقراره وهو يقضى باصدار أوراق

نَقُدُ حِديدَةٌ مِنْ فَنَتَى ٥ الأَفُّ و ١٠ الأَفْ لَمِ ةَ

لاحتواء التضخم المائي وامتصاصه. وذكـرت

مُصادِّر بِارزة في مصرف لينسان المركوري أن

تعبيلات ستُجرى على قانون النقد والتسليف بفتح اصدار هـاتين الـورقتين وان نماذجهما

مبعوث من الامم المتحدة

يبحث في بغداد استئناف

ضخ البترول العراقي

الامم المتحدة ــ رويتر: من المقــرر ان يبحث

ببعبوث من الامم للتُصَدّة في وقت لاحق هـ ذا الشهير مع السلطات العراقيسة تفساصيل

استُغْنَافَ العراق لتصيير بترواله بشكلَ محدود لكن دبلوماسيين قالوا ان بغياد لم

تقرر بعد ما اذاً كانت ستضخ البترول. وقال مسئولون في الامم المتحددة ان العراق يسعى للتفاوض على عقود طويلة الامد لبيع البترول

وتخفيف الاجراءات المتعلقة بتوزيع الاغنية

والحصول على انن يسمح له باستخدام ميناء

جَاهَرُهُ فِي انْتَطَارِ صَدورِ قُرَارِ بِهِذَا ٱلشَّانِ.

ووقع الاشتباك الجديد في منطقة بسترا «جنوب شرق الجرّائر».

مفاعل نووی سوفییتی للبيع في المزاد العلني

موسكو ـ ق ن أ: عرض امس مفاعل نووى للبيع في مزاد علني. وقالت وكالله «تــاسُّ» السُوفييَّتية أن مجموعة التسجيل في بورصَّة موسكو الدولية التى تقوم باول مبيعاتها تلقت عرضاً ببيع مفاعل نووى سوقييتي. واضافت ان معثل البورصة رفضوا تقييم أية مُعلومات أَصَافِيةٌ نَظَراً لأن ذلك في اعتقادهم يشكل سرا تجاريا. 00000

العراقيون يختطفون ٣ كويتيين في مياه الخليج الكويت ـ أ ف ب: احتطف العراقيون ثلاثة واطنين كويتيين بينما كانوا على متن رورق

في شمال الخليج. وأوضحت صحيفة «صوت الكويت» التي نشرت النبأ امس، أن اذاعـة بـغـــداد اعترفت

بهذا الحادث وان الحكومة الكويتية ستطلب

مْنْ لَلْنَظْمَاتَ السَّدوليسَّة تأمينٌ ٱلاَّفْسِراجِ عَنْ

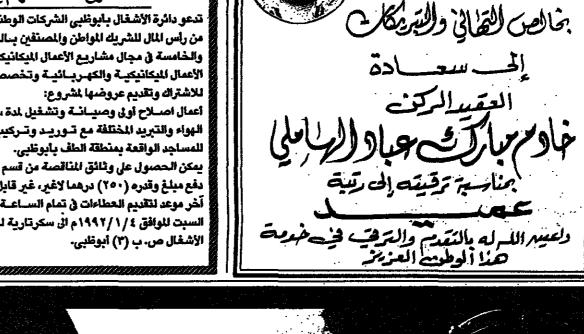
هدوء نسبى يسود محاور القتال في كرواتيا فسانس يعلن فشل مهمتسه في يسوغسسلانيسيا «لا مِجال لارسال قوات دولية في الوقت الحاضر»

امسارة أبوظبسي دائسرة الاشتقال اعادة طرح المناقصة رقم خ ١٦٢ / ٩١ سر\_\_\_\_ النبثقــة عـن المؤتمر بشــأن الاوجـــة تدعو دائرة الأشغال بأبوطبي الشركات الوطنية ينسبة لاتقل عن (١٥٪) القانونية للازمة اليوغُسلافيةً. من رأس المال للشريك المواطن والمصنفين بسالفشات التسالشة والسرابعية

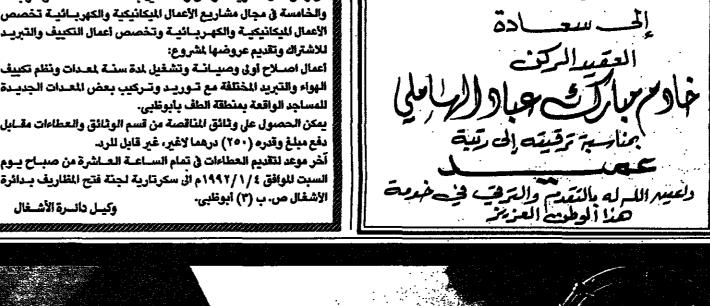
> أعمال اصلاح أولى وصيانة وتشغيل لمدة سنة لمعدات ونظم تكييف الهواء والتبريد المختلفة مع توريد وتسركيب بعض المعدات الجديدة

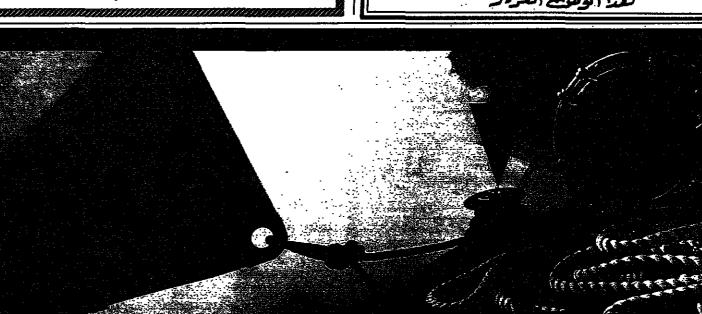
يمكن الحصول على وثائق المناقصة من قسم الوثائق والعطاءات مقابل

أَحْر موعد لتقديم العطاءات في تمام الساعة العاشرة من صباح يـوم السبت للوافق ١/١/١/١م الى سكرتارية لجنة فتح المظاريف بدائرة وكيسل دائسرة الأشسغال



عنيمُ الكَفَّاءة تُماماً، أو أنَّ للسُتُولِينَ عَنَّ لَيُرامُّ





مسة إبسداع السزمسن بارسيفال ، إستجابة للبحث عن ذا\_ك التوازن المثالي بين الصلابة



مطلبة بالذهب من عيار ١٨ قيرا طا . تتوافر في سيور مقاومة للعاء بمشبك مخفي أو سوارمعصم

زجاج كريستال من الزفير مقاوم للخدش . تاج محمي بطقم من الكايوشون . مقاومة الماء حتى عمق ٣٠ مترا .تتوافر في موديلات أنيقة للسيدات والرجال .

بلجراد ـ وكالات الانباء: فشلت مهمـة منعُوثٌ الامم التحدة سأيروس فانس في يوغسلافيا وغادرها دون الاتفاق على أرّسال قوآت حفظ السلام الدولية بسبب استمرار القتال، وفي السوقت نفســه استانفٌ مؤتمر السلام الاوروبي حـول يوغسلافيا اعماله في لاهاي امس بعدما . , فَضْتَ هَنْثَةَ الرئاسَّةَ اليوغُسلافَيَّةَ امس اللوقف الثذى اتخذته أجنعة التحكيم

فقد غاس فأنس يوغسلافيا امس بعد زيارة استمرت اسبوعا قرر خلالها استثمالة ارسال قوات لحفظ السلام الى البلاد في الوقت الحاضر بسبب استمرار القُتال في كرواتيا. وذكرت مُصادر في المطارُ انَّ فَانْسُ غَادرٌ بِـوغُســلاڤيــا قُبِلُّ الفجر متوجها الى نيويورك حيث سيقدم تقريراً عن مهمته ال حَاقير بيريـز دي كويلار الأمين العام للامم المتحدة.

وسيكون على الامين العام ان يقدم توصيآته آلى مجلس آلامن بشأن ارسال قوات حفظ سلام الى يوغسلافيها. وقيال فأنس قبل مغادرته بلجراذ انه لأيمكن التفكير في ارسال قوات حفظ سلام بينما تواصل الإطراف للتصارعة انتهاك وقف اطُّلاق النار الاخير.

وكان فانس قد مرح للصحفيين امس الاول بأن «شروط اتفاق جنيف لم تراع ً تَمَاماً حَتَّى الأَنَّ ولدنك لايمكن تصور يدء عملية لقوات حفظ السلام». ويبدعو اتفاق جنيف السذي اشرف

فانس على التوصل البه قبل استو بين جمهورية كرواتيا الانفصالية وجمهورية الصرب والجيش الاتحادى الحصار التذى تفرضنه كرواتينا على ثكنات الَّجِيشَ الاِتحَادي في ارَّاصْيَها، الآ ان القتال الذي يضع قـوّاتُ كـرواتيـا في مواجهة قوآت الجّيش وثـوار ّالصّربّ استمر طوال زيـارة فانس، وتبـادل الجانبأن الأتهامأت بخرق وقف اطلاق

وافادت الانباء امس الاول بوقوع قتال حول ليبيك ونوفسكا ونوفا جراديسكا شرقي العاصمة الكرواتية زغرب، كما تعرَّضٌ خط المواجهةُ الواقع شرقي بلدة اوسييك الكرواتية لقصف متحدد وفي لاهاي استانف مؤتمر الس

الإوروبي بشأن يوغسلافيا أعمالته من جِديد امس بعد اتقطاع استمس شهراً. واجتمع رؤساء الجمهوريات النوغسلافية الست مع وسيط المجموعة الأوروبية اللورد كارينجتون، وتغيب فانس عن الاحتماع. وذكرت مصائر مطلعــة أن للؤتمر

سيستعرض نتائج مهمة الوساطة التي تقوم بها المجموعة الاوروبية بشأن وضع يوغسلافيا كدولة، وهو بالتحديد ان يـوغسـلافيا في سبيلهـا للتفكك الى جمهوريات منفصلة يتعين ان يكون لها الْحَقُّ فِيَّ الدَّحُولِ فِي تَحَالُفُّاتِ جَـدَّيْدَةً. ويتمسك الصرب حتى الآن بان تستمر يوغسلافيا كدولة اتحادية، ووجهة النظر هذه فضله عن الأنتهاكات المستمرة لاتفاقيات وقف اطلاق النار اُدت الى توقّف مؤتمر السلام منذ شهر. وكانت هيئة الرئاسة اليوغسلاقية قد فضّت امسّ للوقفّ الذي أتّخنته لجنــة التحكيم المنبثقة عن مؤتمر لاهاي بشان الاوجه القانونية للازمة اليوغسلافية، ووصفت الرئاسة اليوغسلافية في خُطْساب يعشَّت بِسه آمنُس الى اللَّسوردُ كارينجتون رئيس مؤتمر لاهاي لاحلال السلام في بوغسلافيا هنذا للوقف بانت

على اتفاق بين الجيش الاتحادي والقوات الكرواتيمة لاخسلاء تكنسات الجيش ومنشَّاتَهُ للوجودة بالراضي الكرواتيَّة. من ناحية ثَانُية أعلنَّ الجَّنْرالُ رَّفُونْكُو سوريفيتش قسائد القسوات الجوي الْيوغَسَّلَاقيَّة ان الجيش قَقد حتَّى الأَن سبغ عشرة طائرة خللال الاشتبى كات التي وقعت في جمهورية كرواتياً. واشار الى أن كبار الضباط يمثلون حوالي 1⁄4 في المائة من مجموع الطيب ارين الجرحي

ونفى «بوريفتش» في حديث الل به اليوغسلافينة المزاعم الكرواتينة التي تـــردنت مـن ان القـــوات الجويــ البوغَسلافية قد خسرتُ ١٨٤ ۗ طَّائرة حتّى الآن خَـلال المعارك التي دارت علّى الإراضي الكـرواتيـة، كما نفى المراعم الخَاصَّة بِـانَ الْجِيْشِ اليـوغسَّـلاقي قـدُ اصبح صربيا بعدما مجرته قوميات

على صعيد آخر قررت شركة الخطوط لجويَّية الألمانية «لُوفتهانسزا» وقَّف

#### توقع اطلاق الرهينتين الالهانيين قريبا شروط اسرائيليية جيديدة عسرتك اطسلاق المتقلين اللبنانيين في سجون الاحتسلال

بيروت ـ «الاتحاد» ووكالات الانباء: علمت «الاتحاد» أن الاتصالات الجارية بشأن أطلاق سراح الرهيئتين الالمانيين المحتجزين في لبنان، توصلت الى صفقة رعاها جياندو مينكو بيكو ممثل الامين العام للامم المتصدة وتقضى بالافراج عنهما خلال مدة أقصاها الخامس والعشرون من الشهر الحالى، مقابل وعد وسرىء من الحكومة الالمانية بايجاد مخرج قانوني لاخلاء سبيل الاخوين عباس ومحمد حمادي مطلع العام القبل رغم ان متصدشا باسم الخارجية الالمانية نفى امس الاول التوصل الى اتَّفاق بهَّذا الشـأن.

وكانت قد عقلت خلال اليومين للاضيين للعتقلين اللبنانيين في السجون الإسرائيلية. ويسود الاعتقاد في بيروت بسان اسرائيل لن

لــة لحتماعــات بهذا الشأن شــارك فيهــا مستولون سوريون وأيرانيون وجهّات على صلة بمحتجزى الرهينتين الالمانيين وتوزعت

صفه يحتجري الرفيتين البلدين ودورعت بن بيروت والبقاع ودمشق. وقال مصدر مطلع في بيروت الالتحاده أن خطوات مهمة ستجرى في غضون الاسبوعين المقبلين في اطار عملية استكمال الصفقة للتعددة الإطراف لطى ملف الرهائن، من بينها تسليم رفاة الامريكين وليام بيكل والضابط ما المحددة المرافية المريكين وليام بيكل والضابط ما المحددة المرافية المريكين والمام بيكل والضابط ما المحددة المرافية المريكين والمام والمحددة المرافية المريكين والمام والمحددة المحددة المحددة المرافقة المريكين والمام والمحددة المحددة وليسام هيجنبز، مسابل وعد أمريكي بعدم واضاف للصَّدر: لقد أبلغنا بأن الاتصالات

مع الجانب الاسرائيل لضمان اطسادق سراح نحو ٣٥٠ معتقلا لبنانيا في سجون الاحتلال قد تعثرت نتيجة شروط اسرائيلية جسيدة ومن بينها الأصرار على الافسراج السبق عن الطيار الإسرائيلي رون اراد.

وعلمت والاتحادة ان خلافات جبرت داخل الجموعات التي كانت تحتجر الرهائن، انت ال استقالة بعض المسلولين الامنيين الذين اعترضوا على ما وصفوه «بـُاطـلاقَ مَجاني، للرهائنَّ الغُربيينَّ، في حَينَ لَم يتم الأَفرأج عَنْ

تفي بتعهدات بساطسلاق سراح اللبنساندين المعتقلين، في اطسار الفساق مسبق كمان يقضي بالافراج عن ٢٠٠ معتقل على ثلاث بفعات. وعلمت «الاتحاد» ليضا أن مصير المعتقلين اللبنَّانيين سيتم بحث في اطَّار للقَّاوضـات الثَّنَائِيَّةُ اللَّتِي سُتُبِدا البِّومِ في واشنطُن، وإن محاولة اسرائيل نقل هذا الملف الى مساحث ات واشتطن بهدف الى ضمان قيام عملية تسادل بين جنودها الستة في لبنان والاسرى النبنانيين في سجن الخيام. ومن جانب آخر ذكـرتُ صحيفـة «طهـران تايمٌن ۗ الأيرانية ٱلقريبة من الحكومة أنّ الرئيس الآيراني على اكْثر هاشمي رفسنجاني استقبل امس الإول السفير الإيـراني في المانيــا 

تقوم بها ايـران لـــلافــراج عن الـــرهينتين الالمانيين للمتجزين في لبنان. وقالَتَ الصحيَّقَةُ أنَّ نَاثُبٌ وزير الخارجيـة الايسرائي محمسود واعظى لششون امسريكسا

واوروباً سيتوجه «خالال الايام المقبلة» الى المنيا في اطار هذا المف.





فندق الهيلتون أبوظبى

السّبت في ٧ ديسمبر في قاعّة ليوا بول روم الْآحَدُ فِي ٨ ديسـمبر فِي الْهيلتون ـ ريسورتُكُلُبُ

لمزيدمن المعلومات رجئ لاتصال د: ٢٦٦١٩٠٠ (٢٠) المركز الطبسي الجديد new medical centre

BLUE MARINE



DPS

الثلاثاء في ١٠ ديسمبر في سَاحة المسبَح

لزيدمن لمعلومات يعج لوقصال ب: ٦٨٦٦٦٦ (٠٣)

₩ TRIZAC

ATLAS TELECOM

لقبنادة العسامة للقنوات المسلحة مدير بينة شيينون الضبياط

١ ـ تعلن القيادة العامة للقوات المسلحة عن حاجتها الى عدد من المواطنين حملـة المؤهــلات الجامعية في التخصصات التالية: أ\_هندسة ميكانيكية.

ب ـ هندسة كهربائيـة ج \_ هندسة الكترونية د. بناء سفن.

٢ ـ يشترط في المتقدم مايلي: ١ ـ ان يكون من مواطفي دولة الإمارات العربية المتحدة.

بِ ـ أن لا يكون قيرَ خَكِهُ عليه في قضية أو جريمة مخلة بِإِلسِّرَفِ أو الإمانة مالم يكن قد رد اليه اعتبارة. ج ـ حسن السيرة والنسلوك سارية المفعول.

د\_ان لا يقل الغمر عن ١٨ عاما. هــان يكون لاِثقافَنْ أَلِناحِنة الصحِبةِ.

و ــ عدم ممانعة إنا كان يُعمل في دائرة حكومية. رْ - ان لا تقل الشُّهَادِ وَالدِّيامَ فَيْهُ النَّهِ يَحِملها عَنْ اليَّكَ إِلْ وَرَّيْ وَسَ في مجال التخصص

معززة بالسحل الترابيي ح ـ شهادة خبرة أن وجنت.

٣- تقدم الطلبات الى مديرية مُنتُونَ الصياط بواسطة الشخص نفسه او على العنوان التالي: ن ن ٥٥٠ ايوطبي وَيُكُنِّبُ عَلَى الطَّرفُ (طلب تِجنيد)

٤ ـ يعزز الطلب بالوثائق التالية: ۗ

١ ـ صورة عن جواز السفر سارى المفعول. ب-صورة عن خلاصة القيد.

ج - صورة مصدقة عن المؤهل العلمي. د ـ شهادة ولادة او تقدير عمر.

هـــشهادة حسن سلوك من دائرة الشرطة المختصة. ح - صورتان شخصيتان مقاس (٢ ×٣ سم)

مع تحيسات مئيريسة التوجيسه المعة

والأناقة ، وحل للبحث عن البراعة والامتيان . غير مقبول على الاطلاق. في غضون ذلك ساد هدوء نسبي امس كافة الجبهات في كرواتيا عشية التوقيع

الوقف وحله سلفياً. وعلى الصعيد تقسمه نكسرت منصلت

محورتال دى تيمانش، الفرنسيّة الاسبوعيا

أَنْ أَنْسَاعَى الخُمينةُ الذِّي بِتَلَهَا النَّرَكُيْسُ

المصرى حسنى مبارك ادى الولايات المتحدة

وقر نسا لعدم القيام بعمل عسكرى صُد ليبيا

ومر سحت الوقت امام الدول الغربية المتلكد من النوايا الحسنة التي بدأت ليبيا تظهرها. وقالت الصحيفة أن العقيد معمر القال هو

الـذَّى طلب مَن السرقيس مبسارك أن يَبُسُدُ

وأشارت الصحيفة الى ان ليبيا أبدت قلقين

من أتجاه الولايات التحدة وأوروبا الغريب

نغرض حصار اقتصادى عليها وحظر شراء يترولها ووقف رصلات طائراتها للعبواصم

الاوروبية، وهذا ماجعل لبييا تبعد

بعثنوبيها الى العـواصم العـرييــــة، وتطلب

وسـاطَّةُ الـزَّعيدِ للصرى، كما أنْ تصرَّيحاتُ

القذاق بيت مرثة ف الفترة الاحيرة بالنسب

وعن نلحية اخرى صرحت مصادر مطاع

ق القاهرة لصحيفة «مصر الفتياة» للمرية

بان الرسائل التي نقلها صفوت الشريف ورير

حولته الاخبرة كانت تتعلق بدور هذه الحول

الشَّقيقة في اقتاع الولايات التَّحدّة ويريطانُبُ

بتشكيل لجنة دواية أو لجنة تسابعة للأمم

التحدة وجامعة الحول العربية او لجنة

عربية امريكية بريطانية فرنسية للتحقيق في

في الخليج العمل على منع فرض عقوبات ضد

.. السفراء يحذرون!

وفي الكويت نقلت صحيفة «القيش» عن مصاتر دبلوم اسيسة اوروبيسة في بيروت ان

سفراء واشتطن في عدة عواصم عربية حذروا

مكومتهمُ من معَبَّهُ القيام بَّأَى عمليَّهُ عسكريَّهُ

ضد لدبيا. واشارت الله أن السفراء بعثوا

تقارير دقيقة الى وزير الخارجية جيمس بيكر

نبهــوا فيهــا الى ان عمليـــة كهــــنه ستترك

انعكاسات سلبية على جهود واشتطن لتسوية

الرسيم و- لام

أرَّمْهُ الشَّىقَ الأوسط...

الاعلام المصرى إلى قادة البدول الخليجنية

الانتفاضة دخلت عامها الخامس

### العدو يعزل الارض المحتلة ويحظر التجول بالضفسة والقطاع لانتفاضـة قــدمت ١١٥٥ شهيـدا و٦٥ ألف جــريح

القدس المحتلة \_ وكالات الأنباء: اعلنت السلطات الصهيّـونيّـة امس حالـة التأهب القصـوي في الاراضي المحتلّـة. واغلقت مدينة القدس وعزلتها عن العالم.. كما فرضت حُظَّرُ التَّجولِ في الضفة الغربيَّة وقطاع غزة وذلك بمناسبة دخول الانتفاضة يوم امس عنامهنا الخامس.. وفي النوقت نفسته حنذرت النولاينات المتحدة واسرائيل، من ابعناد ٦ فلسطينيين من الارض المحتلة الى الحارج.. وفي بيان للجامعة العربية اعلن ان عدد شهداء الانتفاضـة بلغ حتى سبتمبر الماضي الفا و٥٥١ شهيدا وتجاوز عدد الجرحي والمعوقين عشرات الآلاف. العربية المحتلة من بينهم طفلان دون الثانية كما اصيب ٢٩٠ مـ واطنا يجـــروح نتيجـــة

وقد فرضت السلطات الإسرائيلية في قطاع

غزة أدس تظام منع التجول على كل من مخيم الشياطيء وجب الييا وحي الشيخ رضوان وميدان السطين في مدينة غزة تحسيبا لبدء

فقد ذكرت انباء واردة من الارض المحتلة ان قوات الاحتلال الصهيوني كثفت الدوريات بعُد ان تم تعريرُها باعداد اضافية من قُلُوات الجيش والشرطية والمظليين وحيرس الحدود ـة مـع لَلُواطَّنين الفُلسطينيين. كما الغيت اجازات الشرطة حتى يوم الآحد الملابل. وقد شهسدت الاراضى المحتلسة مسرات واتسع نطاق المواجهات الليلسة قبل الماضيــة ين المُواطنين وقوات الإحتلال وكان اشدهـــا في نأبلس وغرة وجذين وبرقين فيما اعلن الراديو الأسرائيلي أمس عن القياء عشر زجساجسا حارقة قُلِّ القبسُ والخليل على تُورْيات وْنقاط

أعمال مقاومة لللاحتيلال بمنياسيية ذكرى فلسطينيا كما صدرت لحكام بالسجن ضيد ٢٦١ شخصيا من بينهم ١٧ طفيلا وثيلاث فنيات. وخلال نفس الفترة تم شدم ٤٤ مشرو وصادرت سلطات الاجتبلال اكشر من ١٢٥٠ ﴿ الوقت نفسـه، واصلت قـوات الاحتــلال ضرضٌ حظر التجولُ على رام ٱللسه والبيرة وبيتونيسا لليسوم السسابع على التوائي وقسال شاطق عسكري صهيوني أنسه تم تصرير وضائرت منفقات المحاسفان العصر من ١١٥٠ دونما في الضفة والقطاع وفي الجانب الاسرائيلي اوضح التقريس ان الخسائر خلال الشهر الاخير تمثلت في مقتل ضابط رميا بالرصاص وإصابة ١٣ عسكريسا وق تقريس اصدره مكتب الاعسلام

الفُلسطيئي في عمان اوضح فيه أن ١٣ شهيداً سقطوا خلال شهر توفمبر الماضي في الإراضي بَحِرُوحٌ. وَمَنْذَ انْدلاع الانتفاضة في ديسمبر ١٩٨٧ حسى الإن سقيط ١٩٨٥ شهيسيدا فلسطينيا و10 الف جريح. وقال بيان صادر عن الجامعية العربيية

وقال بيان صائر عن الجامعة العربية امس انه على الرغم من قسوة مصارسات سلطات الاحتلال الاسرائيل في قمع الانتفاضة ولجوثها الى ابشع اساليب القهسر فسان الانتفاضية مازالت في عنق وانها تثبت تسك الإنتفاضة منازات في عنقواتها تنبث نفسك القلسطيني بدارضية ووكند. واكد البيان أن مساندة الانتقاضة من اهم اولويات العمل العربي المشترك سواء بالدعم بالمائي أو الاعلامي حتى تتمكن من الاستمرار ومواجهة لجراءات البطش الامرائيل. وطالب الدكتور عصمت عبدالمجيد الامين العام للجاءفة العربية في كلمية باحتقال العام المحتودة عدمات عبدالمجيد الامين العام للجاءفة العربية في كلمية باحتقال المتحددة عدمات عد الجامعة بمناسبة تخول الانتفاضت عامها الخَّامس أمس بأن تتـوقف اسرائيل عن بنـاء

استخدام القوات الصهيونية الاسلحة الثارية

والهراوات وقنابل الغاز ضنهم. واضاف التقرير انه تم اعتقال ١٣ ؟ مواطنا

الستوطنات في الأراضي العربية الفلسطينية المحتلة وان تمتنع عن جلب المهاجرين اليهود اليها. كما طالب المرائيل بأن تعيد كافة الهيا، هما طالب المراقبة بال عديد التحالية الوثائق والمخطوطات الرسعية التي استوات عليها منذ احت لالها للاراضى العربية الفسطينية ولخرها استيلاؤها على وثاثق للحكمة الشرعية بالقدس الشرقية.

ومن ناحية ثانية، حنرت الولايات المتحدة اسرائيل من أبعاد فلسطينيين من المساطق المُحْتَلَةُ الْيَّ الْحُارِجِ وِدْلِكَ فَيْ أَعْقَسَابِ اعسلانَ أجهزة اسرائيلية عن النية لابعاد فلسطينيين بحجـة قيـامهم بنشـاطـات ضـد الاحتـــلال الاسرائيلي. وقال الراديو الاسرائيلي امس ان مساعد وزير الخارجية الاسريكي سلم هذا التحذير ألى سفير أسرائيل في واستطن.

مسير من سمر سرسين و وسستان. وكانت اوساط سياسية وعسكريسة اسرائيلية قد صرحت بـان اسرائيل تنظر في امكانية ابعاد ستـة فلسطينيين الى خـارج وطنهم. ونسبت اليهم الانتماء الى منظمات معاددة ما مُعَانِيَةُ عَلَى حَدْ تَعْبِيرُّهُا. ◘◘◘◘

وزير البحث العلمي الصهيوني يزور موسكو

القدس ــ أ.ف. بُ: توجسه وزيـر البحث العلمي الصهيوني يسوفسال تثمان ال الاتحاد السوفييتي امس تلبية لـدعـوة الاكاديمية السوفييتية للعلوم. واكد متحدث بساسم السوزارة

للصحافيين أن نثمان سيجرى في موسكو محادثات سياسية أضافة ألى مناقشات



## في اجتمساع برناسة نهيسان التريية والجامعه تناقشان مشروع تطوير التعليم

ترأس معالى الشيخ نهيان بن مبارك أل نهيان وزير التعليم العالي الرئيس الاعلى لجامعة الامارات بحضور معالى حمد عبدالسرحمن المدفع وزيس التربيسة والتعليم

> البدكتور محميد غييد مصطفى منيس الجامعة وسعادة شبيب للرزوقي الامين العام للحامعية وعند من المشولين وعمداء الكليات في الجامعة.

وتم خلال الاجتماع مناقشة مشروع

اطار للوضوع. كما تم خلال الاجتماع مناقشة تطوير

الشانوى بما يتلاءم مع متطلسات الجامعة

اجتماع اللجنة المشتركة بين الوزارة والجامعة الذي عقد بكلية التقنية العليا في أبوظبي مساء آمس. وحضر الاجتماع من جانب وزارة التربية والتعليم سعادة خليفة بخيت وكيل الوزارة وسعادة سالم الغماى وكيل الوزارة المساعد وعدد من المسئولين فيها. الدولسة وسسوق العمل وفي اطسار اهداف كما حضره من جانب جامعة الامارات

والحامعة تُحَقِّبُهَا لَهِذَا الْهِدُفُ. لدبلوم (للهنية في الإدارة الدرسية) وهو

تطوير التعليم الثانوي العام بما يتلاءم مع منطلبات الجامعة ليشمل التطويس جميع المدهلات التعليمية التي تؤثر في هُـذُهُ المُرحلـة من حيث المنهج وطريقة التدريس واعداد الدرس وذلك من خُــلال لجنة مشتركة بين الـوزارة والجامعـة لعمل دراسـة مسحيــة شــاملــة لهذه المتغيرات. وتم الاتفاق على الـرجـوع الى جميع الدراسـات السـابقـة التي تمت في

الفعلية لوزارة التربية والتعليم كمدرس مادة في الرّحلتين الإعدادية والثانوية.

الحدوام المسائى للينسوك بسالحدواسة

واوضح التعميم انه بنساء على رغبــات المصارف العاملية بــالــدولــة التي تفتح أبوابها للعمل في الفترة المسائية.. تقرر ان تصبح فترة العمل المسائية تلاثلة أساء



كليَّات النَّقنيَّة وتقرّر تُكوينٌ لجنـة مشتركـة بين وزارة التربيـة والتعليـم كما تم كذلك مناقشة للشروع المقدم

مشروع تم تخطيطه واعداده بن الوزارة وكليبة التربيبة ويهدف الىرفع مستوى أَدَاءُ الْمُدِرِينَ وَمَسَأَعَـدِيهِمْ فَي الْمُدارِسِ كُمَا يهدف المُشْروع ضمن اهداف الى تنمية المهارات التطبيقية للعاملين في هدا الجالّ وناقش الجتمعون برنامج اجازة التسريس ويهدف الى تاهيل خسريجي كليتى الآداب والعلوم لمهنة التحريس بحيث يكون خريج هذا البرنامج مؤهلا كاديميا في كليته للتخصصة وتربويا في كلينة آلتربينة ويخاطف الاحتساجسات

وتحديث التعليم الفنى في المرحلسة قبلً الجامعيـة ونلك في اطــار احتيــاجـــات

٣ أيسام من أول ينسايسر القسادم

أصدر معالى عبدالمك الحمر محافظ مصرف الامارات المركزي تعميما يسمح للمصارفُ التَجَارِيَّة العاملة بالدولة بتقليص عدد أيام الدوام المسائى لمدة ثلاثة أيسامٌ فقط بدلا من سنة ايام على أن يبدأ التطبيق من أول شهر يناير القادم. يتوجب على المصارف تقديمها في تلك

الْفَتْرَةَ كَمَا هَى. والجدير بالذكر.. ان التعميم السابق

للمصرف اللركزي كان يسمح تأن يسرغب

من البنوك بالعمل لقَتْرَة مسائناً لَدَةً

سنة ابام وأن يمارس كافة الخدسات

المصرفية ألآ ان يعض البنوك وجدت بعد

فترة أنُ استمرارُ العملُ طُوالُ الْاسبُوع

يكلفها بدون عائد مجز لــذلّك بـادرت آلّ

فقط في الاسبسوع على ان يقتصر ذلك على يسام السبت والأثنين والاربعساء من كلُّ اسَّبُوع، وَذَلكُ اعتبَّاراً مِنْ أول ينبأيس المسائية والخدمسات للصرفية التي

## امسارة أبوظبسي

اعلان عن طرح المزايدة رقم (٤٤/٩١) بشان بيع ماكينات تصوير وطباعة مستعملة لدائرة الطيران المدنى

١٤١٢ هـ.الموافق ٢/١/١٢م. حمدجابس الهامسلي

دائسرة الشسريات

تعلن دائرة المشتريسات عن طرح المزايسدة رقع (٤٤/ ٩١) بشأن بيع مساكينسات تصوير وطباعة مستعملة، ويمكن الحصول على مستندات للزايدات من دائرة المشتريات ـ مركز للعلومات وللتابعة بالدائرة ـ الكائن بــالطــأبق الســانس ـ بناية الشيخ سرور - شارع الشيخ حمدان. آخر موعد لقيول العطاءات السساعـة العـاشرة من صبـاح يـوم الاثنين ؟ رجب

وكبل دائرة المشتريات بالاناية

## شكرعلىالتعازي

# عبدالرجمالحوسني

بجريل الشكر وعظب الامتنان إلى كل من تفضل مواساته من داخل الدولة وخارجها في وفساة المغفور لها المرحومة

سواء كان ذلك بالحضور شخصياً أوبالاتصال هاتفيًا أوبرقبيكا أوبالنشربالصحف ويسيال اللهتعالى أكلييميهم مكروهًا في عزيزلديهم وأن يجزيهم خيرالجزاء « إنالله وإنااليه رامبون »

#### الجامعة العربية ترجىء بحث أزمة «لـوكيربي» عبدالمجيد يحث واشنطن على عدم تصعيد الأزمة القاهرة \_ والاتحاد، ووكالات الأنباء: ارجىء إلى اجل غير مسمى الاجتماع الطارىء لمجلس الجامعة العربية الندى كان فقد وا

عقده امس على مستوى الندوبين الدائمين لبحث ازمة ولوكيربي، وللرد على الانتقادات الاخيرة التي وجهتها بريطانيا إلى الجامعة وذلك انتظارا لشاورات وزراء الخارجية العرب الذين يحضرون اجتماعات القمة الاسلامية في داكان مسراً ولا المجامعة فيفاد مبعودي يعتلونه الى الولايات للتحدة ويريط أن فضر ون الايام القليلة القبلة للتشاور حل تهدنة

وقال المسدر للمسشول ان اللجلس قرر ارجاء الدرد على الانتقادات التي اسداها دوجلاس هيرد ورسر الفترجية البريطاني توجلاس هيرد وروس مطاريسة مبريسة على حول قرار مجلس الجامعة بالتضامن مع ليبيسا -إلى اجتماع لاحق يعقد عقد تلقى توجيهات وزراه الخارجية العرب ووسط هذه التطورات اجتمع الدكتور وسط هذه التطورات احتمع الدكتور

عبراًلُجِيد امس مع روبِسرت بياليترو السفير الأمريكي بالقامرة في اطار للشساورات لـوقف التوتر بين ليبيا والولايات للتحدة وحل الخلاف بالطرق السلمية، في اطار التحرك المُكثف الذَّى تَقُوِّم بِهِ الْجَامِعَةُ لِاحتَّواءَ هَـدُّه

وعلم منسدوب «الانتحاد» أن السلكتسور للجيد حث الصفير الاصريكي عل عــــم الأقدام على خطوات جنيدة تزيدً من تصعيب الإزمة. وأوضح له معارضة الدول العــربيــة اى لجراءات عقــابيــة، اقتصــاديــة كــابت ام عسكرية تتذذ ضُـ لبيبا. وسيلتقي الامين العام لجامعة الدول الغربيبة خللال الايبآ المُقيلة بعدد عن السَّقْراء الْأَجَّانِي سِالْقَـاهُـرة للغَــرضْ نفسَــه، وسيكــونْ في مقـــدمتهم السفيران البريطساني والفسرتسي ويعسض

القاهرة ..أ.ش.أ: تقرر انشاء شركة مصرية كويتية مشتركة للعمل في مجال البترول وحفر الآبار واصلاح وتأهيل الآبار وللنشأت الكويَّتية البَّرُولية لعودتها الى ما كسانت عليه قبل ازمــة الآبار واصلاح وتافيل الآبار والنشات الكويتية البترولية لعودتها الى ما كانت عليه قبل ارسة الخليج، صرح بذلك الدكتور حمدى للبنبي وزير البترول واللاروة المدينية عقب مباحثاته امس مع الدكتور حمود عبدالله الرقبة وزير النقط الكويتي الذي يزور القاهرة حاليا. وصرح الدكتور حمود عبدالله الرقبة وزير النقط الكويتي بأن مبلحثاته مع الدكتور حمدى البنبي كانت استكمالا المباحثات التي كانت قد جرت بينهما مؤخرا في الكويت والتي تقرر خلالها دعم التعاون بين البلبين الشقيقين. واشار وزير النقط الكويتين سيصلون الى مصر المتباحث والتشاور صول كيفية التعاون في مجال اعادة بناء الصناعة النقطية في الكويت. واعرب الدكتور حمود الرقبة عن سعادته للتعاون القائم بين مصر والكويت في مختلف المجالات ومن بينها مجالات صناعة النقط،

رئيس مجلس الشعب المصرى يزور قطر الدوحة .. ق.ن. أ: قال رئيس مجلس الشعب المصرى الدكتور فتحى سرور الدى

يزور قطر حالياً على رأس وقد للمجلس ان زيارت هذه ثاتي ضمن زيارة الوقد البرلماني المصري لبرلمانات دول الخليج العربية بهدف اقامة حُــوار مَشْتَرَكُ مع هُــدْه البرلمانات حول القضايا المشتركة واقامّة جسور البقاهم بما يعين الحكومات في اتخأذ مواقفها تجاه القضايا الشتركة.

وكان الدكتور سرور قد اختتم زيارة للكويت التقي خلالها بالشيخ سعد العبدالله مبلحثاته مع للسثولين الكويتيين آسفرت عن الاستجابة لحسم وحل كافة المساكل التر 

العام الجامعة العربية واشنطن امس على

عدم الاقدام على خطوات جنيدة تريد من

تصعيد الأزمة، وقال أن الأجنماع تأجلٌ بناءً

على اقتراح مصر لاتاحية الفرصية لمريد من

المُشَاورات، وإنْ اعْلِينَهُ النولُ العربيةُ وَافْقَتُ

على التَأْجِيلِ آلَى موعد لَحْرِ يتَّفَقَ عَلَيْهُ: وأَشَـالُر

الى أن موْقْفُ الْجِامْعة لِلْزِّيدُ لليبِّيما واضحُ

ومُحدّد في القرار الذي اتخذَّتُ عيومٌ الخَّميسُ

الماضي. وفي اشارة الى ما اعلنته بريطانيا من انها لانفهم تضامن الجامعة مع ليبيا .. قـال

عبدالجيد أن هذا هو موقفنا الثابث والمستمر

ولِبرِيطُانَبِ آلحق في انْ تبدى رابها وتتخدُّ

كما ضرح مصدر مسئول بالامانة العامة

للجامعة امس بان قرارات مجلس الجامعة يوم الخميس للناضي تم إسلاغها لسوزراء الخارجية العرب النين سيجرون تقييما للموقف خلال مشاوراتهم في باكبار، وسيتم البلغ تتانج منه للشاورات للامن العام

للُصامعة العربية عنَّ طَريق للنَّسِوبينِ

الدائمين، وفي ضوء ذلك يتم تحديث الخطوة المقبلة لمجلس الجامعة حيال هذه الازمة.

#### ١٢ ألف قتيل وجريح محصلة معارك الصومال

نيروبى ـ أف ب: ارتفع عدد ضحايــا للعارك بيّن القِصافل الصّوماليـة ليصلّ الى للحارث بين المعتمل الصدوداتية ليعمل ال اكثر من ١٢ الف قتيل وجريح، وفقا لتقديرات منظمات الاعاثة الدولية التي قـالت انــه من للستحيل اعداد لحصاء دقيق في الوقت الراهن طَّلبُ تَقْلَيصٌ عند ايامُ الدوام الْمَسائَى. ، 📱 بسبب أسَّتمرار القتال العنيُّفَ. 

رأس الخيمة - مكتب الاتحاد وقع صباح أمس حادث مروري على شارع منطقة أذن برأس الخيمة - مكتب الاتحاد وقع صباح أمس حادث مروري على شارع منطقة أذن برأس الخيمة بين سيارة لجرة تحمل رقم ١٥١٥٨ لجرة القعيرة وبين حاقلة تحمل رقم ١٥١٠٨ نتج عنه وفاة سائق السيارة الاجرة صالح رحمن - باكستاني ٢٥ سنة - وللواطن «س. ع. مه ٢٦ سنة، واصلة خمسة أشخاص كانوا داخل الحاقلة باصابات بسيطة والترخيص برأس وذكر النقيب عدر سالم رئيس قسم للخالفة تواور سيارة الاجرة تجاوز خاطئاً مما ادى الى الخيمة أن الحادث وقع عندما أراد سائق الحاقلة تجاوز سيارة الاجرة تجاوز خاطئاً مما ادى الى المصلامه بسيارة الاجرة وتحطمها ووفاة سائقها والراكب للواطن الذي كان يجلس بجواره في الحال حيث تم فتح لبواب سيارة الاجرة بعوارة بدوال الدفاع للدني بعد استخدامهم للقص المعد، ولكر، لقدم الابواب واخراج الحقيق،

الغموض مازال يحيط بأسباب موته

#### المحكمة البريطانيسة العليسا تجمىد أمبوال ورثة ماكسويل وتصادر جبوازات سنبرهم

لندن \_ رويتر: جمدت للحكمة البريطانية العليا امس الاصبول وللوجـ ودات الخاصـة بكيفن ماكسويل بن رويرت ماكسويل وأمرته هو وشقيقه ايان يتسليم جوازى سفرهما بناء على طلب مصف قضائي يقوم بالتحقيق في فقد اصبول صندوق للمعاشات، وذلك بعد أنهام رويــرت ماكسويل بالبيعة علاجة الأحداد المنافعة الشيئة في المنافعة الم سرة والاحتيال واللحوم للوسائل غير الشريفة في ادارة مؤسسات المنتشرة في مد من دول لوروبنا والولايات المسائل عبر الشريفة في ادارة مؤسسات المنتشرة في مد من دول لوروبنا والولايات

المتحدة الامريكية.
وطالبت المحكمة ايضا، ورثة ماكسويل،
وطالبت المحكمة ايضا، ورثة ماكسويل،
المالية، واوضاع مؤسسات والدهم، للهيشة
الادارية القائد ونية التي تسلمت ادارة
وكذلك مايتوفر لديهم من معلومات، حول
قيام والدهم قبل وفاته بسرقة مايقرب من
تصف مليار جنيه استرايني، من صندوق
الريطانية، التي يملك غالبية أسهمها،
المعاشات التابع لمجموعة صحف «المرور»
وقد المراقبان القائم، ليعض الشركات
المحموعة المرور».
الخاصرة التي يملك غالبية أسهمها،
المنوك التي يساكها، والتي ليس لها علاقة
بعموعة «المرور».
المناول التي استدان منها مبالغ هائلة تصل
المنوك التي استدان منها مبالغ هائلة تصل
المنوك التي استدان منها مبالغ هائلة تصل
ماتبقي من اصول مؤسسات ماكوسيل، من
المناكات التابعة لورثة ماكسويل، من
دون البلاغ شركة التصفية التي تقوم حاليا

بحصر المتلكات التابعة لورثته. وذكرت مصادر الحكومة البريطاني «للاتحاد» أن انهيار امبراطورية ماكسويل

دالاتحاد، ان انهيار امراطورية ماكسويل، يشكل ضرية قوية لحزب العمال البريط اني ماكسويل المعارض، الذي كان يتمتع بتلييد امبراطورية الاسرافيلية، وضرية للحكومة الاسرافيلية، التي كانت تعتبر ان ماكسويل من لخلص البهود بالنسبة الاسرافيل. ق الوقت نفسه الايرال القصوض يكتنف حادث وفاة ماكسويل. ققد ذكرت صحيفة دايل بائيس، الاسبانية امس ان ماكسويل مسقط في البحر وهو على قيد الحياة وذلك طبقا با جأه في التقرير النهائي عن تشريح جبة المساحات الاسبانية بشكل مرى الفاية، بشكل مرى الفاية، به السلطات الاسبانية بشكل مرى الفاية، ويستبعد تلقائيا ان يكون ماكسويل قد مات منتجرا و مسموما.

ناشيونال ويستمنستير سيخسر ٥٠ مليون جنيه بسبب قروض ماكسويل لثبن ــ كـونــا: نكـرت انبــاء صحفيــة ان مصرف ناشيونال ويستمنستير وهبو ثباثى اكبر مصرف في بريطانيا سوف يتعرض لازمة مالية وخسارة كبيرة لأول مرة في تأريخه. ونقلت الصحف عن خبراء مصرفين قولهم

ان القروض التى قىمهسا للصرف لمؤسسة الناشر اليهودى روبرت ماكسويل أضافة الى الانكماش الاقتصادي الدنى تعساني مشه بريطسانيسا هما السبب في الخمسارة التي سيولجها للصرف خيلال عيام ١٩٩١ وتقدر بنصوهه مليون جنيسه استرليني على اقل

## البقاءلله المديرالعام ونائبالمديرالعام وجميع لعاملين يتقدمون بخالص العزاد والمواساة راكم السبيدار موسى منصورموسى بشومان لوفاة لمغورلها سائلين للدعزوجل اب يتغدالفقيدة بواسع حملت ويسكنها فنيع حبّات ولهم كهلها وذويها المصبر والساوان.

دولة الامارات العربية المتصدة

وزارة الكهرباء والمساء

ص. ب ۱۲۷۲ - دیسی

مناقصسة رقسم ٥٩/٨

محطة تحلية المياه المالحة بالتناضح العكسي في عجمان

تعلن وزارة الكهرباء والماء عن طرح المثاقصة الخاصة بالإعمال للذكورة اعلاه.... على السادة المقاولين دوي الخبرة والكفاءة الراغبين بالاشتراك في هذه المناقصة الحصول على مستندات المناقصة من مكاتب الوزارة في ايوظبي او دبي خلال ساعات الدوام الرسمي علما بان آخر موعد لشراء مستندات المناقصة هو ٥ / ١ / ٩٢ مقابل دفع رسوم غير قابلة للرد قدرها

تقدم العطاءات بعد استيفائها حسب ماهو موضح ضمن مظروف مختروم بالشمع الاحمر لا يحمل اي اشارة سوى اسم ورقم المناقصة اعلاه على العنوان التالي:

معالي رئيس اللجنة الدائمة للمشروعات

وزارة التخطيط \_أبوظبي

في موعد لا يتجاوز الساعة الخامسة من مساء يـوم الاحـد الموافق ٢ / ٢ / ١٩٩٢م. ويجبُ أن يكون العطاء مصحوبا بكفائة مصرفية حسب مناجباء في مستندات المناقصة. ويمكن الحصول على مريد من التفاصيل من ادارة التخطيط بمبائى الوزارة في دبي. ويعتبر هذ الاعلان جزءا مكملا لمستندات المناقصة.

حميد بن تاصر العويس وريسر الكهريساء والساء 〇 صاحب السمو الشيخ حمد بن محمد الشرقي اثناء احتماعه

مع سمو امير البحرين الشيخ عيسى بن سلمان أل خليفة

منظر عام للجلسة الافتتاحية للقمة الاوروبية (ا.ف.ب)

وبريطانيا هي الدولة الوحيدة في الجموعة

رجعة فيه لتوحيد العملة قبل نيات القرن.

وطالب ميتران وآن دريوتي بأنْ تحدد القَّسَ موعدا نهائيا نتوحيد العملة.

وعندمنا انتقل السزعماء الى مناقشية

السياسات الخارجية والامنية الشتركة

رفضت بريطانيا وحدها أن يتم اتخاذ القدار

بُــالاَعَلَيْدِـــة وَليّـس الاجْماع ٰحتـى بشــاّنَ النقاصيلَ العامة. وبادرت فــرنســا والمانيــا

وهولندا بانه طالما أن المجموعة قد اقرت

بالأجماع على مستوى القمة ومستوى وزراء

الخارجيَّة اهداف السياسة الخارجيَّة. فَأَنْ

الموافقة على التنفيذ يجب اقرارها بالاغلبية

وقيما يتعلق بالسياسة الدفاعية انضمت

البنمارك والبرتغال وايرلندا المسايدة الى بريطانيا في معارضة الالتزام بدفاع مشترك

وُطِّالبِتَ بِسائِلجِسوء فقط الْي تنسيقُ تسرى

بريطانيا أن يكون خاضعًا لحلَّفُ شمَّالُ

وفي وقت لاحق الليلة الماضية اتفق وزراء

ية المجموعة الأوروبية على أصدار العمل

للوحدة في الأول من ينسأيس ١٩٩٩ على اقصى

تقَّديس. ونصَّ الاتَقَّاقَ عَلَى انسه ينبُّغي عَلَّ

وذلك بحلول أخبر ديسمبر عنام ١٩٩٦ على

والنقدى والنذى سيتؤدى الى اصندار عملتة

ً واذا لم يتم التوصل الى اتفاق يكـون آخـر

موعّد الأصدار العملة ضو اولَ يضايس عام

موت وسير مستجابة لسلاقتراح الفرنسي ـ

وحدَّر البرثيس الكارْاخستاني من تقس

سلطاته وخاصة منا يتغلق بالسيطرة على

الإسلحة الشووينة الأالكومشولث الجديث

واضاف: تريد أنتقالا حضاريها للسلطنة بما

فَيها السيطرّة على الجيش والآسلحة النووية

ونَّحن نضَّمن الا تُحدَّثُ تطوَّرات عنيفة. غَير

انه قال ان جورياتشوف سيجد وظيفة

السوفييت التوقف عن العمَّل الآنَّ وسيجدونُ

جميعهم تقريبا وظائف في النظام الجديد وان مر باتشوف «لايعاني من امراض خطيرة وسنجد له عملا ايضاء.

ومن ناحية لخرى اعريت الولايات المتحدة

ودول المجموعة الأوروبية والسويد وحلف شمال الاطلسي والوكالة الدولية للطاقة

السنريسة امس عن عميق القلق من انهيسار الاتحاد السوفييتي وخطر اسلحته النووية على العالم في حالة انتقالها الى ايد غير مسئولة

. وقال البيت الابيض ان السرئيس الامسريكي جورج بوش مستعد لمساعدة النظام الجديسة

جورج بوس مستعد مساعده سنصم سبيب الذي سيرز في الإتحاد السعوفييتي السابق وانبه تلقى تأكيدات من بلتسي انب سيتم تناول مسالــة الإسلحــة النـــوويـــة بشكل

وفيمًا يشكل موقفا حـدرا من الكـومنـولث

الجنيد قال مارلين فيتزووتر المتحدث بأسم البيت الابيض أن واشنطن مستعدة للتعامل

ع اي شكــل مــن أشكـــــال الاتحادات

الكوثفيدرالية للنبتقة من الاتحاد السوفييتي. ولكنه أبدي ارتياحه لان وثيقة انشاء هنده

المحموعية وتعكس البياديء الخمسية التي

الاصِّداتُ تَسُوالَ بِسرعيةُ مَـذَهْلِيةً فِي الْأَتْحَادُ

السوفييتي. وأضاف قائلا منحن لانعرف حقا

ماهو وضع المركز، واوضح ان الولايات المتحددة ستواصل مشاوراتها مع مختلف الاطراف. واجرى الرئيس الفرنسي فرانسوا ميتران مشاورات عاجلة مع رئيس الوزراء

البريطاني جون ميجور في ماستريخت امس

وصرح مصدر فرنسي مطلع في ساريس لـ

«الاتحاد» بأن ميتران يعتزم توجيه الدعود خلال الإسابيع القليلة القادمة لعقد اجتماع

للدول الخَمْسُ الدائمة العضـويـة في مُجلسُ

تَنْأُولَت تَطُوراًتَّ الاتْحَادُ السَّوفييتي.

واضاف انه يتعين على جميع المستولين

رسمية في المجموعة الجديدة.

الَّرحلة الثَّالثية من الاتحاد الاقتصساد؟

الدول الاعضساء للوافقية بسأغلبيسة واضد

والاسرى بينهم مثات من النساء والإطفال كل تنبهم انهم كويتيون. واشاد بموقف منظمة المؤتمر الإسلامي من ازمة الاحتلال العراقى ووصقه بسائسه مسوقف شريف واستعرض انجازات للنظمة غيرل تروُّسه لها في الدورة الماضية، وقال وانتي اسجل شعوري بالتقصير في ما كنت اصبو

وبعد ذلك القى البرئيس السنفاني عيبره صيوف كلمة باعتباره رئيس القمة الأسلامية

الشعب الكويتي خسلال محنسة الاحتسلال وبالقوى المحبة للسلام التي نساصرت الشرعية الكوينية.

الدُّولية الراهنة.

منطقة الشرق الاوسط. وتم بعد ذلك وبناء على اقتراح من الرئيس

الجزائري الشائل بن جديده تعيين رؤساء اندونيسيا وسوريا وفلسطين نوابيا لنرثيس مؤتمر القمة وتعيين الكويت مقررا للمؤتمر. نم تحدث الرئيس اللبناني الياس الهراوي باسم المجموعة العربية، فأكد أنَّ انعقاد القُّمة جاء في وقت تشهد فيه الساحة العبائية تطورات هامسة، ممسا مترتب على السدول

الخَارَجِية وعَضُو مجلسُ الشعبِ.

وصرح الدكتور غانى عقب المقابلة بانه

وتحدث عن جهود السيلام في الشرق الاوسط، فسدعياً ألى دعم نضيال الشعير الظسطيني للحصول على حقوقه المشروعية. ورص الصَّفوف الأسلامية لتحقيق مسده الغاية واحسلال السسلام العسادل والشسامل في

ميارك يستقبل غالى القــاهــرة ــ «الاتحاد» ــ ق ن أ: استقبل

نقل للـرئيس مبارك شكـره وتقديـره للشَّعبُ وَالْقَيَادَةُ الْمُصرِيةَ الْتَي أَزْرِتُه فَيُ الترشيح لمنصبه الجديد، وقسال انسه سيعمل على استتباب السلام وتسوية المنازعيات ببالطيرق السلميية ومن أجل تنشيط التعاون بين الدول وبنالذات التعاون بين الجنوب والجنوب وتنشيط

• بقية النشور ص ١ •

ما يمكن أن يقدمه الاخ لاخيه من دعم مادي

من أشقائنًا في الامارات الله من ان نستطيع

وقال سُعادة خالد ملك انه لايسعتــا بهذه

دعم دائم وثَّابِتُ للشُّعبِ الفُلْسُطينِي على كافة

الوكيل الوحيد بالامارات

شركة المواحل التجارية

مكتب هاتف: ٤٤٤٤٤٤ أبوظبي

فاکس: ۲٤۰۰۰۶

زارة في يبو أ

البقياء للنه

موظفو إدارة التجصيل التجاري

يقلوب مؤمنة بقضاء اللس وقدره /يعى

بدائرة الماء والكهرباء

الذي وافته المنية إثر عادسس أليم

تَّ ان الدعم الذيِّ تَلْقَتَه الإنتفاضــة

سنريع

اللقعول

يقضىعلى

الحشرات

الطائرة

ومعنوي في الساحات الدولية.

السادسة فأكبد ضرورة تحقيق التعاون والتضامن بين الدول الاسلامية. واشار صيوف ألى أزمة الخليج فاعرب عن سعادته بتصريس للكويت وأشاد بتماسك

وقَــال علينــا أن نستخلص العبر من لزمـة الخليج والوقوف على الدروس الكفيلة بتعزيز التفسامن الإسالامي وتنظيم العالاقات يين الدول الاسالامية ولاسيما في ظل التطورات

السرئيس المصرى حسنى مبسارك اعس الدكتور بطرس غالى الامين العام الجديد للامم لَلْتَحدةُ الَّذي عاد إلَى القاهرةُ امس الاول لتقديم استقالته من منصبه كنائب لرئيس الوزراء للصرى للعظاقات

الحواربين الجنوب والشمال

〇 ممثل صاحب السمو رئيس النولة في قمة داكار اثناء لقائه مع سمو امير الكويت الشيخ جابر الاحمد الصياح

الاسلامية توطيد التضامن الاستلامي لاسيما - يدور في هذه القمة امثلا في أن تحتل البلدان الاسلامية مكانتها في النظام العالمي، وهو ونحن نشوض معركسة تحريسر آلاراضي العربية للحتلة. الإصر السذى لن يكنون الإبعثساويسة الفقس وتحقيق التعاون الاقتصادي الاسلامي». واكد ان التضامن هـو سر نجـاح كل عمل وتحدث بعد ذلك الرئيس داود اج مشترك، مشيرا الى انَّ التضَّامُنُ العَّربي هـو رئيس جامبيا باسم المجموعة الافريقية. فاشار الى المتغيرات الراهنة على الساحـة الدي سماعد لبنسان على الخروج من ازَّمتُ

والابحار في قاظة الإعمار والسلام. الدولية والرها على العالم الإسلامي، وقال ان وقسال الهراوي في كلَّمتَّسه، لنَّ العسالمين انهيار الشيوعية وظهور نظام عللي سياسي واقتصادي جديد يشكل اختبارا ليقاء الدول الإسلامية. ودعا الي تحقيق التعاون الإسلامي الاسلامي والعربي عليهما توطيد التضامن لمواجهة التحديات ولخوض معركة تحريس الاراضى العربية المحتلة ومولجهة العنداون ويالنسبة لشكلة الشرق الاوسط، اكد رئيس جامبيا ان مفاوضات الشرق الاوسط واكد البرئيس اللينباني دعمه لحقوق الشعب القسطيني في استعادة حقوقه. رُغُمْ صَعُوبِتُهَا تَمثلُ فَرَصةَ فَرِيدةَ لَايْجِادُ حل عَادَلُ وَدَائُمُ لَهَدُهُ الْمُشْكَلَّةُ، وشُـَّدُ عَلَى صُرورةً واوضيح أن التضيامين الإسيلامي كفيل التطبيق الكامل لقرارات مجلس الامن السدولى بمعالجة التحديات التى يعانى منها العبالم

الصادرة بشأن الشرق الاوسط. الاسلامي في مواجهة قضاياً التصريس واكد الدكتور حامد الفايد الامن العام لنظمة المؤتمر الإسلامي في تقريبره ألى القمة ومشاكله الاقتصابية والاجتماعية. واعرب عن شكـره نيـابـة عنّ للجمـوعـة الاسلامية، انه لا يمكن تحقيق الامن والسلام في الشرق الاوسط الا بالانسحياب الاسرائيل العربية للرئيس السنغالى، مؤكدًا اصرار الكامل من الآراضي العربية المحتلة بما في نلك المحدوعة على انجاح هذا المؤتمر السادس. كما القدس الشريف، واحقاق الحقوق المشروعة اعرب عن أملَّه في انَّ باتي للوَّتُمر السابع وقد للشعب الفلسطيني بقيادة ممثله الشرعي والوحيد منظمة التحرير الفلسطينية. بلغٌ العالم الاسلامي بعض ما يصبو اليه من تحرير وتقدم واردهار. وأشأر الى ازمية الغُيزُّو العيراَقيَّ للكويت

وتحدث الرثيس الايرانى على اكبر هاشم

راقسنجهانى بهاسم للجمثوعثة الإستلامية

الْآسيوية، فَأَكَد ضَرُورةُ اعتَماد التنسيق بِّين

الدول الاسلامية لمواجهة التطورات الدوليسة

التي قيال انبه لإزال في ظلهها المسلمون

الفلسطينيون والإفغان وق كشمير يولجهون

مشاكل كثيرة تتطلب تعاونا اسلاميا لـوضع

ورحب الرئيس الايسراني بساستقسلال

الجمهوريات السوفييتية الاسلامية، وقال

«ان للسلمين في كل بقاع العالم يـراقبـون مــا

الاصعدة السياسية والاجتماعيية والامنية

والثقافية. واضَّافُّ سعَّانْتِه قَـَّائُلا: ۗ ولحُصَّ

بالذكر صلحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الندولـة الـذي يحرص اشـد

وآعرب سعنادتنه عن شكسر الجاليا

الفُلْسَطِينَيْهُ المُقِيمة على ارضٌ دوليَّة الأمـــآرات لِصَاحِبُ السمــو الشيخ زايــد بن سلطـــان ال

نهيان رَّئِس الدُولة وَلَحُوانَّهُ أَصَحَابِ السَّمُو اعضَاء للجلس الإعلى لـــلاتحاد وقـــال: ان الجائية الفُلسطينية تعيش في هذه الدولــة المنديافية أمنية مطمئنــة وتــزاول كــافــة

نش أطاتها العملية وتحظى بكل رعساية ولحترام وتقدير من كافة المسلولين.

كما اعرب عن شكر وتقسيس القيادة

الفلسطينية لدولة الامارات العربية للتحدة

وحياً سعادة خالد ملك انتفاضة الشعر

الفُلسطَّيني وهي تدخّل عامها الخامس وقــالُّ انها كانت ومازالت منالا رائعــا للنضــال من

سه دادرية والديمقراطية والسلام واصرار الشعوب على مطالبها العادلة. وقال أن السلام الذي تسعى اليه القـوى العظمي وعلى رأسها الوريات المتحدة يجب أن

العصى وهى رئيس الربات المجتمع الدوي. يقوم على العدل وتنفيذ قرآرات للجتمع الدوي. واشار الى ان انتفاضة الشعب الفلسطيني

نَّاصْلَتَّ مَنْ لَجِل كل ذلك كما نَمْبٌ وفد الشَّعْبُ

الطسطيني لل مدريد وواشنطن من اجل اقرار الخص والعدل لاصحابه ولن يعود عن الطريق التي سلكها الا اذا تحققت الإمساني ووقف التوياء الى جانب الحق.

وقال في خسام كلمسه وتحسة لانتفاضة

شعبنا في عامها الخامس واقول لابط الها ما

قاله صاَّحب السمو الشيخُ رَايْد بن سلطان أل نهيان رئيس دولــة الإمــارات استمــروا..

سْتُمرُّواْ.. تَحْيَةُ لَكَلَ الـنَينَ وُقَعُوا الى جَــْانُب

000000

تراجع اسعار النفط

«میس» انتاج «أويك» ۱۷ر۲۶ مليون

برميل في شهر نوفمبر الماضي

نيقوسيا ـ لندّن ـ وكالات الأنباء: نكرت نشرة

ميل أيست الكون ومنك سرق «ميس» أن انتاع منظمة أوبك من النفط الخام ارتفع في

شهر نوفمبر الماضى الى ٢٤ مليونا و ٧٠٠ الف بسرميل يــوميــا وذلك اقتسام بعض الإعضــاء بزيادة انتاجهم، وفي اســواق النقط تــراجعت الإسعار وسط توقعات بزيادة امدادات النقط

بالاسواَق وقد خسر سعيرٌ بيرميل نفط بحير الشمال «برنت» ٥٦ سنتا وبلغ ٣٦٣/١ دولار

<u>سَحَنَاتَ شَهِر يِنَايِرِ القَائِمَ، كَمَا تَرَاجِع سَعَرٍ</u>

نقط القياس الأمريكي وغرب تكسّاس» لل ١٥ر ١٩ دولار للشحنات تسليم نفس الشهر،

ُ وَقِي سُوقَ سُنْغَافُورَةَ تَـراجِعَ سُعَـر نَفَط بَبِّي • لَا سَنتَا وِبِلغَ • ١٥ره ١ دولار لشحنات شهـر

ارضُ الإمار أن الطيبيّة.

في ذكسري الانتفاضية

ملك يشيد بدعم الامارات بقيادة زايب

فطالب بالعمل من اجل عدم تكرّرار هـده واشار الى الإزمة اللينانية محبيا الشعب اللبناني الذي لجناز الحنة، وقال أن الاحتلال الأسرائيلي للجنوب اللبناني يشكل عرقلة للجهود المبذولة لفرض سيادة الشرعية والسلام في الساحـة اللبنانيـة. ودعـا بهذا

وبعد ذلك اعطيت الكلمة الى الامين العسام للامم المتحدة خافيع بيريز دى كويلار وقراها

الصدد الى الانسحــاب الاسرائيلي من الجنــوب

وفد الكونجرس الامريكي

يشيد بسياسة زايد الحكيمة

♦ يقية المنشور ص ١ ●

يعترف بحق الشعبوب في تقريس مصيرهما

واختيار مستقبلها، وينبذ الاحتلال والتوسع

وقد اشاد سموه بالجهود الامريكية التى

اسفرت عن انعقاد مؤتمر السلام، معربا عنّ

أمله في أن تتواصل هذه الجهود حتى يتكلل

المؤتمر بالنجاح ويضع اسس تسوية دائمة

ومن جانبه اشاد وفد الكونجرس بالسياسة

الحكيمة ألتى تنتهجها دولة الامارات بقيادة

صاحب السمـو الشيخ زايـد بن سلطـان آل

نهيان رئيس الدولة، وخاصة الموقف المبدئي

الذى وقفته الدولة تجاه العدوان العراقي على

الكويت وحتى تحريس ها. وأعرب الوفسد

الامريكي عن ارتياهه لعلاقات الصداقية بين

هذا وقد غادر وقد موطَّقَى الكونجسرس البلاد مساء امس متوجها الى مسقط في اطار جولت

تراجع الدولار الأمريكي

ارتفاع سعر الذهب لأعلى

مستوى منذ يوليو الماضي

طوكيو ـُلندن ـ نيـويّـورّك ـ وكالآت الأنباء: ارتفع سعر اونصة الذهب نحـو

بْلاثْة بولْإراتْ وتجّاوْزْ ٣٧٠ دولارا ونلكّ

لاول مرة منذ منتصف شهر يوليو

رون مرد مساهم و وسط الماضي، بينما انخفض السدولار وسط توقعات باحتمال تخفيض آخر لاسعـار الفـائدة عليـه بسبب حــالــة الضعف

الشديدة بـالاقتصاد الامـريكي، وكان

مجلس الاحتياط الفيدراني والبنك

الركزي»، قد خَفض يوم الجمعة الفائدة

على القروض قصيرة ٱلَّاجْل ربعا بالمائة،

ولم يستطع المدولار أن يستفيد من اضطراب الاوضاع في الاتحاد السوفييتي وتبراجع ١٥٥٧ منارك الماني و ٢٨١ ينا

يابانيا بينما أستفاد الجنية الاسترليني

وفي بـورصـات الاسهم الـرئيسيــة.. تقمير الا

رتفعت الاسعار قليلا باستثناء بورصة

طوكيو التي تراجعت بها الإسعار وُخُسر

مؤشر نیکی ۱۸ر۹۲ نقطیة وسجل عنی

لْأَغُلَّاقَ ٨٨ ٢٥٣٥ نقطة، وفي لندن

ارتفع موشر الفايننشيال تايمز للمائة

شركة ١٠٠١ نقطة وسجل عند الاغلاق

٦٤٠٩، تقطة.. وفيّ التّعاملات الاوليسةُ

في بورصة نيويورك ارتفع مؤشر داو جونز ۲٫۲۱ نقطة وسجل ۸۸ر۲۸۸۸ نقطة.

وارتقع الى ٨١ دولار.

الولايات للنّحدة الإمريكية لدى الدولة.

الحالية في عدد من دول المنطقة.

وشاملة وعادلة في الشرق الاوسط.

ممثل مساعد له، كما تحدث عــدنــان عمــران

القمة آلاس المث السادس المتعقد حاله

الامن العام المساعد لجامعة الدول العربية

الموضى عيَّات المعروضيَّة على جينولْ أعمالٌ

🗆 صاحب السمو الشيخ حمد بن محمد الشرقي اثناء اجتماعه مع سمو الامير عبدالله بن عبدالعزيز في داكار امس. الاسلامية وتبادل وجهات النظر حدول عمد من القضايا الاسلامية الهامة وللطروح

> محمىد الشرقي عضىو للجلس الأعلى حساكم الفجيرة رئيس وفد دوّلة الامـــآرات في مــؤتمر بالعاصمة السنغانية باكبار بمقر اقامت. السلطان حسن البلقيه سلطان بروناي

> محمد الرومي وزير الاعلام والثقاقة وسعادة عيسى بـُوشُهُـابُ سَفَيرِ اللَّـدُولِـةَ غَيْرِ لِلقَيمِ بالسنغال عضو الوفد استعراض سبل أنتعاون بين الامارات وبرونناي في المجالات

بعضها على جدول اعمال القمة الإسلامية. واحمد سنالم الامين العنام النظمية الوحدة واستقبل صناحب السمو الشيخ حمد بن محمد الشرقي بمقر اقامته دولية المكتور

رئيس وفد بلاده في لَلْؤَتمر . وتم خلال اللقاء الذي حضره معالي خلقان

وحضر اللقاء معالى راشد عبىدالليه وزيير الخارجية ومعالى خلفان محمد الرومى ورير الإعلاُّمْ والتَّقَافَةُ وسعادة عيسى بـوشَّهـاب سفير الأمارات غير المقيم في داكار.

اليابان او الولايات للتحدة. وانا كان للراقبون الاوروبيون لايتوقعون ان يشكل الملف السياسي عقبة في حد ذاته. فقد

. وقالت للانيا التي ستشكل عملتها العمود الفقري لاتحاد اقتصادي ونقسدي انها غير مستعدة للقيام بدور صراف السرواتب في اوروبا، ونبهت الى انها لن تتخلى عن المارك لصالح عملية مسوحسدة الإاثا اصبحت اقتصاديات دول المجموعة الاوروبية الاخرى قوية مثل اقتصادها أولًا.

كما لاتزال لبريطانيا واسبانيا تحفظات قد الفقيرة في المجموعة الإقتصادية الاوروبية

وقال المستشار الالماني هلموت كدول بعد وصوله الى عاستريخت الليلة قبل الماضية انه متفائل بشأن نجآح المحادثات لآنه لايتوجد بحيل لسيساسسة الاتحاد السيساس

للماركُ مقسابل عملسة أوروبيسة مسوحسدةً غير مستّقرة قال كول انــه لن يــوقع على اي شيء يؤدي الى عملة غير مستقرة. واضباف قـولــه «ولكن لايـوجـد خطـر بشأن حــدوث ذلك» وأعرب عن اعتقاده بأن الوحدة الاوروبية ستحقق حلمه وحلم المان كثيرين.

وفي الوقت نفسـه اجتمع كـول مع فيليب على ضرورة التماسك وتوزيع التروات داخل للجموعة بين الدول الغنيسة والاقل غنى.

القمة الأوروبية تبدأ أعمالها وسط خلافات كبيرة

التي تريد تأجيل البت في هذا الموضوع. وقال ميجور وأن للملكة المتحدة الزمت نفسها بان تقرر وحدها كيف ومتى تنضم الى عطية واحدة، وبدون الاتفاق على ذلك لن تكون مَّنَاكُ معامَّدة للاتحاد الاقتصادي والتقدي» ورد عليه الرئيس الفرنسي فرانسوا ميتران ورئيس الوزراء الإيطالي جولييو اندريوتي والمستشار الإثاني كيول بياسيه يندغي على المجموعية أن تلزم نفسها من الأن بقرار لا

بءالايكوه.

ثَانِيةٌ عَنْ مُعَارِضُةَ لِنَدِنْ لِمُثَاقَ الْخُدِمَةَ الاجتماعية الرتف قيائلا أن أولئك السذين سيستفيدون منه لن يكونوا عمال اوروباء ولكن سيستفيد منه بالأحرى أولئك الننين في

تركزت اشد الخلافات حول موضوع العطلة الأوروبية للوحدة ءايكو». وقد عقّد وزراء المُالية النِّين يشاركون في اجتماعات القمـة الاوروبية للمرة الاولى اجتماعنا الليلسة قبل للاضية لم يكن مقررا من قبل، بحثوا فيه من جديد التفاصيل المتعلقة بالعملة.

من عملية الإندماج الإوروبية، فانها بذلك

وطبقا ما تذكره مصادر المؤتمر، فقد اعرب

رئيس الوزراء البريطاني جون ميجور مرة

تفرض مجتمعا مزدوج الطبقات على اوروبا.

تؤدي الى افشال للقاوضات. وتعارض لندن مبدأ «اوروبا القيدرالية» وكـذلك التصـويت بِالْأَعْلِينَةُ فِي مَجَالُ السِينَاسَةِ الْحَارِجِينَةِ الْمُشتركةُ وَالتَّشْرِيعِ الاجتَّماعي الاوروبيِّ. اما اسبانيا فانها تقود من جهتها معركة السدول «البرتغال والبونان واب لنداه التي تطالب بان تعطيها الوحدة الاوروبية ضمانات حول فرص لحاقها اقتصادياً بالدول الاخرى في

والاقتصادي.

وفي اشارة الى القلق في المانيا من التخلي عن

جونزاليس رئيس وزراء استانيا الندي هند باستخدام حق الاعتراض «الفيتو» مالم ترد المجموعة الاوروبيسة مبسالغ السدعم طويلسة الاجل للسدول الافقير مثل بالاده. وتسركسوت محادثاتهما التى استمرت ساعتين فجر امس والتي تطالب اسبانيا بضمانات حسازمة لها

وحذر مسئول اسياني رفيع المستوى من ائه اذا لم يتغير الوضع بالنّسبة السودة المعاهدة الإخيرة التي قدمتها السرئاسية الهولندية فان جونزاليس لن يعطى موافقته على النص المتعلق بالوحدة السياسية. لكن مسَّئُولا اسبانيا كبيرا احْر صرح في حُتَام اللقاء مع كول: اننا اكثر تفاؤلا مما كنَّا عليه لـدى وصولتا الى ماستريخت. وظل موقف البريطانيين غامضا حيث ليدوا

منذ وصولهم الى ماستريحت تظبا بين التفاؤل سا وسورهم ال سسريت سب بي الصول والتشاؤم. ففي ختام لجتماع بين رئيس الموزراء البريطاني جنون ميجسور ونظيره الهواندي رود لوبيرز - مضيف القمة - ثلح مسئول بـريطـاني كبير ال مـرونـة محتملـة بشأن للوافقة على القرارات الثنائسويسة في السياسة الخارجية والامن سالاغلبية وليس بالإجماع، لكنه جدد في للقابل معارضة لندن القاطعية للسياسية الاحتماعيية الاوروبيية المرّمعة، ولمعاهدة تنتمي الى فرض عملية اوروبية على بريطانيسا على عكس رغبية

ومن المقرر ان يتم التوقيع على الوحسدة النقدية اليوم \_ الثـ لأثـاء \_ غير أن الأوروبيين سينتظرون حتى عام ١٩٩٩ كي يبدأ التعامل

وقد حرص المنظمون على ادخال بند يضمن لم بطائياً والدائمارك طليهما الخروج من النظام النقدي الاوروبي في المستقبل لعسدم استعداد الـرأي العـام الـــداخلي بعـــد لهذه ووجدت بريطانيا ـ اكشر دول للحموعة

شعورا بسيبادتها - نفسها معرولية عن شركائها في ماستريخت. وجادل رئيس وزرائها ميجورٌ في الجلسة الافتتاحية بانه ينبغي ترك جَمْيعَ النَّولُ الإعضاء حرة في أن تقرر في وقت لاحق من هذا العقد منا اذا كنانت ستنضّم الى

عن اتخاذ اي اجراء من شانه ان يفضى الى تغيير المركز القانوني الطبيعة الجغرافية أو التكوين الديموجرافي للاراضي المحتلة. وادانت الجمعية العامة عدم اعتراف اسرائيل بانطباق اتفاقية جنيف الرابعة والمتعلقة بحماية المنين وقت الحرب على الاراضي التي تحتلها اسرائيل منذ عام ١٩٦٧ بما فيها القـدس، كما شجيت لحتجسار اسِرائيل الآفُّ ٱلقَلسطينيِّين او وضِّعهاُّمْ في السجَّـون بشكَّـل تعسفـيّ

وطلبت الجمعية العامة من أسراثيل الاقراج عن جميع القلسطينيين وغيرهم من العرب المحتجرين أو المعتقلين في سُجونها بشكل تعسفي. المباحثات التي تبدأ اليوم الثلاثاء تمثل فرصة تاريخيه للسلام يجب الأ تضيع أو تُغِيرٌ، كما شُدُد على الإهمية النّي توليّها الآدارة الاسرُبكَيّةً لضرورة أن تركز للفاوضات فورا على القضايا الجوهرية، وقال النّاطق بِاسْمْ الَّبِيتَ الْابِيْضِ في اول تحدّيد رسَّمي لموعّد المُباحثات انّ العالم كلّه يُرقبُ هذا الحدثُ الهام وان مؤتمر مدريدً للسلام أرسى اسـاســا جيــدا لَّهُذَهُ المُفَاوِضَاتَ، مَوْكَدًا أَنَّ الوَّلايَاتَ المُتَّحَدَة تَعَتَّرُمُ ٱلأسْتَمَرَارِ في تأتيب هذه العملية، وستواصل تقديم كل العون وللسائدة بأي شكل، ويكلُّ ما في استطاعتها من سبل. وكرر البيان رفض واشنطن السنوطنات والاستيطان بالأراضي المحتلة، وهي القضية نفسها التي ركز عليها اعضاء الوفد الفسطيني للفاوض الذين اعلنوا ان مصير عملية السلام

كما اعربت مصاّدر امريكيسة عن تخوفهنا من احتمالات التركيسرُ على لسائل الأجرائية في الجلسات الاولى للمفاوضات، وقالت أن للسنولين الإمريكيين الدِّينَ يصَّتبعنون انهيار المحادثات او توَّقفها نهائيا قلقُّـونَ من أنَّ تؤدَّى هذه البدائية المُضطربة والمفعمة بالتوتر الى صرف الاهتمام

وفَّ الوقتَ نفسه ۚ حدَّرت الدكتورة حنان عشراوي الناطقـة باس

المسألة مع امريكا وبين العرب وواشنطن، وهـو انسابه مع امريحا وبن العرب ووسطن وهو انسابه لا تقاوض الا مع وقد داردني قسطيني مشترك، غير ان شامير قال ان اسرائيل قد تبحث بعض القضايا مع الفلسطينيين مباشرة في هذه المحادثات «ولكن على مستوى اللجان الفرعية التي قال انه يجب منافشة تشكيلها، وعندما سئل امس بعد علمة القاها امام لجنة البخاع في الكنست الاسائيا، عما إذا كالنات النجاع في سرب المسائيل عما اذا كسان من المحتمل ان تجرى مفاوضات اسرائيلية فلسطينية خسارج حوار حُول المسألة «عليهم ان يقدموا لنا أسبابًا وربما تمكنوا من اقناعناء؛، وأضاف شامير أن

ير ساري يا . وتعقيباً على مماطلة اسرائيل واستمرارهـا في افتعال العقبات حذرت حنان عشراوي في مقابلـة للفريونية من ان هذه للحاولات تهدد باقدار فوة الدقع الثى اكتسبتها عملية السلام اثناء مرؤتمر مدريد، وتبديد طاقات المتف اوضين في غير طائل،

القاومتهم الاحتلال ومطالبتهم بحق تقرير المصير.

بة بدء للفاوضات أصدر البيت ألابيض بنانيا أكد فيه أن

عن القضايا الجوهرية في النزاع وتضييع الفرصة امام امكانية بـذل محاولة جادة لإشاعة قدر من الثقة المتبادلة واقامـة الجســور للمضي قدما في عملية التقاوض الشاقة المقبلة.

الوقد الفسطيني من الحيل التي تمارسها اسرائيل في المحادثات لإغراقً عملية التفاوض في احاديث فزعية حول الامور الإجرائية والفنية بهدف الابتعاد بها عن مناقشة القضّايا الجوَّه ريَّة للصرّاع، وردا على تمسك ر بسيدة به من الوفنين الاربذي والقلسطيني أوضحت عشراوي اسرائيل بالفصل بين الوفنين الاربذي والقلسطيني أوضحت عشراوي ان الوقد للشترك يضم فريقين منفصلين بجنسيتين مختلفتين، في اطسار وآحد، وقالت «أن هذا الإطَّار آلمشترك هدَّفهُ التنسيقَ اساســـآ.. لكُّن هـــدّاً

## ● يقية المنشور ص ١ ●

بأسرها متّوقف على اسْتَمّرار الاستيطان او وقفّه.

التنسيقُ ليس معناه ذوبانُ الجميع معا... 

الْمُقَاوِضَاتُ. وقَالَ انْ هَنَاكَ اتَقَافًا كَامَلًا حَوْلَ هَـنَّدُ اطْأَرْ الْوفد المشترك، قال شامير انه يَتَّمِين اجبراً ع 

## طُها ستكون معرضة للسقوط في مزيد من اعمال العنف، وأشارت الى ان

الموقف الاسرائيلي في المسالك تبدو وكانت محاولة من جسانب الاسرائيليين لأن يغرضوا على الجميع كيف ومتى واين يجب إن تجرى للحادثات، في حين انه كان قد تم بالقعل الاتفاق حولٌ كلُّ هُذُه الأمورُ." واكدت انَّ اساس عملية التفاوض هو ميدا والرضُّ مقابل السَّالام، والندي ارسناه قرارا مجلس الامن ٢٤٢ و ٣٣٨ اللَّنان مصنا على عندم السماح بالاحتفاظ بالارض او الاستيلاء عليها عن طريق الحرب. وقالت انه بدلا من الدخول في مقاوضات حول هذه السالة الجوهرية فاننَّا نحد انفسنا وقد دخلناً في مناقشة حول قاعات الاجتماعات واماكن عقد المحادثات ومواقبتها وحول امور اجرائية لخرى باستثناء البدأ

عدد المحادثات ويواقعه وجون أمور واجراته اخرى يستعداد البدلة الذي جاء الجميع لمناقشته. ويدوره بعا الدكت ورحيدر عبدالشاق رئيس الوقد القلسطيني الولايات المتحدة لأن تلعب دورا متقدما واكثر قاعلية في عملية السلام، وقال للتأثير على اسرائيل والزامها التقيد باجراءات مفاوضات السلام، وقال انه أذا استمر الموقف الإمريكي بنفس للستوى مفاوضات والحياح العملية، كما حمل المالية المنافقة المرابعة المالية، كما حمل المالية المنافقة المرابعة المنافقة المرابعة المنافقة المرابعة المنافقة ال سرائيل مسئولية التغيب عنَّ موعدٌ بداية الْمُفْاوضَّات يـوم الاربعـاءُ للاضى، مؤكداً أن ذلك يثير الشكوك حول مدى جديتها، وأضاف أنه أنا لم يحدَّث أي تقدم ليجابي وملموس في سير المقاوضات فأن الحديث عن للكان غبر واردب اعضاء الوقد ضرورة وقف الاستيطان في الاراضي المحتلة مؤكدين ان اعضاء الوقد ضرورة وقف الاستيطان في الاراضي المحتلة مؤكدين ان مصير عملية السلام بأسرها بات متوقفًا على مسألة المستوطفات التي قال ان استمرارها يعنى انه لن يكتب للمفاوضات النجاح، وقال الدكتور صائب عريقات عضو الوفد ان الوفود العربية متفقة على ان يدور الحوار حول مسائل للضَّمونَ وفي القَضَّايا الجَّوْهُرية. وفي القاهرةُ قَـَالُّ عبسَى درويش سفير سـوريـاً لَّـدى مصر أن بـلالاه سنسَّتـمـر في المفاوضات الثناثية حتى يثبت لها أن هناك امكانيـة لتحقيق السـلام المعادل والشامل على كافة الجبهات، وقال في حـديث لصحيفـة «المسـاء القاهرية ، ان السلام هو الحلُّ الامثل لانهاءً الصرَّاع ولابد من ان نتفاءل سامكاً نسة تحقيقاً». وقال السفير السّوري انّ حلّ الصراع العربيّ لاسرائيلي يمكن ان يتم بأحد طريقين: الاول عن طريق المفاوضات، وهو ما يحَدثُ الْآنِ، والثّاني هو ان يعُرضُ المُوضُوعَ مرةٌ ثُنَانيةٌ على مجلّسُ الامن لاتخاذ قرازات قابلة للتفقيد كما حـدث في لزمـة الغـرُو العـراقي للكوّيت. واضافٌ الدكتور درويشُ: اننا لا نطـأُلبُ الا بنطبيّقُ مبــادّيءُ الشرعية الدولية وقرارات مجلس الامن لاسترداد حقوفنا دون زيادة أو نقصانَ، وهي الانسحاب من الاراضي العربية التي احتلاب اسرائيل في عام ١٩٦٧، واوضح انه في حالة فشل المفاوضات الثنائية بين العرب واسرائيل فلابد ان تتبحل الدولة ان الراعية ان لمؤتمر السلام دوهما الولايات المتحدة والاتحاد السوفييةي، وتفرضان

الحلُّ، او يعسرض الموضوع على مجلس الامن سوي. وعلمت «الاتحاد» ان السوف اللبنساني في مبلحثات السلام لجرى سلسلة اتصالات على مستوى عال مع الخارجية اللبنانية لوضع اللمســات الاخبرة على الموقف اللبنــاني، وتلقى الوفد تعليمات مشددة بضرورة الالتزام بالعمل

علَّى تنفيذَ القرار ٤٦٥ دن بُحَّتْ اي شَيْءُ سواه والتسلم بالحذر من الناورات الاسرائيلية. كما استبعد قارس بويـز وزيـر الخارجيـة اللبناني بشدة ان تتنازل بلاده عَن درة وآهـدة من ترابها او شير واحد من ارضها او تقطُّه من من ترابها او شير واحد من ارضها او نقطة من من ترابها او شير واحد من ارضها التفاقة من المسلح أو الله من الدولى للسلام، وقال ان هذه الامور غير واردة اطلاقاً و وافضح في تصريحات للصحفيين ان الوقد اللبناني نصب الى واشنطن لكي يبحث مع الجانب الاسرافيل في الطريقة المثل التنفيذ القرار 25% . وفي مسرحة صدا التنفيذ وان يقبل في الخال الية وثيقة الحري، وقال ان اسرافيل أتت اساسا م غمة الى مؤتم السيلاد السيلاد السيلاد المسالدي ال اسرائيل أنت اساساً مرغمة الى مؤتمر السلام، وانها لا تنزال تمارس شتى انسواع المنساورات

اجتماع مجلس السدولسة السذى يضبم جورباتشوف ورؤساء الجمهوريسات اللذي كُانٌ مُقْرِرا أَمس قَدْ ٱلغي دون أن يُعطي اسباباً

• بقية المنشور ص١٠

السوفييتية، لانتفق مع الـواقع ولا صلـة لها

عقب المحادثات الثلاثية التي استمرت يومين مع رئيسي اوكرانيا وروسيا البيضاء «اما الآن و علي المراسية البيضاء «اما الآن

اجتماع طساريء الأقتم نسواب الشعب المتواري الشعب السعيدي من اجل اعادة النظام الدستوري على سيائر اراضي الاتحاد السيوفييتي، ولم تذكر الوكالة لية تفاصيل عن هوية اعضاء الجماعة البرانانية، تفاصيل عن هوية اعضاء الجماعة البرانانية، المتحدد المتح

ومن جانبه قبال نيزارساييف انه في هذه الاوقيات الصعبة فيان جورساتشوف لم يستنفد كل امكانياته «واعتقد أن هناك حاجة أليه» وابلغ الصحفيين بعد لجتماع الكرماين بِأَنْ يِلْتُسُنَّ اوضِح لَّهُ أَنْ الْكُوْمِنْـوَلْثُ لَلْقُرْحُ هُو «مَبادرة» سَّتَرَسَل الى الجمهُوريَّات الاخرى لمناقشتها الىجانب اقتراح جورباتشوف الخاص بمعاهدة اتحاد حَـديدٌ، وقال انّه بغض النظـر عن الشكل المستقبل للبــلاد يتعين على الجمهوريسات الاربع التي تمتك الاسلحية النسوويسة وهي كسازاخستسان والجمهوريسات السلافيية الشلاث ان تموقع اتف قية تضمن السيطسرة المركس زيسة عاً الترسانة السوفييتية الضخمة من الإسلما

#### ثُمَّ البِرِغَانِ السُّوِّفَيِّيتِي ومؤتمَّر نوابِ الشَّعبِّ. لانْحْأَدُّ قَرَّارُ نَهَائِيَّ. وقال وزيـر خـارجيـة روسيـا الاتحاديـة اندريه كُوزَيرُوف في مُقَاطِلَة بَشَرِت في سِوَن امس انه يتعين على جورباتشوف انَّ يُسلُّم

الْمُعْنِدِينَ وليس امرا واقعاً » ويُسالساني فأنه

الجماعة البرلمانية. والجدير بالذكر اسه يتعين الدعوة الى انعقاد البرلمان طبقا للدستور اذا ما طلب ذلك ٢٠٪ من اعضاء البرلمان البالغ عددهم ٢٢٥٠

الرسانة السوفيدية الصحمة من الاستصه النووية والاستراقيجية الأزاع العالمي. وأوضح نزاريسانيف الحليف الاساسي للرئيس السوفيدي أن جورياتشوف اصيب بخيبة أمل لاقامة الكومنولث الجديد بين الجمهوريات السلافية الكبرى التسلاف وإضاف أنه هو شخصيا فيجيء بهذه وإضاف أنه هو شخصيا فيجيء بهذه

#### وحدر اسرميس الكاراحستاني من تفسم اكبر دولة في العالم على اسساس عرقي قنائلا دارفض اطلاقا للبادرات التى تتخذ على اسس قومية وعرقية واعتبرضا عبودة الى القرون ولكنه اعرب عن اعتقاده بأن الجمهوريات السلافية لنَّ تُشكلُ اتحادا ضُدَّ الجُمهِـُويَّــات

جورباتشوف يعارض الكومنولث الثلاثي..

مسأعد جراتشيف آن الشائعات التي تبردنت على نطاق واسع في موسكو امس حدول عرم جورياتشوف على الاستقالية من منصب رئيس «اتحاد الجمه وريات الاشتراكيية

### ونفي الجهباز الاعسلامي للسرداسية السوفيينية بشدة أن يكون جورساتشوف يعتزم الاستقالة، وقال الكسندر ليضوتال الاخرى لانه لايوجد سبب لذنك. وقال ان برلمانات الجمهورية ستناقش الاتحاد الجديد

الموقيقة على الإطلاق. واضاف أن جورياتشوف اعتبر اتفاق الكومنولث الثلاثي بمثابة «اعلان نوايا ومبادرة شخصية من الرؤساء الثلاثة

وقال ليحوتال ان «الرئيس السوفييتي» صرح في ختام لقائه مع يلتسين ونزار ساييف بـان رؤسـاء روسيـا واوكـرانيـا وروسيــا البيضاء لم تنتدبهم شعوبهم أو بسر لماساتهم للتُوقيع على هذا الاتفاق وانه يجري اتصالات مكثَّفَةً مع رَّوْساء الجمهُوريات لُبُحَّثُ الوضع. وقبيل التوجه لمقابلة جورياتشوف سكل يلتسين عن حبالية متزاجية فيلبلغ وكبائ ، انترفاكسَّ، السوفييتيَّة أن مزاجْه كَانَ جيـدا

ويبدو ان هناك جماعة من اعضاء البرغان السوقييتي تحاول أثناء رؤساء الجمهوريات الثلاث عن موقفهم. وقالت وكالة الأنباء السوفييتيــّة «تّساسُ» أنهم قـدُ دعــوا الى عُقــد

### الامن يخصص لبحث قضايا النّسلح النّوويّ في ظل تفكك الاتحاد السوفييتي. امسارة أبوظبى

دائسرة الاش

#### اعادة طرح المناقصة رقم خ ١٦٣ / ٩١

تدعو دائرة الأشغال بابوظبي الشركات الوطنية بنسبة لاتقل عن (١٥٪) من رأس المال للشريك المواطن والمصنفين بالفئتين الرابعة والخامسة في مجال مشاريع المباني تخصص المباني بأنواعها وتخصص المنشآت المعدنية للاشتراك وتقديم عروضها لمشروع:

 إ ازالة خزان الوقود بالسعديات وانشاء خزان آخر لدائرة الماء والكهرياء إ وإجراء صيانة للخزان المجاور.

🥻 يمكن الحصول على وثائق المناقصة من قسم الوثائق والعطاءات مقابل 🥻 دفع مبلغ وقدره (۲۰۰) درهم لاغیر، غیر قابل للرد.

أ آخر موعد لتقديم العطاءات في تمام السساعـة العساشرة من صبــاح يــوم السبت الموافق ٤/١/١/١م ال سكرتارية لجنة فتح المظاريف بـدائرة الأشغال ص. ب (٣) أبوظبي.

وكيسل دائسرة الأشسغال

### البقعاء لطسه ینمی یوسف محمد احمد مق نجلسه ايهساب

الذي انتقل الى جوار ربه مساء يوم الاحد الموافق ٨ / ١٢ / ٩ ٩ م تقبل التعازي بمنزل والده الكائن بمنطقة المعيريض برأس الخيمة تلفون ٢٢٦٥٥٩ ولمدة ثلاثسة ايسام سائلين المولى العزيز ان يدخله فسيح جناته ﴿ إِنا لله وإنا اليه راجعون ﴾

#### امسارة أبوطبسي وانسرة الاشتغال

صيانة عامة للهيكل الخرسائي لمبنى الطب الوقائي في المستشفى

آخر موعد لتقديم العطاءات في تمام الساعــة العــاشرة من صبــاح يــوم السبت الموافق ١٢/٢٨ /١٩٩١م الى سكـرتــاريــة لجنــة فتح المظــاريف

🥻 تدعو دائرة الأشفال بابوظبي الشركات الوطنية بنسبة لاتقل عن (٥١٪) من رأس المال للشريك المواطن والمصنفين بسالفئسات الثسانيسة والتُسالشةُ

بدائرة الأشغال ص. ب (٣) أبوظبي،

#### اعادة طرح المناقصة رقم خ ١٤١/ ٩١/

والرابعة في مجال مشاريع المبائي تخصص المبائي بأثواعها للاشتراك وتقديم عروضها لمشروع:

#### اعتبرت الصبيّ من مُمنّ عُدُ وَفَــداً لم تصوت او تغیبت.

يمكن الحصول على وثائق المناقصة من قسم الوثائق والعطاءات مقسابل دفع مبلغ وقدره (٢٠٠) درهم لاغير، غير قابل للرد.

وكيسل دانسرة الأشسغال

#### في ٧ فرارات شجيت اقامة المستوطنات والمار سات الأسرائيلية وقالت انه اذا فشلت هذه الجولة قسان ثلك لن يعنى سسوى ان للنطقسة

عـزالـــينِّ الْعُــراقي رئيس وَزراء المُــرَبِّ ورئيس وفدها الى المؤتمر. وتم خلال اللقاء استعراض أوجه التعاون

والتنسيق بين الإمارات والمغرب في للجسالات الاسسلاميسة كما تنساول اللقساء بعض

#### الامم المتحدة تقر نظام تسجيل واردات وصادرات الاسلحة التقليدية

الامم المتحدة \_ رويتر: اقرَّت الجمعيـة العامة للامم المتحـدة في اجتماعهــا امس انشاء نظام أنسجيل الأسلحة التقليديبا يقضى بضرورة تسجيل كل السنول لصادراتها ووارداتها السنوية من هذه الاسلحة. وسيبدأ تنفيذ القرار من ٣٠ لبسريل 1997، ومن للتسوقع أن يشمسل الفرار تسوفير السدول لمعلسومسيات عن مخرونها العسكرى من العتاد والسسلاح المستورد والصنوع محليا. وقد تقدمت بمبادرة الاقتراح بريطانيا وحلِّفاؤهما منْ للْجِمْـوعـةُ الْأُورْوَبيتَ

وَّالْيَالِبَانَّ. وَفَازَّ الْأَقْتَرَاحُ بِحَصُّولُتُهُ عَلَى

١٥٠ صُوتًا في غَيابِ الْعُرِلْقِ وكوبًا. بينما

الماجنات الأوك

رحت قضية مكان المباحثات

○ سمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان خلال افتتاحه المهرجان

#### مشاركة من المغرب في إحتفالات العيد الوطني عمدان بـن زايــد يفتتــح المصـرجــان المفحربي للمنحاعات التقليحي مئات المعروضات تجسد تقدم فنون الحرف اليدوية

افتتح سمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان وزير الدولة للشئون الخارجية بأرض المعارضَ مساء امس المهرجان المغربي للصناعات التقليدية والدّي اقيم بمناسبة مشاركة المغرب في احتفالات العيد الوطني العشرين لدولة الإمارات الغّربية المتحدة... حضر الافتتاح معالي محمد سعيد البادي وزير الصحبة وسعادة عوض العتيبة وكيل وزَّارة الإعلام والثَّقافة وعدد من المُسئُولَيْنَ في الوزَّارات والدوائر الحكومية.. كما حضر الافتتاح سعيادة السفير المغربي وعيد من السفراء العرب والاجيانب

المعتمدين لدى الدولة وجمهور غفير من المدعوين.. وقام سمو الشيخ حمدان اثر قص الشريط التقليدي بجولة في ارجاء المعرض الـذي شاركت فيه عشرات المؤسسات المغرّبية النّختصة في الصّنْاعيات التّقليديـة.. وابدىّ سموه اعجابه بالمعروضات التي شملت صناعات الالبسة والسجاد بمختلف انواعه والاواني المطرزة الخشبية والمعذبية والمصنوعة يدويا بدقة ومهارة وصناعات القضار

بانواعهًا والاثاث وعشرات السلع التقليدية المَصنوعة بدويا.. كما شمل المعرض الصناعات التقليدية البينية وآلتي تجسد جوانب الحياة الإجتماعية والاقتصادية في الملكة المغربيَّة الشَّقيَّقية سُوَّاء في الماضي أو في الحاضر، مشتملة تَلَكَ المُظاهِرِ ٱلخَّاصِة بِالحَضْرُ او بِسكَّانِ الصحَّراَّء ومنهًّا اعْمَالِ النقشّ الجدارية على الجبس أو الحجر، واعمال السيّراميك والتطريــزّ الجّداري المستّحــدم فيّ

وقد رافق بعض اقسام الصناعات التقليدية مجموعية من الحرفيين قيدموا لسمو الشَّيخ حمدًان بن زايد وجمهور المدعوين مُشَّاهد حيةً لطرق العمل في هذه الصَّناعــات، ومنها النقش على النحاس والجبس والجدران وحرف اخرى.

وقد شكل المعرض الذي يستم رحتي ١٧ الشهر الحالي تظاهرة صناعية مغربية في الصناعة التقليدية سواء بحجم الآشاركة الكبيرة لعدد المؤسسات حيث غطى المعرض معظم مساحة أرض المعارض، وكذلك بنوعية الصناعـات المختـارة والتي في معظمهـا تناسب الدوق المحلي والخليجي على السواء..

#### عمره أربع سنوات الحكم بتبرثة أصفسر متهمم في مصر

عليها لوقوع اعتداء عليها بالضرب من

شخص آخر ً، وأثبت التقرير وجود كدمة

بالجبهة فتوجهت السيدة بالتقرير الى

قسم الشرطة واحيل الموضوع للمحكمة

التى حكمت غيابيها بحبس المتهم لمدة

شهرً. وطعن والد الطقل في الحكم بعدم

اختصاص المحكمة إن ابنه لم يتجاور

الرابعة فتم تحويل القضيــة الى محكمــة

الأحداث وتم وقتها الصلح بين الأسرتين

المتنازعتين واعتقد والد الطغل أن

الموضوع قد انتهى إلا انه فوجيء بأن

الشرطة جاءت للقبض على أبنه لتنفيث

حكم محكمة الأحداث ضده بايداعه

احدى دور الرعاية الى أن يبلغ سن الرشد

والد الطفل، وقعلا دخل الى المحكمة وهو

يحمل طفله البذى كبان يمسك بقطعية

شيكولاتة وينظر حوله في فضول، وقد

طلب المصامى بسانتفساء قيسام الطفل

بالإعتبداء لأن عميره كبان وقت الحائث

عامين ودفع بعدم تصور حدوث الواقعة

وبطلان محضر الشرطة وقرار النيابة

التي أيدت طلب الدفياع ببالخياء الحكم

ولكن والد الطقل عارض الحكم. وكان أمس الأول موعد نظر معارضة

في أول قضيـة من نـوعهـا تشهدهـا المصاكم المصريبة قضت محكسة جنح أحداث الجيزة ببراءة أصغر متهم وهو الطفل محمد محمد قرني (أريع سنوات) من تهمــة الاعتــداء بــالضَّرُبُ على طفلــة صغيرة. وقد بدأت أحداث هَذْه الْقَصْيــة في سيتمبر من العسام الماضي حيثما توجهت سيدة ومعها ابنتها وعمرها عامين الى مستشفى بمصافظة الجيازة وطلبت توقيع الكشف

#### برامج تلفزيونية يابانية بمواصفات عالمية

اصبحت القناة التلفزيونية العابانية (هاي فيش) التي تبث أرسالها يـوميـا تلفريون ياباني له مواصفات عالمية.. وتبث هذه القناة برامجها عبر القمس الصَّناْعي ويخشي أن تفقد مشاهديها حيث انها تتطلب توفير جهاز تلفزيون

بالاضافة ألى محطة لاستقبال الارسال من القمر الصناعي.. ومسن البرامسج آلمثيرة لهذه القن البرنسامج السريساضي المعسروف بساسم (ســـومـــو) الـــذيّ يستهـــوى معظم الشاهدين بالاضَّافَّة ألَى البرامج

🤊 يھسود.. پريىدون

الخروج من اسرائيل.

الموسيقية والأفلام..

خاص مزود بآلة الكترونية لحل الرموز

يـذُّكـر ان شركـة ابل تمنح هـذه الجائزة الصادر ضد الطفل، الـذي غـادر قـاعـة السنوية لأقضل برامج الرسم والتلوين.. المحكمة وهو لايعرف حقيقة ماجرى.

● الرحملة إلى الكوكب [٠٠٠٣] مازالت مستمرة!



#### تلوچ.. ثلوج

احتمى هذا اليوناني بمظلته من الثلوج التي تساقطت بكثافة على العاصمة اليونانيةَ اثينا حَيث تـدنت درجـة الحرارة لاقل من عشر درجـات تحت الصفـر، وقـد نصحت دوائر الأرصاد السكان بالبقاء في منازلهم.

#### للايخسرواصفق مركز لاستشارات العادات في آلمانيا

جائزة لبرنامج يستخدم

١٦ مليون لون

مؤخرا على جائزة ابل التنقبية لبرنامج

ويتيح بـرنسامج «ارت ميكــر» التّحكم

الاليكتروني بالصور والرسوم وخصص اساسا للفضائين والهندسين المعماريين

والمصورين.. كَمَا يَـوُفُـر هَـنَا الْبَرْسَامُجَ

امكائية استخدام ١٦ مليون لون من

خلال لائحة الـوان ٣٢ بثاً.. وتتيح هـده

الميىزة انشباء البوشائق وخلط الصبور

داخلها والتغيير بالرسوم والصور بكل

سلت شركـة «جي ام تيء الفـرنسيـة

للاستشارات حول العادات والتقاليد في

ويتلقى المركز ألذى تعييره سعدتهان مئات الرسائل اليومية والتليفونات حول كيفية التعامل مع تقاليد المجتمعات المُخْتَلِقَة وِذَلِكُ مِن رَجِالِ الْأَعْمَالُ الراغبين في التعامل مع الأجانب وكـذلك من الألمان الذين يعملون بالسلك الدبلوماسي ومن المُواطَّنين الذِّينَ تربطهم عَلْاقَـة عُمْلُ أو

صداقة بأجانب. ومن بين الرسائل التي تلقساهسا المركسز رسالة من عائلة للانيسة تسال عن ضوع الطعام الذى يفضله ألمصرى الصعيسدى والذى سُتدعُوه الى العشاء بعد اسبوع. كسذلك يسآل رجل أعمال ذاهب أتى عمل تجاری فی ایران برفقهٔ زوجته عن شکل الْحَجَّابُ الأَيْرَانَيُ الذي يَجُّبُ على زوجتــه

كمّا أجاب المركز على سؤال لرجل أعمال المانى خسر صفقة بمليون مارك بعدان فر رجل الأعمال البابائي من أمامه وهو يهديه قطآ زجاجياً، وكانت اجابة المركس أنَّه طبقا للمعتقدات البابانية فإن الجسد ذو الأرجل الأربعة يمثل الموت.. وتقديم هذه الهدية لياباني يعد اهانــة.. لــذلك هرب الياباني وخسر الألماني الصفقة.

#### ماجيك جونسون.. مؤلفاً

وقع لاعب كرة السلة الأمريكي ماجيك حونسون عقدا مع احدى دور النشي الأمريكية لتاليف ثلاثة كتب من بينها قصــّة حيـاتــة وكتــاب حــوْل السلّــوْك الشخصي الصحي السليم وذلك بالتعاون مع ايفريت كوب الجراح الأمريكى وتتوجه أرباحها لمؤسسة ماجيك جونسون للتوعية وعالج وأبحنات الأيدز وسيتحدد موضوع

الكتاب الثالث فيما بعد كان ماجيك جونسون قد اعتزل كرة السَّلَةِ فِي ٱلشَّهْرِ المَاضَى بعد أن ثبَّت انــه

ذكرت صحيفة (مينيشي) اليابانية أن

مؤسسة يابانية قررت توجيه ضربة

كبيرة في معركتها لمسافحة التحدثين

ساقتراحها مكافأة بقيمة ٧٧٠ دولارا

الوظفيها لكي يتوقفوا عن التدخين بدلاً من

مواصلة تقديم زيادات شهرية صغيرة

وسرعان ما ظهرت النتيجــة.. ففي

نضون بضعة أشهسر انخفض عسدد

المدخنين السنيسن يعملسون في شركسة

«نابیتوس» فی ساکای قدرب اوساکا الی

نحو الثلث وتعنى عدد المحذين من ٦٢

وكانت الشركة قد حاولت طوال خمسة

الى ٢٥ من أصل ٢٠٦٠ موظفًا.

غير مغرية.

#### ندوة عربية لحماية الاوزون

بدأت امس بالقاهرة ننوة عربية لحماية طبقة الاوزون تحت رعاية وزير شئون مجلس الوزراء والدولة للتنمية الإدارية الدكتور عاطف عبيد وبمشاركة ١٤٠ خبيرا عربيا في مجال حمايـــة طبقــة الاوزون من البحرين والسعودية ومصر والاردن وعمان وسوريا وليبيا واليمن والسودان والجزائر والكبويت وألمغسرب وتونس الى جانب ممثل عن برنامج الامم

التحدة للسئة.. ثُلاثة ايّام وسائل تنفّيذ بروتـوكـول مونتريال لحماية طبقة الاورون..

تعانى الممثلسة الامسريكيسة الشهيرة اليزابيث تابلور من فيروس انفلونيزا خطير مما اضطرها الى الغاء ظهورها في حفل في نيويورك لجمع الاموال من اجلُّ مكافحة الايدرْ.. وقد اتصلت (ليــزا) كما تحب ان يطلق عليها بالمستولين عن المقل للاعتذار يسبب تحذير الإطياء

لها من تحول الأنفلونـــزا آلى التهـــاب رئوي.. كما حدث في العام للاخي.. أكد شين سام المتصدث باسم المعثلة الامريكية ان ليرا تأمل في المشاركة في حقل أُخْس لنفس الغرض في الاسبوع

#### شيكولاته خاصة! تحفظ حرارة الجسم

وتساعد قطّعة من هذه الشيكـولاتــه (التي استغرق اعتدادهسا ١٥ عامــا) الجسّم على الاحتفاظ بحرارته في الاجواء الباردة وتزيد نسبة النشاط خلال التمارين الرياضية..

وكانت شركة سويسريــة قـد صنعت شبكولاته لقوات التحالف خلال صرب الخليج من مميزاتها انها لا تدوب بفعل حرارة الجو..

#### اطفاء الحرائق امتع من الثروة

تسير في خير حال.. وانه يريد حالياً ان يعود آلى حياته الطبيعية السابقة

يحمل فيروس الإيدز.

● قضايا السلام …!!!

وتتشاول الشوة التي تستمسر اعمالها

#### انفلونزا خطيرة تهدد حياة اليزابيث تايلور

ابتكرت شركة كندية نوعا جديدا من الشيكولاته صنع خصيصا للقوات المسلّحة الكندية..

اعلن (بيل واطسن) عامل الإطفاء الذي فاز ب ار٤ مليون دولار في يانصيب عام ١٩٨٥ وترك عمله بعدها أنه يفتقد زملاءه وانبه مستعبد للبيدء من أسقل السلم الـوظيفي.. مـؤكــدا أن اطفــاء الحرائق «عمل شَيق للغاية».. أكد واطسن «٣٦ سنة» أن استثماراته

وَيمَّارِسُ عمَّله السابقُّ. ومن ناحيتها اكنت ادارة الاطفاء في اوما بولايـة نبراسكـا التي كـان يعمّل بها واطسن انها تتظر في طلب للعودة الى

باقتراحها علاولات شهرية بقيمة ٢٣

دولارا للموظفين الدنين يوافقون على

لكن أمام فشل هـنه السيـاسـة التي تمثل في ازدياد عدد للدخنين في السنوات

الإخيرة قرر رثيس الشركة هاسابوكي

التَّدِخُينَ أكثر من تُسلاثين ألف مولار

للشركسة لكن أحسدا لايشتكي، وقسال

هيراكي للصحيفة «المال ينفق بطريقـة

صحيحت عندمنا يسمح للنناس

هيراكى اقتراح تعويض جوهرى وحتى الأن كلفت حملية مكيافحية

بالمحافظة على صحة جيدة».

## ومن جانبه ذكر عبدالله كتاب ان هذه القطع بمتلكها منذ فترة

الشارقة.على أنور:

اهدى السيد عبدالله كتاب متحف الشــارقـة عــدا من القطع الأثرية نات القيمة التاريخية وتشتمل على ٩٥٢ قطعـة تقــيــة

منها ٣٨٢ قطعة يعود تَاريخها الى اكثر منّ مائتي سنة امــا الّـــ

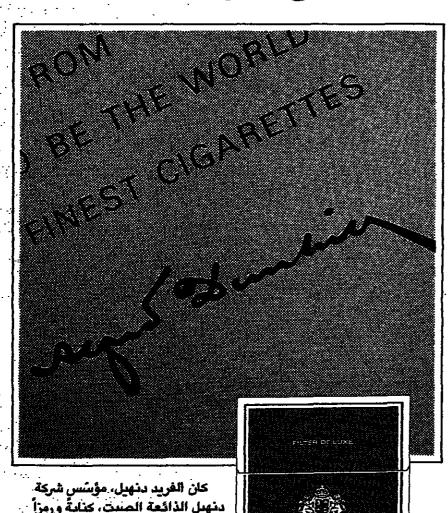
٧٠ه قطعة الإخرى فَهي مُعَاصَرة تَعودُ أَلَى أَوَاخُرُ ۖ الْقَرِنُ الْمَاضِ

وبدايات هذا القرِّن وكلُّها من النَّحاسُّ والبَّروَّنـزُّ والفُضَّـَّة، وقَـُّ

جاء في تقرير لمتحفّ الشارقة ان هذه القطع ذات اهمية تاريخية

ويصلَّح بعضها للعرض التَّحفي بعد معالَّجتها بالمُحَّتر لازَّالــَّةُ الصدا المُرَّاكم عليها وأجراء الدراسات المتخصصة عليها.

واطهن يهدى متحه



دنهيل الدَّائعة الصيت، كنايةً ورمزاً لذروة الذوق المدقق منذ عهد ببعيد.. واليوم، لا تزال كلُّ علبة من دنهيل كنج ساير تزهو باسمه الشهير، تأكيداً على أن مهارات التوليف ومزايا التدخين السلس التي ابتدعها هو لا تزال متوفَّرة في كلّ سيجارة، كما سيكون ذلك

الصّحيحة وضمان عُدم ضياعها او فقدانُها.

الناسب منها بقاعات المتحف مستقبلا.

DUNHILL King Size London Paris New York شانها على الدوام.

تحتبسر حكومسي : التُدخسين سسسبب رئيسسسي للسسوطان وأمسراض السيرتة والقلب والتنسد

يعرض حاليا في صالة مزادات (لوسندور فر) في العاصمة النمس نائرة عبلَرة عنَّ بيَّانو مغطى بغطاء من الذَّهبُّ الَّحَالص عيار ٢٤ قيراطًا. وتبلغ قيمة (البيانو) ما يُقْرب من ١ر١ مليون شلن نَّمساوي وقد بلغت طلبات شراء هَنَا الْبِيآنَوْ ثَلَاثُمَاثَةً طَلْبَ حَتَّى الْآنُ نَتَيْجَةَ لَلْأَعْجَابِ الشَّدِيدِ الذَّي يحظى به.

ويعضٌ هذه الطلبات مقدم من مشاهر السينما العالمية مثل (جورج هاريسـون) و (ستيفي ووندر) و (فرانك سيناترا).. وكان هذا البيانو يمتلكه من قبل للهندس العماري النمساوي (هائز هواين) قبل ان يعرضه للبيع في للزاد..

الاجنةالثانية

بحث قضيات موعد المباحثات

الصفحة الثانية والعشرون

لمئ وضية نوع وَرَقُ المباحثات

أطداء أمريكتون: الصنيام علاج لالتهاب المقاصل هـال اطبساء امـريكيـون ان الصيـ والتمسك بنظام غذائي نبياتي يبؤدي ألى

تُحسين حالة للرضي النين يعانــون من التهابّ المُقاصل.. وقد اشارت دراســة لحبريت على٢٧ مريضا في النرويج ونشرتها صحيف الواشنطن تسايمسن آمس أن الصيسام والالتزام بنظام غشائي نباتي يمكن ان يعملا على تحليف الامسراض بشكل

وقد اجريت السرانسة في اختَّنَةُ المصحات التُسرويجيّـة التيّ لا تسمّعً للمرضى الابشرب الشاي للبهر والشوم وشورية الخضار وعصير لدة عشرة ايأم

ويقول الباحثون في مستشفى اوسلو الـ وَطَنِّي بِـ أَنْ عَـدُوا مِنْ المُرضَى الْسَدُوا تحسنا ملحوظا...

#### 0000000000000 تعديلات هاتفية بعد الوحدة الالمانية

قرر للديس العنام لنلاقحاد النده للاتصالات ألسلكية واللاسلكية اجرا بعض التعبيلات في الرمون الخاصة نلاتصالات الدونية بالنول الأوروبية بعد توحيد للمانياً.. وذلك أثفاء الآجتماء اللذي عقد مـــقحــرا في العـــاصمـــا التشيكوسلوفاكية (براغ) وقد شمل التغيير معظم دول أوروبا الشرقية بعد الإحداث التي مرت بها وتم اضافة عشرة ارقام جديدة للاتصدالات الدولية وتحديد رقمين للدول الاوروبية كذلك دول امريكا اللاتينية وثللاثلة

0000000000000

تزيد على العشرين عاما وقد حصل عليها من والديه واجداده كما حصل على جزء منها من منطقة المريّجة القنيمة الثي كانت مشهورة بالتجارة وحول سبب اهدائه هنه القطع النقدية الاثرية الى ادارة متحف الشارقة ذكر عبدالله كتاب انه يـرغبُ في

اثراء هذا المكان الثقاق لانه المكان المناسب لحفظها بالطريقة وقد ركزت ادارة المتحف على وعي هذا للواطن بأهمية مثل هذه القطع الاثرية والتراثية ووعنت بأنجاز دراسات عليها وعرض

212 متنباطس ويجيبن

三百年 والطاعرك مبؤل ' تشين

Brave Young Girls

● الايسدي الدامية. Blood Hands

▼ • طفل التاعب/٢ | • زواج عسرني

و الصغار رأي أخر 🌘 خلي بالك من عزوز

فيديو فيلم الجوكر

تصوير الحفلات

اصلاح الاجهزة

السوادي

١٠ د ١٥ نبوطنې

فيديسو

تليفون ١٦٥٢٢٥

存存位

فيديبو النجوم

ت711274 وظبس

شسارع الجوازات.

الخلاقي للتجارة .. بيع وشراء كافسة

السيارات والمعدات ومحركسات السديسزل

والكهسريسائيسات والتحف الجنيسدة

والمستعملة ٢١٤٣٠٢ ــ ٢١٩٣٩١٤ أحمد

ملابس رجائي بالكامل ٣٤٤١٣٢ ابوظبي

محل بالديكبور قبرب السبوق المركبزي

لعدم التقرغ محل اثناث مستعمل +

معدات ميــزّان سيــارات ٦٤٢٨٢٨ العين

محل تسجيلات بالمعدات ٦٦٦٣٣٠ لم

直車車.

محل خياطــة نســائيــة بكــامل المعـدات

ولللابس والعطور بالنادي السيلحي ت

مكتب مؤثث بشارع للطار مع ميزان

غرفة وصالة ديلوكس -الايجار ٢٥,٠٠٠

درُهم تَكبِيفَ مركزي مطلــة على الســوق

医原品

۲ تشلر تبرید ۱۲۰ طنا مارکیة پیورای۔

مردات ماء ٥ اطنان مكيف مركري

- # -

محل تنجيد سيــارات / العين ٢٥٤١٥٧

推薦性

غرفة وصالـة ١٥ الغا بالسـوق الجديـد

بسداعي السفس محل قطع غيبار وزينة

سيــارآت ۷۲۰۵۰۹ ابـــوظبی ــ نضـــال

民自憲

رخصة مؤسسة مقاولات بناء عامة

**电影器** 

تليفون انيس كامل ٤٧٢٢٢٧ ابوظبي

三年年 .

طراد للبيع الاتصبال ٣١١٠٢٠ ابوظيي

جینسکی ۲۵۰ م ۹۱ / ۲۲۱۱۶ ابوطبی

٥٤٥٤٧٠ من ١ ـ٣ ومن ٦ ـ٧ مساء ـ

شقة مقسومة بالإثاث لأسرة الايجار

الشهري ١٠٠٠ درهم ٢٥٥٠٧٤ ايوظبي

**甲霉素** 

مطعم بجناج ببورستر بكنامل المعسدات

رخصته تناجير سيسارات بسالعين ت

رخصسة تناجير سيسارات بسائعين

تعلن ورشة كوجاك عن وصول محركات

مرسيدس مستعملة من إلمانيــا ٢ (٣٣٤٣

سيارة مرسيدس تعرب قا بيضاء اللون

٦٥,٠٠٠ کم مــوديل ١٩٨٥ جبر عـادي

سيارة سويارو صالنون ١٩٩٠ تسجيل

سيــــآرة اودي 🗚 مــُـوديـل ١٩٨٣ 🔐

AUS ...

---

۲۸۰۳۸ ایـــــوظیــی ـ مســ

والتجهيرات ٢٩ ٢٩ ٢٤ ابوطبي

報報報·· 81/11(13)

事業者・利益 4 YY 1 A 4 4

الشارقة ووو

بالعين تناء ٢ ١ ٩٧٧٩ ٩

عبدالعزيز عهه

٣٦ / ٨٦ العين ٢٧١ / ثمام

۹۲۱۲۰۲۹ ایوطیی

انُواع محْتلفة تِ العينُ ٦٠٧ ٤٥٥ ۗ .

الْجِديد الْكُورنيش ٣٩ ٢٦٨٣ ابوطبي

شحن کبیر ۲۵۲۹۶۶ ابوطبی

4711478

هاتف شنطة قديم السعر النهائي ٢٠٠٠

RES

٥٣٦٦٩ ابوطبي

۲۱۲۵۳۳ آبوظبی

والمرا نشترى ونبيع ونستبسسدل الانسساث

هواتث الإعلانيات

● أبوظبي: ١٣٢٥م، مكتب سنتر حمدان ١٣٢٧٦٣

● العسين: ٦٤١٤٦٠

● رأس الخيمة : ٢٦١٢٢

• بیسی: ٦٦٦٦١١

• الشارقة: ٢٣٣٣٠٠

٧٢٢٨٦٤ ـ ايوظبي

النصر ـ الساعـة ٤٠ درهما ٣٣٤١٠٣

ايوظبى

اثاث منازل ومكاتب مستعملة ٢٧٦٨١٢ سيارات / قطع غيار نيسان باترول ٨٠

شاب عبربي مترجم لغنة روسينة يطلب عملاً مناسباً ١٨١٨ ٣٩ ابوظبي

يطلب عملا مضاسيسا ٧٨٨٧٧٨ ابوظبى شقق وفيلات للايجار

**YV**{••1 

البستاني للعقارات ٧٩٣٣٣٩ أبوظبي شـــقق\_فلــلـاراض

شقق \_ فلـل \_ اراض ٥٩٣٣٤ \_ ابوظبي ### -0. £40££0 الفهد للعقارات ت ٢١٢١هـ ٢٣١٢٢١ اببوظبي RRR اليوم السعيد للعقب أرات ٧٨٣٠ ٥٨ 展展展 ابوظبى

صياح للعقارات ٣٣١٥٤٧ ابسوطبي شقق ــ فلل ــ اراض 685

ابو السعود للعقارات ٥٨٧٧٦٥ ابو طبي \*\*\* الرمسادي للعقسارات ٧٩٢٨٧٧ ابوظبى

برديس للعقارات والعلاقسات 759070 أيوظبي سفاری للعقارات ۷۸۰٤٥٦ اببوظبی

هداستا اعلانيا سلواما للدعاية والاعلان والهداياء البيع بالجملة ٧٨٠٥٠٥ ـ ٧٨٠٨٦٢ قاكس ص ب ۵۰۷۰ ـ ابوظبی

متخصصون بتوريد وتصديس الهدايسا الاعلانية بالجملة ٧٧٢٢٩٩ ابوظبي

وصلتنا لجنندات ومفكيرات عنام ١٩٩٢ ماركة GRAND LUXE الشهيرة علليسا

بالاضافة الى هدايا اعلانية متنوعة للبيع بالجملسة ٧٧٧٧٧ م ابسسوطابسي

**ىحتىان مىربون ومبربات ت: ٧٢٢٣١٥** 無品素 **477877**A الإمارات للسيدات والرجال ت: ٢٧٨٧٤٠ الرأس الأخضر \_ مدربون ومدريات عرب

الضبـــاعي ٣٣٧٠٩٧ ــ أبوطبـــى ---الشامس ـ مدربات ومدربون ـ سيارات

العامري\_الساعــة ٠٤ درهما ٧٩١٠٤٠

医系数 العمران مدربسون ومسدربسات ٧٢٧٥٣٥ ٧٢٧١٣٤ ــ ايوظبى

المقدم للسيدات ـ للرجــال ٧٧٤٧٥٠ ليندا كار ..مدربون ومدرسات ٣٢٣٥٧٥

الشمس ــخفيف ــالســاعـــة ٤٠ درهما وتعليم ثقيل • ٣٣٧١٩ ـ ابو غلبي

کسابسریس م LS ۸۷ / ۹۲۲۷۲٤۵

٦٥٥١٠٩ ابوظبي مطلبوب مسديسر او شريك لإدارة مكتب

سفرينات بسابسوظبى لسألاستفسسار ا۱۸۱ ۹۷۲۳ نداء

طبيب لعمل بمركـز طبي ص ب ١١٠١٩ بني ياس

محاسب خبرة ٦ سنــوات،٦٥٥٧٣٢ **65** أبوظبي

شاب سوري لنديسه شهبانة الاعتدانيية

شركة السرميثى للعقسارات شقق قلل ت : خلفان آل يعقوب للعقارات ــبيع وشراء وتاجيرت: ١٣٩١ه٤ ـ ٢٢٢٨٨ أ ٥٠٠

ابو سندة للعلاقات والعقارات

مكتب رقيط للعقارات ٧٨٨٩٦٩ ابوظبي 

وشراء وايجار واستثجسسار الاراضي والعقسارات ت: ۳۷٤۷۱۱ ـ ۳۷٤٥٢٢ الشارقة فاكس: ٣٧٦١١٥

النبيان للقومسيون وادارة العقارات

لفات وسكرتاريا وخياطة وكمبيوتر ت: الاهلية للكمبيوتر/تعليم لغات الكمبيور

سعيد للادارة والترجمة ت: ٣٣٥٩٤٩.. ترجمــة قانونيــة وعادية ت : ٦٦٣٤٦٦ الوكيل للترجمة القانونية ت : ٢١١٤٩٧

للأطفـــال تقـــدم ... ● احدث افلام الكارتون الناطقية بالعربية حنسان وطريق العودة. جميسع الأجسزاء ♦ هويسدا الهاشس ♦ سهرة مغربية راقصة

لتستخة الاصلية تدى فيدينو التجسؤم لكافة الطلاب والطالبات ت: 37327

> الكسوت لإبارة العقبارات ت : ١٦٣ ٥٧٧ · 2 4 4 لدينا شقق وقلل ت : ٥٥ ٩٨٧٩ــ ابوظبى

السدار للعقسارات شقق وفلل ٢٧٨٠٥/

مقابل فندق كلاريج

م تحيات بهجت عاشور

€ البت ولا أحيد

• الصفقىية الشرين

\* restling Golden Belt

\* Blood Ring Vol - 35 + 36

فلسل ـ شقـــق ۴۹۴۹ ـ ۲۲۲۷۸۰ # 2 B . المزروعسي شقسق وفلسسل ٣٢٤هه؟ ٩٢١١٨١٧ ـ ابوظيي

التميمي ـشقق وقلـل واراض ٢٧٠٠٠ ابوظبی . 

شقــق\_ـفلــل ـ اراض ـ ابــــوظبـــي شقق ـ فلل ـ اراض ۲۳۳۳۹ ـ ابوظبي

\*# ابو تايف للعقارات والعلاقيات العيامية

RES اسكسان ـ فلل وشقق ٦٦٦٢٥٥ ابوظبي

النجم النهبي للشحن الجوي والعقارات ـقلل ـشقق ۲ ۷۷۱۳۱ ابوظبی

الهرمودي بلاس ـُشقق مفروشــة نظــام فنادق۲۲۲۸۲۲/۲۰

الحديبية ـ شقق فلل ٧٨١٨٢١ ايوطيي 

ابوظنى \*\* سكن مفروش لأعتزب ٦٦٨١٨٣ ابوطبى

表示を 222

三二半

ايوظيي 三英族 225

منطقة الجيمي ومكاتب مغروشة للايجار باپوظىيى ١٦١١ ٧٧١ - ١٤٠٤ ٢٢١ ايوطَلَبِي **33 M** 

255 j

تنجب

555 异基素

صادق للستائر وتنجيد للوبيليسأت ٧٢٢٩١٦ ايوظبي

البطل للستاثر وتنجيد الكنب/٤٥٦٤٢٤

١٤١٨ ٢٦ العين

زاهريكو للترجمة القانونيسة ــعـربي.

دروس حصوصيه

رياضيات اعدادي وثسانسوي ٢٣٥٥٥٤ مدرس رياضيات وفينزيناء ٤٥٨٧٧٦

فيزياء كيمياء رياضيات ٣٢٧٥٣٨ ریاضیسات اعدادی ثنانـوی ۲۶۳۹۰۸ عود ـ كمنجة ـ اورج ـ جيتار ٢٦٢٥٨٤

مدرس كيميساء للثسائسوي ٧٩٠٧٢٣

مدرس فيزياء ـعلوم ٧٨٠٣١٨ ابوظبي

مدرس لجتماعيسات للجميع انجليسزى ــ ابتسدائی۔اعسدادی۔العین ۸۲٦٨٦٢

مدرس رياضيات فيزياء ١٨٠٨ ٦٤ العين

مدرسة رياضيات كافة المراحل طالبيات / العن ٦٤٤٥٢٢

ريـاضيـات فيـزيـاء كيميـاء ٧٧٥٩٣٥ ايوظيي \*\*\* رياضيات فيزياء للجميع ٧٨٢٧٥٠ 422 ابوظبى

مدرس ريساضيسات يساللغتين ٤٥٩٧٠٨ ابوظبى مدرسة لغنة انجلينينة لجميع المراحل

ه ۲٦٠٧٧ العين ریباضیبات فینزیباء کیمیباء ۲۰۰۱۰۹

ابوظبي للانج

الباز لادارة العقارات / ابوظبي ت: ٥٥٥ ٩٤٤ ١٠ شقق فل محلات اراض .. شقة غرقة وصالة مركزي بالنادي السياحي

فلل شقق محلات مكاتب ت: ۲۹۳۰۳۳ -ابوظبی

صيانة مبان وعقارات

عتيق السرميثي للصيسانسة والعقسارات ٧٨٣٩٣٧ أبوطبي

الخيساري للصيسانسة العسامسة وادارة العقارات ١٩٤١م ٧٩١ ابوظبى ١٩٤١ ٩٤١ هم وعقسارات

مركز البورصة للاراضي والعقارات بيع

فنق بجامعة الدول العربية بالهندسين ٥٦ غزفة ١٨ اجتحة ـ ازيد من التَّفَاصِّيلِ ثَرَّ عَامَ ١٧٧٧ ليوطبي صيالة مكيفات وتلاجات

الكناكري للتكييف ولف للمسركسات ٣٢٣٣٨٢ ابوظيي

تمديدات كهرباء وصيانه التمديدات الكهريباثية والصيبائسة ٧٥٣٨٥٧ ـ ليوظبي

والاوتوكات والطباعة واللغة الانجليزية

انجليـزي\_فسرنبي ٢٩١٢٢١ ابوظبي

انجلينزي ـ رياضيات ـ سكرتارية ٨٢٧٢٢٧ العين ١٩٩٩

والقومسيون ٢٢٧٣٤٤ ابسوظبي

養養養

لسدينسا شقق وقلل ٢٥٤٥٣ ابوطبي

تايلـوس\_شقق\_فلل\_اراض ۲۹۱۵۴۷

شقة غرفتان وصالة مركري الإيجار

السنوي ۲۸۱۸۲۱ – ۷۸۱۸۲۲ السويدي للعقارات بيع شراء ايجار ۔ ت ٢٣٤٦٥٩ رأس الخيمة

غرفتان مرکزي شهري ۲۸۷۷ ۱۹ ابوظبی غرفة وصالة مقروشة شهـري ٧٩٢٨٧٧

يُوْجِدُ غُـرِفَـة لإعـزب ٤٥٥٣٨٤ ابوظبى شقة غرفتان وصالة وحمامان ـ العين ـ

غرفة مغروشة لأعزب ٦٦٨٦٧٢ ابوظبى غرفة لاعـزب ٤٤٥٤٠٠ ابـوطبي ـ بشير

هادي بن حويرب ٤٥٦٣٦٤ أيوظبي فاكس ٤٥٣٣٤٢

لخوان خنجي ــ تنجيد الكنب وللجــالس ت ۷۷٤٤٠٦ أيوظيي

كمبيوتر لغات سكرتارية محاسبة

جوسب للترجمة القانونسة جديدة ٩٢ ـ ٣٣٨٦٧٧ ـ أبوظبي عربي ـ انجلـيزي ـ فـرنســي ـ المـانى ۲۱۱۳٦۸\_۳۲۲۰۲۲ اپوظبی

مدرسة ابـوطبي ـ مسربـون ومــدربــات

مدرب-ابوفيصل ٢٦٨٦٢٨-١٦٤ ايوظبى

الشروق الساعية ٤٠ برهما ٢٩٣٨٦٣

مدرب عربي ـ ابوشريف ٩٧٢٥٩٦٥ نداء

ـ ۸۱ـ ۸۲ للاتصال ۲ ۹۲۳۶۹

مطلوب غرفة وصبالة او بيت شعبى

● ســيارات بدفسع ٤عجلات ● شاحنات نساف وفلات نقل ●معـــدات ثقيلـــة أبوظبسي شسارع السسلام ـ مقايسل

البلايسة وتليفسون: ٧٨٦٦١١

از اعساراس وخيام ـ ٧٨٩٠١٠ ٧٨٤٩٥٧ ابوظبي

الماج هين لفيم الاعراس مكيفة مركزيسا ٣٢٨٣٩٤ ابوظيسي

مؤسسة هادى عبدالله للخيبام المكيفة ١١٦٥٦١٦ - ٩٤٢٥٦١٦ ابوظبي

(٥) خطـوط\_ابوظبی مؤسسسة الخليج للافسراح خيام ملونة ومضاءة ومكيفة مركزيا

866

ابتسام للكوشات والتصويس ١٦٤٠٦٨

لينسا نشتري للجسوهسرات والسساعسات الثمينـــة للستعملــــة ت : ٧٨٢٧٤٧ ٣١٩٦٨٧\_ أبوظبى

مجوهسرات (متسى) نشترى ونبيسع ۲۳۲۲۱۶ ـ ابوظبی

تاجيسره امكو ٤/ ٣٣٨٩٣٣ \_ البرج ٣٥٠ ٧٧٠

لتأجير السيارات / ابوظبي سبورت لتأجير السيارات ٧٢٣٤٣٣ ابوظبي ٦٢٣١١٥ نبي ١٢٣١١٥

بن هبروش لتأجير السيارات ١٥٧١١٥ النسر لتأجير السيارات ت: ١٦٧١ ٥٣ ٢١١٦٧٦ أبوطبي

صحباري لتأجير السيبارات هسادي بن حويـربت:٥٦٤١٧ أبوظبي فأكس LOTTEY 822 هبة لتأجير السيارات: ٢٩١٦٤٢/٩ 数回 型 الخليج لتسأجير السيسارات ـ ٣٣٨٨٣٣

٩٧٢٢٧٧٧ ـ ابوظبي 365 بن كردوس لتأجير السيارات ٣١٩٥٩٥ 865

المللا \_سيارات او توماتيك ت ٧٧٩ ٢٧٧ ابوظيى بن نصرة لشأجير السيسارات ٧٨٨٨٤٠

العالي لتأجير السيارات ٤٥٣٩٦١ ابوظبي

الصياد لتأجير السيارات٣٩٣٧٦٧ ابوظبي 8 E E 2 Z X

الرويس ـ خندمــة ٢٤ ساعــة ٥٩٥٩٥ ابوظبی\_۸۹۱۸ / ۵۰۰

SEE الوادي لتأجير السيارات ٢ ١٣٨٠ ٣ ابوظبي 2 6 B

الديار ـ اسعار مغرية ٧٧١٧٠١ ابوظبي 216 الاهىرام / ۷۷۰۸۸۱ اپــوظیی ــ اسعــار 

النطو داسعيار مغيريسة ٧٧٣٠٣٦ ۰۵۰۳۳۷۹۸ ـ ايوظبي الظاهري لتأجير السيارات ٤٥٥٥٥ ع

يارات 🗨 باص

الليلمة الكبيسرة للاعسراس

ومفروشة مع المفاسل والقاسات حسب الطلسب ٢٥٨٨٦٦ العين وا ۹٤٧١٤١ نداء

صالون سناء للسيدات ابوظبى الخالدية ### 17879T: ###

الريامي لتاجير السيارات ٦٥٤٤٦٤ العين

الدانة لتأجير السيارات ٣١٣١٠٠ أبوظبي

الغيـــث ـ سيارات اوتوماتيك ـ خدمـــة ٢٤ ساعة ٣١٦٥٢٣ /٣٣٤٢٦٥ ابوظبي القمر لتأجير السيارات ٣٩٣٧٤٧ ابوطيي

الجزيسرة لتلجير السيسارات ٧٢٧٤٤٩ فاس لتأجير السيارات ٦٥٥٦٦٧ ابوظبي ٤٥/٥٥ ـفاكس

رويال لتأجير السيارات ٤٦٢٠٣٣ ابوظبي

العتيبي ٧٩٥٥٧٧ ـ ابوظبي 225

الشعلسة لتسأجير السيسارات ٣٢٧٢٢٢ ابوظبى 2 B B

ايوظبي كابسريس ١٥٠ مرهما اليسوم

لتأجيسر السسيارات

كافة المستلزمات ـ متخصصو كـوشــات

ليالي لتجهيسز الاعسراس -٢٧٠٠٠

ريم ـ لأفخم الكوشات ٧٢٣١٧٧ أبوظبي

وسريلانكا ـ ت : ٣١٧١٤٢ ـ ابوطبي الكنيبس للخدمات العامة خاسات دمربيات جميع للهن ت:

المنارتين ٢١٦٣٦٦ ابوظبي الزبسارة ٧٢٧٩٠١ ابوظبسي

القلاحي للخدمات والتوظيف ٢٢٣ ٧٢٩

سسامس للتنظيسيف ٤٥٩٣٩٩ . (۱۰۰ غسیل موکیت شقه) (۱۰۰ غسیل سيارة) (۱۰۰رش حشرات بكفالة) (۱۰۰ تنظيف كنب) وتنظيف ستاثر ـ ابوظبي

التونسية للتنظيف ﴿ ﴿ ﴾ ﴿ دَرَهُمَا تَنظَيْفُ وَتَعَقِيمُ سُجَّادُ الشَّقَّةُ ُ ۱۰۰ درهــمارش حشـــرات. مُكفــول ۱۰۰ درهــماغــــــيل الكنــــب ر ت: ۱۲۹۹ ۷۸٤۹۸۸ سابوطیی السرولا لخدمسات التنظيسف

مؤسسسة لينان للتنظيف

ابوظبسی ۷۲۰۷۱ \_ ۷۲۰۵۱۷

الصقر للتنظيف\_رش شقة ١٤٠ ـغسيل

بالشامبو ۱۹۰ ت ۷۲۲۱۶۸ ـ ابوظبی

الرافدين ت ٦٦٤٣١٣ ابوظبي

سسجاد ـ كنب ـ ســيارات

١٥٠ غسنيل موكيــت الشــقة ١٥٠ غسيل السيارة بالشاميو ۱۵۰ رشحشــــرات النسيسمة للتظنيف ١٠٠ تنظيفُ موكيت شفة ١٠٠ يَنظيف

كنباو سيارة ١٠٠ تنظيف رش حشرات

۵۶۲۶۸۷ ـ ۹۷۶۲۵۰۵ ـ ایوظیی

العيد للتنظيف ٣٣٣٩٥٥ ابوظبى

نفتح ايام الجمع ٢ ٢٦٤٦ -ابوطيسي «الجسابري» مارتينسايزنىك الافضيل .. عناية بتنظيف الملابين مأنواعها خسسيل سنجاد كنب موكيت ـ كراسني السيبارات سفائر

ر ابوغلین۷۲۳٤۸۷ سنداء ۹۲۲۷۷٤۹

مصبعسة اكسبرس

تتطيف على الناشف وكوى على البخار - ستائر ـ سجأاب ـ سيارات ـ خلعات للمنازل ـ ت : ١٣٨٦ ٧٩ ـابوظيي فرصة ذهبية / الجسيم المتنظيف ۳۱۹۶۸۰ ابوطنی که موکیت شقه ۱۰ درهما ک تنظیف کنب ۱۰ درهما

دىيوراكلىن» المعروقة علليا ت ٧٢٣٩ v أبوظبى ـ مكافحـة الحشرات وتنظيف 2 6 W الانشراح للتنظيف اسعار مشافسة ٧٨٩٢١٦ \_ ٧٨٩٢١٦ ايـوظبي

MEE AVIIVA

🛚 🐿 رشمشرات بكفالة ١٠ برهما -

🗣 کنب سیارة ۹۰ درهما

كنب وسيسارات ٧٢٣١٩٣ - ابسوظبي **主田**田 صابرين ـ سيارات ـ سجساد ـ شقق ٤٩ه ٧٨٤ ـ ابوظبــي بارخص الاسعار نقل الاثاث تنظيف

ومبيدات / الاحبابي ٢١٥٠٢٦ ٩٤٢٦١٦٤ ــابوظبي الليطساني للتنظيفسات والصيسانسة ٧٢١٠٢٠ أبوظبي

الرمسادي للتنظيف ٧٩٢٨٧٧ ابسوطيي السجاد الاحمر ١٤٥٥١٤ - ٩٢٢٦٧٠ ابوظبي 经多数 البوصلة للتنظيف ت: ١٥٥٥١

١ ،٩٧٣٢٩ العين

金宝宝

ابوظیی / کنب\_رش حشرات\_موکیت \_سيارات

مطعسسم طريسسوش ١٦٨٢٨/٩

اشهى دجاج تندوري وروبيان وخبز التنور الطازج

ومشاوى على الفحم وخروف محشى واطيب المقبلات اللبنانية

الاتصال بالسيد جورج لتأمين طلبأتكم وحفلات اعياد المهلاد بطمسحم ومشساوى القيمسسر

بادارته الجديدة / يعلن عن تأمين كافة المأكولات الخليجية

والايسرانيسة والقبسلات اللبنسانيسة باسعسار مخفض ابوظيسى ـ شسارع المقسلاح ـ تليفون: ٢١٦٤٥٧ مطعسم وهاتسسي ابنو شسسقرة

مائدة حافلة بأرقى واطيب الاطعمة واللشاوي بالمذاق للصري توجد

جميع انواع للاكولات الشرقية والخليجية وللازات اللبنانية / خرفان محشية \_محلي

ومستورد \_ بوفيه مفتوح كل جمعة واستعداد تام لاقامة الحفلات واعياد نفيلاد صالة

افراح تتسع لـ • • هشخص ـ توصيل الطلبات مجانا الى للنازل . (محطة الياصلت)

صالة خاصة للعائلات ـ استعداد تــام لإقبامــة الحفــــلات شــار ع السيلام ت: ١٨٨٢٧٧ ـ ١٣٣٢٢٧ / الكترا ١٩٨٧٣٣ ـ ١٨٣١١٢ مطمسم واحست المطست عمد٢٩٦

وحدة حجاج للتصويس ت: ٧٧٢٦٣٥ ابوظبي المرشسيد مصيبورون ومصيبورات ت:

شمسا لخدمات التنظيف ٧٢٩٧٨٥ أبوظبي \$27 \$27 \_ابوظبى

عبد المجيد ـ ٧٧٤٦٩١ ـ ٧٨٧٩٠٤ ـ

ببع وشراء اثاث مستعمل علاء الدين لبلاثباث المستعمل ٣٤٣٠٨٤ 智能量 فخري للانسات المستعمل /٤٥٦٢١٤ ت

ابوعلى لسلائسات المستعمل ت: ٢٥٦٢٩٠ # W W أبوظبى كيبراني للاثباث للستعمل ت ٢١١٣٥٩ 独裁数 أيوظيي

黑彩点 المنسارة لسلانسات والترحيل ٦٩ ٤٧٥٤ - 666 بلوط جديد ومستعمل ـ ت: ٧٧٩٦٧٠ أبوظبى

أيوظيى 888 نفرتيتي ـ للجديد وللستعمل ٢١٤٣٠٣ ۲۲۲۹۱۶ أبوظيي الشربجي للاثاث المستعمل / ٧٩٨٧٥٤ السماح للاثباث ۲۲۰۲۱۷ ـ ۲۲۰۲۱۲

多五名 ايوظيى البسمة للاثاث تبديل وتنجيد وتبرحيل ٧٧٤٤٩٢ ـ ايوظيي

المقطع لسلاثسات المستعمل ٢٥٦٥١

ابوظبى لليس للاثباث للسستعمل ت ٤٥٨٧٣٨ ابوظبى السرحيل والترحيل لسلاثساث ١٨٥٩٧٧ ابوظيى 220

ابراهيم لللشناث المستعمل ٢٠٥٥٦٠ التهاني لبلائسات المستعمل ٧٧٣٠٣٢

عادة بيطريسة اخصائيون بعلاج جميع الحيوانات وتلقيح الابسقارت : ٢١٦٢٨؛ أبوظبي

الفارسة للخباطة والتحميل ت ١٦٨٧٦١

مؤسسة نزيسه التجسارية تأمين لوازم الصالونسات ٢٢٧٧٧ دبي

مركن التجميل الخالسيسة ٣٢٢٤٦٦

خدمات عاما الترجيس للخيسات حادمات وعميال من القلبين سبر بالانكا الندو تنسيا ايوظيي شارع النصرت/٢١٢٩٪

الركن الذهبسي ت : ٣٣٩٩٥١ ـ ابوظبي -0175575

البزرافية مضادمسات عمال ٢٦٥٧٧ باسستمرار سادارة عشارات العرب للعبلاقيات وجلب الخداميات ت

۷۲۱۳۲۰ ابوظبی

خادمات قابيئيات وستريلانكيات ت: ٧٢٢٧٦٩ ابوظبى 문학주

مطر للخدمات العامية يبالشهامية .01/ TT10A \_ .0. T1TAV

الشامسي للعلاقــات ١٥ / ٣٣٧١ـ٣١٨٢ ٢

الهاشمي ـ خادمات من موريشيوس ٣٩١٦٠٦ \_ابوظبى 選 製 專

التكامل للخدمات ٢٧٩٢٧٠ ابوظبي مؤسسة النسامري جُلبِ الايني العاملة من الفليين وسيرلانكا. أبوطبي ش الجوازات . بجيانب ثائرة الماء

ستسائر الإحسلام ديكسور وتنجيسه ٣٦٢١٤٨ \_ابوظبى حن وتخليسص قاعية الصداقية للشحن جبوا ويبرا ويحسرا ت: ٣٥٢١٤٦ - أبسوطبي

البلاد العربية والاوروبية وتخليص ونقبل وتغليسف ٧٥٥٥٨ لبسوطبي زينة لخدمات الافراح وعمل الكوشات

أفريد حافظ مطربات مطربون فرق خُليجية ـ سهرات خــاصــة ٣٢٦٩٣٢ \_ ٩٧٢٠٢٦٦ ابوظبي 

ـــى للخدمــــات خادمات مسلمات من اندو نيسيا والقلبين

۳۲۲۲۵۰ ـ أبوظبى

فسرج للعلاقسات العامسة جلب الأيــني العاملــة منــالقلبيـن وسريلانكا ـ وصول طلبات جميدة ابوقابی ـ شارع حمدان ت ۲۸۸۹ ۲۸

خوري للخدمات والعبلاقيات 49 • 30 • 30 مؤسسة الشسامسي للخدمسات ۷۹۰۰۸۹ أبوظبي ـ خادمات ـ مربيـات جميع المهن ■■■ التعاون ـ خادمات ـ مربيات ٣٣٤٤٧٧

خادمات فليبينيات ـ سرلانكيات ٥٤٨٧٨٠-ابوظبى النهسام ـ جميع المهن ٢٣٦٦٢٢ ابوظبي

225

البرق للتعهدات ـ ٧٧٧١٠٠ ابوظبي 医黄色 القبيسي العالمية \_ خدامـات \_ تــوطيف \_ ايسدي عساملسة ٢١٥٣٤٦ ابسوظبي **e e e** 

والكهريساء ١١٨٧٨١ \_ ١١٢٧٨١ دیک

2 開 数 تريمكو للشحن لجميع انحناء العبالم اسْقَار مُغريةً تْ ٤٣٠٩،٦٩ ابوطبىٰ مجموعة للحيط ـ شحن جـوي لكـاقـة

٣٤٨٩٧١\_ايوظبي مؤسسة القيصر للافراح دخيام ملوشة مكيفة مركزيا مفروشة بجميع المقاسات لدننا استعداد تام لكافة تعهدات الإفراح ٦٦٦٩٦٦ العين ش خليقة

القيائل للاعراس ـ تجهيز لوازم الافراح خيسام مفروشية ومكيفية مركيزيسا طباخون وزينة وحلوي وفواكه سالعين ش خلیفیهٔ ۲۶۳۳۲۱ ی ۲۶۶۸۷۰ \_ ابوقلبي ـ النبادي السيباهي ٧٨٨٣٢١

خدمات ومعدات التنظيف

٣٣٤١٤٩ ايوظيـي

الليلة الكبيرة للاعراس ٧٨٩٠١٠ ابوظبى

۹۲۲۱۵۹۰ ابوظبی

شعيان للاثباث للسبتعمل ت 20107٧ أبوظبى النجم الاخضر لسلالسات ٧٧٤٥٩٧

النمس لسلائسات والترحيل ت : ٨٨٤٣٧٧ ابوظبی. الإهرام للاثباث المستعمل ت: ٢٠٢٠هـ الاهرام

مصيغة غرناطة ـ تنظيف سجاد ستائر محل الحميديسة لسلائسات المستعمل ۲ - ۲ - ۲ م ایوظبی الكرنك لبلاثباث الخاليدسية ٦٦٣٩٦٩

المدائسن لسلائسات ت: ٧٢٦٨١١ أبوظبي

المفتار للتنظيفات ٢٥٧٨٧٢ \_ \_

كوشات ـ بطاقات افسراح ٦٦٤٠٦٨ ستوديس ريسم ـ مصورات للحفلات كوشنات بطناقنات افسراح ٧٢٣١٧٧

ستوديو ابتسام سآنسسة للسسيسدات

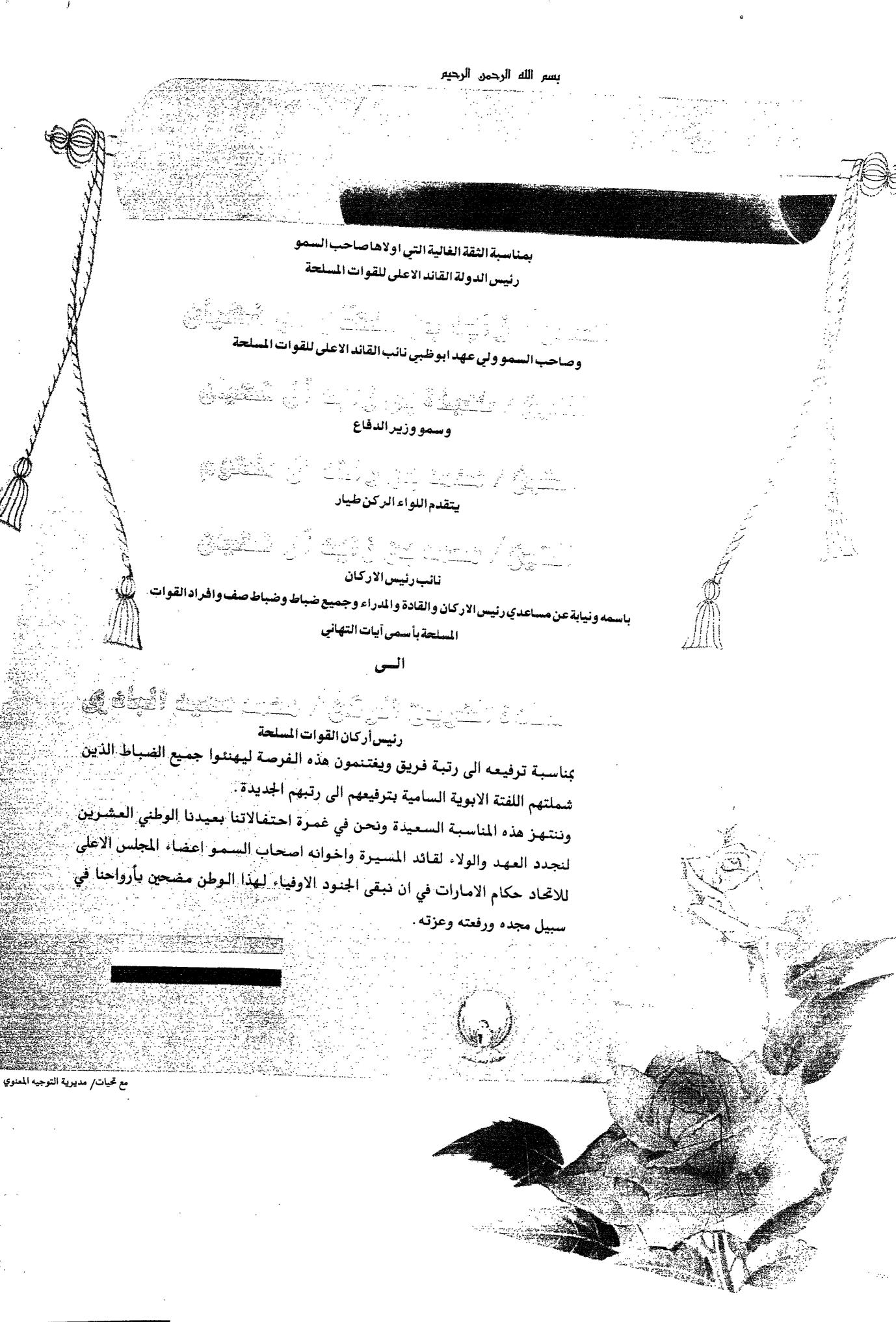
**御田田 4712124** 

اليمامة \_ تصوير وبطاقات ومونتاج

التضامن للاثاث ت : ٧٢٨١ ٢٧ / أبوطبي

ابوظبى

١٩٩١ قطعت دوهروا كسم ١٩٩١



● طبعت بمطابع مؤسسة و الاتحاد ، بأبوظبي - تلفون - ٢٥١٦٠٠